

Χ. ΧΡΙΣΤΟΒΑΣΙΑΗ  
Θ. ΠΑΠΑΚΩΝСTANTINOU  
Κ. СТЕРГΙΟПОУЛОУ

# NEA ΓΕΝΕΑ

ΑΝΑΓΝΩΣΤΙΚΟΝ  
Σ' ΤΑΞΕΟΣ  
ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΜΙΧΩΛΕΙΟΥ  
ΕΝΕΚΕΝ



ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ ΠΠΕΤΡΟΥ ΔΗΜΗΤΡΑΚΟΥ Α.Ε.  
ΑΘΗΝΑΙ



ΧΡ. ΧΡΗΣΤΟΒΑΣΙΛΗ, Θ. ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ,  
Κ. Δ. ΣΤΕΡΓΙΟΠΟΥΛΟΥ

# Η ΝΕΑ ΓΕΝΕΑ

## ΑΝΑΓΝΩΣΤΙΚΟΝ

Διὰ τὴν Ἔκτην Τάξιν  
τῶν Δημοτικῶν Σχολείων

Ἐνεκρίθη διὰ μίαν τετραετίαν ἀπὸ τοῦ σχολικοῦ  
ἔτους 1934—1935. Ἀριθ. ἐγκριτικῆς ἀποφάσεως  
51231, 51232 τῆς 20ῆς Αὐγούστου 1934.

ΕΚΔΟΣΙΣ ΤΡΙΤΗ

ΑΝΤΙΤΥΠΑ 3.000

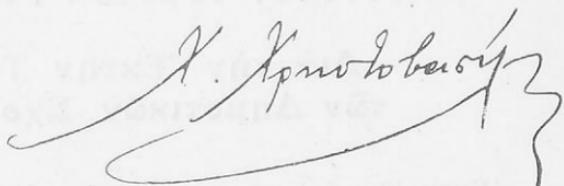


ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ ΠΕΤΡΟΥ ΔΗΜΗΤΡΑΚΟΥ Α.Ε.

7 — ΚΟΡΑΗ — 7

1935

Πᾶν ἀντίτυπον φέρει τὴν ὑπογραφὴν ἐνὸς τῶν συγγραφέων  
ἢ ἐντολοδόχον αὐτῶν.



ΤΥΠΟΙΣ : Γ. Π. ΞΕΝΟΥ  
ΒΙΡΓΙΝ. ΜΠΕΝΑΚΗ 9 - ΑΘΗΝΑΙ

# Α΄ ΚΥΚΛΟΣ



ΦΩΙΝΟΠΩΡΟΝ



## Ἐωθινὴ προσευχὴ

Δός μου χείλη νὰ Σὲ φάλω,  
δός μου ἄσμα νὰ Σ' ὑμνήσω,  
δὸς πνοὴν νὰ Σ' εὐλογήσω,  
τοῦ παντὸς Λημονῷέ.

Σέ, εἰς οὗ ἐν μόρον νεῦμα  
διελύθη ἡ σκοτία  
καὶ ἥλιθε πάλιν ἡ πρωΐα  
καὶ ἔλαιμφαν χρυσαῖ αὐγαί.

Εἰς ζωὴν τὸν κόσμον πάλιν  
ἀφυπνίζει ἡ πνοή σου  
καὶ ἔξεγείρονται ἐξ ἵσου  
ἄνθη, χλόη καὶ πτηνά.

Κ' εἶναι ἡ ἔξέγερσίς των ὕμνος  
εἰς τὸν θεῖόν των Πατέρα,  
καὶ εἶν' ἡ νέα των ἡμέρα  
νέον, Ηλάστα, Ὁσσανά.

"Ἄσ φανῆ, Θεέ, τὸ φῶς σου  
κ' εἰς ἡμᾶς, μικρὰ παιδία,  
κι' ἀς ἐγείρη ἡ πρωΐα  
τὸν κοιμώμενόν μας νοῦν.

Καὶ ἡ ἔγερσίς μας ἄσμα  
διαρκὲς πρὸς Σὲ θὰ στείλη  
καὶ τὰ νεαρά μας χείλη  
διαρκῶς θὰ Σὲ ὑμνοῦν.

"Αγγελος Βλάχος

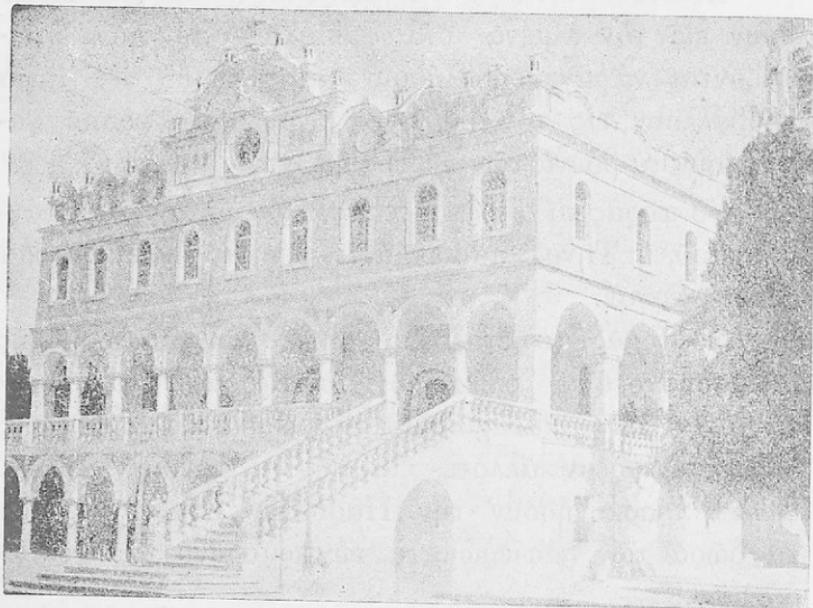
## Ἡ Μεγολόχαρη

Ο γαλανὸς μικρὸς λιμὴν τῆς Τήνου, ἡμικύκλιον  
ἀπὸ λευκοὺς οἰκίσκους, στρογγυλὰς καμάρας καὶ μι-  
κρὰν προκυμαίαν, δπου τὸ κῦμα κτυπᾷ μὲ μεταλλι-  
κὸν ἥχον τὰ ἀσματάκιά του, εἶναι γεμάτος θόρυβον,  
κίνησιν, ζωήν.

Παντοῦ γαλανόλευκοι σημαῖαι!... ἀτελείωτον  
ἀνέμισμα ἀπὸ ταινίας λευκὰς καὶ γαλανὰς παιγνιδί-  
ζει εἰς τὸν ἀέρα.

Θαλαμηγοί, ἐμπορικὰ ἀτμόπλοια, ἵστιοφόρα κυκλα-  
δικά, μικρασιατικά, κυπριακά, σαμιώτικα, κρητικά, τῆς  
Προποντίδος καὶ ἀπὸ κάθε ἄλλην γωνίαν ἐλληνικῆς  
θαλάσσης, ἀπλώνουν σήμερον μὲ δλην τὴν εὐλάβειαν  
τῆς ψυχῆς των τὴν γαλανόλευκον σημαίαν.

Κατὰ γραμμὴν εἰς τὸν μικρὸν λιμενοβραχίονα  
εἶναι ἡγκυροβολημένοι καὶ τρεῖς ἀτμομυοδόμονες.  
Τρία ἀπὸ τὰ πολεμικὰ «ποτάμια», δπως ὀνομάζουν



αύτὰ οἱ ναυτικοί μας, μὲ τοὺς ὁρειχάλκους λάμπον-  
ποντας εἰς τὸν ἥλιον.

Εἶναι αἱ πρακτικαὶ σχολαὶ τῶν ναυτῶν, ὁ «Ἄχε-  
λῳος», δ «Ἐύρωτας» καὶ δ «Ἄλφειός», γεμάτοι ἀπὸ  
καθαροφορεμένα ναυτάκια, καλοξυρισμένα.

“Ἐν ἀπὸ τὰ μεγάλα θωρηκτὰ ἔχει ἀγκυροβολήσει  
ἔξω, διότι δὲν χωρεῖ εἰς τὸν λιμενίσκον καὶ ἡ με-  
λανὴ κατατομή του, μὲ τοὺς ὑψηλοὺς πύργους καὶ τὰ  
μεγάλα τηλεβόλα, ζωγραφίζεται εἰς τὸ γαλανὸν τῆς  
θαλάσσης, ὡσὰν πλωτὸν φρούριον, διζωμένον μέσα εἰς  
τὰ βαθέα νερά.

— Ἀτμόπλοια ὑπερπλήρη, μερικὰ κλίνοντα εἰς τὸ  
πλευρὸν ἀπὸ τὸ βάρος, φθάνουν τὸ ἐν κατόπιν τοῦ  
ἄλλου, ὅλα ἀνεμίζοντα σειρὰς πολυχρώμων σημάτων,  
γεμίζοντα τὸν ἀέρα μὲ σφυρίγματα, βρυγμοὺς βαρούλ-  
κων καὶ μουσικάς.

"Εξω ἄλλα ἴστιοφόρα λοξοδρομοῦν, διὰ νὰ εἰσέλθουν εἰς τὸν λιμένα, ἄλλα μὲ δὲ ὅξὺν τριγμὸν ἔτοιμάζονται νὰ ἀγκυροβολήσουν, πάντοτε δὲ νέα ἴστια προβάλλουν εἰς τὸν ὁρίζοντα ἥως κάτω, ὅπου γαλανίζουν τὰ βουνὰ τῶν γύρω νήσων.

Δύο φορᾶς τὸ ἔτος, Δεκαπενταύγουστον καὶ Εὐαγγελισμοῦ, ἡ Τῆνος παρουσιάζει θέαμα γραφικὸν καὶ ἀξιοπερίεργον.

Δύο φορᾶς τὸ ἔτος ἀπὸ κάθε γωνίαν ἐλληνικῆς θαλάσσης σειραὶ διλόκληροι ἴστιτφόρων ἔτοιμάζουν τὰ ἴστια των καὶ χιλιάδες προσκυνητῶν συρρέουν, ὅπως συνέρρεον ἄλλοτε εἰς τὴν γειτονικὴν Δῆλον, διὰ νὰ προσκυνήσουν τὴν Παρθένον καὶ νὰ φέρουν τὰ δῶρά των, ἀφιερώματα εὐγνωμοσύνης καὶ εὐχαριστιῶν.

Καὶ ἡ συρροὴ κατ’ ἔτος αὔξανει. Οἱ ξένοι πάντοτε ἔρχονται περισσότεροι, ἡ πανήγυρις γίνεται μεγαλοπρεπεστέρα, ἀφορμὴ συγκεντρώσεως κόσμου, ἔορτὴ διὰ τοὺς κατοίκους, πανελλήνιον προσκήνυμα δι’ ἐλευθέρους καὶ δούλους, ἀδελφωμένους εἰς τὸν κοινὸν δεσμὸν πατρίδος καὶ πίστεως.

Εἶναι ἡ ἔορτὴ τῆς Παρθένου!

Ἡ τρυφερωτέρα τῶν ἔορτῶν, ὅσας ποτὲ ἄνθρωποι ἔώρτασαν, κλίνοντες τὰς καρδίας πρὸ τῶν συμβολικῶν κρίνων τῆς Παρθένου καὶ ξητοῦντες εἰς τοὺς ἀχράντους πόδας της παραμυθίαν καὶ καταφυγήν. . .

Δὲν ἀρνεῖται ποτὲ εἰς κανένα τῶν οἰκτιρμῶν της τὰ πλήθη. . .

Ἄνοιξατε τὰς καρδίας σας καὶ ταπεινώσατε τὰς ψυχάς σας.

“Αγγ. Τανάγρας

## "Υμνος εις τὸν ἥλιον τῆς Ἑλλάδος

Πατρίδα, σὰν τὸν ἥλιο σου ἥλιος ἀλλοῦ δὲν λάμπει.

Πῶς εἰς τὸ φῶς σου λαχταροῦν ἡ θάλασσα κ' οἱ κάμποι,  
πῶς λουλουδίζουν τὰ βουνά, τὰ δάση, οἱ λαγκαδιές,  
στέλλοντάς του θυμίαμα μυριάδες μυρωδιές !

'Αφροδιτοῦ οἱ ρεματιές καὶ λαχταρίζει ἡ λίμνη,  
χίλιες πουλιῶν λαλιές ἥχοῦν, τῆς δύμορφιᾶς σου ὕμνοι.

Σ' ἄπειρα ἀστράφτοντα χρώματα, παντοῦ, λογῆς λογῆς,  
τοῦ ἀγέρος τὰ πετούμενα, τὰ σερπετὰ τῆς γῆς.

Καὶ αὐτὸς σηκώνει τὸ ἔλαφρὸ τῆς καταχνᾶς μαγνάδι  
καὶ κάθε στάλα ἀπὸ δροσιὰ γιαλίζει σὰν πετράδι,  
ἡ κάθ' ἀχτίδα του σκορπᾶ μὲ τὴν ἀναλαμπὴ  
χαρά, ζωὴ καὶ δύναμη, κ' ἐλπίδα, ὅπου κι' ἀν μπῆ.

Φαντάζεις σὰν τὸν ἥλιο σου καὶ σύ, καλὴ πατρίδα  
καὶ μάγια σὰν τὰ μάγια σου στὸν κόσμο ἀλλοῦ δὲν εἶδα.

'Η γῆ σου εἶναι παράδεισος, κ' αἰώνια γαλανὸς  
γύρω σου καθρεπτίζεται στὸ πέλαγο ὁ οὐρανός,  
μάγεμα ἀσημοῦφαντο, φῶς μαργαριταρένιο,  
λειώνοντας σ' ἔνα χάραμα ξανθό, μαλαματένιο.

Γιομάτος μόσχους καὶ δροσιές ὁ Ζέφυρος τερπνὰ  
μέσ' ἀπὸ ἀγάπης φαντασιές τὰ πλάσματα ξυπνᾶ.  
Κι' ἀνάμεσα στὰ χρώματα ἀπὸ χίλια οὐράνια τόξα  
προβαίνει πάλι ὁ ἥλιος σὲ δῆλη του τὴ δόξα.

Καὶ σὰν τοῦ μεγαλείου σου σύμβολο φωτεινὸ  
ἔως τὸ χρυσὸ βασίλεμα λάμπει στὸν οὐρανό.

'Ελλάς, τὸ μεγαλεῖο σου βασίλεμα δὲν ἔχει,  
καὶ δίχως νέφη τοὺς καιροὺς ἡ δόξα σου διατρέχει.

"Οσες φροὲς ὁ ἥλιος σου νὰ σὲ φωτίσῃ ἐρθῆ,  
θὲ νὰ σὲ βρῷ πεντάμορφη, στεφανωμένη, ὁρθή !

Δ. Μαξίλης

## ·Η ἐλεημοσύνη τῆς τυφλῆς

Εἰς μίαν πόλιν τῆς Ἀγγλίας, εἰς τὴν δποίαν οἱ πτωχοὶ ἥσαν πολλοί, ὁ ἰερεὺς ὀμίλησεν ἀπὸ τὸν ἄμβωνα περὶ ἐλεημοσύνης καὶ παρεκίνησε τοὺς χιτιανοὺς νὰ συνεισφέρῃ ἔκαστος κατὰ δύναμιν πρὸς περίθαλψιν τῶν δυστυχούντων.

Μετὰ τὴν διδασκαλίαν πολλοὶ προσῆλθον πρὸς τὸν ἰερέα καὶ προσέφεραν τὸν ὄβιολὸν τῆς ἐλεημοσύνης των. Μεταξὺ αὐτῶν παρετήρησεν ὁ ἰερεὺς νὰ δηγῆται πλησίον του μία κόρη τυφλή, μὲ πτωχικὴν ἐνδύμασίαν καὶ νὰ τοῦ δίδῃ ποσὸν μεγαλύτερον ἀπὸ τοὺς ἄλλους.

— "Οχι, κόρη μου, εἶπεν εἰς αὐτὴν ὁ ἰερεὺς, εἶσαι πτωχὴ καὶ ἀόμματος. Ἡ προσφορά σου εἶναι μεγάλη. Δὲν δέχομαι παρὰ τὸ ἡμισυ αὐτῆς.

— Εἶναι ἀληθές, πάτερ, ἀπήντησεν ἡ νέα· εἶμαι τυφλὴ ἐκ γενετῆς, ἀλλὰ πτωχὴ τώρα δὲν εἶμαι. Εἰς τὸ κατάστημα τῶν τυφλῶν ἔμαθον νὰ πλέκω καλάθια καὶ ἥδη διὰ τῆς ἐργασίας κερδίζω ὅσα μοῦ εἶναι ἀναγκαῖα διὰ νὰ ζήσω. Ἡ προσφορά μου εἶναι ἡ οἰκονομία ἐκ τοῦ λύχνου. Παρακαλῶ λοιπὸν νὰ δεχθῆτε αὐτήν. Γνωρίζω τὶ εἶναι πτωχεία. Πρὸν εἰσέλθω εἰς τὸ κατάστημα, ἐγύριζον νυχθμηερὸν εἰς τοὺς δρόμους καὶ ἐζήτουν ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους ἐλεημοσύνην. Ἐνθυμοῦμαι κάλλιστα καὶ τὰς περιφρονήσεις τῶν διαβατῶν καὶ τοὺς πικρούς των λόγους καὶ τὰς ψυχρὰς νύκτας, τὰς δποίας ἡμίγυμνος καὶ ἀνυπόδητος, τρέμουσα καὶ πεινῶσα, διῆλθον ἄπνιος εἰς τὰς δημοσίας ὁδούς. Ἡ καρδία μου κλαίει, ὅταν ἀκούει περὶ πτωχῶν, παρηγορεῖται δὲ καὶ εὐφραίνεται, ὅταν δύναμαι νὰ προσφέρω εἰς αὐτοὺς μικρὰν βοήθειαν.

— Απαντεῖς ἐθαύμασαν τὴν χριστιανικὴν ἀρετὴν τῆς

τυφλῆς, δὲ οὐδεὶς εἰς τὸ μέσον τοῦ γενικοῦ θαυμασμοῦ ἐφώναξεν :

— ’Ιδού, ἀγαπητοὶ ἀδελφοί, διατὶ δὲ Ἱησοῦς μᾶς εἶπεν δτὶ τῶν πτωχῶν εἶναι ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν !

Τὸ παράδειγμα τῆς ἀοιδού τοῦ κόρης καὶ οἱ συγκινητικοὶ πρὸς τὸν οὐρανὸν λόγοι τῆς ἐκίνησαν τὴν συμπάθειαν ὅλων, δσοι παρευρέθησαν ἐκεῖ. Ἀμέσως αἱ συνεισφοραὶ ἐπολλαπλασιάσθησαν καὶ οἱ πτωχοὶ τῆς πόλεως ἀνεκουφίσθησαν καὶ ηὐλόγουν τοὺς εὐεργέτας των, ἰδιαιτέρως δὲ τὴν τυφλήν.

Δ. Μελάς

### Ἡ τυφλὴ ἀνθοπῶλις

’Αγοράσατέ μου τ’ ἄνθη !  
Τοῦ φωτός μου στερημένη,  
ἔρχομαι μακρόθεν ξένη  
καὶ τὸν οἰκτόνον σας ζητῶ.  
”Ἄν τὴν γῆν ὥραιαν λέγουν  
(σὺ δὲ βλέπων μόνον κοῖνε !).  
τ’ ἄνθη μου καρποί της εἶναι.  
τ’ ἄνθη ταῦτα ποὺ κρατῶ.

Θάλλουν ἔτι; Ἐγὼ κρίνω  
ἀπὸ μόνον τὴν ἀφήν των.  
Πρὸ μικροῦ ἀπὸ τὴν γῆν των  
τὰ συνέλεξα ρωπά.  
Τῆς αὐγῆς τὸ πνεῦμα τώρα—  
”Ω ! Θαρρῶ πώς μουρμουρίζει—  
θαρρῶ τώρα πώς δροσίζει  
τ’ ἄνθη μου τὰ χαρωπά.

*Ὥ ! Ἰδέτε τα πᾶς λάμπουν !*

*Ἔσαν μοσχομυρισμένα,  
εἰς τὸν κόλπον φυλαγμένα  
τῆς καλῆς αητρός των γῆς.*

*Οταν ἄπλωνα νὰ κόψω,  
μῆδον ἦτο ἡ γῆ ὅλη  
καὶ ἔλαμπαν οἱ φωτοβόλοι  
μαργαρῖται τῆς αὐγῆς.*

*Ἄγοράσατε τὸ ἀνθητή τῆς ξένης !*

*Μὲ διώκει σκληρὰ καταιγίς·  
τὰ βουνὰ τῆς πατρώας μου γῆς  
φεύγω, δούλη πικρᾶς είμασμένης.*

Γ. Ζαλωκώστας

### **Ἀρματωλοὶ καὶ κλέφται**

Τὰς πεζικὰς δυνάμεις, αἱ δποῖαι ωργανώθησαν ὑπὸ τοῦ νέου ἑλληνισμοῦ ἐπὶ τουρκοκρατίας, ἀπετέλουν οἱ καλούμενοι κλέφται καὶ ἀρματωλοί.

Ἡ μάχιμος ἀνατροφή, τὴν δποίαν ἔλαβον οἱ κάτοικοι τῶν ἀπὸ τοῦ Ὀλύμπου μέχρι τοῦ Ταινάρου ἐκτεινομένων χωρῶν, ἐπὶ τῆς φραγκοκρατίας, παρήγαγε εἰς τὰς χώρας ταύτας ὀλόκληρον τάξιν ἀνδρῶν, οἱ δποῖοι οὐδέποτε ἔκυψαν τὸν αὐχένα εἰς τὸν τουρκικὸν ζυγόν.

Οἱ μὲν κλέφται τῆς Πελοποννήσου εἶχον πρόχειρον καταφύγιον τὰς χώρας, τὰς δποίας κατεῖχον οἱ Ἐνετοί, οἱ δὲ τῆς Ρούμελης καὶ ίδίως τῶν ἀνατολικωτέρων ἐπαρχιῶν, ἥναγκάσθησαν νὰ συγκροτοῦν

ἴδια μεγάλα δρμητήρια ἐπὶ τοῦ Ὀλύμπου, τοῦ Πηλίου, τῆς Πίνδου καὶ τῶν Ἀγράφων. Ἐκεῖ ἐσχημάτισάν στρατόπεδα, ἀπὸ τὰ δυοῖς δρμώμενοι κατήρχοντο εἰς τὰς πεδιάδας καὶ εἰς τὰς πόλεις καὶ ἔληστευον τοὺς ἀλλοθρήσκους κυριάρχους. Ἔνεκα τούτου ἐπωνομάσθησαν κλέφται.

Ἡ κατάστασις αὕτη τῶν πραγμάτων διήρκεσεν ἐπὶ ἔβδομήκοντα ἥ δύγδοήκοντα ἔτη, ὅτε τελευταίως, ἐπὶ Σουλεϊμάν τοῦ Μεγαλοπρεποῦς, ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις ἐνόμισε συνετὸν νὰ συνθηκολογήσῃ μὲ αὐτούς.

Ἀνέθεσε λοιπὸν εἰς τὰς μαχίμους ἑκείνας διμάδας τὴν τήρησιν τῆς δημοσίας τάξεως καὶ τὸν περιορισμὸν τῆς ληστείας· συνεκρότησε δὲ ἐξ αὐτῶν σώματα, τὰ δυοῖς διετηροῦντο δαπάναις τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ ἀπετελοῦντο ἐξ Ἑλλήνων μόνον. Οὗτοι ἐκαλοῦντο ἀρματωλοί.

Ἐκάστου τῶν ἀρματωλικίων ἦτο εἰς ἀργηγός, ὁ δύοις ἐκαλεῖτο καπετάνιος, ἔχων ὡς βοηθὸν ἥ ύπασπιστὴν τὸ πρωτοπαλλήκαρον. Οἱ λοιποὶ στρατιῶται ὀνομάζοντο παλληκάρια.

Ἐν τούτοις οὔτε δλοι οἱ ἀρματωλοὶ ἐσυνθηκολόγησαν καὶ ύπετάσχησαν, οὔτε δλοι οἱ κλέφται ύπεδουλώθησαν. Οἱ ἀρματωλοὶ δχι μόνον ἐλάμβανον μέρος εἰς δλα τὰ ἐπαναστατικὰ κινήματα, ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ πολλάκις μόνοι των ἥρχοντο εἰς πόλεμον πρὸς τοὺς Τούρκους, ἔχοντες τότε φυσικοὺς συμμάχους τοὺς κλέφτας.

Οσάκις οἱ ἀρματωλοὶ ἐπανεστάτουν, ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις ἔπαινεν αὐτοὺς καὶ ἥγωνίζετο διὰ παντὸς τρόπου νὰ τοὺς ἔξοντώσῃ. Ἔνιοτε ἐπετύγχανε, ἐνίοτε διμος δχι· καὶ πολλάκις οἱ ἀρματωλοὶ ἀπέκτων τόσην

δύναμιν, ώστε ήδύναντο νὰ ἔκβιάσουν τὴν κυβέρνησιν καὶ νὰ λάβουν πάλιν τὴν ἔξουσίαν. Σχετικὸν εἶναι τὸ ἀκόλουθον δημοτικὸν ἄσμα :

Κάτω στοῦ Βάλτου τὰ χωριά,  
Ξηρόμερο καὶ "Αγραφα  
καὶ στὰ πέντε βιλαέτια,  
βγᾶτε νὰ ἴδητε, μωρὸ ἀδέρφια !  
'Εκ εἰν' οἱ κλέφτες οἱ πολλοί,  
ὅλοι ντυμένοι στὸ φλουρό.  
Κάθονται καὶ τρῶν καὶ πίνονται  
καὶ τὴν "Αρτα φοβεροῖζουν.  
Πιάνονται καὶ γράφονται μὰ γραφή,  
βρίζονται τὰ γένεια τοῦ κατή,  
γράφουνται καὶ στὸ Κομπότι,  
προσκυνοῦνται τὸ δεσπότη :  
«Συλλογιστῆτε το καλά,  
γιατὶ σᾶς καῖμε τὰ χωριά.  
Γρήγορα τ' ἀρματωλίκι,  
γιατ' ἐρχόμαστε σὰ λύκοι !»

Ήτο λοιπὸν δύσκολον νὰ διακρίνῃ τις τὸν ἀρματωλὸν ἀπὸ τὸν κλέφτην. Τὰ δὲ οὐλίγα δέ, τὰ δποῖα θὰ ἀναφέρωμεν περὶ τοῦ βίου τῶν μαχίμων ἐκείνων ἀνδρῶν, ἐφαρμόζονται καὶ εἰς τὰς δύο τάξεις.

Κατὰ τὰς ὥρας τῆς ἀνέσεως οἱ ἀνθρώποι ἐκεῖνοι ἐγυμνάζοντο, πρὸ πάντων περὶ ποικίλας χρησίμους εἰς τὸ ἐπάγγελμά των ἀσκήσεις. Ἐρριπτὸν εἰς τὸ «σημάδι» μὲ ἀκρίβειαν πάντοτε μὲν ἀξιοσημείωτον, πολλάκις δὲ πράγματι θαυμαστήν. Ἐγυμνάζοντο εἰς τὸν δίσκον καὶ τὸ ἄλμα καὶ τὸν δρόμον· αἱ δὲ διηγήσεις διηγοῦνται περὶ



τῆς δεξιότητος αὐτῶν εἰς τὰ ἀγωνίσματα ταῦτα πράγματα σχεδὸν ἀπίστευτα.

Λέγεται λ.χ. ὅτι ὁ Νικοτσάρας ἦδύνατο τρέχων νὰ

συναγωνισθῆ πρὸς ἵππον καὶ δι' ἑνὸς ἀλματος νὰ ὑπερπηδήσῃ ἐπὶ ἐπτὰ ἵππων στοιχηδὸν παρατεταγμένων. Περὶ δὲ τοῦ Ζαχαριᾶ φημίζεται δτι, δταν ἔτρεχεν, αἱ πτέρναι του ἥγγιζον εἰς τὰ ὕπτα.

Μὴ παραλείψωμεν δὲ τὴν καρτερίαν αὐτῶν εἰς τὴν πεῖναν, τὴν δίψαν καὶ τὴν ἀγρυπνίαν. Πολλάκις ἐπολέμουσιν ἐπὶ τρεῖς ἡμέρας καὶ τρεῖς νύκτας συνεχῶς, χωρὶς νὰ κοιμηθοῦν. Πολλάκις, ἐνῷ δ ἐχθρός των ἐνόμιζεν δτι αὐτοὶ κατεβλήθησαν ἀπὸ τὰς στεργήσεις καὶ περιέμενε νὰ παραδοθοῦν, ἔξαίφνης ἐφώρμων καὶ ἐνίκων καὶ σῆροι διήρχοντο τὰ χαρακώματά των.

Ἄλλη ἔξαισία των ἀρετὴς ἦτο ἡ καρτερία των εἰς τὰς ὁδύνας. Ἐπειδὴ ἐγνώριζον τὶ τοὺς περιέμενε, προετίμων πάντοτε νὰ σκοτωθοῦν παρὰ νὰ παραδοθοῦν. Ἐνίστητε ὅμως συνέπιπτε νὰ συλληφθοῦν· τότε δὲ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ φαντασθῇ τις μὲ πόσον θάρρος ὑπέμενον τὰς φοβερώτερας τῶν στρεβλώσεων. Ἐνῷ ἐσφραγοκοποῦντο, ἐσουβίλιζοντο καὶ ζωντανοὶ ἐλεπίζοντο, δὲν ἐδάρυον, δὲν ἐστέναζον, δὲν ἐπρόφερον λέξιν, παρὰ διὰ νὰ ὑβρίσουν καὶ νὰ περιφρονήσουν τοὺς πασάδες καὶ τοὺς δημίους των. Διὰ τοῦτο συνήθιζον εἰς τὰ συμπόσιά των νὰ εὔχωνται μεταξύ των :

— Καλὸ μολύβι.

Ἐπίσης ἐνόμιζον πραγματικῶς πολὺ κακὸν τὸ νὰ κόψουν τὴν κεφαλήν των οἱ Τοῦρκοι. Ἡ σπουδαιοτέρα λοιπὸν παράκλησις, τὴν ὅποιαν δ ἀποθνήσκων εἰς τὸ πεδίον τῆς μάχης ἡδύνατο νὰ ἀπευθύνη εἰς τοὺς συναγωνιστάς του, ἦτο νὰ κόψουν τὴν κεφαλήν του καὶ νὰ λάβουν αὐτὴν μαζί των, διὰ νὰ μὴ τὴν πάρουν οἱ ἐχθροί.

Τὸ αἴσθημα ὅμως τοῦτο ἦτο ἀρχαῖον εἰς τοὺς Ἑληνας καὶ δὲν περιωρίζετο εἰς μόνην τὴν τάξιν τῶν

κλεφτῶν. Ὁ Κωνσταντῖνος ὁ Παλαιολόγος, ὅταν εἶδεν ὅτι περιεζώθη πανταχόθεν ἀπὸ τοὺς Τούρκους, ἀνεβόησε :

— Δὲν εἶναι κανεὶς χριστιανός, νὰ λάβῃ τὴν κεφαλήν μου ;

Πολλάκις τὰ δημοτικὰ ἄσματα ἐκφράζουν τοιαύτας παρακλήσεις :

Σὰν δένδρον ἐρραγίστηκε, σᾶν κυπαρίσσι πέφτει·  
ψηλὴν φωνούλαν ἔβγαλε, σᾶν παλληκάρι ὡς ἥτον :  
— Ποῦ εἶσαι καλέ μου ἀδελφὲ καὶ πολυαγαπημένε ;  
Γύρισε πίσω, πάρε με, πάρε μου τὸ κεφάλι,  
νὰ μὴν τὸ πάρι ἡ παγανιὰ καὶ ὁ Γιουσούνφ ἀράπης  
καὶ μοῦ τὸ πάρι στὰ Γιάννενα, τοῦ Ἀλῆ πασᾶ τοῦ σκύλου !

Τὸ δὲ εὐγενὲς τοῦτο αἰσθημα διὰ τὴν τιμὴν τῶν κλεφτῶν ἔξηκολούθει καὶ μετὰ θάνατον. Ὁ κλέφτης δηλαδὴ ἐπεθύμει νὰ κηδεύεται κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε νὰ ιφαίνεται ὅτι καὶ μετὰ θάνατον ἔξακολουθεῖ νὰ ἀγωνίζεται κατὰ τῶν Τούρκων.

Τίς δὲν γνωρίζει τὸν τάφον τοῦ Δήμου ;

‘Ο ἥλιος ἐβασίλεψε κι’ ὁ Δῆμος διατάζει :

— Σύρτε, παιδιά μου, στὸ νερό, ψωμὶ νὰ φᾶτ’ ἀπόγρε.  
Καὶ σύ, Λαμπράκη μου, ἀνηψιέ, κάθουν ἐδῶ κοντά μου.  
Νά, τ’ ἀρματά μου φόρεσε, νὰ εἶσαι καπετάνος,  
Καὶ σεῖς, παιδιά μου, πάρετε τὸ ἔρημο σπαθί μου.  
Πράσινα κόψετε κλαδιά, στρῶστε μου νὰ καθήσω  
καὶ φέρτε τὸν πνευματικὸ νὰ μ’ ἔξομολογήσῃ,  
νὰ τοῦ εἰπῶ τὰ κοίματα δσα ‘χω καμωμένα.

Τοιάντα χρόνια ἀρματωλὸς κ’ εἰκοσιπέντε κλέφτης  
καὶ τώρα μ’ ἥρθε ὁ θάνατος καὶ θέλω ν’ ἀποθάνω.

ΧΡ. ΧΡΗΣΤΟΒΑΣΙΛΗ κλπ. ‘Η Νέα Γενεά, ΣΤ’. τάξ. ”Εκδ. 3η

*Κάμετε τὸ κιβούρι μου, πλατύ, ψηλὸν νὰ γένη,  
νὰ στέκω ὀρθὸς νὰ πολεμῶ καὶ δίπλα νὰ γεμίσω  
κι' ἀπὸ τὸ μέρος τὸ δεξὶ ἀφῆστε παραθύροι,  
τὰ χελιδόνια νᾶρχουνται τὴν ἄνοιξη νὰ φέρουν  
καὶ τ' ἀηδόνια τὸν καλὸ Μάην νὰ μὲ μαθαίνουν.*

Οἱ κλέφται καὶ οἱ ἀρματωλοὶ ἥσαν ἀκόμη εὐλα-  
βεῖς πεὸς τὸν Θεόν. Πότε πότε μόνον ἡδύναντο νὰ  
ἀκούσουν εἰς ἐρημοκλήσιον τὴν θείαν λειτουργίαν,  
τὴν δποίαν ἐτέλει ὀρεινὸς ἵερεύς. 'Αλλ' ὅπουδήποτε  
καὶ ἀν εὐρίσκοντο τὸ Πάσχα ἢ τὰ Χριστούγεννα, δὲν  
ἐλησμόνουν ποτὲ νὰ ἔισαν τὰς δύο μεγάλας ἔορ-  
τὰς τῆς χριστιανωσύνης. Εἴτε εἰς τὰ δάση εὐρίσκοντο  
εἴτε εἰς σπήλαια, ἐνεθυμοῦντο τὸ Πάσχα καὶ τὰ Χρι-  
στούγεννα καὶ ἔψαλλον μόνοι των ὅσα ἤξευρον ἐκ  
τῶν ὕμνων καὶ προσευχῶν τῶν ἔιοτῶν τούτων.

Εἰς οἰανδήποτε ἀνάγκην καὶ ἀν εὐρίσκετο ὁ κλέ-  
φτης, ποτὲ δὲν ἔβαλλεν τὴν χειρά του εἰς τὰ ἀφιε-  
ρώματα καὶ τὰ ἵερὰ σκεύη τῶν ἐκκλησιῶν.

'Ο γέρων Βλαχάβας, 76 ἑτῶν, μετέβη πεζὸς εἰς  
τὰ Ἱεροσόλυμα μὲ τὸ ὅπλον καὶ τὸ πρωτοπαλλήκα-  
ρόν του, διὰ νὰ ἀποθάνῃ, ὅπως ηὔχετο εἰς τοὺς  
'Αγίους Τόπους.

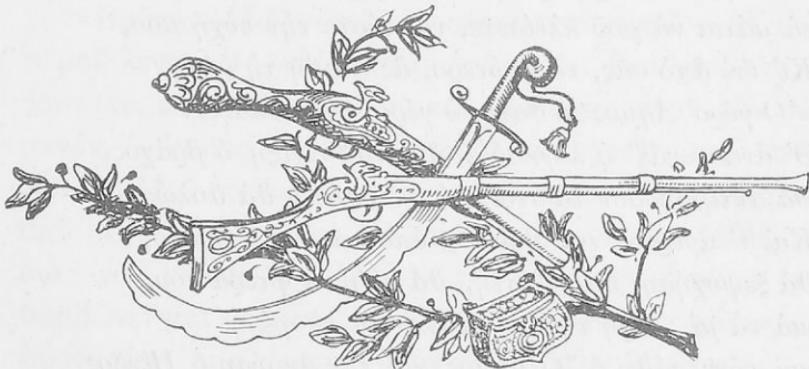
Ποτὲ κλέφτης δὲν ἤλλαξε πίστησεν. Εἶπον κάπο-  
τε εἰς τὸν Ἀνδροῦτσον νὰ ἀλλάξῃ τὴν πίστιν του,  
διὰ νὰ λάβῃ μεγάλας τιμὰς ἀπὸ τοὺς Τούρκους. 'Ο  
γενναῖος ὅμως ἀθλητὴς ἀδιστάκτως προετίμησε νὰ  
πειθάνῃ εἰς τὴν φυλακήν. Τὸ ἴδιον ἔπραξαν πολλοί  
καπετάνοι, οἱ δποῖοι εὑρέθησαν εἰς ὅμιοίους πειρα-  
σμούς.

"Ἐπειτα ἀπὸ τὴν ἀφοσίωσιν εἰς τὴν πίστιν τῶν  
πατέρων των οἱ κλέφται εἶχον καὶ πλήρη μεταξύ των

ἀφοσίωσιν. Ποτὲ δὲν ἔφευγον ἀπὸ τὴν μάχην διὰ νὰ σωθοῦν, ἐγκαταλείποντες τὸν ἀρχηγόν των, ἀλλὰ προετίμων νὰ ἀποθάνουν μαζὶ του ἢ δλοι νὰ σωθοῦν.

Τοιοῦτοι ὑπῆρξαν οἱ κλέφται καὶ οἱ ἀρματωλοί, οἱ ὅποι οἱ ἀπετέλεσαν τὸν πεζικὸν στρατὸν τῶν Ἑλλήνων κατὰ τὴν ἐπανάστασιν τοῦ 1821.

### Κατὰ Κ. Παπαρηγόπουλον



### ‘Ο Δῆμος καὶ τὸ καριοφύλι του

Ἐγέρασα μωρὸν παιδιά. Πενήντα χρόνους κλέφτης  
τὸν ὕπνο δὲν ἔχόρτασα καὶ τώρα ἀποσταμένος  
θέλω νὰ πάω νὰ κοιμηθῶ. Ἐστέρεψεν ἡ καρδιά μου.  
Βρύση τὸ αἷμα τῶχνσα, σταλαματιὰ δὲν μένει.

Θέλω νὰ πάω νὰ κοιμηθῶ. Κόψτε κλαοὶ ἀπ’ τὸ λόγγο,  
νᾶνται χλωρὸν καὶ δροσερόν, νᾶνται ἀνθοὺς γεμάτο  
καὶ στρῶστε τὸ κρεβάτι μου καὶ βάλτε με νὰ κάτσω.

Ποιὸς ξέρει ἀπ’ τὸ μνῆμα μου τί δένδρο θὰ φυτρώσῃ.  
Κι’ ἂν ξεφυτρώσῃ πλάτανος, στὸν ἵσκιο του ἀπὸ κάτω  
θᾶρχωνται τὰ κλεφτόπουλα, τάροματα νὰ κρεμᾶνε,

νὰ τραγουδοῦν τὰ μάτα μὸν καὶ τὴν παλληκαριά μον. Κι' ἀν κυπαρίσσι δύμορφο καὶ μανδροφορεμένο  
θᾶρχονται τὰ ολεφτόπουλα τὰ μῆλα μὸν νὰ πάρουν,  
νὰ πλένουν τὶς λαβωματιές, τὸ Δῆμο νὰ σχωρᾶνε.

"Εφαγ' ἡ φλόγα τ' ἄρματα, οἵ χρόνοι τὴν ἀντρειά μον.  
"Ηρθε κι' ἐμένα ἡ ὥρα μον. Παιδιά μον, μὴ μὲ ηλάψτε.  
Τ' ἀνδρειωμένον δινει ζωὴ στὴ μότη.  
Σταθῆτε ἔδῶ τριγύρω μον, σταθῆτε ἔδῶ σιμά μον,  
τὰ μάτια νὰ μοῦν ηλείσετε, νὰ πάρτε τὴν εὐχή μον,  
Κι' ἔν' ἀπὸ σᾶς, τὸ νεώτερο, ἃς ἀνεβῆ τὴν ὁάχη :  
«Ο γέρο Δῆμος πέθανε, δι γέρο Δῆμος πάει».  
Θ' ἀναστενάξῃ ἡ λαγκαδιά, θ' ἀναβογγίξῃ δι βράχος.  
Θὰ ἀντιβοήσουν τὰ στοιχειά, οἱ βρύσεις θὰ θολώσουν.  
Καὶ τ' ἀγεράκι τοῦ βουνοῦ, διποῦ περνᾶ δροσᾶτο,  
θὰ ξεψυχήσῃ, θὰ σβυστῇ, θὰ φίξῃ τὰ φτερά του,  
γιὰ νὰ μὴ πάρη τὴ βοή ἀθελα καὶ τὴ φέρη  
καὶ τήνε μάθῃ δι "Ολυμπος καὶ τὴν ἀκούση δι Πίνδος  
καὶ λυώσουνε τὰ χιόνια τους καὶ ξεραθοῦν οἱ λόγγοι.  
Τρέχα, παιδι μον, γρήγορα, τρέχα ψηλὰ στὴ ὁάχη  
καὶ φίξε τὸ τουφέκι μον. Στὸν ὕπνο μον ἐπάνω  
θέλω γιὰ ὑστερη φορὰ ν' ἀκούσω τὴ βοή του».

"Ετρεξε τὸ ολεφτόπουλο, σὰν νάταρε ζαρκάδι,  
ψηλὰ στὴ ὁάχη τοῦ βουνοῦ καὶ τρεῖς φορὲς φωνάζει :  
«Ο γέρο Δῆμος πέθανε, δι γέρο Δῆμος πάει».  
Κ' ἐκεῖ ποὺ ἀντιβούσανε οἱ βράχοι, τὰ λαγκάδια.  
δίχνει τὴν πρώτη τουφεκιὰ κ' ἔπειτα δευτερώνει.  
Στὴν τρίτη καὶ στὴν ὑστερη τ' ἄξιο καριοφίλι  
βροντᾶ, μουγκούζει σὰν θεοί, τὰ σωθικά του ἀνοίγει,  
φεύγει ἀπ' τὰ χέρια, σέρνεται στὸ χῶμα λαβωμένο,  
πέφτει ἀπ' τοῦ βράχου τὸ γκρεμό, χάνεται, πάει, πάει,

”Ακούσ’ δ Ἀῆμος τὴ βοὴ μέσ’ στὸ βαθὺ τὸν ὕπνο,  
τ’ ἀχρό τον χείλι ἐγέλασε, ἐσταύρωσε τὰ χέρια...  
«Ο γέρο Λῆμος πέθανε, ο γέρο Λῆμος πάσι».

Αρ. Βαλαωρίτης

## Τὰ πρωτοβρόχια

«Βρέχει! Μοῦ φωνάζουν σήμερον τὸ πρωΐ.—«Καλέ,  
τί μοῦ λέγετε»;—«Μάλιστα, δρίστε!». Καὶ μοὺ ἀνοί-  
γουν τὸ παραθυρόφυλλον καὶ μοῦ δεικνύουν τὸν οὐ-  
ρανόν, δ ὅποιος ἦτο συννεφώδης, μαυροκίτρινος, σκο-  
τεινός. Μοῦ φαίνεται τόσον ἀπίστευτον! Σηκώνομαι  
ἀπὸ τὴν κλίνην καὶ πλησιάζω εἰς τὸ παράθυρον,  
διὰ νὰ βεβαιωθῶ. Ἄλλα τὴν στιγμὴν ἔκείνην μὲ  
θαμβώνει μία μεγάλη ἀσταπὴ καὶ σχεδὸν συγχρόνως μὲ  
ἐκκωφαίνει μία δυνατὴ βροντή. Τί ἄλλο ἥθελον!...

Ἄλλα πῶς τὸ φυσικώτατον αὐτό, τὸ συνηθέστα-  
τον πρᾶγμα, μὲ ἐκπλήττει τόσον, ὥστε νὰ μοῦ φαί-  
νεται ἀπίστευτον; Ἐνόμιζον λοιπὸν ὅτι ἔχαθησαν  
πλέον διὰ παντὸς ἀπὸ τὴν ἀτμόσφαιράν μας τὰ σύν-  
νεφα, τὰ πυκνά, τὰ ὅποια ἀστράπτουν καὶ βροντοῦν  
καὶ βρέχουν; Αὐτὸ ἐνόμιζον. φαίνεται. Καὶ δὲν εἴ-  
χον ἄδικον, ὕστερον ἀπὸ τόσον καιρὸν ἀνεφέλου οὐ-  
ρανοῦ ἔηρασίας καὶ καύσωνος. Ναί! Εἶχον λησμο-  
νήσει ὅτι ὑπάρχουν νέφη. Καὶ νὰ ἵδω διὰ μιᾶς τὸ  
πρωΐ τόσον πολλά, τόσον μαῦρα, πῶς νὰ μὴ μοῦ  
φανῇ θαῦμα καὶ πῶς νὰ μὴν ἐκπλαγῶ;

—Μπά! Βρέχει!...

Ἄλλ’ αὐτὴ εἶναι γενικὴ ἀπορία. ”Ολοι οἱ ἄνθρω-  
ποι κυττάζουν μὲ ἐκπληξιν τὸν παράδοξον αὐτὸν οὐ-

ρανόν. "Εως χθὲς κανεὶς δὲν τὸ ἐπίστευεν. Καὶ ὅμως ἴδοὺ τὸ πρωτοβρόχι!

Καὶ τὴν ἔκπληξιν διαδέχεται ἀμιγῆς ἡ χαρά. Ποῖος δὲν χαίρει διὰ τὴν πρώτην αὐτὴν βροχήν; Καὶ τὰ ἄψυχα ἀκόμη συμμερίζονται τὴν ἀγαλλίασιν τῶν ἐμψύχων. Ἡ γῇ ὅλῃ διψασμένη τόσον καιρὸν ἐπερίμενε τὸ οὐρανιον αὐτὸν πότισμα. Εἶναι δρμητικόν, ἄφθονον, ἀνάλογον πρὸς τὴν δίψαν της. Καὶ τὸ ὁφᾶ, καὶ τὸ πίνει. "Ω! Μὲ πόσον πόθον τὸ πίνει! Καὶ τὸ χῶμα καὶ ἡ πέτρα καὶ ὁ τοῖχος καὶ τὸ δένδρον καὶ ὁ θάμνος καὶ τὸ χόρτον καὶ ὅλα πίνουν, ὅλα σβήνουν τὴν δίψαν των. Καὶ λούονται καὶ δροσίζονται καὶ καθαρίζονται καὶ ἀνακουφίζονται.

Μετ' ὅλιγην ὕραν δαγδαίας βροχῆς, ἡ ὄψις τῆς πόλεως μεταβάλλεται. "Εφυγεν ὅλος ὁ κονιορτός, ὁ δρποῖος ἐπεκάθητο κατὰ πυκνὰ στρώματα ἐπάνω εἰς ὅλα τὰ πράγματα τὰ ἐκτεθειμένα εἰς τὸ ὑπαιθρον. Τὰ φαιὰ δένδρα ἐπλύθησαν καὶ ἐπρασίνισαν. Ἐξωήρευσαν τὰ χρώματα τῶν προσόψεων, ἀπέστιλψαν ὅλα τὰ μέταλλα. Καὶ ἔλαμψαν λευκὰ καὶ καθαρὰ τὰ πεζοδρόμια. Καὶ αὐτὴ ἡ ἀτμόσφαιρα ἡ πλήρης κονιορτοῦ ἐκαθαρίσθη. Τώρα ἡ πόλις εἶναι μία χαρά. Δὲν μένει παρὰ νὰ καθαρισθῇ καὶ ὁ οὐρανὸς καὶ νὰ λάμψῃ πάλιν ὁ ἥλιος. "Ω! Θὰ γίνη καὶ αὐτό!

Καὶ ἴδοὺ μετ' ὅλιγον ἡ θύελλα παρέρχεται καὶ τὰ μαῦρα σύννεφα φεύγουν. Ἀπὸ τὴν βροχήν, τὴν ὀχληρὰν ὅταν παρατείνεται, δὲν ἀπομένει παρὰ ἡ εὐεργεσία της. Ἡ καθαριότης δηλαδὴ καὶ δροσερότης, τὴν δρποίαν μᾶς ἔχάρισε. Καὶ κάτι ἄλλο, ἀκόμη σπουδαιότερον: Τὸ ζωογόνον πότισμα τῆς γῆς, ἡ δρποία μὲ αὐτὸν ἀποκτᾷ νέας δυνάμεις, διὰ νὰ θρέψῃ τὰ

δένδρα της, τὰ φυτά της, τοὺς καρπούς των, τὰ ἄνθη των, τοὺς σπόρους των καὶ δι' αὐτῶν τοὺς ἀνθρώπους. Καὶ κάτι ἄλλο ἀκόμη μᾶς ἀφίνει ἡ εὐεργετικὴ αὐτὴ βροχή: Τὸν ἴδιον τὸν ἑαυτόν της, δηλαδὴ μέγα μέρος τοῦ νεροῦ, τὸ διποῖον δὲν ἔχύμη εἰς τὴν θάλασσαν, ἀλλ’ ἀπερροφήθη ἀπὸ τὴν γῆν, καὶ κατεστάλαξεν εἰς τὰ βάθη της καὶ διυλίσθη, διὰ νὰ ἀναδοθῇ πάλιν ἀπὸ τὴν πηγὴν ἢ ἀπὸ τὸ φρέαρ καὶ νὰ μᾶς ποτίσῃ.

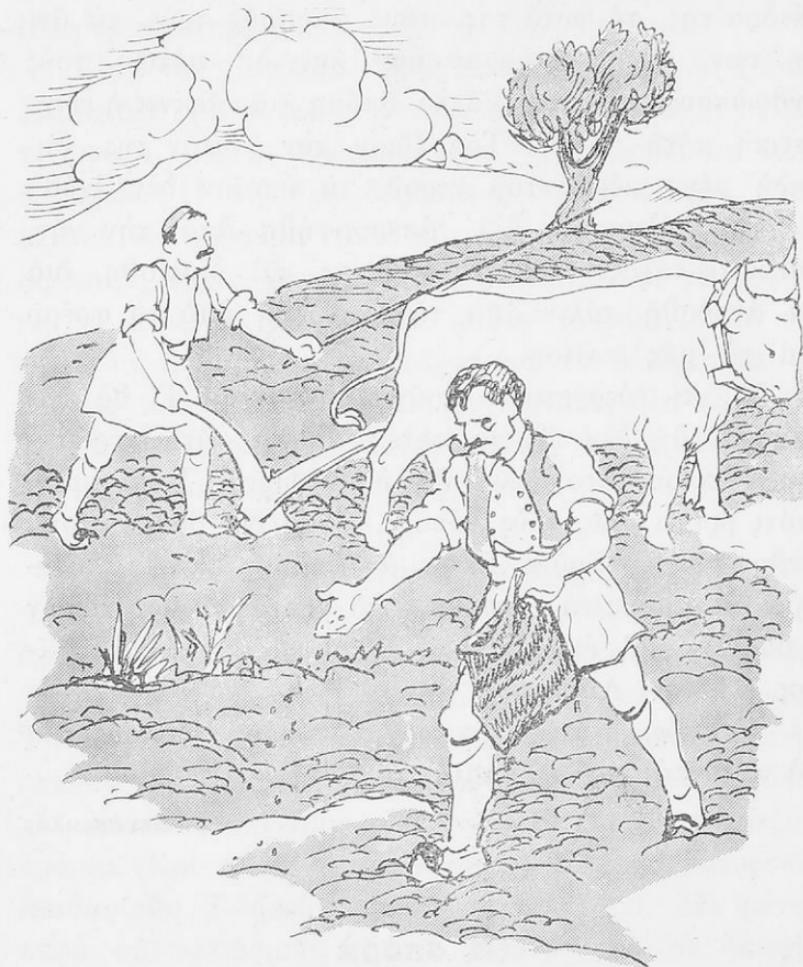
‘Α, τί εὐεργετικὸν πρᾶγμα ἡ βροχή! Τί θὰ ἐγινόμεθα, ἂν δὲν ἔβρεχε ποτέ; ‘Ωραία αὐτὴ ἡ ἐρώτησις! ‘Απλούστατα, δὲν θὰ ὑπήρχομεν. ‘Υπάρχομεν, διότι βρέχει. Εἰς τοὺς τόπους, ὅπου δὲν βρέχει ποτέ, ἀνθρώποι δὲν ζοῦν. ‘Εκτὸς ἂν ὑπάρχῃ κανεὶς ποταμός, ὁ διποῖος νὰ τρέφεται ἀπὸ βροχὰς ἄλλων τόπων μακρινῶν καὶ ἐκάστοτε νὰ πλημμυρίζῃ ὅπως ὁ Νεῖλος εἰς τὴν Αἴγυπτον.

‘Ο Θεός, βλέπετε, γνωρίζει τόσους τρόπους διὰ νὰ εὐεργετῇ τὰ πλάσματά του.

Γρ. Ξενόπουλος

### Ἡ σπορᾶ

Θάρσουν οἱ μέρες τῆς σπορᾶς, τοῦ ζευγολάτη ἐλπίδα.  
Βαρὺ τὸ ἀλέται σέρονται στὸ βαλτωμένο χῶμα·  
τὰ βώδια τ’ ἀργοκίνητα ξυπνᾶ ἡ μαρωνὰ βουκέντρα.  
κι’ ἀνασαλεύουν τὸ ζυγὸ κι’ ἀχνοφυσοῦν σκυμμένα,  
στυλώνοντας στὶς αὐλακιὲς καρτερικὰ τὰ μάτια,  
μάτια μεγάλα, δόλμανρα, γεμάτα καλωσύνη.  
Σταλάζει ἀπ’ τὰ ἀπλόχερα χρυσὸν καθαροσπόρι  
καὶ τροχισμένο ἀπ’ τὴν τριβὴ τὸ ὑννὶ ἀσημένιο λάμπει,



σκάφοντας λάκκο στὴ σπορὰ τὴ ζωντανοθαμένη.  
Σκαλίστρα ἀχόρταγη τῆς γῆς καὶ τῆς σπορᾶς ἀρπάχτρα,  
τὸ ζευγολάτη ἀκολουθᾶ μαρόφτερη κονδοῦνα,  
κι' ἀπὸ τὰ νέφη κελαϊδεῖ κρονμένη ἡ σιταρήθρα,  
ζητῶντας γιὰ τὸν κόπο τῆς ἐνα σπειρὶ σιτάρι.

Μικρὲς οἱ μέρες τοῦ Σποριᾶ κι' ἀτέλειωτες οἱ νύχτες,  
τὸν ὑπνον δίνουν πληρωμὴ στὸν κάματο τῆς μέρας.

Μόνη ζευγάρια καίει ἡ φωτιὰ στὸ ταπεινὸν καλύβι·  
κι' ἀπ' τῆς φωτιᾶς τὸ φωτεόδον πλάνεμα δὲ ζευγολάτης  
βλέπει ὅνειρον στὸν νιόσπαρτον ἀγρὸν βαριὰ τὰ στάχνα,  
νὰ καρτεροῦν τὸ κοφτεόδον δρεπάνι τῆς θεοίστρας.

Γ. Δρεσίνης

### Σωκράτης καὶ Ἀρίσταρχος

Ο Σωκράτης εἶχε φίλον νέον τινά, ὁ δποῖος ώνομάζετο Ἀρίσταρχος. Μίαν ἡμέραν συναντήσας αὐτὸν καθ' ὅδόν, τὸν εἶδε νὰ βαδίζῃ περίλυπος.

— Τί ἔχεις, Ἀρίσταρχε, καὶ εἶσαι περίλυπος; Τῷ εἶπε.

— Γνωρίζεις, ὅτι ὁ πατήρ μου ἀπέθανε καὶ εἴμαι ὁρφανός, ἀπήντησεν ὁ Ἀρίσταρχος. "Εχω νὰ θρέψω μητέρα καὶ ἑπτὰ ἀδελφάς, ἡ δὲ περιουσία μου εἶναι πολὺ μικρά. "Ενεκα δὲ τῶν περιστάσεων τὰ κτήματά μας οὐδὲν σχεδὸν εἰσόδημα ἀποφέρουν καὶ οὐδεὶς μᾶς δανείζει.

— Λυπεῖσαι λοιπόν; Τῷ λέγει ὁ Σωκράτης, διὰ τὰς ἀδελφάς σου, ως ἂν εἶχες φορτίον βαρὺ καὶ ὀχληρόν; Ἐγὼ ἐνόμιζον ὅτι εἶναι εὔτύχημα καὶ χαρὰ νὰ ἔχῃ τις ὅχι μόνον ἀδελφούς, ἀλλὰ καὶ ἀδελφάς.

— Καὶ ἐγὼ ἀγαπῶ τὰς ἀδελφάς μου, ἀπήντησεν ἔκεινος, καὶ σέβομαι τὴν μητέρα μου. Ἄλλὰ πῶς νὰ θρέψω καὶ νὰ ἐνδύσω αὐτάς;

— Καὶ ποίας ἐργασίας γνωρίζουν, Ἀρίσταρχαι, αἱ ἀδελφαί σου;

— Γνωρίζουν νὰ ὁάπτουν καὶ νὰ κεντοῦν, γνωρίζουν νὰ γράφουν, ἡ μία δὲ γνωρίζει νὰ ὑφαίνη καὶ τεχνικώτατα ὑφάσματα.

— Σύ τότε, Ἀρίσταρχε, ἔχεις κεκρυμμένον θυσαυρὸν εἰς τὴν οἰκίαν σου καὶ προσποιεῖσαι ὅτι δὲν γνωρίζεις αὐτόν, ἀλλὰ λυπεῖσαι καὶ εἶσαι μελαγχολικός;

— Ἐγώ, ὦ Σώκρατες, πιστεύω εἰς τοὺς λόγους σου. Ἄλλὰ δὲν μοι φανερώνεις, σὲ παρακαλῶ, τὸν κεκρυμμένον θησαυρὸν; Ἀφοῦ ἔχω θησαυρόν, σημαίνει ὅτι εἴμαι πλούσιος, ἐγὼ δὲ ἡγνόουν τοῦτο μέχρι τοῦδε.

— Βεβαιότατα, Ἀρίσταρχε. Εὔθὺς θὰ ἴδης τὸν θησαυρὸν αὐτόν. Ἀγόρασε ὀλίγον ὑφασμα, ἔστω καὶ ἐπὶ πιστώσει, καὶ δῶσε αὐτὸν εἰς ἐκείνας ἐκ τῶν ἀδελφῶν σου, αἱ ὁποῖαι γνωρίζουν καλύτερον νὰ ὁάπτουν, διὰ νὰ κατασκευάσουν χιτῶνα ἢ ἄλλα ἐνδύματα. Αἱ ἀδελφαί σου, αἱ ὁποῖαι γνωρίζουν καλὸν κέντημα, ἀς κεντήσουν ἐνδύματα. Δῶσε νῆμα εἰς τὴν καλὴν ἀδελφήν σου, ἥτις γνωρίζει νὰ ὑφαίνῃ. Καὶ τέλος μία ἐξ αὐτῶν ἀς ἀντιγράφῃ ποιήματα τοῦ Ὁμήρου διὰ τοὺς μαθητάς. Δὲν ἔννοεῖς, Ἀρίσταρχε, ὅτι διὰ τόσων ἐργασιῶν δύνασθε ὅχι μόνον ὅλας τὰς ἀνάγκας σας νὰ θεραπεύσετε, ἀλλὰ καὶ τοὺς πτωχοὺς νὰ ἐλεῆτε καὶ νὰ ἔχετε ἀκόμη κατὰ μῆνα μικρὸν περίσσευμα;

— Ναί, ὦ Σώκρατες, ἀλλὰ τί θὰ εἴπῃ ὁ κόσμος; Δὲν εἶναι ἐντροπή νὰ ἐργάζωνται αἱ ἀδελφαὶ τοῦ Ἀριστάρχου, ἵνα τρέφωνται;

— Οἱ μὲν φρόνιμοι, ὦ Ἀρίσταρχε, θὰ ἐπαινέσουν τὰς ἀδελφάς σου. Περὶ τῶν ἀνοίτων δὲν μᾶς μέλει, τί θὰ εἴπουν. Πῶς εἶναι ἐντροπή, ὦ Ἀρίσταρχε, νὰ ἐργάζωνται ἀφοῦ καὶ αὐτοὶ οἱ Θεοί, τι μῶσι τὴν ἐργασίαν; Ἀγνοεῖς ὅτι ἡ Ἀθηνᾶ, ἡ θυγάτηρ τοῦ Διός, λέγεται Ἐργάνη καὶ ὁ Ἡφαιστος καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν σφυροκοπεῖ εἰς τὸ ἐργαστήριόν του; Πῶς εἶναι ἐντροπή, ἀφοῦ καὶ οἱ βασιλεῖς ἐργάζονται καὶ αἱ ἡγατέρες τῶν βασιλέων; Δὲν

ἀνέγνωσες, ὅτι ἡ Ναυσικᾶ, ἡ θυγάτηρ τοῦ βασιλέως τῶν Φαιάκων, ἔπλυνε τὰ ἐνδύματα τῶν ἀδελφῶν καὶ τῶν γονέων της; 'Ο 'Οδυσσεὺς δὲν κατεσκεύασε τὴν σχεδίαν του διὰ τῶν ἴδιων του χειρῶν; "Ακουσε, τέκνον μου, τὶ λέγει ὁ σοφὸς ποιητὴς Ἡσίοδος: «Οὐδεμίᾳ ἐργασίᾳ εἶναι ἐντροπή, μόνον ἡ ὀκνηρία προσβάλλει τὸν ἄνθρωπον».

'Ο 'Αρίσταρχος ἡ-  
κολούθησε τὴν πατρι-  
κὴν συμβουλὴν τοῦ  
Σωκράτους, ἐντὸς δὲ  
ὅλιγων ἡμερῶν καὶ  
αὐτὸς καὶ ἡ μήτηρ  
καὶ αἱ ἀδελφαί του  
ἀπῆλλάγησαν ὅλων  
τῶν στενοχωριῶν, εἰς  
δὲ τὴν σκυθρωπὴν  
μέχρι τότε οἰκίαν  
των ἐβασίλευε πλέον  
ἡ φαιδρότης καὶ ἡ χαρά.



'Απ. 'Αράπης

## Ναυάγια

Μόλις τὸ πλοῖον ἡγκυροβόλησε εἰς Στένην, ὁ καπετάν Ξυρίχης εἰσῆλθεν εἰς τὴν λέμβον καὶ ἔσπευσεν εἰς τὸ τηλεγραφεῖον.

Δύο ἡμέρας τώρα δὲν ἥδυνατο νὰ εῦρῃ ἡσυχίαν. Τριάκοντα μίλια ἔξω ἀπὸ τὴν εἰσοδον τοῦ κόλπου συνήντησε τὸν «'Αρχάγγελον», τὸ μεγάλον ἴστιοφόρον του, τοῦ ὅποίου κυβερνήτης καὶ γραμματεὺς ἦσαν οἱ δύο ἀδελφοί του. Δὲν ἐπόφθασαν νὰ χαιρετισθοῦν, νὰ εἴπουν διὰ τὸ φορτίον καὶ τὸ γαῦλόν των καὶ τοὺς ἔχωρισε βίαιος ἄνεμος. Κατώρθωσε τέλος νὰ ὀρθοπλωρίσῃ τὸ ἴδικόν μας πλοῖον καὶ ἐπὶ ἐν δλόκηρον ἡμερονύκτιον ἐβασανιζόμεθα εἰς τὰ ἀνοικτά.

Τέλος, ἀφοῦ ἀρκετὰ ὑπεφέραμεν, κατωρθώσαμεν νὰ εἰσέλθωμεν εἰς τὸν Βόσπορον. Ἐκεῖ ἡρώτησε δὲν τοὺς λεμβούχους, πλοιάρχους καὶ ἄλλους θαλασσινούς, ἀλλὰ τίποτε δὲν ἔμαθε διὰ τὸν «'Αρχάγγελον». Τὶ νὰ ἔγινε; Προσωριμίσθη κάπου; Ἐπόφθασε νὰ ὀρθοπλωρίσῃ καὶ ἐκεῖνος ἢ ἔπεσεν ἐπάνω εἰς τοὺς βράχους; Καὶ ἐδὲν κατέστρεψε τὸ ἴστιοφόρον, ἐσώθησαν τούλαχιστον οἱ ἀδελφοί του; Συνεχῶς τοιαῦτα συλλογίζεται καὶ ἔχει συνωφρυνμένον τὸ μέτωπον.

Οταν ἔφθασεν εἰς τὸ τηλεγραφεῖον, ἐλησμόνησε διὰ μίαν στιγμὴν τὸν πόνον του ἐμπρὸς εἰς τὸν πόνον τῶν ἄλλων. Κάτω εἰς τὴν αὐλὴν κόσμος ἀνήσυχος, ὅπως αὐτός, γυναικες ἄνδρες, παιδία ἀνέμενον νὰ μάθουν τὴν τύχην τῶν ἴδικῶν των ἀπὸ τὴν μηχανὴν τοῦ τηλεγράφου. Καὶ ἐκείνη μὲ τὴν φωνὴν της ἐπεσώρευεν ἀκαταπαύστως θλίψιν. Ὡνόμαζε πνιγμούς, ἐμέτρα θανάτους, ἔλεγε ναυάγια, κατέστρεφεν ἐλπίδας. Άνα πᾶσαν στιγμὴν ἐπάνω εἰς τὸ δάπεδον

εἰς τὴν κλίμακα κάτω καὶ εἰς τὴν αὐλὴν θρῆνοι ἡκούνοντο, σώματα ἔπιπτον λιπόθυμα, ἀφθόνως ἔρρεε τὸ δάκρυον.

‘Ο πλοίαρχος Ξυρίχης δὲν ἦδύνατο νὰ ὑποφέρῃ περισσότερον τὸ βάσανον. Ἐβιάζετο νὰ μάθῃ τὴν ἴδικήν του μοῖραν. Ὡμησε τὸν κόσμον δεξιὰ καὶ ἀριστερά, ἀνέβη τὴν κλίμακα ταχέως, μὲ κόπον ἔφθασεν εἰς τὴν θυρίδα καὶ ἥρωτησε μὲ φωνὴν δλόθερμην:

— Διὰ τὸν «Ἀρχάγγελον» τὸ ίστιοφόρον μήπως ἡκούσατε;

— Τίποτε, ἀπαντᾶ ἔηρῶς ὁ τηλεγραφητής.

— Τίποτε! Πῶς εἶναι δυνατόν; Ἐρωτᾶ πάλιν.

— «Ἀρχάγγελον» τὸ λέγουν. Εἶναι σπετσιώτικος ὁ τρόπος τῆς κατασκευῆς.

Καὶ προσκολλᾶ περιέργους τοὺς ὄφθαλμούς του εἰς τὸ πρόσωπον τοῦ ὑπλήλου καὶ ἀκροᾶται τοὺς κρότους, τοὺς ὅποίους ἔξαγει ἡ μαχανὴ ἔηρούς. Εἶναι ἔτοιμος νὰ λιποθυμήσῃ. Ἀλλὰ δὲν ἀφίνει τὴν θέσιν του. Τέλος σηκώνει ὁ τηλεγραφητής τοὺς ὄφθαλμούς, τὸν παρατηρεῖ καλῶς ἐπὶ μίαν στιγμὴν καὶ κατόπιν μὲ φωνὴν ἀδιάφορον ἀπαντᾶ:

Ναί... «Ἀρχάγγελος». Ἐχάμη εἰς τὴν Στερεάν Ελλάδα. Ἐκόπη εἰς τὰ δύο. Τὰ παιδιὰ εἶναι ζωντανά.

— Ζωντανά! Αναστηλώνεται ὁ πλοίαρχος εἰς τοὺς πόδας του.

— Τὰ ὄνόματα; Δὲν δυνάμεθα νὰ μάθωμεν τὰ ὄνόματα;

— Πέτρος καὶ Ἀνδρέας.

— Δόξα σοι ὁ Θεός! Πέτρος καὶ Ἀνδρέας εἶναι οἱ ἀδελφοί του. Ζωντανοὶ λοιπὸν καὶ οἱ δύο.

— Ποίας ήλικίας εἶναι τὸ «παιδί»; Ἐρωτᾶ πάλιν.

‘Ο ύπαλληλος εἶναι συνωφρυνωμένος. Γύρω ἀκούονται φωναὶ ἀνυπόμονοι. ‘Ο εἰς ἀπωθεῖ τὸν ἄλλον, θέλουν νὰ τὸν ἀπωθήσουν ἀπὸ τὴν θύραν. ’Αλλ’ ἔκεινος δὲν ἀφίνει τὴν θέσιν του.

— Ποίας ήλικίας νὰ εἶναι; Ἐρωτᾶ πάλιν.

— Δέκα—δώδεκα ἑτῶν.

Πάλιν ἀπελπισία. Οἱ ἀδελφοὶ του δὲν εἶναι τόσον μικροί. Εἶναι εἴκοσι πέντε καὶ ἄνω.

Συνωφρυνωμένος καταβαίνει τὴν κλίμακα, ἐξέρχεται ἀπὸ τὴν αὐλήν, λαμβάνει τὸ πλοιάριόν του καὶ φθάνει εἰς τὰ Θεραπειά. Κατόπιν δι’ ἀλόγου φθάνει εἰς τὸν Ἀγιον Γεώργιον καὶ ἔπειτα εἰς τὴν ἀκτήν.

Κάμνει μερικὰ βήματα δὲ πλοίαρχος Ξυρίχης καὶ εὑρίσκεται πρὸ τοῦ πλοιαρίου. Ἐπρεπε νὰ εἶναι ἰδικόν του, διὰ νὰ τὸ γνωρίσῃ. Οὕτε ἴστοι, οὔτε πανία, οὔτε σκάφος ἀπέμενε. Μόνον ἡ πρύμνη του καὶ ἔκεινη ἦτο ἐσχισμένη εἰς δύο. Βλέπει ἀκόμη τὸν ναύκληρον νεκρόν, βλέπει τοὺς ναύτας ἐδῶ καὶ ἔκει ἐσκορπισμένους, ἄλλους ήμικεκαλυμμένους μὲ τὴν ἄμμον, ἄλλους δερομένους ὑπὸ τῶν ὑδάτων.

Ἄρχει τώρα τὸ φρικτώτερον τοῦ Ξυρίχη βάσανον. Ζητεῖ τοὺς ἀδελφούς του καὶ τοὺς εὑρίσκει. Ὁ εἰς κείται μὲ τὴν κεφαλὴν τεθραυσμένην, ὁ ἄλλος ἔχει τοὺς δύο του πόδας κεκομμένους εἰς τὰ γόνατα.

Οἱ ὀφθαλμοὶ του ἐστείρευσαν. Δὲν ἐξέρχονται δάκρυα ἀπὸ αὐτούς.

Ἐπειτα κύπτει καὶ γλυκοφιλεῖ τοὺς ἀδελφούς του. Θωπεύει τοὺς κορμούς των, κάτι ψιθυρίζει εἰς τὰ ὕπτά των καὶ ἔπειτα σκάπτει τὸν τάφον των. Τοποθετεῖ εἰς αὐτὸν τοὺς ἀδελφούς του, τὸν ναύκληρον,

τοὺς ναύτας καὶ ἔπειτα φθάνει εἰς τὰ Θεοαπειά.

Ἐκεῖ εὑρίσκει τὸ πλοῖον.

— Ἐτοιμα; Ἐρωτᾷ τὸν γραμματέα.

— Ἐτοιμα.

— Ἐμπόσ!

Ο πλοιάρχος Ξυρίχης ἀμίλητος κατέλαβε τὴν θέσιν του καὶ ἐξηκολουθήσαμεν τὸ ταξίδιον.

Ἄνδρεας Καριαβίτσας

---

### Ο Θεὸς καὶ ὁ θάνατος

Ο Θεὸς τὸν θάνατον λυτρωτὴν τῶν πόνων  
ἔπειμψεν εἰς ἄρρωστον ἄνδρα γεωπόνον,  
νὰ τῷ δώσῃ ἀνεσιν τῶν δεινῶν καὶ κόπων  
καὶ εἰς ἀναπαύσεως νὰ τὸν φέρῃ τόπον.

Ἐφθασεν ὁ θάνατος καὶ ἐπὶ τῆς καλύβης  
τοῦ πτωχοῦ ἐκάθησεν ὡς ἡ δρυς ἵβις.  
Στεναγμοὶ ἥκούνοντο, οἰμογαὶ καὶ θρῆνοι,  
δῆται κατεσείετο στέγῃ ἡ καλαμίνη.

Πέντε ἕξ ἀνήλικα καὶ ἀπὸ μητέρα  
δοφανὰ τὸν θνήσκοντα ἔκλαιον πατέρα.

Θνήσκεις, πατερό; Ἐκραζον κύκλωθεν τῆς κλίνης,  
καὶ ἡμᾶς τὰ ἔρημα, ἄχ! ποῦ μᾶς ἀφίνεις;

Ηκουσεν ὁ θάνατος καὶ τὰ ἐλυπήθη,  
οἰκτιομὸν ἥσθανθησαν τ' ἀπορα του στήθη.

Ἀπρακτος ἐπέστρεψεν εἰς τὸν κύριόν του  
κέν ταῦτῷ φοβούμενος τὸν φρικτὸν θυμόν του,  
ἄφωνος εἰς τ' οὐρανοῦ ἴστατο τὰς θύρας.

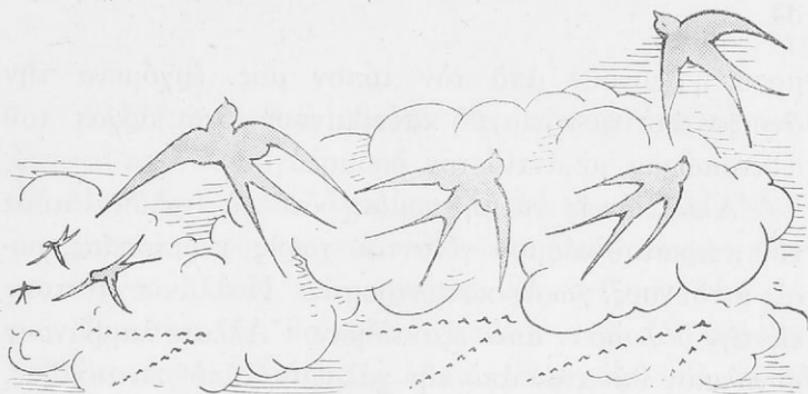
- Διατί, ὃ θανατε, μὲ κενὰς τὰς χεῖρας;
- Διὰ τὰ παντέρημα τὶς θὰ προνοήσῃ,  
ὅταν καὶ δικόνος των βοηθὸς τ' ἀφήσῃ;
- Τρέξε! Εἰπ' δικαιοχος, τρέξε νάποσπάσῃς  
λίθον ἀπὸ τ' ἄμετρα βάθη τῆς θαλάσσης.

*Εἰπε. Κ' εἰς τὴν θαλασσαν, δίχως νὰ βραδύνῃ,  
ώς βολὺς διάνατος πίπτει μολυβδίνη  
καὶ εἰς τὰ οὐράνια μετὰ τάχους ἵσου  
φέρει τὸν ζητούμενον λίθον τῆς ἀβύσσου.  
— Θραῦσέ τον! Εἰς δακτυλα δύο τὸν λαμβάνει,  
τὸν συντροίβει, κι ἐνδον του σκώληξ ζῶν ἐφάνη.*

*Τότε δι Πανάγαθος ἔκραξεν ὀργίλως,  
καὶ διθόλος ἔτρεμε τούρανοῦ δι κοῖλος.  
— Τίς εἰς τὰ ἀνήλια βάθη, ἀποκρίσουν,  
συντηρεῖ τὸν σκώληκα τοῦτον τῆς ἀβύσσου;  
Τίς διοῦ δι' ἄπαντα προνοεῖ τὰ ὄντα;  
Τίς γιγνώσκει μέλλοντα, πρότερα, παρόντα;  
"Η ζωὴν διθανατον πότε νὰ καρίζῃ;*

*Kι' ἐν ταῦτῷ τὸ σκῆπτρόν του αἴρ' δι δεξιά του,  
δίδ' εἰς τὸ μετάφρενον μίαν τοῦ θανάτου.  
"Ηστραψε καὶ ἐβρόντησε, τὸν κατακωφαίνει  
καὶ κωφὸς διθανατος ἀπὸ τότε μένει.  
Μάταια τὰ ὅτα του δικλαυδιός μας κρούει,  
δὲν ἀκούει δέησιν, θρήνους δὲν ἀκούει!*

#### I. Καρασσούτσας



## Οι πτερωτοί μετανάσται

Είναι τὰ ἀποδημητικὰ πτηνά.

Νομίζω δτὶ εἶναι πρόβλημα ἄλυτον δι' ὅλους διατί, ἐνῷ δ Θεὸς ἔχαμεν ὅλα τὰ μαστοφόρα νὰ ζοῦν καὶ ν' ἀποθνήσκουν, χωρὶς νὰ ζητοῦν τὴν εὐτυχίαν περιπλανώμενα εἰς ἄλλας χώρας, τὰ περισσότερα πτηνὰ δὲν δύνανται νὰ ζήσουν, χωρὶς νὰ ἐπιχειροῦν κατ' ἔτος, ἢ μᾶλλον δις τοῦ ἔτους, ἐναέρια ταξίδια πολλῶν χιλιάδων μιλίων.

Εἰς ἄλλα εἶναι ἀπαραίτητος ἢ θεομοκρασία τῶν τροπικῶν. Εἰς ἄλλα ἀρκεῖ ἢ θεομοκρασία τῆς Αἰγύπτου καὶ ἐν γένει ὅλης τῆς γραμμῆς τῆς Βορείου Ἀφρικῆς ἔως εἰς τὰ ἄκρα τοῦ Μαρόκου. Αὕτα ὅλα λοιπὸν τὸ θέρος ζητοῦν τὴν ἴδιαν θεομοκρασίαν εἰς τὴν Εὐρώπην, ἄλλα τὴν μέσην καὶ ἄλλα τὴν βορείαν.

Εἰς τὸν τόπον μας μάλιστα πολὺ ὀλίγα εἶναι τὰ πτηνά, τὰ δποῖα, δπως ἢ πέρδιξ, ἢ ἀγρία περιστερά, τὸ στρουθίον καὶ ὀλίγα ἄλλα, ἐκτιμοῦν, δπως πρέπει, τὰ θέλγητρα τῆς στέγης μονύμου ἐστίας. Διότι σχεδὸν ὅλα τὰ πτηνά, τὰ δποῖα κυνηγοῦνται εἰς τὴν Ἑλλάδα, εἶναι πτηνά, τὰ δποῖα ἢ ἔχονται ἀπὸ τὰ βόρεια κλί-

ματα, ἢ περγοῦν ἀπὸ τὸν τόπον μας, ἐρχόμενα τὴν ἄνοιξιν ἀπὸ τὰ νότια, ἢ καταβαίνουν, τὰς ἀρχὰς τοῦ φυτινοπώρου, μὲ ἀντίθετον δρομολόγιον.

Ἄλλὰ κανεὶς νὰ μὴ νομίσῃ ὅτι τὰ ταξίδια αὐτὰ τοῦ πτερωτοῦ κόσμου γίνονται χωρὶς περιπέτειας, χωρὶς κινδύνους, χωρὶς καταστροφάς. Πολλάκις πίπτουν εἰς τὴν θάλασσαν ἀπὸ ἔξαντλησιν. Ἄλλοτε λαμβάνουν συνοικὸν θάνατον ἀπὸ τὴν χάλαζαν, ἀπὸ καταιγίδας, ἀπὸ κυκλῶνας. Ἄλλοτε πάλιν πίπτουν ώς πυκνὸν νέφος ἐξηντλημένα ἐπάνω εἰς τὰς κεραίας καὶ τοὺς ἴστοὺς τῶν πλοίων, εἰς τὸ κατάστρωμα, ὅπου εῦρουν.

Καὶ διὰ μίαν ἀπὸ αὐτὰς τὰς καταστροφὰς δύναμαι νὰ προσφέρω τὴν μαρτυρίαν μου ώς αὐτόπτης μάρτυρις.

Ἐνρισκόμην ἐπὶ τοῦ πολεμικοῦ «Σαλαμίς», ως ἀνακριτής διὰ τὴν καταδίωξιν ἐνὸς τρομεροῦ ἐγκλήματος πειρατείας. Ἐπλέομεν μεταξὺ Ρόδου καὶ Καρπάθου. Ἡτο πρωΐ τῆς 31ης Αὐγούστου,—ἐνθυμοῦμαι τὴν ἡμέραν, διότι τὴν ἐσημείωσα εἰς τὸ ἡμερολόγιόν μου. Ἡμην ἐπάνω εἰς τὴν γέφυραν, ὅπου εἶδον τὸν ἐπὶ τῆς πηδαλιουχίας κελευστὴν νὰ παρατηρῇ μὲ προσοχὴν τὴν θάλασσαν ἐμπρός. Ἐπῆρε τὰς διόπτρας καὶ ἀφοῦ ἐκοίταξε καλῶς, μοὶ εἶπε:

— Περίεργον! Ἡ θάλασσα εἰς ἀρκετὴν ἀπόστασιν εἶναι κιτρίνη, ώσταν νὰ εἶναι ἐστρωμένη μὲ ψάθας.

“Οταν ἐπλησιάσαμεν, ἐπλέομεν μεταξὺ μυριάδων πνιγμένων δρτύγων. Ἐρριψαν δοχεῖα καὶ ἀνέσυραν μερικούς. Εἶχεν ἀρχίσει ἡ σῆψις καὶ ἀνέδιδον τρομερὰν δυσοσμίαν. Τότε ἐνεθυμήθην ὅτι, πρὸ τριῶν ἡμερῶν, εἰς τὴν Ρόδον, ὅπου ἥμεθα ἥγκυροβιολημένοι, ὀλην τὴν νύκτα ἔπνεε σφοδρότατος ἄνεμος μὲ συνεχῆ βροχήν.

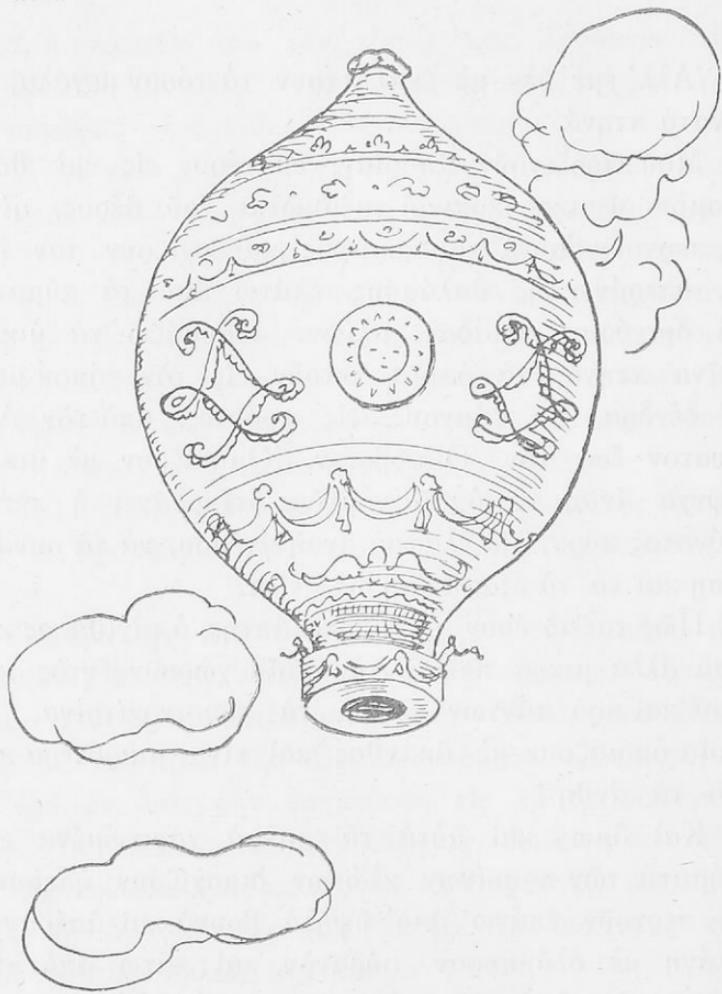
·Αλλ ἐμὲ δὲν μὲ ἐκπλήττουν τὰ τόσον μεγάλα, τὰ δυνατὰ πτηνά.

Μοῦ προξενοῦν ἀπορίαν, ἐμπνέουν εἰς ἐμὲ θαυμασμὸν οἱ μικροσκοπικοὶ ταξιδιῶται τοῦ ἀέρος, οἵτινες περνοῦν βουνὰ καὶ κορυφὰς καὶ σχίζουν τὸν ἀέρα, ὑπεράνω τῆς θαλάσσης, ἐπάνω ἀπὸ τὰ κύματα, καὶ διανύουν χιλιάδας μιλίων. Θαυμάζω τὰ μικρὰ ἐκεῖνα πτηνά, τὰ ὅποια πετοῦν εἰς τὸν τόπον μας, εἰς δένδρα, εἰς θάμνους, εἰς φράκτες, ἀπὸ τὸν Αὔγουστον ἔως τὸν Ὁκτώβριον. Ὁμοιάζουν μὲ μικρὰ ἔμψυχα ἄνθη, τὰ ὅποια νομίζεις ὅτι φθάνει ἡ πλέον ἀδύνατος αὔρα, μία ἐλαφρὰ πνοὴ ἀνέμου, νὰ τὰ συναρπάσῃ καὶ νὰ τὰ ἔξαφανίσῃ ὁρία.

Πῶς ταξειδεύουν ὁ δρυοκολάπτης, ὁ αἰγίθαλος καὶ τόσα ἄλλα μικρὰ πτηνά, τὰ ὅποια χωροῦν ἐντὸς καρύου καὶ πρὸ πάντων ἐκεῖνα τὰ πρασινοκίτρινα, τὰ ὅποια ὅμοιάζουν μὲ ἀκάνθας καὶ εἶναι μικρότερα καὶ ἀπὸ τὰ ἄνθη !

Καὶ ὅμως καὶ αὐτὰ τὰ μικρὰ χαριτωμένα κοσμήματα τῶν πρασίνων κλώνων διασχίζουν ἥπείρους καὶ περνοῦν ἐπάνω ἀπὸ ὑψηλὰ βουνὰ καὶ ἀπέραντα πελάγη μὲ δλόμαυρον οὐρανὸν καὶ κάτω ἀπὸ τὴν λάμψιν τῶν ἀστραπῶν, ἀψηφοῦντα τὴν λύσσαν τῶν κυμάτων, διὰ νὰ φθάσουν εἰς τὸ ἄγνωστον τέρμα τοῦ δρόμου των.

Ἐμμ. Λυκούδης



## Τὸ πρῶτον ἀερόστατον

Αἱ σημεριναὶ συζητήσεις καὶ συνομιλίαι σοφῶν καὶ ἴδιωτῶν περιστρέφονται περὶ τὴν νέαν ἐφεύρεσιν τοῦ ὀνομαζομένου Μογγολφιέρου. Αὐτὸς δὲ εὔτυχῆς ἄνθρωπος εὗρεν εὑρημα ὅχι μόνον περίεργον, ἀλλὰ ἵσως ωφελείας πρόξενον μὲ τὸν καιρόν.

Μίαν μεγάλην σφαῖραν, κατασκευασμένην ἀπὸ ὕφασμα μεταξωτὸν ἦ καὶ ἀπὸ χαρτίον ἀπλοῦν, γεμίζει

ἢ ἀπὸ ἐν εἴδος ἀέροις ὄνομαζομένου φλογιστοῦ, ἢ καὶ ἔξαραιώνει μόνον τὸν περιεχόμενον εἰς τὴν σφαῖραν ἀέρα διὰ τοῦ πυρός. Εὐθὺς ὅταν γίνῃ ἀραιότερος ὁ περιεχόμενος εἰς τὴν σφαῖραν ἀήρ, ἢ σφαῖρα γίνεται πλέον ἀκατάσχετος καὶ ἀφίνουσα τὴν γῆν ἵππαται πρὸς τὸν οὐρανόν. Ἐκεῖ διατρίβει, μέχρις ὃτου γεμίσῃ πάλιν ἀπὸ τὸν ἀτμοσφαιρικὸν κοινὸν ἀέρα, ὅπότε καὶ πάλιν κατέρχεται πρὸς τὴν γῆν.

Οἱ ὁρθεὶς Μογγολφιέρος ἔφθασεν εἰς Παρισίους τὸ παρελθὸν θέρος καὶ ἀνεκοίνωσε τὴν ἔφεύρεσίν του ταύτην εἰς τὴν ἐκεῖ Ἀκαδημίαν.

Οἱ φυσικοὶ τῶν Παρισίων ἔκαμον διάφορα πειράματα μὲ διαφόρους σφαῖρας, αἵ διοῖαι ὅλαι εὔτυχῶς ἀνῆλθον εἰς τοσοῦτον ὑψος, ὥστε ἔγιναν ἀόρατοι εἰς τοὺς ὀφθαλμοὺς τριακοσίων χιλιάδων θεατῶν.

Δὲν ἡρκέσθησαν εἰς αὐτό, ἀλλ᾽ ἐτόλμησαν νῦν ἀνεβῶσιν διμοῦ μὲ τὴν σφαῖραν δύο περίφημοι φυσικοί, οἵ διοῖοι ὅχι μόνον ἀνέβησαν εἰς ὑψος ἐννέα χιλιάδων ποδῶν, ἀλλὰ καὶ ἀπεμακρύνθησαν ἀπὸ τοὺς Παρισίους ἐννέα γαλλικὰς λεύγας. Τὸ διάστημα τοῦτο διέτρεξαν ἐντὸς δύο ώρῶν, ἡ ταχύτης δὲ αὕτη εἶναι ἀνωτέρα καὶ αὐτῆς τῆς πτήσεως τῶν πτηνῶν. Διηγοῦνται δὲ ὅτι ἐκ τοῦ ὑψους ἐκείνου οὕτε πόλεις, οὕτε χωρία διέκρινον, ἡ δὲ γῆ ἐφαίνετο εἰς αὐτούς, ὅπως λέγουν, ὅγκος ἀληθῶς ἀόρατος καὶ ἀκατασκεύαστος.

Αὕτη ἡ ἀποσδόκητος ἔφεύρεσις κατεγράφη εἰς τοὺς κώδικας τῆς Ἀκαδημίας, εἰς τὰ ἀρχεῖα τῶν ἀνακτόρων καὶ ἀνηγγέλθη εἰς ὅλην τὴν Εὐρώπην.

Οἱ ἔφευρέτης ἐτιμήθη ὑπὸ τοῦ αὐτοκράτορος μὲ δῶρα καὶ μὲ τίτλον εὐγενείας.

Δὲν μένει ἄλλο παρὰ τὸ νὰ εὔρεθῇ καὶ ὁ τρόπος τοῦ νὰ πηδαλιουχῆται ἡ σφαῖρα καὶ νὰ κατευθύνεται δπου θέλει ὁ ἀεροναύτης, καθὼς εἰς τὴν θάλασσαν τὰ πλοῖα. Τότε θὰ πλέουν ἐναέριοι οἱ ἀνθρωποι, καθὼς καὶ ἐπὶ τῆς θαλάσσης.

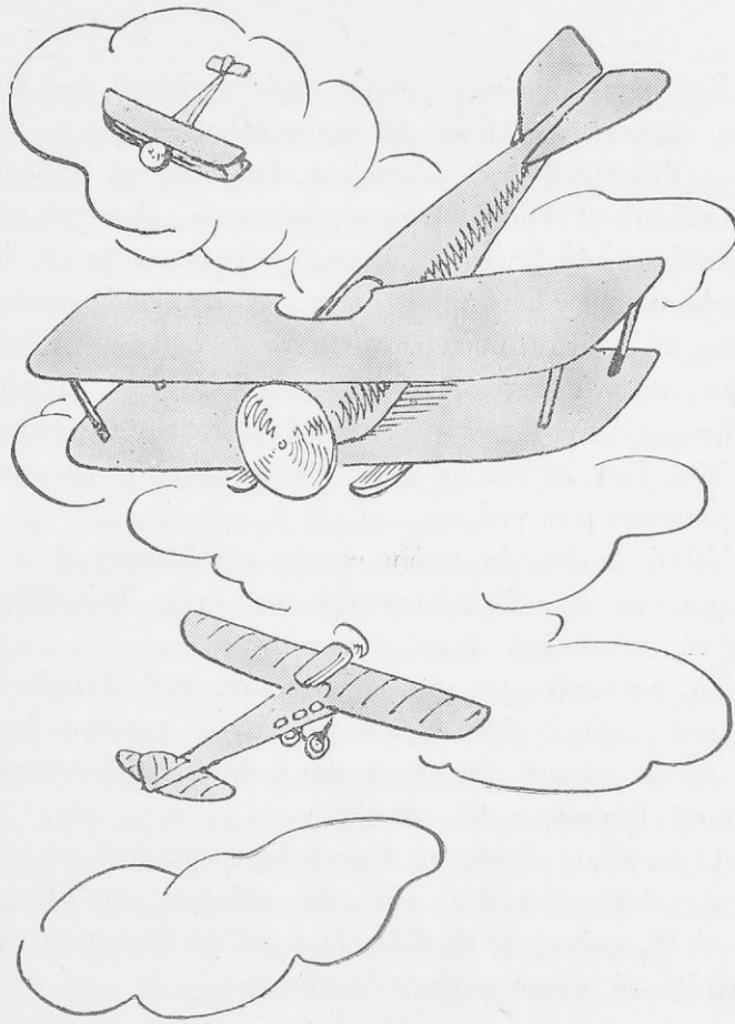
Τὴν δευτέραν ταύτην ἐφεύρεσιν πολλοὶ τὴν θεωροῦσιν ἀδύνατον, ἄλλοι δὲ πάλιν τὴν νομίζουσι δυνατήν, ὅπως καὶ τὴν πρώτην. Ἐν τούτοις ἡ Ἀκαδημία τῆς Αυῶνος προεκήρυξε βραβεῖον σημαντικοῦ χρηματικοῦ ποσοῦ δι᾽ ἔκεινον, ὃ δποῖος ἥθελεν εὗρει τὸν τρόπαν νὰ πηδαλιουχῇ τὰ ἐναέρια αὐτὰ πλοῖα.

Ἡ ἐφεύρεσις αὕτη ἔδωκεν ἀφορμὴν εἰς πολλὰ ἀστεῖα συμβάντα. Εἰς πολλὰ χωρία, εἰς τὰ δποῖα κατήρχοντο αἱ σφαῖραι, οἱ κάτοικοι, οὐδὲν γνωρίζοντες περὶ τῆς ἐφευρέσεως, ὅταν ἔβλεπον τοιούτους ὑπερμεγέθεις ὅγκους νὰ κατέρχωνται ἐκ τοῦ οὐρανοῦ διευθυνόμενοι ὑπὸ ἀνθρώπων, ἐτρέποντο εἰς φυγὴν σταυροκοπούμενοι.

Πολλοὶ πρόγκηπες ἐκ τοῦ βασιλικοῦ γένους ἥθελησαν νὰ ἀναβῶσιν, ἀλλὰ δὲν τοὺς ἀφῆκεν ὁ βασιλεὺς διὰ τὸν ἐνδεχόμενον κίνδυνον.

Αἱ ὠφέλειαι, τὰς δποίας προσδοκῶσιν ἔξ αὐτῆς τῆς ἐφευρέσεως, ἐὰν εὔρεθῇ ὁ τροπος τῆς πηδαλιουχίας, εἶναι ποικίλαι. Ἡ σπουδαιοτέρα ὠφέλεια θὰ εἴναι ὅτι θὰ δύνανται νὰ κάμνουν πολλὰς δδοιπορίας, ἥ μᾶλλον ἀεροπορίας, εἰς βραχύτατον διάστημα χρόνου. Ἔπισης τοῦτο θέλει χρησιμοποιηθῆ καὶ ἐν καιρῷ πολέμου διὰ κατοπτεύσεις καὶ λοιπὰς στρατιωτικὰς ἀνάγκας καὶ ἐν καιρῷ εἰρήνης δι᾽ ἐπιστημονικὰς παρατηρήσεις.

Ἐκ τῶν ἐπιστολῶν τοῦ Ἀδ. Κοραῆ



### Μὲ τὸ ἀεροπλάνων

“Οταν ἦμην μικρός, ἀνηρχόμην συνήθως εἰς τὰ ὑψηλότερα μέρη τοῦ χωρίου, εἰς τοὺς γύρω αὐτοῦ λοφίσκους καὶ ἐκεῖθεν ἔβλεπον συνήθως τοὺς ἀετοὺς καὶ σταυραετοὺς νὰ πετοῦν ὑψηλὰ καὶ τοὺς ἐθαύμαζον. Ἐζήλευν τὰ δρακόντεα αὐτὰ μὲ τὰς μεγάλας πτέρυγας, τὰ δόποια μεγαλοπρεπῶς ὡς πραγματικοὶ βασιλεῖς τοῦ ἀέρος διηγλάκων τὸν αἰθέρα.

Καὶ παρεπονούμην, ἐπειδὴ ἐγὼ δὲν εἶχον τὴν δύναμιν νὰ πετῶ ὑψηλὰ καὶ νὰ παίζω εἰς τὸν ἀέρα.

— Τὶ καλὰ θὰ ἦτο, ἔλεγα, ἂν εἶχον καὶ οἱ ἄνθρωποι πτέρυγας! Θὰ ἡδύναντο νὰ πετοῦν. Ἀντὶ νὰ κοπιάζουν νὰ ἀναβαίνουν δρόμους ἀνηφορικοὺς καὶ νὰ ὑποφέρουν διερχόμενοι ἀνωμάλους καὶ βιοβορώδεις ἐκτάσεις, θὰ ἡδύναντο εύκολώτατα νὰ διασχίζουν τὸ διάστημα καὶ νὰ μεταβαίνουν εἰς τὰ Ἱωάννινα, εἰς τὰς Ἀθήνας, εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν, εἰς τὴν Βενετίαν.

“Εως ἐκεῖ, λάβετε ὑπ’ ὅψιν σας, ἔφθανον τότε αἱ γεωγραφικαὶ μου γνώσεις.

‘Αλλά, καθὼς ἐπροχώρουν εἰς τὴν ἥλικιαν, ὁ πόθος μου νὰ ἀξιωθῶ νὰ πετάξω καὶ ἐγώ, ὅπως ἔβλεπον νὰ πετοῦν οἱ ἀετοί, ἐγιγαντοῦτο.

Τὸ παιδικόν μου ἐκεῖνο ὅνειρον, ποὺ ἔπλαυθε ἡ φαντασία μου, εἶναι τώρα τριάκοντα περίπου ἔτη, ὅτε ἔλαβε σάρκα καὶ ὀστᾶ καὶ ὁ ἀπτερος ἄνθρωπος ἡμπορεῖ θαυμάσια νὰ πετάξῃ.

‘Ο μεγάλος ἀετός, τὸ ἀεροπλάνον, ἡμπορεῖ νὰ φέρῃ τὸν ἄνθρωπον ἀπὸ τὴν μίαν πόλιν εἰς τὴν ἄλλην, ἀπὸ τὸ ἐν κράτος εἰς τὸ ἄλλο, ἡμπορεῖ νὰ διασχίσῃ ωκεανούς, νὰ ἔξουδετερώσῃ ἀποστάσεις.

Προσκολλημένος εἰς Ἱωάννινα δὲν ἔβλεπον τὴν ὕδραν, κατὰ τὴν ὁποίαν καὶ ἐγὼ θὰ ἡδυνάμην νὰ πραγματοποιήσω ἐκεῖνο τὸ χρυσοῦν ὅνειρόν μου, νὰ πετάξω δηλαδή, πρὸν ἀποθάνω καὶ φύγω ἀπὸ τὸν κόσμον αὐτὸν μὲ παράπονον.

Τὸν παρελθόντα Μάρτιον ἥμην εἰς τὰς Ἀθήνας πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἐκεῖ συγγενῶν μου, ἐπρόκειτο δὲ νὰ ἐπιστρέψω εἰς τὰ Ἱωάννινα, ἵνα ἑορτάσω μετὰ τῆς οἰκογενείας μου τὸ Πάσχα. Εἶχον σκοπὸν νὰ ἔλθω διὰ

θαλάσσης εἰς Πρέβεζαν, ἐπειδὴ εἶχον προπληρώσει τὸ εἰσιτήριον τοῦ ἀτμοπλοίου, ἀλλ' ὁ παιδικός μου πόθος νὰ γίνω καὶ ἔγὼ μίαν φορὰν ἀετὸς μὲ ἔκαμε νὰ ἀποφασίσω νὰ ἐπιστρέψω ἀεροπορικῶς.

Εἶναι ἀληθὲς ὅτι κατ' ἀρχὰς ἐδίστασα πολύ, διότι ἐφοβούμην μήπως ὁ τεχνητὸς ἀετός μου, ὑψηλὰ εἰς τοὺς αἰθέρας ἡ μέσα εἰς τὰ σύννεφα, ὑποστῇ βλάβην τινὰ καὶ πέσῃ εἰς τὸ χάος καὶ γίνω κομμάτια καὶ ἔγὼ καὶ οἱ συνοδοιπόροι μου. Ἐπειδὴ ὅμως τοιοῦτον ἀεροναυάγιον δὲν συνέβη μέχρις ὥρας, τούλαχιστον ἐδῶ εἰς τὴν Ἑλλάδα, ἀπετόλμησα νὰ ἀεροπορήσω.

Ἐν λοιπὸν εἰσιτήριον εἰς τὸ πρακτορεῖον ἐπειτα εἰς τὸ αὐτοκίνητον, εἰς τὸ Τατόϊον καὶ μετ' ὀλίγην ὥραν δὲν ἦμην πλέον κάτοικος τοῦ πλανήτου μας.

Ο τεχνητὸς ἀετός μου, μόλις ἀπεγειώθη, ἤρχισε νὰ κατευθύνεται βιορειοδυτικά. Ἀεροπλέομεν θαυμάσια. Ὁ ἀττικὸς οὐρανὸς κατακάθαρος. Κάτωθέν μας ἀπλοῦνται αἱ Ἀθῆναι, ἔξαπλούμεναι μὲ τὴν κεφαλὴν εἰς τὴν Πεντέλην καὶ τοὺς πόδας εἰς τὴν φαληρικὴν καὶ πειραιϊκὴν ἀκτήν. Ὡσὰν πανύψηλοι πύργοι οὐφούνται ἡ Ἀκρόπολις, τὸ ὑψηλότερον μνημεῖον τῆς ἀνθρωπίνης τέχνης, τὸ ὄποιον ἔθαύμασαν ὅλοι οἱ αἰῶνες, καὶ ὁ Λυκαβηττός.

Πέρα τὰ Φάληρα καὶ ὀλίγον ἀπωτέρω ἡ περσιπονίκτρα Σαλαμίς καὶ ἡ Αἴγινα. Ἀριστερώτερα διακρίνεται ἡ Πελοπόννησος νὰ κολυμβᾷ εἰς τὰ κατάργυρα νερά τοῦ Σαρωνικοῦ. Βορειοανατολικὰ τῶν Ἀθηνῶν διακρίνομεν ὅλην τὴν Ἀττικὴν καὶ τὴν Βοιωτίαν καὶ τὴν Εὗβοιαν, λουομένην εἰς τὰ ὅδατα τοῦ Αἰγαίου.

Προχωροῦμεν τώρα βιορειοανατολικά. Ὁ ἀετός μας δὲν κουράζεται. Δὲν ἔχομεν ἀεροκύματα. Ὅλοι οἱ συνεπιβάται μου εἶναι εὔθυμοι καὶ συνομιλοῦν εὐχάριστα.

Τότε μανθάνω ὅτι ὅλοι εἰχον βαπτισθῆ εἰς τὸν ἀέρα καὶ μόνον ἐγὼ ἡμην πρωτόπειρος. Διερχόμεθα τὴν Πάρνηθα καὶ διευθυνόμεθα πρὸς τὸν Παρνασσόν. Πρὸς τὰ ἀριστερά μας ἔχομεν ὅλον τὸν Κορινθιακὸν κόλπον, ἐνδεδυμένον τὸν βαθυγάλανον μανδύαν του. Εὐχρινέστατα διακρίνονται αἱ δύο ἀκταὶ τῆς Στερεᾶς καὶ τῆς Ηελοποννήσου, ἡ μία ἀντίκρυ τῆς ἄλλης, ὥσταν νὰ θέλουν νὰ ἐναγκαλισθοῦν ὁ ὀνομαστὸς Μωριᾶς μὲ τὴν ἡρωϊκὴν Ρούμελην.

Ἡ διῶρυξ τοῦ Ἰσθμοῦ φαίνεται ως μικρὸς ὑάλινος αὐλαῖξ. Τὴν στιγμὴν ταύτην ἐν πλοιοῖν τὴν διαπλέει μὲ ὅλην του τὴν ἄνεσιν καὶ εἰσέρχεται ἀπὸ τὸν Σαρωνικὸν εἰς τὸν Κορινθιακόν, ἐνῷ εἰς τὸ βάθος τοῦ Κορινθιακοῦ ἄλλα ἀτμόπλοια ἔρχονται ἀπὸ τὰς Κυκλαδας εἰς τὸν Πειραιᾶ καὶ ἄλλα κινοῦνται πρὸς διαφόρους κατευθύνσεις. Κάπου κάπου φαίνονται καὶ ἴστιοφόρα μὲ ἀνοιγμένα τὰ ἴστια : καὶ δμοιάζουν μὲ πελωρίους γλάρους, οἱ ὅποιοι πετοῦν ἐπάνω ἀπὸ τὴν ἥρεμον ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης. Ἀλλα πάλιν μικρότερα πλοῖα, ἀκίνητα, φαίνονται ὥσταν μαῦρα στύγματα ἐπάνω εἰς τὴν ἥρεμοῦσαν θάλασσαν.

Τὸ ἀεροπλάνον μας προχωρεῖ ώσταν πελώριον ὅρνεον μὲ τρομακτικὸν θόρυβον τῆς μηχανῆς του καὶ τῆς οὐρᾶς καὶ κάμνει τὰ ἀληθινὰ ὅρνεα καὶ τὰ ἄλλα πτηνὰ νὰ φεύγουν καὶ νὰ κρύπτωνται τρομαγμένα.

Αφίνομεν ὅπισθ μας τὴν Ἀταλάντην καὶ τὰς Θήβας. Πλησιάζομεν γύρω πανύψηλα βουνά, τὸν Παρνασσόν, τὴν περίφημον Λιάκουραν τῆς Λεβαδείας τῶν δημοτικῶν ἀσμάτων καὶ τὴν Γκιώναν τῶν Σαλώνων. Τὰ διακρίνομεν ἀπὸ τὸ λεύκασμα τῶν χιόνων, αἱ ὅποιαι στεφανώνουν τὰς κορυφάς των. Ἐξ αὐτοῦ ὑπολογίζεται καὶ τὸ ὑψός των. Ὅσον περισσότερον

τὸ λεύκασμα, τόσον μεγαλύτερον τὸ ὑψος. Μεταξὺ  
ὅλων τῶν ἐκεῖ ὁρέων ως γίγας ὑψοῦται ὁ Παρνασσός.

Διερχόμεθα τώρα μεταξὺ Παρνασσοῦ καὶ Γκιώνας.  
Πρὸς τὰ δεξιά μας ἀστράπτει ὁ Μαλιακὸς κόλπος  
καὶ ὑψηλὰ ἐπὶ ὁροπεδίου ἡ Ξυνιάς λίμνη. "Ολη ἡ γῆ,  
ἥτις ἐκτείνεται γύρω μας, εἶναι ὁρεόσπαρτος. Βουνά,  
βουνά, βουνά, δλονὲν βουνά. Προχωροῦμεν συνεχῶς.

Ἐνδισκόμεθα τώρα εἰς τὸ κέντρον τῆς Ρούμελης,  
τὸ βασίλειον τῶν ἀρματωλῶν καὶ κλεφτῶν. Ἐδῶ ἦσαν  
τὰ ἀνάκτορα τοῦ Δίπλα, τοῦ Μηλιώνη, τοῦ Κατσαν-  
τώνη, τοῦ Καραϊσκάκη. Ἐδῶ τὰ κρησφύγετα τοῦ  
Ἀνδρούτσου, τοῦ Λιβίνη, τοῦ Σταθᾶ, τοῦ Χασιώτη,  
τοῦ Διάκου καὶ τόσων ἄλλων προμάχων καὶ προ-  
δρόμων τῆς ἔλληνικῆς ἐλευθερίας. Νομίζω δτὶ ἀκούω  
κλέφτικα τραγούδια καὶ αλέφτικα ντουφέκια. Νομίζω  
δτὶ βλέπω γὰ πολεμοῦν οἱ κλέφτες μὲ τοὺς ἔχθρούς.

Τὸ ἀεροπλάνον μας, ἀντὶ νὰ διευθυνθῇ πρὸς τὴν  
Αἴτωλοακαρανίαν, στρέφει βιρρειότερον καὶ διασχίζομεν  
τώρα κατὰ μῆκος τὰ "Αγραφα μὲ τὰ πολλὰ τὰ δάση  
καὶ τοὺς ἀναριθμήτους κρημνούς των. Ἀφίνομεν δε-  
ξιὰ τὸ Καρπενήσιον μὲ τὸν Τημφρυστόν του καὶ ἀπο-  
χωριζόμεθα πλέον τῆς Ρούμελης, ἀεροπλέοντες πρὸς  
τὴν Πίνδον, ἥτις ὑπερήφανος ἵσταται ἔμπροσθέν μας.

"Ιδοὺ τώρα ὅλη ἡ Θεσσαλία δεξιὰ μας. Ἐκεῖ τὰ  
Τρίκκαλα, ὅλιγον μακρότερον ἡ Καρδίτσα, τὰ Φάρ-  
σαλα. Ὁ Πηνειός ως πελώριος ἀργυροῦς δράκων ἐλίσ-  
σεται εἰς τὴν πεδιάδα τῶν Τρικκάλων καὶ διευθύνεται  
πρὸς τὸν Κάμπον τῆς Λαρίσης. Καὶ ἴδού τὸ Πήλιον  
καὶ ὁ Κίσσαβος καὶ ὁ μέγας "Ολυμπος, ὁ ὑψούμενος με-  
γαλοπετῶς μεταξὺ Θεσσαλίας καὶ Μακεδονίας ως φο-  
βερὸς δεσπότης καὶ κύριος.

Προχωροῦμεν πρὸς δυσμὰς καὶ ἀφίνομεν τὴν Καλαμπάκαν μὲ τὰ περίφημα Μετέωρα τῆς. Πετῶμεν ἥδη ὑπεράνω τῶν βουνῶν τοῦ Ἀσπροποτάμου. Δάση, δάση, δάση, καὶ ἀπόκρημνα βουνά. Ὁ Ἀσπροπόταμος, ὁ Ἀχελῶος: ἄλλοι φαίνεται καὶ ἄλλοι κρύπτεται, καθὼς κυλίεται πρὸς τὴν Αἰτωλίαν.

Εἴμεθα τώρα ὑπεράνω τοῦ Περιστερίου καὶ ἀντικρύζομεν ἐκεῖθεν τὰ Τσουμέρκα, τὴν Ἀρταν, τὴν Ἀμφιλοχίαν, τὴν Ἰθάκην, τὴν Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κέρκυραν καὶ ὅλον τὸ Ἰόνιον πέλαγος, ἐνῷ δεξιᾷ μας ἔκτείνεται ἡ Ἀλβανία μέχρι τοῦ Αὐλῶνος. Πλησιάζομεν πρὸς τὰ Ιωάννινα.

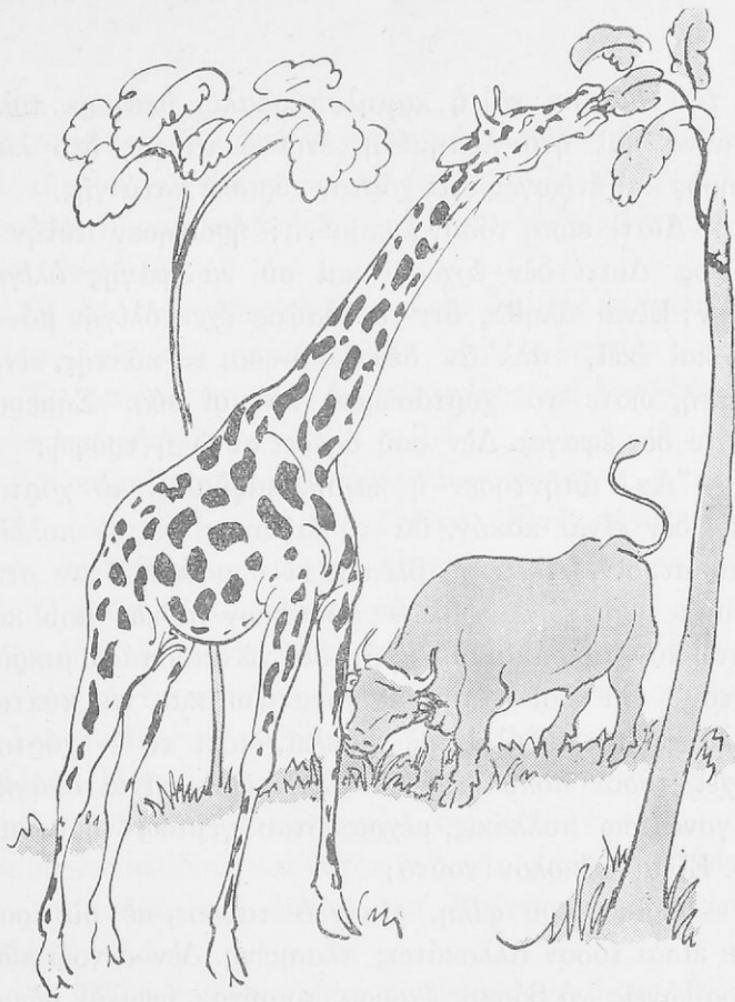
Ἡ ἡπειρωτικὴ πρωτεύουσα ἀστράπτει εἰς τὸν ἑαρινὸν ἥλιον μὲ τὴν θρυλικήν της λίμνην της, ἥτις ἔρχεται νὰ τῆς φιλήσῃ τοὺς πόδας. Ὁ ἀετός μας ἥρχισε τώρα νὰ κατέρχεται δλονὲν περισσότερον. Μετ' ὀλίγον ἐλαφρῶς προσγειοῦται εἰς τὸ ἀεροδρόμιον.

Χρ. Χρηστοβασίλης

### ·Ο ταῦρος καὶ ἡ καμηλοπάρδαλις·

Συνηντήθησαν κάποτε εῖς ταῦρος καὶ μία καμηλοπάρδαλις. Κατεδιώκοντο καὶ οἱ δύο ὑπὸ ἵσχυρῶν λεόντων. Ἐπειδὴ δὲ εἶχον τὴν αὐτὴν τύχην, ἀπεφάσισαν νὰ συνοδοιπορήσωσι.

— Δὲν δύναμαι, ἔλεγεν ἡ καμηλοπάρδαλις, νὰ μείνω πλέον εἰς τὴν πατοίδα μου, ὅπου οὐδεμία ἀσφάλεια ὑπάρχει. Θὰ ἀπέλθω εἰς ἄλλην χώραν, ὅπου θὰ δύναμαι νὰ κοιμᾶμαι τουλάχιστον ἥσυχος καὶ νὰ μὴ τρομάζω ἐκ τῶν συχνῶν βρυχηθμῶν τῶν λεόντων.



—Καὶ ἐγώ, εἶπεν ὁ ταῦρος, σὲ ἀκολουθῶ εὐχαρίστως. Εἰς τὸν τόπον αὐτὸν δὲν δύναμαι νὰ προφυλαχθῶ πλέον ἐκ τῶν λεόντων, οἵ διοῖοι κατεξέσχισαν πάντας τοὺς ἀδελφοὺς καὶ ἐμὲ τὸν ἴδιον χθὲς δλίγον ἔλειψε νὰ μὲ κατασπαράξωσι.

“Οτε οἱ δύο συνοδοιπόροι εἶχον ἀπομακρυνθῆ πλέον ἀπὸ τὸ δάσος, εἰς τὸ διοῖον κατώκουν οἱ λέοντες, ἐβάδιζον ἡσύχως καὶ ἀφόβως διὰ μέσου πεδιάδος, ὅπου μόλις ἐδῶ καὶ ἐκεῖ ἐπρασίνιζον δλίγα μικρὰ χόρτα

ἐπὶ τοῦ ἔδαφους καὶ ἡ καμηλοπάρδαλις ὑπέφερε πολύ.  
Ἐπείνα καὶ ἦτο λυπημένη, ἐνῷ ὁ ταῦρος ἦτο λίαν  
ζωηρὸς καὶ ἔτρωγεν ὅτι χόρτον εὔρισκε κατὰ γῆς.

—Διατὶ εῖσαι τόσον λυπημένη; ἥρώτησεν αὐτὴν ὁ ταῦρος. Διατί δὲν ἔρχεσαι καὶ σὺ νὰ φάγῃς ὀλίγην  
χλόην; Εἶναι ἀληθὲς ὅτι τὸ ἔδαφος ἔχει ὀλίγην μόνον  
ἔδω καὶ ἔκει, ἀλλ᾽ ἀν δὲν βαρύνεσαι νὰ κύπτης, εἶναι  
ἀρκετή, ὅστε νὰ χορτάσωμεν καὶ οἱ δύο. Σήμερον  
τίποτε δὲν ἔφαγες. Δὲν σοῦ ἀρέσει αὐτὴ ἡ τροφή;

—”Αχ! ἀπήντησεν ἡ καμηλοπάρδαλις, τὸ χόρτον  
αὐτὸ δὲν εἶναι κακόν, θὰ τὸ ἔτρωγον δὲ μὲ πολλὴν  
εὐχαρίστησιν. Ἀλλὰ δὲν βλέπεις τὶ ὑποφέρω; ὅταν στη-  
ρίζωμαι ἐπὶ τῶν ὑψηλῶν προσθίων ποδῶν μου καὶ  
κύπτω τὸν μακρόν μου λαιμόν, διὰ νὰ ἀποσπάσω μικρὸν  
χόρτον; Θὰ μοὶ εἴπης νὰ γονατίζω καὶ νὰ κύπτω.  
Ἀλλὰ τοῦτο οὐδόλως μὲ ὠφελεῖ, διότι τὸ ἐν χόρτον  
ἀπέχει τόσον πολὺ ἀπὸ τὸ ἄλλο, ὅστε εἶναι ἀνάγκη  
νὰ γονατίσω πολλάκις, μέχρις ὅτου γεμίσω τὸ στόμα  
μου. Εἶναι εὔκολον τοῦτο;

—Ωραία μου φίλη, εἶπεν ὁ ταῦρος, σὲ οἰκτίρω,  
διότι εῖσαι τόσον ἀλλοκότως πλασμένη. Δὲν ἐννοῶ πῶς  
κατορθώνεις νὰ βόσκῃς ἔχουσα τοιοῦτον ὑψηλὸν σῶμα  
καὶ τοιοῦτον μακρὸν λαιμόν, καὶ εἰς τί χρησιμεύει ἡ  
τόσον μακρά σου γλῶσσα.

—Μὴ μὲ οἰκτίρης ἀπήντησεν ἡ καμηλοπάρδαλις.  
”Ολη ἡ γῆ δὲν εἶναι κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον κατεσκευα-  
σμένη. ”Αν ἐδῶ ὑπάρχῃ κατὰ γῆς χλόη καὶ σὺ τρώγῃς  
μὲ εὔκολίαν, πιθανὸν νὰ φύσασωμεν εἰς ἄλλον τόπον,  
ὅπου ἔγω μὲν θὰ εὑρίσκω, μὲ τὸ ὑψηλόν μου σῶμα καὶ  
τὸν μακρότατον λαιμόν μου, ἀφθονον τροφήν, σὺ δὲ ὀλί-  
γην ἡ ὅλως διόλου.

‘Ο ταῦρος ἦτο εὔσπλαγχνος, ἔξέχωνε διὰ τῶν κερά-

των τὸ χόρτον, τὸ ὅποῖον ἐφύετο ὑπὸ τὴν σκιὰν βράχου ἐπὶ τῆς γῆς ἀφθονον καὶ τὸ ἀπέθετεν ἐπὶ τοῦ βράχου. Ἐκεῖθεν ἡ καμηλοπάρδαλις ἦδύνατο νὰ λαμβάνῃ αὐτὸ δὲν δυσκολίας.

Οἱ δύο φυγάδες τὴν ἐπομένην ἡμέραν ἔφθασαν εἰς ἔρημον, εἰς τὴν δποίαν οὐδὲν χόρτον ἐφύετο.

Ο ταῦρος ἐμυκᾶτο ἐκ τῆς πείνης καὶ δὲν Ἠδύνατο νὰ προχωρήσῃ.

Ἡ καμηλοπάρδαλις ἐνεθάρρυνεν αὐτόν.

— Ἀκολούθησέ με, τῷ ἔλεγεν. Ἐκεī κάτω, ὅπου εἶναι τὰ δένδρα, ὑπάρχει τροφὴ καὶ διὰ τοὺς δύο.

Ο ταῦρος ἥκολούθησεν αὐτὴν μέχρι τινός, ἔπειτα δὲ ἐστάθη περίλυπος, διότι ἐπὶ τοῦ ἀμμώδους ἐδάφους τῆς ἔρημου ἦσαν πολλὰ δένδρα, ἀλλὰ χόρτον οὐδαμοῦ ἐφαίνετο. Εἰς τὰ φύλλα τῶν δένδρων δὲν Ἠδύνατο νὰ φθάσῃ. Ἡσαν πολὺ ὑψηλὰ δι' αὐτόν, ἐνῷ ἡ καμηλοπάρδαλις ὑψωνε τὸν μακρὸν τῆς λαιμὸν πρὸς τοὺς πρασίνους κλάδους καὶ ἔφερε διὰ τῆς μακρᾶς γλώσσης εἰς τὸ στόμα τῆς ἀκόμη καὶ ἐκείνους, οἵτινες ἦσαν πολὺ ὑψηλά.

— Βλέπεις, ἔλεγε πρὸς τὸν ταῦρον, ὅστις ἔβλεπε μετὰ περιεργείας αὐτήν. Βλέπεις διατὶ ἔπλασεν ὁ Θεὸς τὸ σῶμά μου ὑψηλόν, τὸν λαιμὸν μακρὸν καὶ τὴν γλῶσσάν μου μεγάλην; Ἔγὼ δὲν ζητῶ τὴν τροφήν μου χαμηλὰ ἐπὶ τοῦ χλοεροῦ ἐδάφους, ἀλλ' εἰς τοὺς ὑψηλοὺς κλάδους τῶν δένδρων, τὰ δποῖα φύονται εἰς τὴν ἔρημον. Καὶ δὲν φροντίζω μόνον διὰ τὸν ἑαυτόν μου, ἀλλὰ καὶ διὰ σέ, πτωχέ μου φίλε. Βλέπεις, σοῦ κόπτω τοὺς μᾶλλον πυκνοφύλλους κλάδους τῆς κορυφῆς τῶν δένδρων καὶ τοὺς ὁίπτω κάτω, ἵνα χορτάσῃς καὶ σύ, δπως καὶ ἔγώ.

‘Ο ταῦρος μετ’ εὐγνωμοσύνης ἐδέχετο ὅτι προσέφερεν εἰς αὐτὸν ἡ καμηλοπάρδαλις.

Οὕτως οἱ δύο φυγάδες βιηθοῦντες ἀλλήλους συνωδοιπόρουν ἐπὶ ἀρκετὰς ἡμέρας, μέχρις ὅτου ἔφθασαν εἰς ἥσυχον καὶ ἀσφαλῆ χώραν, ὅπου δὲν ὑπῆρχον ἄγροι λέοντες. Ἐκεῖ ὑπῆρχεν ἀρκετὴ τροφὴ καὶ κάτω ἐπὶ τοῦ ἐδάφους καὶ ἀνω ἐπὶ τῶν κλάδων τῶν δένδρων, καθὼς καὶ δροσερὸν ὕδωρ. Ἔμειναν λοιπὸν ἔκει καὶ οἱ δύο καὶ ποτὲ δὲν ἐχωρίσθησαν πλέον. Εἰς δῆλην των τὴν ζωὴν ἤσαν ἦνωμένοι ώς πολὺ καλοὶ φίλοι.

Χαρ. Παπαμάρκου

### Ἡ μονὴ τοῦ ὁσίου Λουκᾶ

Διὰ νὰ μεταβῶμεν πρὸς ἐπίσκεψιν τῆς ἱερᾶς μονῆς τοῦ ὁσίου Λουκᾶ, ἔπειτε νὰ μεταβῶμεν θαλασσίως εἰς Ἀντίκυραν, ἀρχαιοτάτην κωμόπολιν, ἐκτισμένην εἰς τὸν μυχὸν τοῦ Κορινθιακοῦ. Ἐκεῖθεν, μετὰ πορείαν μιᾶς καὶ ἡμισείας ὥρας, ἐφθάσαμεν εἰς Δίστομον. Εἰς δῆλους τοὺς παρὰ τὴν ὄδον θάμνους εἶχον διασκορπισθῆ τεμάχια βάμβακος. Νομίζει τις ὅτι ἄγνωστοι διαβάται διεκόσμησαν ἑορτασίμως τοὺς θάμνους. Ἀπὸ τοὺς ἀγωγεῖς ἐμάθομεν ὅτι διὰ τῆς στενῆς αὐτῆς ὄδοῦ μεταφέρεται εἰς τὴν παραλίαν δῆλος ὁ βάμβαξ τῆς Λεβαδείας καὶ Λοκρίδος καὶ οἱ σάκκοι, προστριβόμενοι εἰς τοὺς θάμνους ἀφίνουσιν εἰς αὐτοὺς μέρος τοῦ φορτίου των.

Τὸ γνωστὸν εἰς τοὺς πολλοὺς Δίστομον εἶναι ἀπὸ τὰς πλέον ἴστορικὰς τοποθεσίας τῆς Ἑλλάδος. Ἄρχικῶς κατεστράφη ἐντελῶς κατὰ τὴν διέλευσιν τοῦ Ξέρξου. Βραδύτερον ἐκεῖ ὁ Κλεόμβροτος, ὁ βασιλεὺς τῶν Λακεδαιμονίων, πολεμῶν πρὸς τὸν Ἐπαμεινώνδαν, ἐξεβίασε

τὴν εἰς Λεῦκτρα εἰσβολήν. Ἐκεῖ οἱ Θηβαῖοι, πολεμοῦντες κατὰ τοῦ Φιλίππου, ἥγειραν τεῖχος ἐκ μέλανος λίθου, τοῦ δποίου σώζονται σποραδικῶς ἵχνη. Ἀργότερον κατεστράφη καὶ πάλιν ἡ πόλις εἰς ἀγῶνα τοῦ Φιλίππου κατὰ τῶν Ρωμαίων. Ἐκεῖ τέλος δὲ Καραϊσκάκης κατενίκησε τοὺς Τούρκους καὶ τοὺς κατεδίωξε μέχρι τῆς Ἀμφίσης.

Συνεχίζομεν ἀπὸ Διστόμου τὴν ἄνοδον. Διανύομεν ἐπίπονον ἀνάβασιν, χωρὶς νὰ βλέπωμεν ὡς παρηγορίαν τὴν ἰερὰν μονὴν μακρόθεν. Τὴν ἀποκρύπτουν μικροὶ λόφοι, ἀποτελοῦντες τὰς ἐσκατιὰς τοῦ Ἑλικῶνος. Καὶ εὑρέθημεν αἴφνης πρὸ κομψοῦ συνοικισμοῦ τῶν οἰκιῶν καὶ τῶν κελλίων, τὸ κέντρον τῶν ὁποίων κατέχει δὲ περικαλλής ναός.

Δέχεται ἡμᾶς ἡ φιλόξενος πύλη, ὁμοία πρὸς πύλην φρουρίου, ἔχουσα καὶ δύο ὅγκωδεστατα πυροβόλα. Ταῦτα ἐδωρήθησαν εἰς τὴν μονὴν ὑπὸ Γαλαξιδιώτου πλοιάρχου καὶ κατωρθώθη νὰ μεταφερθοῦν ἐκεῖ ἐπὶ καμήλων μετὰ πολλὰς βασάνους.

Ψυχὴ εὐγενὴς ἡ τοῦ ὁσίου Λουκᾶ, ταλαιπωρηθεῖσα ὑπὸ περιπετειῶν τῆς ζωῆς, ἐζήτησεν εἰς τὴν ἐρημίαν αὐτὴν τὴν μόνωσιν καὶ τὴν ἡσυχίαν. Ἡτο ἐποχή, καθ' ἣν οἱ Βούλγαροι ὑπὸ τὸν αὐτοκράτορα Συμεὼν περιεφέροντο ἀνεμποδίστως καθ' ὅλην τὴν Ἑλλάδα.

Οἱ ὁσιοὶ Λουκᾶς ἥρχετο εἰς ἐπικοινωνίαν μὲ τοὺς ἀνθρώπους, μόνον ὅταν τὸν ἐχρειάζοντο, διὰ νὰ ἐλεῆῃ, διὰ νὰ παρηγορῇ, διὰ νὰ θεραπεύῃ. Καὶ ἦτο γλυκὺς καὶ πρᾶος. Οἱ βίος του ὅλος ἦτο στοργὴ καὶ πόνος διὰ πᾶν δημιούργημα τοῦ Θεοῦ· ἡ φύσις ὅλη, ἔμψυχος καὶ ἄψυχος τῷ ἐνέπνεεν ἀγάπην. Τὰ ζῷα, τὰ πτηνὰ τῷ ἥσαν προσφιλῆ ὡς ἀνθρώπιναι ὑπάρξεις. Ἐξημέρωνε καὶ ἀνεστρέφετο τὰς ἐλάφους τοῦ Ἑλικῶνος καὶ τὰ στρουθία τῶν ἀγρῶν. Ἐλάτρευε τὰ ἄνθη

καὶ διὰ τῆς ἐργασίας μετέβαλε τὴν γῆν εἰς παράδεισον.

Καὶ τὴν ἡμερότητα ταύτην καὶ τὴν φιλοκαλίαν καὶ τὴν γλυκύτητα τὴν εἴδομεν καὶ σήμερον εἰς τοὺς μοναχοὺς τῆς μονῆς, ἡ δποία τιμᾶται ἐπ' ὀνόματι τοῦ ὁσίου Λουκᾶ.

Ο ναὸς τῆς μονῆς στηρίζεται εἰς ἔτερον ὑπόγειον ναὸν τῆς Ἀγίας Βαρβάρας. Μόνον ὅστις εἶδε τὸν ναὸν τῆς Ἀγίας Σοφίας ἢ τὸν ἐν Θεσσαλονίκῃ ναὸν τῶν Ἀγίων Ἀποστόλων, δύναται νὰ φαντασθῇ τὴν μεγαλοπρέπειαν τοῦ ναοῦ τοῦ ὁσίου Λουκᾶ.

Ολος δ ἐσωτερικὸς χῶρός του εἶναι ἐπεστρωμένος διὰ πολυτίμων μαρμάρων ἢ καλύπτεται διὰ μωσαϊκῶν. Καὶ ἀπορεῖ τις πόθεν καὶ διὰ τίνων μέσων μετέφερον εἰς τὴν ἐρημικὴν ταύτην κοιλάδα τῆς Φωκίδος τὸν θησαυρὸν αὐτὸν τῶν πολυχρώμων μαρμάρων. Ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, ἐπὶ τῶν τοίχων, ὑπεράνω τῶν θυρῶν, πανταχοῦ μάρμαρα λευκά, φαιά, καστανόχροα, πρασινωπά, μελανά, ἐρυθρά καὶ πάσης ἄλλης ἀποχρώσεως.

Αλλὰ δὲν εἶναι θαυμαστὴ μόνων τῶν χρωμάτων ἢ ποικιλία, ἀλλὰ καὶ ἡ καλαισθητικὴ αὐτῶν τοποθετησις. Προσθέσατε τώρα εἰς τὴν τοιαύτην μαρμάρωσιν καὶ τὴν ποικιλίαν τῶν μωσαϊκῶν καὶ τῶν εἰκόνων καὶ θὰ λάβετε μικρὰν ίδεαν τῆς λαμπρότητος τοῦ ναοῦ.

Σημειώνω ἐλαχίστας λέξεις περὶ τριῶν μόνον ἐκ τῶν θεσπεσίων εἰκόνων καὶ ἐξ αὐτῶν δύναται τις νὰ φαντασθῇ τὸ σύνολον.

Ανωθεν τῆς θύρας τῆς εἰσόδου εἰκὼν τοῦ Χριστοῦ μέχρι τοῦ στήθους μὲ χιτῶνα χρυσοῦν καὶ μανδύαν κυανοῦν. Ο Ιησοῦς παρίσταται εὐλογῶν διὰ

τῆς δεξιᾶς, ἐνῶ διὰ τῆς ἀριστερᾶς ὑποβαστάζει ἀνοικτὸν εὐαγγέλιον, ἐφ' οὗ ἀναγινώσκεται: «Ἐγώ εἰμι τὸ φῶς τοῦ κόσμου. Ὁ ἀκολουθῶν ἔμοι οὐ μὴ περιπατήσει ἐν τῇ σκοτίᾳ».

Δεξιὰ τῷ εἰσερχομένῳ προκολεῖ ἀμέσως τὴν προσοχὴν μωσαϊκὸν παριστῶν τὴν ψηλάφησιν τοῦ Θωμᾶ. Ἐπιγράφεται: «τῶν θυρῶν κεκλεισμένων». Ἐν τῷ μέσῳ παρίσταται ὁ Ἰησοῦς πρὸς κεκλεισμένης πύλης. Ἐγείρει τὴν δεξιὰν χεῖρα, ἐφ' ἣς παρατηρεῖται ἡ ὅπῃ τῆς πληγῆς, διὰ δὲ τῆς ἀριστερᾶς, ἐπίσης διατρήτου, ὑπεγείρει ὁ Κύριος τὸν χιτῶνα καὶ ἀποκαλύπτει τὴν πληγὴν τῆς δεξιᾶς πλευρᾶς. Ὁ δύσπιστος μαθητὴς γονυπετής θέτει τὸν δάκτυλον ἐπὶ τῆς θείας πληγῆς. Τὰ γινόμενα παρακολουθοῦν ἑκατέρωθεν ἀνὰ πέντε μαθηταί.

Τῆς εἰκόνος ταύτης εἶναι θαυμάσιαι καὶ ἐκφραστικώταται αἱ μορφαί. Ἐπὶ τῆς μορφῆς τοῦ Ἰησοῦ ἀποτυποῦται αἴσθημα βαθείας λύπης, διὰ τὴν ἀπιστίαν τοῦ ἀγαπητοῦ του μαθητοῦ. Καὶ τοῦ Θωμᾶ ἡ μορφὴ ἀποτυπώνει τὴν ἀγωνίαν ἢν πράγματι ἀνέστη ὁ Κύριος καὶ εἶναι ἥδη πλησίον του. Ἄλλὰ θαυμασιωτέρα εἶναι ἡ ἐκφρασις τῶν δέκα ἀποστόλων, διάφορος μὲν εἰς ἔκαστον, ἀλλ᾽ ἐν τῷ συνόλῳ ἀποτελοῦσα ἐκφρασιν ὁργῆς διὰ τὴν ἀπιστίαν τοῦ συμμαθητοῦ.

Εἰς τὸν ἀνατολικὸν τοῖχον τοῦ νάρθηκος εἰκονίζεται ἡ Ἀνάστασις. Ὁ Χριστὸς παρίσταται κατὰ πρόσωπον ὁρθός, περιβεβλημένος λευκὸν χιτῶνα καὶ μανδύαν λευκόν. Διὰ τῆς δεξιᾶς πηγγύει σταυρόν. Πρὸς τὰ δεξιά ὁ Ἄδαμ γονυπετεῖ πρὸς τοῦ Κυρίου. Ὁπισθεν δὲ αὐτοῦ ἡ Εὔα τείνει ἱκέτιδας χεῖρας. Ἀριστερὰ ὁ Δαβὶδ καὶ ὁ Σολομῶν, φέροντες αὐτοκρατορικὰς στολάς, ἐγείρουν ἐπίσης τὰς χεῖρας πρὸς τὸν Ἰησοῦν.

Καὶ νὰ σκεφθῇ τις ὅτι οὔτε χρῶμα, οὔτε χρωστὴρ  
ἐχρειάσθη διὰ τὴν κατασκευὴν τῶν θαυμασίων τούτων  
εἰκόνων, ἀλλ᾽ ἀπλῆ παράμεσις καὶ συγκόλλησις πολυ-  
χρώμων λιθαρίων!

Παραλείπω νὰ περιγράψω τὰ ἄλλα θαυμάσια τοῦ  
ναοῦ καὶ τοῦ ὑπὸ αὐτὸν ναοῦ τῆς Ἀγίας Βαρβάρας,  
ἐντὸς τοῦ δποίου ἀρχικῶς εὑρίσκετο ὁ τάφος τοῦ  
δσίου.

Μόνον περὶ τοῦ τάφου σημειώνω ὅτι βραδύτερον  
τὰ ὀστᾶ τοῦ δσίου ἐντὸς μαρμαρίνης λάρνακος εῖχον  
μεταφερθῆ εἰς τὸν ἄνωθεν αὐτοῦ ναόν. Σώζεται ἡ  
παράδοσις ὅτι ἀφηρέθησαν ὑπὸ τῶν Φράγκων κατα-  
κτητῶν. Ἐπιδεικνύεται μόνον σήμερον ἡ λάρναξ κενὴ  
ἐντὸς τάφου ἐκ πολυτίμων μαρμάρων, ἔχοντος θύραν  
ἐπὶ τῆς μιᾶς πλευρᾶς καὶ θύραντος ἐπὶ τῆς άλλης.

<sup>7</sup>Εμμ. Λυκούδης

### Οἱ Σπαρτιαταὶ Σπερθίας καὶ Βοῦλις

Ο βασιλεὺς τῶν Περσῶν Δαρεῖος, ἔχων σκοπὸν νὰ  
κατακτήσῃ τὴν Ἑλλάδα, ἀπέστειλε περὶ τὰ 490 π. Χ.  
κήρυκας, διὰ νὰ μάθουν ποῖαι ἐλληνικαὶ πόλεις ἥθελον  
νὰ ὑποταχθοῦν καὶ ποῖαι ἥθελον νὰ πολεμήσουν πρὸς  
αὐτόν. Οἱ κήρυκες περιήρχοντο τὰς διαφόρους ἐλληνι-  
κὰς πόλεις καὶ ἔζήτουν γῆν καὶ ὕδωρ. Καὶ ὅσαι μὲν  
ἔδιδον γῆν καὶ ὕδωρ, ἐδήλωνον ὅτι τὴν γῆν τῆς χώρας  
καὶ τὰ ὕδατα, δῆλην δηλαδὴ τὴν χώραν των, παραδίδουν  
εἰς τοὺς Πέρσας.

Τοῦτο ἦτο σημεῖον ὑποταγῆς.

Πλεῖσται ἑλληνικαὶ πόλεις τότε ἔδωκαν γῆν καὶ ὕδωρ. Οἱ Σπαρτιᾶται ὅμως καὶ οἱ Ἀθηναῖοι ὅχι μόνον δὲν ἔδωκαν, ἀλλὰ καὶ ἐκακοποίησαν τοὺς ἀπεσταλμένους τοῦ μεγάλου βασιλέως. Οἱ Ἀθηναῖοι ἔρριψαν αὐτοὺς ἐντὸς βαράθρου, οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἐντὸς φρέατος. Περιπαίζοντες δὲ αὐτοὺς κατόπιν τοῖς ἔλεγον νὰ λάβουν ἐκεῖθεν ὅτι ἐπεθύμουν, ἀφοῦ ἐκεῖ ὑπῆρχε καὶ γῆ καὶ ὕδωρ ἐν ἀφθονίᾳ.

Οἱ κήρυκες, ἄνθρωποι ἔνεοι καὶ πρόσωπα ἱερά, διετέλουν ὑπὸ τὴν προστασίαν τοῦ Θεοῦ. Ἡ πρᾶξις αὗτη ἦτο βάροβαρος καὶ ἀσεβῆς καὶ δυσηρέστησε τὸν Θεόν. Διὰ τοῦτο πολλὰς καὶ μεγάλας συμφορὰς ὑπέστησαν καὶ οἱ Ἀθηναῖοι καὶ οἱ Σπαρτιᾶται. Αἱ προσφερόμεναι θυσίαι δὲν ἐγένοντο δεκταί. Τοῦτο δὲ ἦτο πλέον φανερὸν σημεῖον ὅτι ὁ Θεὸς ἦτο ἐξωργισμένος.

Οἱ Σπαρτιᾶται ἐθεώρησαν τοῦτο ὡς μεγάλην συμφορὰν καὶ ἐλυποῦντο πολύ. Συνῆλθον ἐπανειλημμένως εἰς γενικὰς συνελεύσεις καὶ συνεζήτουν περὶ τοῦ πρακτέου, ἀλλ᾽ εὔδεις τρόπος ἀπαλλαγῆς ἐφαίνετο. Τέλος ἀπεφάσισαν νὰ προκηρύξουν, ἃν Σπαρτιάτης τις ἔστεργεν ἔκουσίως νὰ ἀποθάνῃ ὑπὲρ τῆς Σπάρτης.

Ο Σπερθίας, υἱὸς τοῦ Ἀναρίστου, καὶ ὁ Βοῦλις, υἱὸς τοῦ Νικολάου, ἐκ τῶν εὐγενεστάτων καὶ πλουσιωτάτων οἰκογενειῶν τῆς Σπάρτης καταγόμενοι, ἀπεφάσισαν νὰ μεταβοῦν αὐτοὶ εἰς τὸν βασιλέα τῆς Περσίας, διὰ νὰ θανατωθοῦν ὑπ' αὐτοῦ, ἀντὶ τῶν δύο κηρύκων Περσῶν, τοὺς ὅποίους οἱ συμπολῖται των ἀσεβέστατα ἐθανάτωσαν.

Ἐξεκίνησαν λοιπὸν διὰ τὰ Σοῦσα, τὴν πρωτεύουσαν τοῦ βασιλείου τῆς Περσίας, καὶ μετά τινα καιρὸν φθάσαντες ἐκεῖ παρουσιάσθησαν ἐνώπιον τοῦ βασιλέως.



Οἱ σωματοφύλακες διέταξαν αὐτοὺς καὶ τοὺς ἔξηνάγκαζον νὰ προσκυνήσουν τὸν βασιλέα, ἀλλ’ αὐτοὶ ἥρθησαν.

— Τοιαύτη συνήθεια, εἶπον, δὲν ὑπάρχει εἰς τὴν Ἑλλάδα, νὰ προσκυνῶμεν ἄνθρωποις.

”Επειτα δὲ ἀποτεινόμενοι πρὸς τὸν βασιλέα εἶπον :

— Ὡ βασιλεῦ τῶν Περσῶν, οἱ Λακεδαιμόνιοι ἔστειλαν ἡμᾶς, διὰ νὰ ψανατωθῶμεν ἐδῶ ὑπὸ σοῦ ἀντὶ τῶν δύο κηρύκων, οἵτινες ἐθανατώθησαν ἐν Σπάρτῃ ὑπὸ τῶν συμπολιτῶν μας.

‘Ο βασιλεὺς ἀκούσας ταῦτα εἶπεν :

— Οἱ Λακεδαιμόνιοι φονεύσαντες κήρυκας ἡμάρτησαν πολύ, παρεβίασαν νόμους, τοὺς ὅπαίους πάντες οἱ ἄνθρωποι σέβονται ώς ιερούς. Ἔγὼ οὐδέποτε θὰ πράξω ἐκεῖνο, διὰ τὸ ὅποιον κατηγορῶ τοὺς ἄλλους.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἀφῆκεν αὐτοὺς ἐλευθέρους νὰ ἐπιστρέψουν εἰς τὴν πατρίδα των.

Καθ’ Ἡρόδοτον

## ·Ω Θεύριος τοῦ ·Ρήγα

Πόσον ἐπέδρων εἰς τὰς ψυχὰς τῶν Ἑλλήνων τὰ ἄσματα τοῦ Ῥήγα καὶ τοῦ Κοραῆ δυσκόλως δυνάμεθα νὰ φαντασθῶμεν ἡμεῖς σήμερον. Φιλέλλην τις ἀφηγεῖται δραματικῶτατον περὶ τούτου ἐπεισόδιον, ὅπως ἤκουσεν αὐτὸ ἀπὸ Ἑλληνα, διελθόντα τὴν Μακεδονίαν δλίγον πρὸ τῆς Ἑλληνικῆς ἐπαναστάσεως.

Φθάσας εἰς χωρίον τι καταλύει εἰς τὸν ἀρτοποιόν, τοῦ ὅποιου τὸ ἐργαστήριον ἔχρησίμευε καὶ ώς πανδοχεῖον.

Βοηθὸς τοῦ ἀρτοποιοῦ ἦτο νέος τις Ἡπειρώτης· οἱ



ήλιοκαυμένοι του βραχίονες, τὰ γυμνά του σκέλη, ἡ ἀθλητική του παράστασις ἐδείκνυον ἀκμαίαν ὁώμην καὶ ἀνδρικὴν ψυχήν. Καιροφυλακτήσας κατάλληλον στιγμήν, πλησιάζει τὸν ὄδοιπόρον καὶ ἐρωτᾷ αὐτὸν μυστικῶς: «Γνωρίζεις νὰ διαβάξῃς;». Κατανεύσαντος δὲ αὐτοῦ, «έλθε μαζί μου», τῷ λέγει καὶ τὸν ὄδηγει εἰς ἀπόκεντρον καὶ σκιερὸν τοῦ κήπου.

Ἐκεῖ κάθηνται ἐπὶ πέτρας· ὁ νεανίας εἰσάγει τὴν

χεῖρα εἰς τὸν κόλπον καὶ ἔξαγει μικρὸν καὶ πεπαλαιωμένον φυλλάδιον, κρεμάμενον ἀπὸ τὸν τράχηλον μὲν ὁμίλια· ἥτο τοῦ 'Ρήγα δὲ θούριος καὶ ἐξίτησε νὰ τὸν ἀκούσῃ μεγαλοφόνως ἀπαγγελλόμενον.

"Ηρχισε λοιπὸν δὲ ὁ ὄδοιπόρος ἀπαγγέλλων μὲ τὴν κατάνυξιν ἐκείνην, τὴν δποίαν οἱ στίχοι τοῦ 'Ρήγα διήγειρον εἰς πᾶσαν ἑλληνικὴν καρδίαν. Καταπαύσας δὲ καὶ ἀναβλέψας, ἔμεινεν ἔκπληκτος διὰ τὸ θέαμα, τὸ δποῖον παρουσίαζε τοῦ νέου 'Ηπειρώτου ἡ ὅψις· εἶχε σηκωθῆ καὶ ἵστατο ἐνώπιόν του ώς ὀπτασία ὑπεράνθρωπος. Δὲν ἦτο πλέον ὁ ἀπλοϊκὸς ὑπηρέτης τοῦ ἀρτοποιοῦ, ἀλλ᾽ εἶχε μεταμορφωθῆ εἰς ἡμίθεον. Τὸ πρόσωπόν του ἔλαμπεν ώς πῦρ φλέγον, οἱ ὀφθαλμοί του ἐσπινθηροβόλουν, τὰ χείλη του ἔτρεμον, δάκρυα θαλεόρᾳ ἔβαπτον τὰς παρειάς του καὶ αἱ τρίχες τῆς κεφαλῆς καὶ τοῦ γυμνοῦ του στήθους εἶχον ἀνορθωθῆ. "Ιστατο ἐκεῖ ἀκίνητος, ὅμοιος πρὸς τὸν 'Αχιλλέα.

— Πρώτην λοιπὸν φορὰν ἀκούεις τοῦ 'Ρήγα τὸ τραγοῦδι; ἥρωτησεν δὲ ταξιδιώτης.

— "Οχι! κάθε διαβάτην παρακαλῶ νὰ μοῦ τὸ εἴπη καὶ πολλάκις τὸ ἥκουσα.

— Καὶ πάντοτε μὲ τὴν συγκίνησιν αὐτήν;

— Ναί, πάντοτε! ἀπεκρίθη δὲ 'Ηπειρώτης μὲ φωνὴν σταθερὰν καὶ μὲ νεῦμα ἀποφασιστικόν.

Καὶ ὁ ὄδοιπόρος διελογίσθη καθ' ἑαυτὸν ὅτι οἱ σιδηροῖ ἐκεῖνοι βραχίονες ταχέως θὰ ἀνελάμβανον ἔργον πολὺ ὑψηλόν. Οὕτως ἥτοι μάσθη τότε τῆς 'Ελλάδος ἡ ἐλευθερία.

#### I. Γεννάδιος

## Θεύριον

*Δεῦτε, παῖδες τῶν Ἑλλήνων !  
 Ἀνδρες, φίλοι τῶν κινδύνων,  
 ἢ πατρὶς σᾶς προσκαλεῖ,  
 σάλπιγξ τῆς ἐλευθερίας,  
 πανταχοῦ διαλαλεῖ !*

*Tὰ ὅπλα λάβωμεν,  
 Ἑλληνες, ἄγωμεν !  
 Τὸ αἷμα τῶν ἐχθρῶν  
 ἃς ὁρέσῃ πρό ποδῶν !*

*Ο Λυκοῦργος μᾶς φωνάζει  
 ἐκ τοῦ τάφου καὶ προστάζει :  
 « Ἰτε, τὰν ἢ ἐπὶ τάν ! ».  
 Εἶναι ἴδιον Ἑλλήνων  
 τὸ ἐνδόξως τελευτᾶν.*

*Tὰ ὅπλα λάβωμεν:  
 Ἑλληνες, ἄγωμεν !  
 Τὸ αἷμα τῶν ἐχθρῶν  
 ἃς ὁρέσῃ πρό ποδῶν.*

*Τρόπαια τοῦ Μαραθῶνος  
 δὲν ἡφάνισεν δ χρόνος.  
 Αἰωνίως διαρκοῦν  
 καὶ τὴν δόξαν τῶν προγόνων  
 πάντοτε διαλαλοῦν.*

*Tὰ ὅπλα λάβωμεν,  
 Ἑλληνες, ἄγωμεν !  
 Τὸ αἷμα τῶν ἐχθρῶν  
 ἃς ὁρέσῃ πρό ποδῶν.*

*Oī προπάτορες φωνάζουν :*  
 «Δοῦλοι ἄτιμοι, προστάζουν,  
 νὰ μὴ ζῶμεν εἰς τὴν γῆν.  
 "H ἐλεύθερος εἰς τὸν κόσμον,  
 ἢ στὸν "Αδην μὲ τιμῆν».

---

### **Εἰς τὸν μάρτυρα Τῆγαν Φεραῖον**

*'Εορτὴν τῶν Χριστουγένων,  
 Θεσσαλοὶ ἐλειτουργοῦντο  
 εἰς χωρίον μονωμένον,  
 εἰς ἀπόκεντρον ναόν,  
 προσκυνοῦντες ἔνα μόνον  
 τρισυπόστατον Θεόν.*

*Τελειών' ἡ λειτουργία  
 καὶ χαριόσυνοι ἐξῆλθον  
 χωρικοί· πλὴν ἀγγαρεία  
 τὸν προσμένει ποταπή.  
 Τὸν ναὸν εἶχον ζωσμένον  
 διπλοφόροι σκυνθρωποί.*

*'Εποχὴ πικρᾶς δουλείας !  
 Εὐπρεπῶς ἐνδεδυμένος  
 ἥλθε τότε νεανίας  
 νὰ ιδῇ τὸν συγγενεῖς.  
 Δὲν τοῦ εἶπον «καλῶς ἥλθες»,  
 δὲν τὸν φίλησε κανείς.*

*Μὲ τὴν μάστιγα δαρμένοι  
 εἰς ἓν όεῦμα βορβιορῶδες*

ἐπεργοῦσαν φορτωμένοι  
ώσαν κτήνη οἱ χωρικοὶ  
καὶ ὁ νέος λυπημένος  
τοὺς ἐκοίταζεν ἐκεῖ.

Καὶ ἵδον τὸν πλησιάζει  
βάρβαρος μαστιγοφόρος  
καὶ λοξὰ λοξὰ κοιτάζει  
καὶ τοῦ λέγει μὲν κραυγὴν :  
«Σκῦψε κάτω καὶ φορτώσου !  
σκῦψε, κτῆνος, εἰς τὴν γῆν».

‘Ρίπτει πλῆρες νομισμάτων  
ἐν βαλάντιον ὁ νέος,  
ἄλλ’ ὁ βάρβαρος φρυάττων  
τὸν ὥθετ ἀγριωπὰ  
καὶ τοῦ δείχνει τὸ φορτίον  
καὶ τὴν μάστιγα κτυπᾶ.

Φορτωμένος σάκκον σίτου,  
κολλημένος εἰς τὴν λάσπην,  
ἐσταμάτα κι’ ἡ ψυχή του,  
πνιγομέν<sup>2</sup> εἰς τὸν θυμόν,  
ἔνα ἔχυσε σπαράτην  
τῆς καρδίας στεναγμόν.

«Οσοι κόκκοι τοῦ φορτίου,  
τόσους ὅφεις θὰ σκορπίσω  
εἰς τὰ σπλάχνα τοῦ θηρίου,  
ποὺ μὲ νύχια σκληρὰ  
πρὸ τριῶν μακρῶν αἰώνων  
μᾶς σπαράττει τὰ πλευρά».

*Kai tēn ašqion mè pīqan  
 kai mè qásion kałogíqou  
 éplanañato qoúwan lúqan  
 mè xodás meyálaç tqeis.  
 κ' ai xodai tēs lúqas ḥsañ  
 doxā, pístis kai patqis.*

*Oñtow ḥaqiue nà pálly  
 κ' éndunrámuwe tōn pálty  
 ó thumós, di' oñ podoßbálluei  
 ó mikrodas tōn dñnatouñs,  
 ó thumós, pón meygalúnuei  
 toñ Theoñ tōn éklenetouñs.*

*Añtòs éqqiphe tōn spóqous,  
 ópon sýmeqon árthízouñ,  
 áll' áp' ándras aímoßdous  
 eñqe básanra sklqà  
 κ' éknlísmu aímatwmuños  
 eis toñ "Istqouñ tå neqá.*

*Δiaßátaí tóð' ákómη  
 áskopeis stò Belegqádi  
 skúptouñ kai filoñ tò chmá,  
 ópon épeseñ ó "Pýgas,  
 ó Tugtaños pomejtejs.*

Γ. Ζαλοκώστας

## Ἡ πρώτη ἑθνικὴ σημαία

Ἐπὶ αἰῶνας δὲν εἴχομεν σύμβολον τῆς ἑθνικῆς τιμῆς, ἐπὶ αἰῶνας ἔκυμάτιζον εἰς τὰ φρούρια τῶν Ἑλληνικῶν χωρῶν ἔναι σημαῖαι. Ὁ ἀετός, τὸ λάβαρον μὲ τὸ μονόγραμμα τοῦ Χριστοῦ ἦ μὲ τὸν σταυρὸν ἦσαν ἑθνικὰ σύμβολα τῆς περιλάμπου βυζαντινῆς αὐτοκρατορίας. Μετὰ τὴν ἄλωσιν ὅμως καὶ ἐπὶ 346 ἔτη οὐδεὶς λόγος περὶ σημαίας ἐλευθέρας Ἑλληνικῆς πολιτείας γίνεται.

Πρώτην φορὰν τὸ 1799 ἥρχισαν σκέψεις καὶ συζητήσεις περὶ τοῦ χρώματος καὶ τῆς συμβολικῆς ἀπεικόνισεως μιᾶς ἑθνικῆς σημαίας. Ἡ πρώτη αὕτη σκέψις ἔγινεν εἰς τὴν Ἐπτάνησον.

Οἱ δημοκρατικοὶ Γάλλοι κατέλαβον τὰς νήσους τοῦ Ἰονίου τὸ 1796 ὅτε κατηργήθη ἡ Ἐνετοκρατία. Οἱ Γάλλοι ἐθεωροῦντο ἐλευθερωταὶ καὶ σωτῆρες. Τὸ 1799 ὅμως ὁ ἡνωμένος στόλος τῆς Ρωσίας καὶ Τουρκίας κατέλαβε τὰς νήσους. Τὴν 21ην Μαρτίου 1800 συνωμολογήθη ἐν Κωνσταντινούπολει συνθήκη, διὰ τῆς δοπίας αἱ Ἰόνιοι νῆσοι ἀπετέλουν ἐλεύθερον, ἀνεξάρτητον πολιτείαν.

Μετὰ τόσους αἰῶνας ὑποταγῆς τοῦ Ἑλληνισμοῦ ἀνεφάνη εἰς τὸν πολιτισμένον κόσμον ἡ πρώτη Ἑλληνικὴ πολιτεία, ἥτις συνηριθμήθη μεταξὺ τῶν εὐρωπαϊκῶν κρατῶν καὶ ἀνεγνωρίσθη. Ἐκλήθη Ἐπτάνησος πολιτεία.

Μετὰ τὰς γενομένας ἐν Κωνσταντινούπολει διαπραγματεύσεις περὶ τοῦ ὅριστικοῦ πολιτεύματος τῶν νήσων ἔμενε μόνον νὰ λυθῇ τὸ ζήτημα τῆς σημαίας, τοῦ συμβόλου δηλαδὴ τοῦ νέου κράτους. Διάφοροι αἱ

γνῶμαι. Οἱ Ἐπτανήσιοι ἀντιπρόσωποι εὑρίσκοντο, ἐννοεῖται, εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν καὶ ἔπειτεν ἐπισῆμως νὰ λύσουν τὸ ζήτημα.

Οὐ πό τινων προταθεὶς φοῦνιξ ἀναγεννώμενος ἐκ τῆς τέφρας ἀπερρίφθη ὡς σύμβολον ἐπαναστατικόν. Ἡ Γερουσία ἔγραψε πρὸς τοὺς ἐν Κωνσταντινούπόλει ἀντιπροσώπους νὰ ἀποφύγουν ἐμβλήματα ἐνθυμίζοντα εἰς τὸν λαὸν δυσαρέστους ἀναμνήσεις.

Τέλος ἔξέλεξαν ὡς ἐθνικὸν σύμβολον τὸν κιτρινωπὸν πτερωτὸν λέοντα τοῦ Ἀγίου Μάρκου, διὰ νὰ συνδέσουν τὸ παρελθόν μετὰ τοῦ μέλλοντος.

Οὗτος ἀπεφασίσθη ἡ σημαία ἡ ἐθνικὴ νὰ εἴναι κυανόχρους εἰς τὸ βάθος, ἔχουσα εἰς τὸ μέσον ὅρμιον τὸν πτερωτὸν κιτρινωπὸν λέοντα. Οἱ λέων οὗτος ἐκράτει διὰ τοῦ προσθίου ποδὸς κλειστὸν εὐαγγέλιον, φέρον σταυρὸν καὶ καθέτως δέσμην ἑπτὰ λογχῶν ἀκτινοειδῶς τεταγμένων. Αὗται παρίστων τὰς ἑπτὰ νήσους, ἐκ τῶν δποίων ἀπετελεῖτο ἡ διόσπονδος πολιτεία. Ἐπὶ τῆς ταινίας ἡ δποία συνέδεε τὰς λόγχας, ἥτο ἀναγεγραμμένον τὸ ἔτος 1800, πρῶτον ἔτος τῆς ίδρυσεως τοῦ νεαροῦ κράτους.

Αφοῦ ἐλύθη τὸ ζήτημα τοῦτο, ἐπερρατώθη καὶ ἡ ἐντολὴ τῶν ἐν Κωνσταντινούπόλει ἀπεσταλμένων. Ἡ πρώτη Νοεμβρίου τοῦ ἔτους 1800 ἥτο ἡ δρισθεῖσα ἡμέρα τῆς ἐπισῆμου παρουσιάσεως εἰς τὴν Ὑψηλὴν Πύλην, διὰ νὰ γίνῃ ἐν ἐπισήμῳ τελετῇ ὁ ἕορτασμὸς τῆς νεαρᾶς ἑλληνικῆς πολιτείας.

Περὶ τὴν μεσημβρίαν τῆς δρισθείσης ἡμέρας ὁ κόμης Ἀντώνιος Καποδίστριας καὶ ὁ κόμης Νικόλαος Σιγούρος μετέβησαν ἔφιπποι ἀπὸ τὴν ἐν Πέρα κατοικίαν των εἰς Τὸπ-Χανέ, συνοδευόμενοι ὑπὸ τοῦ γραμματέως τῆς

πρεσβείας, τοῦ διερμηνέως καὶ πλείστων οἰκετῶν ἐν στολῇ.

Τῆς ὅλης συνοδείας προηγεῖτο τιμητικὸς λόχος γενιτσάρων. Πολυτελὴς λέμβος παρακολουθουμένη ὑπὸ ἄλλων πολλῶν μετέφερεν αὐτοὺς εἰς τὴν ἀποβάθραν ταῦ Βραχόε, ὅπου περιέμενον χρυσοχάλινοι ἵπποι.

“Οταν ἔφθασαν εἰς τὰ ἀνάκτορα, ὁ μέγας διερμηνεὺς τῆς Πύλης, ὁ ὄποιος ἀνέμενεν εἰς τὴν εἰσόδον, ὥδη γησεν αὐτοὺς ἐνώπιον τοῦ Μεγάλου Βεζύρου. Τοῦτον προσεφώνησεν ὁ Καποδίστριας, ἀντεφώνησε δὲ ἀμέσως ὁ μέγας Βεζύρης. Εἶς ὑπάλληλος παρουσιάσθη μετὰ ταῦτα φέρων τὴν ἐθνικὴν σημαίαν τῆς νέας καὶ πρώτης Ἑλληνικῆς πολιτείας. Ὁ Βεζύρης ἔλαβε τὴν σημαίαν, τὴν ἡσπάσθη καὶ θέσας αὐτὴν ἐπὶ τῆς κεφαλῆς ἔκλινε τὸ σῶμα μετὰ τῆς ἀνατολικῆς σοβαρότητος καὶ παρέδωκεν αὐτὴν εἰς τὸν Καποδίστριαν.

Μετὰ τὴν ἐπίσημον ταύτην τελετὴν εἰς ἔνδειξιν τιμῆς καὶ εὐνοίας, ἔδωκε δῶρα εἰς τοὺς ἀπεσταλμένους τῆς Ἰονίου πολιτείας. Μετὰ ταῦτα μετέβησαν εἰς τὴν εὔρεῖαν αἴθουσαν τοῦ συμβουλίου, ὅπου οἱ συνελθόντες Τοῦρκοι καὶ Ἑλληνες ἔχαιρέτησαν τὴν νέαν σημαίαν ζητωραυγάζοντες.

‘Ακολούθως ἐπορεύθησαν εἰς τὰ Πατριαρχεῖα, φέροντες ἀναπεπταμένην καθ’ ὅδὸν τὴν ἐπτανησιακὴν σημαίαν, ἀκολουθούμενοι ὑπὸ πλήθους.

Ἐκεῖ ἔξ ἀρχιερεῖς ἐν στολῇ καὶ τέσσαρες Ἱερεῖς, κρατοῦντες τὸν σταυρόν, τὸ εὐαγγέλιον, τὴν εἰκόνα τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς Παναγίας, ὑπεδέχθησαν αὐτοὺς παρὰ τὴν εἰσόδον τῆς ἐκκλησίας. Ὁ πατριάρχης, ὄρθιος παρὰ τὸν δεσποτικὸν θρόνον, φέρων τὴν πατριαρχικὴν στολήν, περιστοιχιζόμενος ὑπὸ τῶν συνοδικῶν, ηὐλόγησε τὴν εἰσελθοῦσαν πρεσβείαν. Μετὰ ταῦτα ἐγένετο πομ-

πώδης ιεροτελεστία, καθ' ἥν η ὑλογήθη ἡ σημαία. Ἡ πατριαρχικὴ αὕτη τελετὴ ἔληξε διὰ λαμπρᾶς ἐπ' ἄμβωνος ὅμιλίας ὑπὲρ τοῦ νέου κράτους.

Ἄκολούθως οἱ ἀπεσταλμένοι ἐπέστρεψαν εἰς τὰ ἴδια. Ἐνῷ διέπλεον τὸν Κεράτιον κόλπον, τὰ εἰς τὸν λιμένα τουρκικά, ὁ ωσσικὰ καὶ ἀγγλικὰ πλοῖα καὶ τὸ φρούριον ἔχαιρέτιζον τὴν ἐθνικὴν σημαίαν, ἐνῷ τὸ εἰς τὴν παραλίαν συγκεντρωμένον πλῆθος ἐξητωκραύγαζε καὶ ἔχειροκρότει.

Οὕτως, ἐπειτα ἀπὸ 347 ἔτη, ἡ μέλησεν ἡ Θεία Πρόνοια εἰς τὴν πρωτεύουσαν τῶν βυζαντινῶν αὐτοκρατόρων νὰ εὐλογηθῇ ὑπὸ τοῦ ἴδιου πατριάρχου καὶ νὰ ἴδῃ τὸ φῶς τῆς ἡμέρας ἡ σημαία τοῦ πρώτου ἔλληνικοῦ κράτους, χαιρετιζομένη τὸ πρῶτον ἀπὸ βυζαντινὰ φρούρια καὶ κυματίζουσα εἰς τὴν βυζαντινὴν θάλασσαν.

Τὴν 13ην Ιανουαρίου 1801, καθὼς ὤρισεν ἡ Γερουσία, ἡ ἐθνικὴ τῶν νήσων σημαία ἀνεπετάσθη ἐπὶ τῆς κερκυραϊκῆς ἀκροπόλεως.

Σπυρ. Δὲ-Βιάζης

## Κυνήγι ἀλόγων

(Απὸ τὴν μικρασιατικὴν ἐκστρατείαν τοῦ 1921)

Εἰς τὰ μικρασιατικὰ ὑψίπεδα ζῆ μία φυλὴ ἐλευθέρα, ἡ δοποία ἔχει βαθυτάτην τὴν ἀγάπην τῆς ἐλευθερίας. Εἶναι τὰ ἄλογα, τὰ δοποῖα δὲν ἔγνωρισαν τὴν δουλείαν τοῦ χαλινοῦ, τῆς σέλλας, τοῦ ἀνθρώπου. Βόσκουν ὅλην τὴν ἡμέραν τὸ εὔχυμον χόρτον, τὸ δοποῖον σκεπάζει τὰς ἐκτάσεις τῶν ὁροπεδίων, ποτίζονται εἰς τὰ ρυάκια, καλπάζουν τρελλὰ διὰ λογαριασμόν των μὲ κυματίζουσαν τὴν μακρὰν οὔραν, κυλίονται εἰς τὴν γῆν μὲ πάθος χρ. χρηστοβασιλη κλπ. Ἡ Νέα Γενεά, ΣΤ'. τάξ. Ἐκδ. 3η

5

εὐχαριστήσεως, ἀποθνήσκουν ἐλεύθερα, ὅπως ἔξησαν, καὶ τὰ δυτᾶ των μένουν σκορπισμένα εἰς τὰς κοιλάδας, τὰς στέππας, τὰ κρησφύγετα τῶν βιουνῶν.

Ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις εἶχε τιθασσεύσει μερικὰς φυλὰς τῶν ἀγρίων αὐτῶν ἀλόγων καὶ εἶχεν ἴδούσει ἵπποφορβεῖα διὰ τὸ ἵππικόν της παρὰ τὰς πηγὰς τοῦ Σαγγαρίου. Ἡσαν ἔρημα, ὅταν τὰ Ἑλληνικὰ στρατεύματα ἐπέρασαν ἀλέκεται. Εἶχον ἐφοδιάσει τὸν Κεμάλ μὲ τὰ λεπτά, εὐκίνητα, ἀνθεκτικά, λιτώτατα, μικρόσωμα ἄλογα, τὰ δποῖα τόσον ἐβοήθησαν τὰς ἐπιδρομικὰς ἐπιχειρήσεις.

Ἐμειναν ὅμως ἀκόμη πατριαὶ ἀδεσπότων ἀλόγων εἰς τὸ χλοερὸν ὑψίπεδον, τὸ δποῖον ἀπλώνεται βιορείως τοῦ Ἀφιὸν Καραϊ-Χισάρ, πλησίον τῶν θερμῶν ἀλκαλικῶν πηγῶν τοῦ Χαμάμ.

Ὄτε διέβαινεν ἐκεῖθεν, κατὰ τὸν Ἱούλιον, μία ἡληνικὴ μεραρχία, οἱ ἵππεῖς τῆς συνοδείας τοῦ στρατηγείου της ἀντελήφθησαν εἰκοσιπεντάδα ἀγρίων ἀλόγων, τὰ δποῖα ἥσαν χωμένα εἰς τὸ ὑψηλόν, βαθυπράσινον χόρτον ἔως τὰ γόνατα καὶ παρετήρουν ἀνήσυχα τὴν διάβασιν τοῦ στρατοῦ.

Ἡ μεραρχία εἶχεν ἀνάγκην ἀλόγων. Ἡ εὐκαιρία ἦτο μοναδική. Ἐκλήθησαν οἱ καλύτεροι ἐκ τῶν ἵππεων, ἐδόθησαν εἰς αὐτοὺς αἱ ἀναγκαῖαι ὁδηγίαι καὶ δέκα ἔως δώδεκα ἵππεῖς, μὲ ὑψηλόσωμα ἄλογα, ἔχοντα κανονικὰ ψαλλιδισμένην τὴν χαίτην καὶ τὴν οὐράν, ἔξεκίνησαν ἀργά, εἰς δύο ἀραιὰς γραμμὰς πρὸς τὰ δεξιά καὶ τ' ἀριστερὰ τῆς συγκεντρώσεως τῶν ἐλευθέρων τραπόδων.

Τὸ σχέδιον ἦτο νὰ σηματισθῇ κύκλος ἀραιῶν τριγύρω ἀπὸ τὰ ἄγρια ἄλογα καὶ δικύκλος αὐτὸς θὰ ἐστέ-

νευεν δλονέν, ἔως ὅτου θὰ κατώρθωνε νὰ στριμώξῃ αὐτὰ πρὸς μίαν εὐρύχωρον μάνδραν ἐνὸς ἐρημωμένου χωρίου, τὸ δποῖον εύρίσκετο εἰς ἀπόστασιν δύο χιλιομέτρων.

Οἱ ἵππεῖς ἐπροχώρησαν ὁ εἰς κατόπιν τοῦ ἄλλου τρέχοντες. Ἐκράτουν εἰς χεῖρας τὰ σχοινία, μὲ τὰ δποῖα ἔδενον τὴν νύκτα τὰ ἄλογά των εἰς τὸν καταυλισμόν. Εἶχον ὅλοι ἑτοιμάσει «τὶς θηλειές». Αἱ δύο ἀρχικαὶ γραμμαὶ τῶν ἵππεων ἐκαμπυλώθησαν βαθμηδόν, ἔως ὅτου ἐσχηματίσθη ἡμικύκλιον, τοῦ δποίου τὰ δύο ἄκρα ἐπλησίαζον πρὸ τὰ δύο ἄκρα τῆς μακρυνῆς ἀκόμη μάνδρας.

Τὰ ἀδέσποτα ἄλογα δὲν εἶχον ἐννοήσει τὸν κίνδυνον κατ' ἀρχάς. Αἴφνιδίως δμως ἀνεπήδησαν καὶ μὲ χρεμετισμοὺς ἀνησυχίας ἥρχισαν νὰ τρέχουν, φοβισμένα ἀπὸ τὰς ὁξείας φωνὰς τῶν ἵππεων. Προσεπάθησαν νὰ λοξεύσουν καὶ νὰ διασπάσουν τὸν κύκλον εἰς ἓν σημεῖον, ἀλλ' οἱ κυνηγοὶ ἔτρεξαν μὲ καλπασμὸν καὶ τὰ ἡμπόδισαν. Τότε τὰ ἄγρια ἄλογα ἐκάλπασαν καὶ αὐτὰ ὅλα μαζὶ πρὸς τὴν κατεύθυνσιν τῆς μάνδρας, πρὸς τὴν δποίαν ἀπωθοῦντο. Μερικὰ ἐλάκτιζον τὸν ἀέρα μὲ μανίαν, καθὼς ἔτρεχον, διὰ νὰ φοβίσουν τὰ ἄλογα τῶν ἵππεων.

Μὲ τὰ πρόσωπα κατακόκκινα ἀπὸ τὸν πυρετὸν τοῦ κυνηγίου, μὲ φωνὰς ἀδιακόπους, μὲ τοὺς χαλινοὺς χαλαρωμένους, μὲ τὰ γόνατα ἐσφιγμένα εἰς τὰ πλευρὰ τῆς σέλλας καὶ τὸ σῶμα διπλωμένον πρὸς τὰ ἐμπρός, οἱ ἵππεῖς ἐκάλπαζον μὲ τὴν ταχύτητα τῆς καταιγίδος. Ὁ τοῖχος τῆς μάνδρας δὲν ἀπεῖχεν ἀκόμη πολύ.

Τὰ καταδιωκόμενα ἄλογα ἥσθιανθησαν ἐξ ἐνστίκτου τὸν ἀμεσον κίνδυνον τῆς ἐλευθερίας των. Διὰ νὰ τὴν διατηρήσουν, μερικὰ ἐστράφησαν πρὸς τοὺς ἵππεῖς. Πέντε—ἕξ ὄρμησαν ἀποφασιστικὰ μὲ ἀφρισμένα τὰ

στόματα καὶ ἀνεμισμένας τὰς χαίτας, ὑπέροχα εἰς τὸν ἄγωνα ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας των, πρὸς τὸ δεξιὸν κέρας τοῦ ἐπάνω των καλπάζοντος πυκνοῦ τώρα ήμικυκλίου. Δύο ἡ τρία κατώρθωσαν νὰ περάσουν ώσταν ἀστραπὴ ἀπὸ σκηματισθὲν ἄνοιγμα. Μία «θηλειὰ» ἔξεσφενδονίσθη εἰς τὸν ἀέρα. Ἐσφίχθη εἰς τὸν λαιμὸν λευκῆς ἀγρίας φορβάδος, ἡ δοπία ἐπὶ τρία ἡ τέσσαρα δευτερόλεπτα παρέσυρε τὸ ἄλογον τοῦ συλλαβόντος. Ἐπειτα ἐσταμάτησαν ἀποτόμως. Εἶς ἄλλος ἵππεὺς ἐπλησίασε καὶ τῆς ἐπέρασεν ἄλλο λεπτότερον σχοινίον γύρω ἀπὸ τὸ στόμα της.

Οἱ ἄλλοι ἵππεῖς ἀπετέλουν τώρα σύμπλεγμα μανιδες, πολυμόρφους, τρικυμισμένον, μὲ τὰ ἄγρια τ' ἄλογα. Ἐδάγκανον τότε αὐτὰ ἀδιακρίτως τὰ ἄλογα τῶν κυνηγῶν καὶ τὸν ἐπιβαίνοντας, αἱ «θηλειὲς» διεσταυροῦντο ὑπὲρ τὰς κεφαλάς των, χρεμετισμοὶ πόνου ἔσχιζον τὸν ἐσπερινὸν ἀέρα, ἀνάμικτον μὲ τὰς φωνὰς τῶν μεθυσμένων ἀπὸ τὴν ἔξαψιν ἵπτεων.

Τὰ περισσότερα ἀπὸ τὰ καταδιωχμέντα ἀδέσποτα ἄλογα κατώρθωσαν νὰ διαφύγουν. Τέσσαρα ἔμειναν εἰς τὴν κατοχὴν τοῦ ἐφίπου ἀποσπάσματος. Ὁ τρόμος τῆς ἀγνώστου δουλείας τὰ ἔκαμνε τρελλά. Περιειλίσσοντο ἐπὶ τόπου, ἐλάκτιζον, αίματωμένος ἀφρός ἔσταζεν ἀπὸ τὰ στόματά των εἰς τὸ χόρτον.

Ἡ λευκὴ φορβάς, εὐγενὲς καὶ ὑπερήφανον ζῶν, δὲν ἥδυνήθη νὰ ἐπιζήσῃ τῆς ἀπωλείας τῆς ἐλευθερίας της. Ἐνῷ δὲ ἵππεὺς προσεπάθει σύρων βαθμηδὸν τὸ σχοινίον τῆς «θηλειᾶς» νὰ τὴν πλησιάσῃ, ἐστράφη καὶ τὸν παρετήρησε μὲ ὀφθαλμοὺς φλογερούς. Συνεκλονίσθη ἀπὸ ἕνα σπασμὸν καὶ ἐπεσεν εἰς τὸ χόρτον κεραυνόπληκτος.

## ‘Ο Λουδοβίκος Παστέρ

Τὸ ὄνομα τοῦ Παστέρ εἶναι γνωστὸν εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Ἀλλὰ δὲν ἀρκεῖ νὰ γνωρίζωμεν μόνον τὰ ὄνοματα τῶν μεγάλων ἀνδρῶν καὶ νὰ τὰ ἐπαναλαμβάνωμεν ως παπαγάλοι. Πρέπει νὰ ἡξεύρωμεν καὶ τὶ ἔκαστος ἐξ αὐτῶν ἔπραξε καὶ τὶ τὸν ἔκαμε τόσον ἔνδοξον καὶ τόσον γνωστόν.

‘Ο Παστέρ ἐγεννήθη εἰς τὴν γαλλικὴν πόλιν Δόλην,



ΠΑΣΤΕΡ

ἡ ὁποία κεῖται ἐπάνω εἰς τὸ βουνὸν τὸ ὄνομαζόμενον Ἰούρας. Ὁ πατήρ του ἦτο ἀπλοῦς ἐπιλοχίας, ὁ δοποῖος, ἀφοῦ ἤνδραγάμησεν εἰς τὸν πόλεμον καὶ ἐπαρασημοφορήθη ἐπάνω εἰς τὸ πεδίον τῆς μάχης, ἀπεστρατεύθη καὶ ἥλθεν εἰς τὴν Δόλην διὰ νὰ κάμῃ τὸν βυρσοδέψην.

Τὰ πρῶτα μαθήματα ὁ Παστέρ δὲν ἐδιδάχθη εἰς τὴν Δόλην, ἀλλ’ εἰς τὴν μικράν γειτονικὴν πόλιν Ἀρβουά, ὅπου ὁ πατήρ του εἶχεν ἀγοράσει ἕνα μικρὸν οἰκίσκον μὲ κῆπον.

Εἴκοσιν ἑτῶν διηγωνίσθη, διὰ νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὸ

ἀνώτερον διδασκαλεῖον τῶν Παρισίων. Ἀπὸ ἑκατὸν ὑποψήφιούς ἔγινοντο κατ' ἕτος δεκτοὶ εἰς τὴν σχολὴν αὐτὴν μόνον δώδεκα. Οἱ ἑκατὸν αὐτοὶ ὑποψήφιοι ἦσαν βεβαίως οἱ καλύτεροι μαθηταὶ ὅλων τῶν γυμνασίων τῆς Γαλλίας. Ὁ Παστèρ ἔγινε δεκτός. Μετὰ τέσσερα δὲ ἔτη ἔλαβε δίπλωμα διδάκτορος τῶν θετικῶν ἐπιστημῶν.

Ἄπὸ τὰς θετικὰς ἐπιστήμας περισσότερον ἐνδιέφερε τὸν Παστèρ ἡ φυσικὴ καὶ ἡ χημεία. Μίαν ἡμέραν παρετήρησεν ὅτι κάποιαι οὓσιαι, τὰς ὁποίας ἔργοι πτεν εἰς τὸ νερό, ἔχανοντο, χωρὶς νὰ ᾖξεύρῃ κανεὶς τὶ ἔγιναν, ποῦ ἐπῆγαν. Φαντασθῆτε τὴν μαγείρισσάν σας ν' ἀλατίζῃ τὴν σοῦπαν, νὰ τὴν δοκιμάζῃ καὶ νὰ τὴν εῦρίσκῃ ἀνάλατον.

Ἡθέλησε νὰ ἔξετάσῃ ποία ἦτο ἡ αἰτία τοῦ φαινομένου τούτου καὶ ἐπὶ τέλους ἀνεκάλυψεν ὅτι μεταξὺ τῶν μορίων τοῦ κονιορτοῦ, τὰ ὁποῖα πλανῶνται εἰς τὴν ἀτμόσφαιραν, ὑπάρχουν κάτι μικρὰ-μικρὰ ζωύφια. Τὰ ζωύφια ταῦτα εἶναι τόσον μικρά, ὥστε εἶναι ἀδύνατον νὰ τὰ διακρίνῃ κανεὶς χωρὶς ἴσχυρότατον μικροσκόπιον. Χρειάζονται δὲ δέκα ἑκατομμυρία—δέκα ἑκατομμύρια, φαντασθῆτε!—διὰ νὰ σκεπάσουν μόνον τὸν ὄνυχα τοῦ μεγάλου δακτύλου τῆς χειρός σας. Ἀπ' αὐτὸ σᾶς ἀφίνω νὰ ἐννοήσητε πόσον μικρὰ εἶναι.

Τὰ μικρὰ αὐτὰ ὄντα, τὰ ὁποῖα, μολονότι τόσον μικροσκοπικά, ζοῦν καὶ κινοῦνται, ἐπιπτον εἰς τὰ ὑγρά, τὰ ὁποῖα ἡτοίμαζεν ὁ Παστèρ καὶ ἔτρωγον ἐν μέρος ἀπὸ τὰς στερεὰς οὓσιας, τὰς ὁποίας διέλυνεν ἐντὸς αὐτῶν. Τὰ ζωύφια αὐτὰ εἶναι τὰ ὀνομαζόμενα μικρόβια.

Ἄφοῦ ὁ Παστèρ ἀνεκάλυψε τὰ μικρόβια, δὲν τὰ ἀφῆκεν εἰς ἡσυχίαν. Ἡρχισε νὰ τὰ μελετᾷ μὲ ἐπιμονὴν

καὶ ἀνεκάλυψε πλῆθος πραγμάτων, τὰ δποῖα κανεὶς ἔως τὴν ἐποχὴν ἐκείνην δὲν εἶχε παρατηρήσει. Κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον εῦρεν ὅτι τὰ μικρόβια, τὰ δποῖα εὑρίσκονται διεσπαρμένα ἀφθόνως παντοῦ, εἰς τὸν ἀέρα καὶ τὸ ὕδωρ, εἶναι ἐκεῖνα, τὰ δποῖα παράγουν τὴν λεγομένην «ζύμωσιν».

Ζύμωσις καλεῖται ἡ μεταβολή, εἰς τὴν δποίαν ὑπόκειται ἐν ὑγρὸν ἢ πᾶσα ἄλλη ζωϊκὴ ἢ φυτικὴ ούσια, μεταβαλλομένη δι’ αὐτῆς εἰς ἄλλην ούσιαν, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον διαφορετικήν.

Ἄν π. χ. πάρετε σταφύλια, τὰ λυώσετε καὶ φίψετε τὸ γλεῦκος, τὸ δποῖον θὰ κάμετε, εἰς ἔνα πίθον, θὰ ἴδητε ὅτι τὸ γλεῦκος ἔπειτα ἀπὸ ὀλίγας ἡμέρας θ’ ἀρχίσῃ νὰ βράζῃ μόνον του, θ’ ἀρχίσῃ δηλαδὴ νὰ ὑφίσταται τὴν ζύμωσιν καὶ θὰ μεταβληθῇ εἰς οἶνον.

Ἐπίσης, ἐὰν βράσετε μέσα εἰς τὸ νερὸν κριθὴν μὲ ἀνάλογον ποσότητα ἀνθέων λυκίσκου καὶ ἀρήσετε τὸ μῆγμα αὐτὸν εἰς τὸ ὑπαιθρόν, ἡ ζύμωσις θὰ τὸ μεταβάλῃ εἰς ζῦθον.

Μία λοιπὸν ἀπὸ τὰς μεγαλυτέρας ἀνακαλύψεις τοῦ Παστερού εἶναι ὅτι παρετήρησεν ὅτι ἡ μεταβολὴ αὐτή, ἡ ζύμωσις, δὲν γίνεται μόνη της, ἀλλ’ εἶναι ἔργον τῶν μικροβίων. Ταῦτα πολλαπλασιαζόμενα ἐντὸς ὑγροῦ κατὰ ἑκατομμύρια καὶ δυσεκατομμύρια ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν εἶναι ἵκανα νὰ καταβάλουν δλον τὸν σάκχαρον, τὸ δποῖον περιέχει τὸ γλεῦκος, εἰς οἶνόπνευμα.

Ο Παστερός ἀπέδειξεν, ὅτι χωρὶς τὰ μικρόβια, τὸ γάλα δὲν θὰ ἔπηζεν, διὸ μοῦστος δὲν θὰ μετεβάλλετο εἰς οἶνον, τὸ προζύμι δὲν θὰ ἐφούσκωνε κλπ. Μερικὰ ἀπὸ τὰ μικρόβια ἀρα εἶναι ἀναγκαῖα διὸ τὴν ζύμωσιν τῶν τροφῶν, μὲ τὰς δποίας τρεφόμεθα, καὶ ἔκαστον ἔχει τὴν εἰδικότητά του. "Άλλο δηλαδὴ εἶναι κατάλληλον διὰ

τὴν ζύμωσιν τοῦ οἶνου, ἄλλο διὰ τὴν ζύμωσιν τοῦ ζύθου αλπ.

’Αλλ’ ἂν ὑπάρχουν ἀγαθὰ καὶ εὐεργετικὰ μικρόβια, ὑπάρχουν καὶ μικρόβια κακοποιά, ἀπαράλλακτα ὅπως ὑπάρχουν ἄνθρωποι ἀγαθοί καὶ κακοί. Τὰ μικρόβια αὐτὰ κάνουν τὸ βιούτυρον νὰ ταγγίζῃ καὶ νὰ μεταβάλλουν τὸν οἶνον εἰς ὅξος.

’Ο Παστέρ, κατόπιν πολλῶν πειραμάτων, εἰς τὰ δοποῖα ἀφιέρωσεν ἔτη πολλὰ τοῦ βίου του, διότι μία ἀνακάλυψις δὲν γίνεται ὅσον γρήγορα τὴν ἀναγινώσκει κανεὶς—οὕτε εἶναι τόσον εὔκολος, ὅσον φαίνεται, ἀφοῦ γίνη γνωστὴ—ἀνεκάλυψεν δὲν ἡ θερμότης καταστρέφει τὰ μικρόβια. ’Εὰν λυώσῃ κανεὶς τὸ βιούτυρον του καὶ τὸ ἀφήσῃ νὰ βράσῃ, δὲν ἡμπορεῖ νὰ γίνη ταγκόν· ἡ θερμότης ἐφόνευσε τὰ μικρόβια, τὰ δοποῖα περιεῖχε.

”Εβαλεν εἰς κλίβανον μὲν ψηλὴν θερμοκρασίαν ἀγγεῖα γάλακτος καὶ βουτύρου, τὰ δοποῖα ἐφόδοντισε προηγουμένως νὰ πλύνῃ καὶ νὰ τρίψῃ προσεκτικῶς, παρετήρησε δὲ δὲν γάλα καὶ βούτυρον διετηροῦντο κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον πολὺ περισσότερον καιρόν, διότι ἡ θερμότης τοῦ κλίβανου ἐφόνευσε τὰ μικρόβια, τὰ δοποῖα θὰ παρῆγον τὴν ζύμωσιν. Εἶναι μάλιστα βέβαιον δὲν τὸ γάλα καὶ τὸ βούτυρον θὰ διετηροῦντο πάντοτε εἰς τὴν ίδιαν κατάστασιν, ἂν νέα μικρόβια δὲν ἔπιπτον ἐντὸς αὐτῶν ἀπὸ τὸν ἀέρα.

”Οταν διὰ λαμπρῶν πειραμάτων, τὰ δοποῖα εἶναι τόσον πολλὰ καὶ πολύπλοκα, διστε δὲν ἡμποροῦμεν νὰ τὰ διηγηθῶμεν ἐνταῦθα, ὁ Παστέρ ἐβεβαιώθη δὲν ἡ ἀνακάλυψις του εἶναι ἀληθής, ἐδημοσίευσε τί ἔπρεπε νὰ κάμνῃ κανείς, διὰ νὰ ἐμποδίζῃ τὸν οἶνον καὶ τὸν ζῦθον νὰ χαλοῦν. ’Ηδύνατο νὰ πωλήσῃ τὸ μυσικόν του καὶ

νὰ κερδίσῃ ἔκατομμύρια, ἀλλ' ἐπροτίμησε νὰ τὸ δώσῃ δωρεάν, καὶ νὰ ζήσῃ, ὅπως ἔζη!

‘Ο Παστὲρ ἥτο εὐχαριστημένος. ‘Αλλ’ ἄμα ὡς ἔκαμε τὴν πρώτην ἀνακάλυψφίν του, δὲν ἐσταμάτησεν. ‘Επεδόθη εἰς νέας ἐρεύνας. ‘Ητο ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους ἔκείνους, οἱ ὅποιοι ποτὲ δὲν κουράζονται καὶ οἱ ὅποιοι ἔχουν ως σύνθημα τοῦ βίου τῶν τὴν ἐργασίαν, τὴν ἀδιάκοπον ἐργασίαν.

Καταστρεπτικὴ ἐπιδημία ἔπεσεν εἰς τοὺς μεταξοκώληκας ὅλης τῆς μεσημβρινῆς Εὔρωπης τῷ 1865. ‘Η γαλλικὴ κυβένησις ἐπρότεινεν εἰς τὸν Παστὲρ νὰ μεταβῇ ἐπὶ τόπου, διὰ ν’ ἀνακαλύψῃ τὴν αἰτίαν καὶ τὸ φάρμακον τῆς ἀσθενείας.

‘Η ἐργασία αὐτὴ ἀπήτησε πολὺν χρόνον. ‘Ο μέγας σοφὸς διῆλθε πέντε ὀλόκληρα ἔτη μέσα εἰς ἓν βομβυκοτροφεῖον, δηλαδὴ εἰς ἓν κατάστημα, ὅπου ἐτρέφοντο μεταξοκώληκες. ‘Εμελέτησεν, εἰργάσθη, ἐκοπίασε καὶ ἴδου τὶ ἀπέδειξεν: Αἴτια τῆς ἀσθενείας ἦσαν κάτι μικρὰ ξωσφία, τὰ ὅποια, μαζὶ μὲ τὴν τροφήν, εἰσήρχοντο εἰς τὸ στόμα τῶν βομβύκων καὶ ἀπὸ τὰ ὅποια ἦσαν γεμάτα τὰ ἀποχωρήματα αὐτῶν. Εἶς δὲ καὶ μόνον ἀσθενής βόμβυξ ἤδύνατο νὰ δηλητηριάσῃ ὀλόκληρον δωμάτιον.

‘Αφοῦ εὑρέθη ἡ αἴτια, ἡ θεραπεία τῆς νόσου ἥτο πλέον εὔκολος. Οἱ βομβυκοτρόφοι ἔπειρε πάση διατηροῦν ἄκραν καθαριότητα καὶ νὰ καταστρέφουν ὅλους τοὺς ἀσθενεῖς σκώληκας καὶ τὸν σπόρον των, ἀκόμη δὲ νὰ τρέφουν τοὺς βόμβυκας ὅχι ὅλους μαζί, ἀλλ’ εἰς χωριστὰ δωμάτια, ὥστε, ἢν προσβληθοῦν οἱ σκώληκες τοῦ ἑνὸς δωματίου, νὰ σωθοῦν τούλαχιστον οἱ ἄλλοι.

‘Ἐκτοτε ἡ ἀσθένεια τῶν βομβύκων ἔξηφανίσθη ἀπὸ τὴν Γαλλίαν, τὴν Ἰταλίαν καὶ τὴν Αὐστρίαν. Καὶ εἰς

τὴν Ἑλλάδα τώρα σπανίως παρουσιάζεται ἐπιδημία εἰς τοὺς βόμβυκας, διότι ἡ κυβέρνησις φροντίζει νὰ φέρῃ σπόρου ἀπὸ τὴν Γαλλίαν. Ἐκεῖ δὲ σπόρος ἔτοιμάζεται κατὰ τὴν μέλοδον τοῦ Παστέρ καὶ δὲν ἔχει φόβον ἀπὸ τὴν καταστρεπτικὴν ἐπιδημίαν.

Ἡ ἀνακάλυψις αὗτη τοῦ Παστέρ, μολονότι τόσον ἀπλῆ, εἶναι ὅμως σπουδαιοτάτη. Χάρις εἰς αὐτὴν ἔκατομμύρια δραχμῶν σώζονται κατ' ἔτος καὶ οἱ πτωχοὶ ἄνθρωποι, οἵ διοῖοι ἀποζοῦν ἀπὸ τὴν ἐργασίαν αὐτήν, δὲν κινδυνεύουν πλέον νὰ χάσουν εἰς μίαν ἡμέραν τὸν μόνον πόρον τῆς ζωῆς των.

Ἄλλ' οἱ κόποι, τοὺς ὅποιους ὁ Παστέρ κατέβαλε, διὰ νὰ φθάσῃ εἰς τὸ λαμπρὸν αὐτὸν ἀποτέλεσμα, ἵσαν τόσον μεγάλοι, ὥστε ἡσθένησεν ἐπικινδύνως. Ἔπαθεν ἀπὸ παράλυσιν καὶ ἐπὶ ἔξ ἑβδομάδας εὑρίσκετο μεταξὺ ζωῆς καὶ θανάτου. Ἄλλ' ἐπὶ τέλους ἐσώθη. Ἄλλὰ ὁ ἀριστερός του ποῦς καὶ ἡ ἀριστερά του χεὶρ ἔμειναν παράλυτα.

Ἄδυνατος ἀκόμη καὶ μὴ δυνάμενος νὰ κινηθῇ ἐπέστρεψεν εἰς τὴν μεσημβρινὴν Γαλλίαν, ὅπου, ἔξηπλωμένος ἐπάνω εἰς μίαν πολυθρόναν, ἀπετελείωσε τὰ πειράματά του. Μὲ αὐτὰ ἐπεβεβαίωσεν ὁριστικῶς τὴν ἀνακάλυψίν του. Εἶναι νὰ μὴ θαυμάζῃ κανεὶς τοιοῦτον ἄνδρα; Νὰ εἶναι διαρκῶς ἀφοσιωμένος εἰς τὸ καλὸν τῆς ἀνθρωπότητος καὶ νὰ θυσιάζῃ ὑπὲρ αὐτῆς καὶ αὐτὴν τὴν ὑγείαν του καὶ αὐτὴν τὴν ζωήν του ἀκόμη!

Καὶ μετὰ τὴν ἀνακάλυψιν αὐτὴν ὁ Παστέρ δὲν ἔσταμάτησεν. Ἐξηκολούθησεν. Ἔπεδόθη εἰς τὴν μελέτην τῶν ἀσθενειῶν τῶν χρησιμωτέρων εἰς τὸν ἄνθρωπον ζῷων, τῶν κατοικιδίων.

Ἡ σπουδαιοτέρα ἀνακάλυψις, τὴν δποίαν ἔκαμεν εἰς τὰς ἀσθενείας τῶν ζώων, εἶναι ἡ ἀνακάλυψις τοῦ μικροβίου τοῦ ἄνθρακος, τῆς θανατηφόρου αὐτῆς ἀσθενείας, ἡ δποία φονεύει τὰ ζῷα, οὐχὶ δὲ σπανίως καὶ τοὺς ἀνθρώπους.

Ἐως δτου ὁ Παστὲρ κάμη τὴν ἀνακάλυψίν του, δταν εἰς βοῦς ἥ ἐν πρόβατον ἀπέθνησκεν ἀπὸ ἄνθρακα, ἐνομίζετο δτι ἡτο ἀρκετὸν νὰ θάψῃ κανεὶς τὸ πτῶμα του εἰς ἓνα λάκκον, καὶ δὲν εἶχε τίποτε νὰ φοβηθῇ πλέον. Πλάνη! Τὸ μικρόβιον τοῦ ἄνθρακος ἡμπορεῖ νὰ ζήσῃ χρόνους μέσα εἰς τὴν γῆν. Μίαν ἡμέραν οἱ σκώληκες φθάνουν ἕως τὸ πτῶμα, καταπίνουν μερικὰ μικρόβια καὶ τὰ φέρουν εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τῆς γῆς. Ἐρχεται τώρα ποίμνιον νὰ βοσκήσῃ. Ἀρνίον ἥ βοῦς ἔχουν ὀλίγον κεκομμένα τὰ χεῖλη ἥ τὴν γλῶσσαν τὸ μικρόβιον ἐμβαίνει ἀπ' αὐτὴν τὴν σχισμὴν εἰς τὸ αἷμα καὶ τὸ ζῶον εἶναι χαμένον. Ἡτο λοιπὸν ἀνάγκη κάθε ζῶον, τὸ δποῖον ἀπέθνησκεν ἀπὸ ἄνθρακα, νὰ καίεται.

Καλά... Ἄλλὰ προτοῦ ὁ Παστὲρ κάμη τὴν ἀνακάλυψίν του, τόσα ζῷα εἶχον ἀποθάνει ἀπὸ ἄνθρακα, εἶχον ταφῆ, τὰ δὲ μικρόβια, τὰ δποῖα ἥσαν ὑποκάτω ἀπὸ τὴν γῆν, δὲν ἥδύναντο νὰ καοῦν.

Τότε ὁ Παστὲρ ἔδειξεν δλην του τὴν μεγαλοφυῖαν. Εἶπεν εἰς τοὺς κτηνοτρόφους:

— Θὰ ἐμβολιάσω τὰ ποίμνιά σας κατὰ τοῦ ἄνθρακος, δπως ἐμβολιάζομεν τὰ τέκνα σας, διὰ νὰ μὴ προσβάλλωνται ἀπὸ τὴν εὐφλογίαν». Καὶ ἔκαμεν δπως εἶπεν. Οὕτως ἥ κτηνοτροφία ἀπηλλάγη ἀπὸ αὐτὴν τὴν ἀσθενειαν.

Μετὰ τὴν ἔξέτασιν τῶν ἀσθενειῶν τῶν ζώων ἐπεδόμη εἰς τὴν μελέτην τῶν ἀνθρωπίνων ἀσθενειῶν.

Οι ιατροὶ δλου τοῦ κόσμου ἡκολούθησαν τὰ ὥχνη τοῦ Παστέο καὶ κάθε τόσον ἀνακαλύπτεται καὶ μικρόβιον μιᾶς ἀσθενείας. Καί, ὅταν τὸ μικρόβιον ἀνακαλυφθῇ, ἡμποροῦμεν, ἃν ὅχι νὰ τὸ καταστρέψωμεν, τούλαχιστον νὰ τὸ ἀποφύγωμεν.

Τὰ περισσότερα μικρόβια ἀποφεύγει κανεὶς μὲ τὴν καθαριότητα. Δυστυχῶς δμως δὲν ἀρκεῖ νὰ εἶναι αὐτὸς μόνον καθαρός. Πρέπει νὰ εἶναι καθαροὶ καὶ οἱ γείτονες του καὶ οἱ γείτονες τῶν γειτόνων του, δηλαδὴ ὅλη ἡ πόλις, εἰς τὴν δποίαν κατοικεῖ. Ἐπειδὴ δὲ τοῦτο εἶναι δύσκολον ἡ ἀδύνατον, διὰ τοῦτο ἔχομεν ἀκόμη τόσας ἀσθενείας, τὸν τύφον, τὴν χολέραν κλπ. Τὰς περισσότερας δμως ἔξ αὐτῶν δυνάμεθα νὰ ἀποφύγωμεν δι' ἐμβολίων.

Τὸ ἐμβολίασμα τῆς λύσης εἶναι ἡ γνωστοτέρα ἀνακάλυψις τοῦ Παστέο, τὸ δποῖον εἶναι φυσικόν, δταν συλλογισθῇ τις πόσον φρικτὴ ἀσθένεια εἶναι ἡ λύσσα καὶ πόσον δυσνηδὸν θάνατον λαμβάνουν δσοι τύχῃ νὰ πάθουν ἔξ αὐτῆς.

Ἄλλὰ κυρίως εὐγνωμοσύνην τῷ ὄφείλομεν διὰ τὰς ἄλλας του ἀνακαλύψεις, κυρίως δὲ διὰ τὴν ἀνακάλυψιν τῶν μικροβίων, ἡ δποία εἶναι ἡ βάσις δλων τῶν ἄλλων.

Διὰ τὰς λαμπράς του ἐπιτυχίας οἱ θαυμασταὶ τοῦ μεγάλου ἀνδρὸς ἔστειλαν χρήματα ἀπὸ δλα τὰ μέρη τοῦ κόσμου καὶ ἐκτίσθη τὸ μέγα ίνστιτοῦτον Παστέο. Εἶναι λαμπρὸν μέγαρον, εἰς τὸ δποῖον ὅχι μόνον θεραπεύονται οἱ λυσόδηκτοι, ἀλλὰ καὶ μελετῶνται δλαι αἱ ἀσθένειαι, αἱ δποῖαι γεννῶνται ἀπὸ μικρόβια.

“Ολη ἡ ἀνθρωπότης εὐγνωμονεῖ τὸν μέγαν ἐφευρέτην. Αἱ κυβερνήσεις τῶν διαφόρων κρατῶν ποικιλοτρόπως ἔξεδήλωσαν τὸν σεβασμόν των πρὸς αὐτόν.

‘Αφοῦ δὲ προσθέσω ὅτι καὶ ἡ Ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἀπέστειλεν εἰς τὸν Παστέρ τὸν μεγαλόσταυρον τοῦ Σωτῆρος, θὰ τελειώσω μὲν ἐν ἀνέκδοτον.

Πρὸ δὲ λίγων ἑτῶν ὁ Παστέρ ἐπῆγε νὰ περάσῃ εἰς τὴν ἥσυχον καὶ ἀνθισμένην ἵταλικὴν πόλιν Βοαδιγιέραν. Ὁ δῆμαρχος, τὸ δημοτικὸν συμβούλιον, ὅλος ὁ λαὸς τῆς μικρᾶς πόλεως, τὸν ὑπεδέχθησαν μετὰ βαῖων καὶ κλάδων.

‘Ο Παστέρ, ὁ ὅποιος δὲν ἔπεριμενε τοιαύτην ὑποδοχήν, ἦτο πολὺ συγκεκινημένος. Ἐγύρισε δὲ πρὸς τὸν δῆμαρχο καὶ εἶπε :

—Μὲ ὑπεδέχθητε, ὥσὰν νὰ ἥμην κανεὶς ἥγεμών !

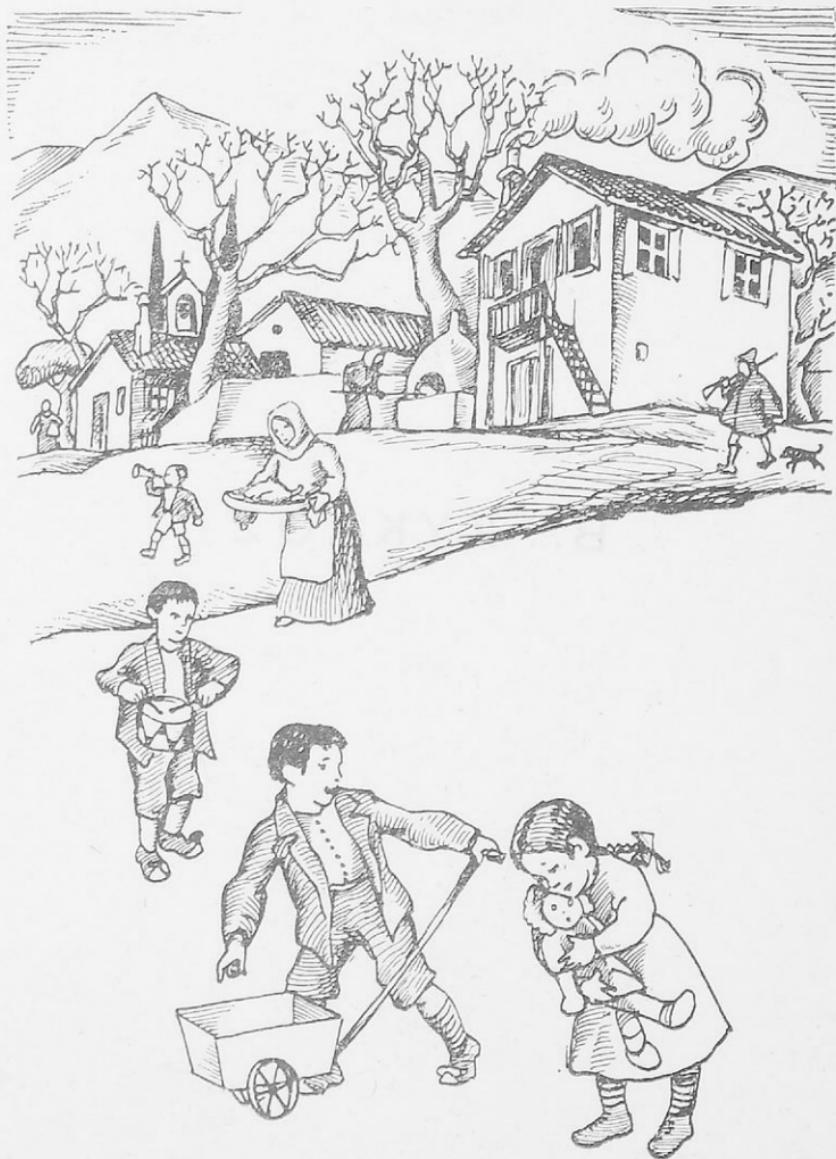
—Μὰ δὲν εἴσθε ἥγεμὼν τῆς ἐπιστήμης; ἀπῆντησε μὲ ἐτοιμότητα ὁ δῆμαρχος.

‘Ηγεμὼν τῆς ἐπιστήμης! Τί ωραιος, τὶ ἀληθινὸς λόγος!

Κατὰ Δ. Κακλαμάνων



# Β'. ΚΥΚΛΟΣ



ΧΕΙΜΩΝ

## Πρὸς τὸν Θεόν

Θεέ, ὑμνεῖ τὴν δόξαν σου ἡ νὺξ καὶ ἡ ἡμέρα.  
 Μὲ ἄνθη ἔστρωσες τὴν γῆν, μὲ ἄστρα τὸν αἰθέρα.  
 Τῆς Γῆς ἀσύμφων' οἱ λαοί, αἰνοῦσί Σε συμφόνως,  
 ποικίλαι γλῶσσαι χίλιαι ὑμνοῦσί Σε συγχρόνως.  
 Τὸ πᾶν ἀμέτοπτος μετρᾶς, ἀόριστος ὁρίζεις,  
 τὸ πᾶν ἀόρατος ὁρᾶς, ἀγνώστος γνωρίζεις.

Τὸ φῶς, Θεέ, τὸ σῶμά σου·  
 ὁ ἥλιος, τὸ ὅμιλα σου·  
 ὁ κεραυνός, φωνή σου·  
 τὸ ἄπειρον διάστημα,  
 τὸ μέγα σου ἀνάστημα,  
 καὶ ὁ αἰών, στιγμή σου.

Δύναται ὁ δάκτυλός σου  
 ὡς μοχλὸς τὴν γῆν νὰ σείσῃ,  
 καὶ τὸ κοῖλον τῆς χειρός σου  
 τὸν ὠκεανοὺς νὰ κλείσῃ.

Ἐν σου νεῦμα μόνον σβήνει  
 τῶν ἀστέρων τοὺς φανούς.  
 Ἐν σου νεῦμα μόνον κλίνει  
 πρὸς τὴν γῆν τοὺς οὐρανούς.

'Αλ. Ραγκαβῆς

## 'Ανάβασις εἰς τὰ μετέωρα

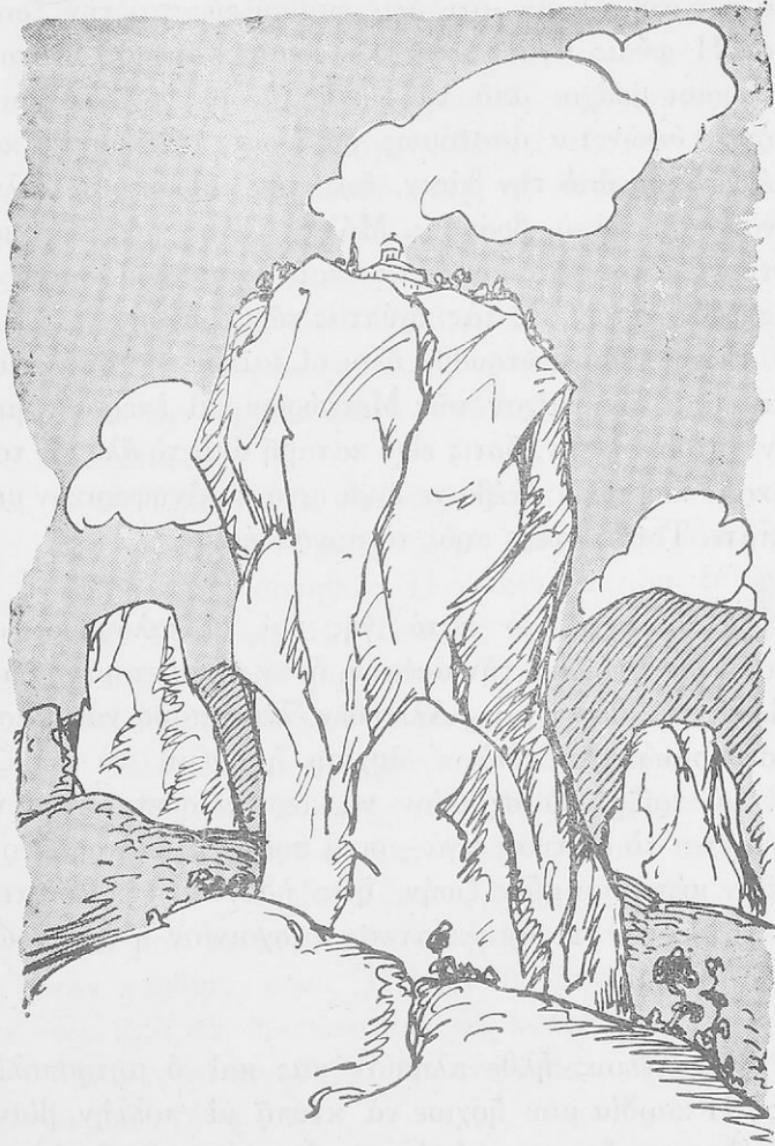
Τοῦ Μάϊος τοῦ 1879, δταν, διὰ πρώτην φοράν, ἐπήγαινα νὰ ἐπισκεφθῶ τοὺς θαυμασίους βράχους τῆς Καλαμπάκας, ὅπου φιλόθεησκοι ἄγνωποι, φεύγοντες τὴν κοινωνίαν, ἔστησαν πρὸ πεντακοσίων καὶ πλέον ἑτῶν τὰς ίεράς των φωλεάς. Ἐχωρίσθησαν οὕτως ἀπὸ τὸν κόσμον καὶ ἀπὸ τὰ μεγάλα ἀξιώματα, ἀτιναὶ εἶχον εἰς αὐτόν.

Ημεθα διιλος ἀποτελούμενος ἐκ δέκα προσώπων μὲ ἀρχηγόν μας τὸν μητροπολίτην Λαζίσης Νεόφυτον καὶ εἴχομεν σκοπὸν νὺν περάσωμεν μίαν νύκτα μὲ εὔθυμίαν καὶ χαρὰν ἐπάνω εἰς τὸν μεγαλοπρεπέστερον καὶ φοβερότερον βράχον, ποὺ ἔχει ἵσως πλάσει ἡ φύσις εἰς τὸν κόσμον.

Ὑψοῦται οὗτος μεταξὺ τῶν ὑψηλῶν ἄλλων ἀδελφῶν του, οἵτινες ἀποτελοῦν τὸ ὑπὸ τὸ ὄνομα «Μετέωρα» κολοσσιαῖον ἀπὸ βράχους σύμπλεγμα, ὑψοῦται ὑπερύψηλος, οὐρανομήκης, γίγας ἀληθινὸς μεταξὺ ἄλλων γιγάντων. Ἐπὶ τῆς κορυφῆς του φέρει τὴν Μονὴν τῆς Μεταμορφώσεως τοῦ Σωτῆρος, ἥτις κατ' ἔξοχὴν μεταξὺ τῶν ἄλλων εἴκοσι τεσσάρων μοναστηρίων, τὰ δποῖα, εὑρίσκοντο ἄλλοτε ἐκεῖ, ὀνομάζεται Μετέωρα.

Ο ἡγούμενος τῆς μονῆς εἶχεν εἰδοποιηθῆ ἀπὸ τὸ πρωΐ περὶ τῆς μεταβάσεως μας καὶ μᾶς ἐπερίμενε.

Πρὸιν φθάσωμεν εἰς τὴν ὁίζαν τοῦ βράχου, βαδίζοντες ἀνάμεσα εἰς ἐκεῖνον τὸν βραχόκοσμον, καὶ πρὸιν ἵδω τὸ φοβερὸν ὑψος, τὸ δποῖον χωρίζει τὴν κορυφὴν ἀπὸ τὴν βάσιν αὐτοῦ, τὸ δίκτυον, τὸ καραβόσχοινον, ποὺ τὸ κρατεῖ, καὶ τὴν ἀνεμόσκαλαν μὲ τὰς ἐκατὸν βαθμίδας της, μοῦ ἐφαίνετο παιγνιδάκι ἡ ἀνάβασις.



“Όταν δημως ἐφθάσαμεν ἐκεῖ καὶ περιειργάσθην ὅλα αὐτὰ ἀπὸ πλησίον, κατελήφθην ὑπὸ λιποψυχίας. Καὶ δὲν εἶναι μόνον τὸ ὄψις ποὺ προξενεῖ φόβον, ἀλλὰ καὶ ἡ ἀγριωτάτη ὄψις τῆς φύσεως. “Ολα ἐκεῖ εἶναι σκυθρωπὰ καὶ φοβερά. Τίποτε δὲν γελᾶ. Νομίζει κανεὶς ὅτι

δῆλα τὸν φοβερόζουν, ὅτι δῆλα ἐπιβουλεύονται τὴν ζωήν του. Ἡ φύσις ἀγριωτάτη. Τὸ ἔδαφος ἀνωμαλώτατον. Πελώριοι βράχοι ἀπὸ τὸν μεγαλύτερον, τοῦ ὅποιου ἡ κορυφὴ ὑψώνεται ἀποτόμως διακόσια πεντήκοντα καὶ πλέον μέτρα ἀπὸ τὴν βάσιν, ἔως τὸν μικρότερον. Ἀληθινὸν δάσος ἀπὸ βράχους. Μόλις ὀλίγος οὐρανός, καὶ αὐτὸς γεμῖτος ἀπὸ δρυνεα, τὰ ὅποια ἔχουν ἐκεῖ τριγύρω τὰς φωλεάς των, εἰς τὰς κρύπτας τῶν βράχων.

Εἴχομεν συγκεντρωθῆ ὅλοι οἱ λαϊκοὶ τῆς συνοδείας κάτω ἀπὸ τὸν βράχον τῶν Μετεώρων καὶ ἐπεριμέναμεν τὸν μητροπολίτην, ὅστις εἶχε καταβῆ ἀπὸ τὸ ἄλογόν του μακρὰν καὶ τώρα ἀνέβαινε σιγὰ σιγὰ τὸ ἀνηφορικὸν μονοπάτι. Τοῦτο ἔφερε πρὸς τὸ μοναστήριον.

Τὸ δίκτυον ἦτο κατὰ γῆς καὶ οἱ καλόγηροι, οἱ ὅποιοι θὰ ἐγύριζον τὴν ἀνέμην, ἵσαν τοποθετημένοι καθεὶς εἰς τὴν θέσιν του. Ἄλλο δὲν ἔλειπε παρὰ νὰ φθάσῃ ὁ σεβασμιώτατος, διὰ ν' ἀρχίσῃ ἡ ἀνέμη νὰ γυρίζῃ καὶ νὰ τρίζῃ, τὸ σχοινίον νὰ περιτυλίσσεται, καὶ ν' ἀνέρχεται τὸ δίκτυον σιγὰ—σιγὰ πρὸς τὰ ἐπάνω, περικλεῖον μέσα του μίαν ζωήν, ἥτις ἡδύνατο εὔκολώτατα νὰ χαθῇ, ἐὰν τυχὸν ἐκόπτετο τὸ σχοινίον ἢ ἔχαλαρώνετο ἡ ἀνέμη.

Ἐπὶ τέλους ἦλθε πλησίον μας καὶ ὁ μητροπολίτης. Ἡ καρδία μου ἥρχισε νὰ κτυπᾷ μὲ πολλὴν βίαν, οἱ πόδες μου ἔτρεμον, ὥσαν νὰ εἶχε γίνη τὸ σῶμά μου δέκα φορᾶς βαρύτερον. Ἐποσπάθησα νὰ παραμερίσω, νὰ κρυφθῶ, μὴ τυχὸν διατάξῃ ὁ μητροπολίτης νὰ εἰσέλθω ἐγὼ πρῶτος εἰς τὸ δίκτυον. Εἶχον μάθει, σχετικῶς πρὸς τὴν εἰς τὰ Μετέωρα ἀνάβασιν, ὅτι ἀναβαίνουν πρῶτον οἱ μικρότεροι κατὰ τὴν ἥλικίαν καὶ ἐπειτα

οἱ μεγαλύτεροι. Καὶ ὁ λόγος δὲν εἶναι μόνον ὁ φόβος, ὁ δποῖος φυσικὰ σιγὰ-σιγὰ ἐλαττώνεται, ἐφ' ὃσον βλέπει κανεὶς ὅτι σῦνοι καὶ ἀβλαβεῖς ἀνέβησαν οἱ ἄλλοι, ἀλλ' ἴδιως τὸ περίεργον θέαμα τῆς ἀναβάσεως, τὸ δποῖον ἀπολαμβάνουσιν οὕτω οἱ μένοντες τελευταῖοι. Διὰ τοὺς λόγους αὐτοὺς λοιπὸν ὁ μητροπολίτης θ' ἀνέβαινε τελευταῖος ὅλων.

Ἄλλ' ἔπαθμα ὅτι ἀκριβῶς ἐφοβούμην. Ἐκεῖ, ποὺ ἐστεκόμην παράμερα, προσπαθῶν νὰ μὴ φαίνωμαι, ἀκούω τὴν ἔρωτον φωνὴν τοῦ σεβασμιωτάτου νὰ κράζῃ ἐπιτακτικῶς :

— Ἐμπρός, ἂς εἰσέλθῃ ὁ νεώτερος.

— «”Ω! νὰ πάρῃ ἡ ὁργή!» εἶπα μέσα μου. Ἡσθάνθην ὁγιος. Ν' ἀρνηθῶ; Ἡ φιλοτιμία μου δὲν τὸ ἐπέτρεπε. Τὶ νὰ κάμω; «Ἐμπρός βαθὺ καὶ πίσω ὁέμα», κατὰ τὴν λαϊκὴν παροιμίαν. Ὁλη ἡ συνοδεία εἶχε προσηλωμένα ἐπάνω μου τὰ βλέμματα.

Τέλος ἔκαμα τὴν ἀνάγκην φιλοτιμίαν, ἐπροχώρησα ὀλίγα βήματα, ἔκλεισα τοὺς ὄφθαλμοὺς καὶ ἐκάθησα ἐντὸς τοῦ δικτύου ωχόρος, ἀφωνος, ὥσαν νὰ ἐπρόκειτο ν' ἀνέλθω τὰς βαθμίδας τῆς λαιμητόμου. Ὅλον τὸ αἷμα μου ἐκείνην τὴν στιγμὴν εἶχε συσσωρεύθη εἰς τὴν καρδίαν μου. Ἡθελα νὰ φωνάξω, νὰ πεταχθῶ ἔξω ἀπὸ τὸ δίκτυον, ἀλλ' οἱ πόδες μου δὲν εἶχον τὴν δύναμιν νὰ κινηθοῦν. Ἡ φωνή μου εἶχε πνιγῆ μέσα εἰς τὰ στήθη μου.

Μετ' ὀλίγον τὸ σχοινίον ἀνειλκύσθη ἀποτόμως. Ἡσθάνθην ἔνα βίαιον κλονισμὸν καὶ εὑρέθην μετέωρος εἰς τὸ κενόν. Ἡ ἀνάβασις εἶχεν ὀρχίσει. Μοῦ ἐφάνη πρὸς στιγμὴν ὅτι εἶχον ἀποθάνει καὶ ὅτι ἐγκαταλείψας τὸ γήϊνον σαρκίον μου ἀνηρχόμην πρὸς τοὺς οὐρανοὺς

μὲ τὴν κλίμακα τοῦ Ἰακώβ. Ἀλλὰ δυστυχῶς μετ' ὀλίγον συνῆλθον. Ἡ συναίσθησις διαρκῶς ἐμεγάλωνε καὶ ἐκυριάρχει εἰς τὸ πνεῦμα μου. Ἡκουον τώρα καθαρότερον τὸ ἀδιάκοπον τρέξιμον τῆς ἀνέμης καὶ τὰς φλυαρίας τῶν στρεφόντων αὐτὴν καλογήρων. Ἡκουον δὲ ἀκόμη καὶ τοὺς συντρόφους μου εἰς τὴν ὁἶκαν τοῦ βράχου, οἵ δποιοι ώμίλουν δι' ἐμέ.

Ἡ ἀνέμη ἔξηκολούθει νὰ τρέξῃ, τὸ σχοινίον νὰ περιελίσσεται, τὸ δίκτυον διαρκῶς ν' ἀνέρχεται, ἀναβιβάζον συγχρόνως καὶ ἐμέ. Ο κίνδυνος καθίστατο ὀλονέν περισσότερον ἀποτρόπαιος. Ἔρχετον τὰ βλέμματά μου πρὸς τὰ κάτω καὶ τὸ θέαμα τῆς ἀβύσσου, ἥτις ἡπλώνετο ἐκεῖ, μ' ἔκαμνε νὰ ζαλίζωμαι καὶ νὰ λιποθυμῶ. Ἔστρεψα τότε τὴν κεφαλήν μου πρὸς τὰ ἐπάνω, ἀλλ' ἀντίκρυσα τὸ ἡμερθαρμένον ἐδῶ καὶ ἐκεῖ σχοινίον, τὸ δποῖον μὲ ἀνεῖλκε. Καὶ πρὸς παρηγορίαν μου καὶ ἐμψύχωσίν μου μοῦ ἥλθε τότε εἰς τὸν νοῦν εἰς διάλογος, ποὺ εἶχον κάμει ἄλλοτε μὲ καλόγηρον τῶν Μετώρων εἰς τὰ Τρίκαλα σχετικῶς μὲ τὴν ἀνάβασιν.

— Καὶ πότε ἀλλάζετε τὸ σχοινίον; τὸν εἶχον ἐρωτήσει.

— Μά... ὅταν κόβεται! μοῦ εἶχεν ἀπαντήσει ἀπαθής.

Θεὲ καὶ Κύριε! ἔχει γοῦστο νὰ ἥλθεν ἡ ὕδρα ν' ἀλλαχθῇ τώρα τὸ κατηραμένο σχοινί! Ἔκλεισα τοὺς ὄφθαλμοὺς καὶ τὰ τρέμοντα χείλη μου ἥρχισαν νὰ ψιθυρίζουν μικρὰν προσευχήν.

Εἶς αἰών τρόμου καὶ ἀγωνίας, διαρκῶς ἐπιτεινομένης, ἐπέρασεν ἀκόμη. Ζάλη μὲ εἶχε καταλάβει, τὰ δὲ χεύλη μου ἀσυναισθήτως πλέον ἥρχισαν νὰ συλλαβίζουν τὰς λέξεις τῆς προσευχῆς, ὅτε ἔξαιφνης συγκρούομαι ἐκ τῶν κάτωθεν μὲ ἐν σκληρότατον σῶμα. Ἀνοίξας τοὺς ὄφθαλμούς μου βλέπω ὅτι ἥμην ἐπάνω εἰς τὸ μοναστή-

ριον, ἐντὸς τοῦ δικτύου ἀκόμη, ἀλλὰ καὶ καθήμενος εἰς στερεὸν ἔδαφος, εἰς τὸν βράχον τῆς μιονῆς. Εἶχον κτυπήσει ἐκ τῶν ἄνω πρὸς τὰ κάτω, εἰς τὸ ἔδαφος, κλεισμένος, ὅπως ἥμην, εἰς τὸ δίκτυον, τὸ δόποιον ἐκρατεῖτο ἀκόμη ἀπὸ τὸ καραβόσχοινον.

Βαθὺς στεναγμὸς ἀνακουφίσεως ἔξηλθεν ἀπὸ τὸ στόμα μου, ἐνῷ πέντε ἔξι καλόγηροι ἐσπευδον νὰ μὲ ἀπαλλάξουν ἀπὸ τὰ σχοινία.

Χρ. Χρηστοβασίλης

### ‘Ο καλογιάννως.

Δὲν ἐντρέπομαι νὰ διμολογήσω ὅτι καὶ ως γέρων ῥαψῳδὸς παράξενος καὶ ως ἀπλοῦς θυνητὸς ἔχω καὶ ἐγὼ τὰς ἀδυναμίας καὶ τὰς ἴδιοτροπίας μου. Μεταξὺ τούτων ὑπάρχει καὶ ἡ ἀπέραντος συμπάθειά μου πρὸς ἓν τῶν κοινοτέρων καὶ τῶν ταπεινοτέρων φθινοπωρινῶν πτηνῶν μας, τὸν λάλον, τὸν ἀγαθὸν καλογιάννον.

Ἄγνωστο πόθεν προῆλθε τὸ ὄνομά του, ἢ ἀνάπανταχοῦ τῆς Ἑλλάδος οὕτω πως ὀνομάζεται ἡ ἐρυθανίς, ἢ ἡ πυραλὶς τῶν ἀρχαίων. Καὶ τὸ μὲν δημοτικὸν ἔλληνικὸν ὄνομα μαρτυρεῖ πιθανῶς περὶ τῆς ἀγαθότητος τοῦ ἥθους καὶ τῆς φυσικῆς αὐτοῦ τάσεως πρὸς τὴν οἰκειότητα, τὸ δὲ ἀρχαῖον πηγάζει ἐκ τῆς ὠραίας ἐρυθροειδοῦς κηλῖδος, τὴν δόποιαν γαυριῶν ἐπιδεικνύει ἐπὶ τοῦ τραχῆλου.

Εἰς πολλὰ μέρη τῆς Ἐσπερίας τὰ χαριέστατα ταῦτα πτηνὰ ἐμφανίζονται κατὰ τὸ ἔαρ, ἀλλ' ἐν Ἑλλάδι μόνον κατὰ τὰς πρώτας βροχὰς τοῦ φθινοπώρου ἔρχονται καὶ δίδουν ζωὴν εἰς τὰ νεκρά μας δάση.

Φθάνουν δὲ ταύτοχρόνως τόσον πολλὰ καὶ τόσον ἐκθύμως εὐθὺς μεσά τὴν ἄφιξίν των ἐπιδίδονται εἰς τὸ προσφιλές κελάδημά των, όστε μένει τις ἐκστατικὸς ἔνώπιον τοιαύτης συμφωνίας.

Ο καλογιάννος εἶναι τὸ πρωΐνώτερον τῶν πτηνῶν μας. Δίδει εἰς τὸν γεωργὸν τὸ σύνθημα τῶν ἐργατικῶν ἐργασιῶν καὶ τὸν ἀνακουφίζει διὰ τοῦ ἄσματός του, ὅταν παρὰ τὸν κορμὸν σκιεροῦ δένδρου ἀναπαύεται ἐκ τοῦ πολλοῦ κόπου.

Τὸ λάλημά του εἶναι μὲν βραχύ, ἀλλὰ γλυκύτατον καὶ τὸ ἐπαναλαμβάνει ἀδιακόπως, χωρὶς νὰ ταράσσεται διόλου ἐκ τῆς παρουσίας τῶν ἀνθρώπων. Ἀρέσκεται νὰ συζῆ μετ' αὐτῶν καὶ ἀφόβως εἰσέρχεται εἰς τὰς κατοικίας των καὶ ζητεῖ τὴν τροφήν του, ὅταν ἡ χιών, καλύπτουσα τὸ ἔδαφος, κρύπτει τὰ ἔντομα, μὲ τὰ δόποια συντηρεῖται. Ἐγὼ δὲ εἴδον αὐτὸν ἐνίοτε καθήμενον ἀταράχως ἐπὶ τῶν κεράτων ἀροτήρων βιῶν καὶ ψάλλοντα, χωρὶς νὰ φοβῇται διόλου, οὕτε τὴν βουκέντραν, οὕτε τὸν σάλαγον τοῦ ζευγηλάτου.

Μέγας φίλος καὶ προστάτης τῶν μικρῶν καὶ ἀδυνάτων πτηνῶν ἰσχυρίζεται ὅτι ὁ καλογιάννος εἶναι φύσει ζηλότυπος καὶ διηγεῖται ὅτι ἐκεῖνος, ὅστις ἐπὶ πολλὰ ἔτη ἔζη ἐλεύθερος ἐν τῷ γραφείῳ του, ἐπετέθη μανιωδῶς κατὰ μιᾶς ἀηδόνος, τὴν δοπίαν εἶχεν ἀποκτήσει ἐσχάτως καὶ τὴν περιεποιεῖτο.

Πολλάκις δὲ τὸν παρηνώχλει καθήμενος ἐπὶ τῶν δακτύλων ἢ ἐπὶ τῆς κεφαλῆς, ὅταν ἐνόει ὅτι ὁ κύριός του, ἀπησχολημένος μὲ τὴν μελέτην, τὸν παρημέλει.

Καὶ ὅμως τὸν καλογιάννον περιφρονοῦν οἱ ποιηταί. Δὲν τὸν καταδέχονται. Εἶναι πτωχὸν πτηνόν, εἶναι χωριάτης. Δὲν ἔχει τοὺς δεμβασμοὺς τῆς ἀηδόνος.

Ἐξυπνᾶ πάρα πολὺ πρωῖ, εἶναι χυδαῖος, πάντοτε εὔθυμος, πάντοτε μὲ ἀνοικτὴν καρδίαν, δὲν μελαγχολεῖ ποτέ, μὲν ἔνα λόγον, εἶναι λαός.

Ἄλλ' ἐγὼ τὸν ἡγάπησα ἐκ νεαρᾶς μου ἥλικίας καί, ὅταν κατὰ τὴν ἔναρξιν τοῦ φθινοπώρου, συναντῶμαι μετ' αὐτοῦ, ἡ καρδία μου σκιρτᾶ, ώς ἐὰν ἔβλεπον αἴφνης παλαιὸν φίλον ἐπανερχόμενον ἐκ μακρᾶς ἀποδημίας. Ἀπέναντι τῶν παραθύρων τῆς ἔξοχικῆς μου οἰκίας ἐγείρεται παμμεγέθης ἐλαία, ἥτις εἶναι ἀληθῆς τόπος συγκεντρώσεως τοῦ λαοῦ τῶν καλογιάννων. Ἐκεῖ συνέρχονται ἴδιως, ὅταν ἐπίκηται χειμὼν ἢ τριχυμία, καὶ συναναστρέφονται μετ' ἐμοῦ καὶ μὲ εὐφραίνουν μὲ τὰ κελαδήματά των. Χιλίας φορᾶς μοῦ διεσκέδασαν τὰ μαῦρα νέφη τῆς φαντασίας. Χιλίας φορᾶς μὲ παρηγόρησαν καὶ μοῦ ἐγλύκαναν τοὺς ψυχροὺς πόνους τῆς ψυχῆς. Χρεωστῷ εἰς αὐτοὺς τόσην εὐγνωμοσύνην !

Αρ. Βαλαωρίτης

### ·Ο καλογιάννος

Χειμώνιασε καὶ φεύγοντα πονκιά,  
γοργὸς δὲ γερανὸς τὰ πελαγώνει.

·Η φλύαρη χελιδονοφωλιά  
χορτάριασε παντέρημη καὶ μόνη.

Τοῦ σπίνου χάθηκε ἡ γλυκειὰ λαλιά,  
φοβήθηκε δὲ μελισσονοργὸς τὸ χιόνι  
καὶ ἡ σουσουράδα στὴν ἀκρογιαλιὰ  
δὲν τρέχει, δὲν πηδᾷ, δὲν καμαρώνει.

Στῆς λυγαριᾶς τ' ὀλόξερο ολαδί,  
τοῦ φθινοπώρου φτωχικὸ παιδί,  
ὅ καλογιάννος πρόσχαρος προβάλλει.

Μὲ λίγα λόγια σιγαλὰ καὶ ταπεινά,  
μικρὸς προφήτης φτερωτός, μηρᾶ  
τὴν ἄνοιξη, ποὺ θὰ γυρίσῃ πάλι.

Γ. Δροσίνης

### Τὸ φίλημα

Εἰς τὸ Μανιάκι, ἐπὶ τῆς κορυφῆς τοῦ λόφου, ἐκ τῶν τριακοσίων μαχητῶν, δὲν ἀπέμεινεν οὔτε ἔνας ζωντανός. Ὁ ἥλιος, προβάλλων ἀπὸ τὰς χιόνας τῶν βουνῶν, τοὺς ἔχαιρέτησεν ὁρθίους ὅλους, ἐφώτισε τὰς λευκὰς φουστανέλλας, ἔχαϊδευσε τὰς μαύρας κόμιας των, ἀπήστραψεν εἰς τοὺς φλογερούς των ὀφθαλμούς, ἔχρυσωσε τῶν ἀρμάτων τὰς λαβάς.

Καὶ τώρα, δύων ἔκει κάτω, μέσα εἰς τὸ πέλαγος, τοὺς ἀποχαιρετίζει λυπημένος, νεκρούς, σκορπισμένους ἐπάνω εἰς τὸ χῶμα, καὶ χάνεται ἀργὰ ἀργά, ὡς μέγα κλειόμενον ἔρυθρὸν ὅμιμα, ὅπερ σβῆνον θέλει ἀκόμη νὰ φίψῃ τελευταῖον βλέμμα πρὸς τοὺς γενναίους.

“Ολην τὴν ἡμέραν ἄσιτοι καὶ ἄποτοι ἐπάλαισαν πρὸς τὴν θύελλαν τῶν σφαιρῶν, ἀντέστησαν εἰς τὴν χάλαζαν τῶν βομβῶν, ἔχλεύασαν τὴν δρμὴν τῆς ὁμοφαίας καὶ τὴν βίαν τῆς λόγχης.

Καὶ ἀφοῦ ἔφαγον τὴν μπαρούτην μὲ τὴν φούχταν, ἀφοῦ καὶ ὁ ἔσχατος κόκκος τῆς ἐσώμη, ἀφοῦ ἔρραγίσθη καὶ τοῦ τελευταίου ὅπλου των ἦ κάννα, ἀφοῦ καὶ τὸ ὕστατον γιαταγάνι ἔσπασε μέσα εἰς τὸ χέρι

των, ἔπεσαν χαμαί, ἄψυχοι ναί, ήττημένοι ὅχι. Καὶ ἐν τῷ μέσῳ των ὁ Παπαφλέσσας, ὁ πρῶτος ἀρχίσας τὴν σφαγὴν καὶ τελευταῖος σταματήσας, πελιδνός, ἔξηπλωμένος, μὲ πλατεῖαν πληγὴν ἐπὶ τοῦ στήθους, κρατῶν ἀκόμη τὸ θραυσμένον τμῆμα αἵμοστάζον μὲ σφικτὰ δάκτυλα.

Καὶ ὁ Αἰγύπτιος ἀνέρχεται, ἐν καλπασμῷ ἵππων καὶ κλαγγῇ ἔιφων, ἐν ἥχῳ τυμπάνων καὶ σαλπίγγων

βοῆ, ἐνῷ αἱ σημαῖαι του ἀναπεπταμέναι φρίσσουν εἰς τὸν ἄνεμον τῆς ἐσπέρας. Μυομηκιᾶ ἀνὰ τὴν πεδιάδα καὶ τὰ ὑψώματα ὁ συρφετός, καὶ βαρὺ ἀκούεται τὸ βῆμά του.

"Ηδη ὁ ἀρχηγός των ἔφθασεν εἰς τὴν ὁφρῦν τοῦ λόφου, ἀνέβη, ἐστάθη ἐπ' αὐτῆς, περιέφερε τὸ βλέμμα, ἐκοίταξε τὸ



κοκκινίσαν ἔδαφος, ὅπερ πίνει λαμπάργως τὸ αἷμα τῶν ἀνδρείων, ἐπεσκόπησε τὸν ἀνερχόμενον στρατόν, εἴδε κύκλῳ τοὺς πεσόντας. Καὶ μὲ ἀνοικτὸν τὸ ὅμμα, ἔκπληκτον, ἀναμετρᾷ τοὺς ὑψηλοὺς κορμούς των, τὰ εὐρέα στέρνα των, τοὺς βραχίονάς των τοὺς νευρώδεις, τὰς ὠραίας των μορφάς, τὰ μέτωπά των τὰ ἀγέρωχα. Καὶ εἰς τὴν ὅψιν του νέφος τι διέρχεται, τὸ βλέμμα του θολοῦται; ἐλαφρὸς παλμὸς συσπῆ τὰ χεύλη του.

—Κρῖμα νὰ χαθοῦν τέτοιοι λεβέντες!

Καὶ βλέπει, βλέπει γύρω, βλέπει θαυμάζων. βλέπει ἀπορῶν, ώσταν νὰ μὴ πιστεύῃ ὅτι ἔχάθησαν τοιοῦτοι ἄνδρες.

—Ποῖος εἶναι ὁ Παπαφλέσσας;

Οἱ ὅδηγοι του ἔσπευσαν, ἔδειξαν τὸ πτῶμα, διάβροχον, περιρρεόμενον ἐκ τοῦ ἰδρῶτος τοῦ ἀγῶνος, κατερρακωμένον τὰ φρέματα, μαῦρον ἀπὸ καπνού.

—Σηκῶστε τον, πιάστε τον..., πλύντε τον, πλύντε τὸ παλληκάρι...

Δύο ἄνδρες ἔλαβον αὐτὸν ἀπὸ τῶν μασχαλῶν, τὸν ἥγειραν, τὸν ἔστησαν ἐπάνω εἰς τοὺς πόδας του καὶ ἐβάδισαν διευθυνόμενοι πρὸς παραρρέουσαν πηγήν. Ἐκεῖ τοῦ ἔπλυναν τὰς χειρας καὶ τὸ πρόσωπον, ἔξετριψαν τὸν πηλὸν καὶ τὸν ἰδρῶτα, τὸν ἔκαθάρισαν ἐκ τοῦ κονιορτοῦ καὶ τοῦ καπνοῦ, τὸν ἐσπόγγισαν, ἐτατοποίησαν τὰ ἔσχισμένα ἐνδύματά του καὶ ἐγύρισαν ὅπισθ φέροντές τον.

—Στῆτε τον ἐκεῖ ἀπὸ κάτω...

Οἱ ἄνδρες κρατοῦντες αὐτόν, ὤδευσαν πρὸς τὸ δειχθὲν δένδρον, τὸν ἀπέθηκαν παρὰ τὴν ὁίζαν του, τὸν ὑψώσαν, καὶ τὸν ἀκούιμβησαν, τὸν ἔστερέωσαν εἰς τὸν κορμὸν αὐτοῦ, ώστανεὶ ζῶντα. Ἐπειτα ἐτραβήχθησαν, ἀπεμακρύνθησαν καὶ τὸν ἀφῆκαν μόνον, βασταζόμενον ὑπὸ τῆς ἴδιας του δυνάμεως. Τὸ πτῶμα ἐναπέμεινεν ἀκένητον, μὲ προτεταμένον τὸν θώρακα καὶ ὑψηλὰ τὴν κεφαλήν.

Τότε δὲ Ἰμπραήμ πλησιάζει βραδέως πρὸς τὸ δένδρον, ἵσταται καὶ βλέπει σιωπηλῶς τὸ πτῶμα τοῦ ἀντιπάλου του· καὶ ὑπὸ τὸ φῶς τῆς σελήνης, ἥτις ἀνέτελλε τὴν ὡραν ἐκείνην αἴματόχρους, ώσεὶ βαφεῖσα καὶ αὐτὴ ἐκ τοῦ χυμέντος αἵματος, φιλεῖ παρατεταμένον φίλημα τὸν ὄρθιον νεκρόν.

M. Μητσάκης

**"Υμνος εἰς τὴν Ἐλευθερίαν**

Σὲ γνωρίζω ἀπὸ τὴν κόψη  
τοῦ σπαθιοῦ τὴν τρομερή,  
σὲ γνωρίζω ἀπὸ τὴν ὅψη,  
ποὺ μὲ βιὰ μετράει τὴ γῆ.

'Απ' τὰ κόκκαλα βγαλμένη  
τῶν Ἑλλήνων, τὰ ιερά,  
καὶ σὰν πρῶτα ἀνδρειωμένη,  
χαῖρ', ω̄ χαῖρ' Ἐλευθεριά !

'Εκεῖ μέσα ἐκατοικοῦσες  
πικραμένη, ἐντροπαλή·  
κι' ἔνα στόμα ἐκαρτεροῦσες  
«ἔλα πάλι» νὰ σοῦ εἰπῆ.

"Ἄργειε νᾶλιθη ἐκείνη ἡ μέρα  
κι' ἦταν δλα σιωπηλά,  
γιατὶ τάσκιαζε ἡ φοβέρα  
καὶ τὰ πλάκωνε ἡ σκλαβιά.

*Δυστυχής ! Παρηγορία*  
μόνη σοῦ ἔμενε νὰ λέσ  
περασμέρα μεγαλεῖα  
καὶ διηγῶντας τα νὰ κλαῖς.

Κι' ἀκιντέρει κι' ἀκαρτέρει  
φιλελεύθερη λαλιά,  
ἔνα ἔχτύπαε τ' ἄλλο χέρι  
ἀπὸ τὴν ἀπελπισιά,

κι' ἔλεες· «πότε, ἀ! πότε βγάνω  
τὸ κεφάλι ἀπὸ τὸ σέρμιές;».

*Κι' ἀποκοίνωντο ἀπὸ πάνω  
πλάφες, ἄλυσσες, φωνές!*

*Τότε ἐσήκωνες τὸ βλέμμα,  
μὲς στὰ κλάμματα θολό,  
καὶ εἰς τὸ ϕοῦχό σου ἔσταζε αἷμα,  
πλῆθος αἷμα ἑλληνικό.*

*Μὲ τὰ ϕοῦχα αἷματωμένα  
ξέρω διτι ἐβγανες κρυφὰ  
νὰ γνωρεύῃς εἰς τὰ ξένα  
ἄλλα χέρια, δυνατά.*

*Μοναχὴ τὸ δρόμο ἐπῆρες,  
ἐξανάλθες μοναχή·  
δὲν εἶν' εὔκολες οἵ θύρες,  
ἐὰν ή χρεία τές κονοταλῆ.*

*"Ἄλλος σοῦ ἔκλαψε εἰς τὰ στήθια,  
ἄλλος ἀνάσαση καμιμά·  
ἄλλος σοῦ ἔταξε βοήθεια  
καὶ σὲ γέλασε φρικτά.*

*"Ἄλλοι, φῦμέ! στὴ συφορά σου  
ὅπον ἔχαιροντο πολύ,  
«σύρε ναῦρης τὰ παιδιά σου,  
σύρε», ἐλέγαν οἱ σκληροί.*

*Φεύγει ὁπίσω τὸ ποδάρι,  
κι' ὀλογλήγορο πατεῖ*



ἢ τὴν πέτραν ἢ τὸ χορτάρι,  
ποὺ τὴ δόξα σοῦ ἐνθυμεῖ.

*Ταπεινότατη σοῦ γέρνει  
ἢ τρισάθλια κεφαλή.  
σὰν φτωχοῦ ποὺ θυροδέρνει,  
κ' εἶναι βάρος του ἡ ζωή.*

*Nai' ἀλλὰ τώρα, ἀντιπαλεύει  
κάθε τέκνο σου μὲ δρμή,  
ποὺ ἀκατάπαυστα γυρεύει  
ἢ τὴ νίκη ἢ τὴ θανή!*

*\* Απ' τὰ κόκκαλα βγαλμένη  
τῶν Ἑλλήνων, τὰ ίερά,  
καὶ σὰν πρῶτα ἀνδρειωμένη,  
χαῖρε! ὥς χαῖρος Ἐλευθεριά!*

ΔΙΟΝ. ΣΩΛΩΜӨΣ

### Οἱ εὔζωνοι

Οἱ εὔζωνοι ἦσαν πάντοτε ἡ ἴδιαιτέρα συμπάθεια τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ. Εἰς τὸν εὔζωνον ὑπάρχει πάντοτε, μέσα ἀπὸ τὴν ἐνδυμασίαν, ἡ ἀριστοκρατικὴ φύσις τοῦ Ῥουμελιώτου. Τὸ χακί, τὸ φέσιον, δι μανδύας ἀποτελοῦν τὴν ἔξωτερην παράστασιν. Ἀπὸ μέσα δι ἄνθρωπος ἔμεινεν ὁ ἴδιος λεπτός, ὁξύς, γενναῖος, ταχύς, δρμητικός, ἀκούραστος, ἀκατάβλητος, ὑπερήφανος καὶ αἰσιόδοξος.

Λεπτὸς εἰς τὸ σῶμα καὶ εἰς τὸν νοῦν. Ὁπως εἶναι συνηθισμένος ἀπὸ τὴν πτωχὴν καὶ ἰσχνήν του φουστα-

νέλλαν νὰ φέρῃ μίαν στροφὴν καὶ νὰ εύρισκεται εἰς τὴν θέσιν του, οὔτω καὶ τὸ πνεῦμα του δξὺ καὶ εὔστροφον γυρίζει παντοῦ. Ἐκεῖνοι οἱ δποῖοι τὸν διδάσκουν νὰ γίνῃ ἀπὸ ποιμὴν στρατιώτης, δὲν παρεπονέθησαν ποτὲ διὰ τὴν ἀντίληψίν του. Τὸ ὅπλον εἰς τὰς χεῖράς του εἶναι παιγνίδιον. Ὁ μηχανισμὸς τοῦ μάνλιχερ δὲν ἔχει μυστήρια διὰ τὸν εὔζωνον, ἀπὸ τὴν δευτέραν ἡμέραν κατὰ τὴν δποίαν θὰ τὸ κρατήσῃ εἰς τὰς χεῖράς του.

Εἶναι ταχύς. Ἡ γῆ φεύγει κάτω ἀπὸ τοὺς πόδας του. Τὰ δύο τάγματα τοῦ ἀντισυνταγματάρχου Κωνσταντινούλου, τὰ δύο τάγματα τοῦ συνταγματάρχου Γεννάδη ἔκαμον ἵλιγγιώδεις πορείας πρὸν, ἐπολέμησαν μόλις ἔφθασαν, καὶ ἐκυνήγησαν τὸν ἔχθρὸν μετὰ τὴν μάχην.

Τὰ βουνά, τὰ ὄλισθηρὰ καὶ ἀπότομα, ἐγνώρισαν τὴν δρμήν των. Δὲν ἀναβαίνουν αὐτοί, ἀναρριχῶνται ὄλισθαινουν, ἀλλὰ προχωροῦν, πάντοτε προχωροῦν.

Οἱ εὔζωνοι εἶναι γενναῖοι, δὲν τοὺς ἐφόβισαν οὔτε τὰ ταχυβόλα.

Εἰς τὸ Σαραντάποδον οἱ ἔχθροι εἶχον βεβαμμένους κορμοὺς ἐλαίας, τοὺς δποίους εἶχον παρατάξει διὰ νὰ θεωρηθοῦν τηλεβόλα. Οἱ εὔζωνοι ἀνεκάλυψαν τὸν δόλον καὶ ἀφήσαντες τὰ ἔντονα κανόνια ἐπετέθησαν κατὰ τῶν πραγματικῶν. Καὶ ἐνῶ ἐκεῖνα ἔχυνον ἀπὸ τὰ στόματά των τὸν θάνατον, οἱ εὔζωνοι ἔρποντες τὰ ἐπλησίασαν, ἐχύμησαν εἰς τοὺς πυροβολητὰς καὶ τοὺς συνέλαβον ζῶντας. Οἱ ἴσχυοὶ καὶ μικρόσωμοι αὐτοὶ ἀνθρώποι δὲν ἐδειλίασαν οὔτε στιγμήν.

— Παιδιά! εἶπεν εἰς ἀξιωματικὸς εἰς τινα μάχην, θὰ τοὺς ἀφήσωμεν νὰ μᾶς ἐνοχλοῦν μὲ τὰς σφαῖρας των;

— Νὰ τοὺς συλλάβωμεν! εἶπον οἱ εὔζωνοι.

Τὸ Πολεμικὸν συμβούλιον εἶχε γίνει καὶ εἶχεν ἀποφανθῆ. Οἱ Τοῦρκοι κατεδικάσθησαν ἀπὸ τὴν στιγμὴν ἐκείνην. Μετὰ δέκα λεπτὰ τῆς ὥρας ἐσκορπίζοντο εἰς ὅλας τὰς διευθύνσεις, ἐνῷ οἱ εὔζωνοι, δρόμοι καὶ ἀλαλάζοντες ἐπάνω εἰς τὸ ἔχθρικὸν ὅχύρωμα, ἔρριπτον εἰς τὸν ἀέρα τὰ φέσιά των.

‘Ἡ δρμή των θὰ ἔπειπε νὰ καταλάβῃ ἡρωϊκὰς σεδας. Ὅπως τοὺς ἀραβικοὺς ἵππους, οὗτοι καὶ αὐτούς, τὸ δύσκολον εἶναι νὰ τοὺς κινήσῃ κανεὶς. Τὸ ἀκατόρθωτον εἶναι νὰ τοὺς κρατήσῃ.

— Θὰ μείνετε ἐδῶ καὶ θὰ κρατήσετε αὐτὴν τὴν θέσιν, εἰπεν δὲ ἀξιωματικὸς εἰς μίαν συμπλοκήν.

Οἱ εὔζωνοι ἔμειναν καὶ ἐκράτησαν τὴν θέσιν, ἀλλ’ ὅταν δὲ ἀξιωματικὸς ἐπέστρεψε πάλιν, εὗρεν ὅλους παραπονουμένους.

— Ἐδῶ θὰ μένωμεν ἡμεῖς; ἡρώτησε κάποιος ἀπὸ ὅλους, ἀπηχῶν ὅλων τῶν ἄλλων τὸ παράπονον.

Εὕτυχῶς τὴν ἴδιαν στιγμὴν εἰς ἄγγελιοφόρος ἔφερε τὴν διαταγὴν ταχείας προελάσεως. Οἱ εὔζωνοι ἔχυθησαν ἀκράτητοι.

— Τοὺς ἔχασα ἀπὸ τοὺς ὀφθαλμούς μου, μοῦ εἶπεν δὲ ἀξιωματικός, ὑπερήφανος διὰ τοὺς στρατιώτας. Ἀν δὲν ἤκουον τὸν ἀλαλαγμόν των, θὰ ἐνόμιζον δτὶ μία δμοβροντία τοὺς εἶχε όντες ὅλους κάτω νεκρούς.

Τί δὲ εἶναι ἡ ἀντοχὴ των! Χαλύβδινοι ἀνθρώποι κρύπτονται ὑπὸ τὴν φουστανέλλαν. Ὁ στρατηγός, ὁ ὅποιος τοὺς κινεῖ, δὲν ἔχει νὰ ὑπολογίσῃ ἐπὶ κόπων καὶ στερήσεων. Μὲ δλίγον ἄρτον, ἢ χωρὶς αὐτόν, μὲ τὸ ὕδωρ τῆς πηγῆς ἢ καὶ ἀνευ αὐτοῦ, ὑπὸ ἥλιου μὲ βροχὴν προσχροῦν, ἀγρυπνοῦν, φρουροῦν, πολεμοῦν, χωρὶς εἰς τὸ ἰσχὺν πρόσωπόν των νὰ ζωγραφηθῇ ἢ ἐλαχίστη κόπωσις.



Εἰς τὸ σκότος βλέπουν, ὅπως καὶ τὴν ἡμέραν. Ποτὲ εῖς στρατὸς δὲν εἶναι τόσον ἥσυχος, ὅσον δταν ἔχῃ σκοποὺς εὐζώνους, ἔστω καὶ ὃν οἱ εὔζωνοι αὐτοὶ ἀγρυπνοῦν μὲ τὸ ὅπλον εἰς χεῖρας, ἀφοῦ ἐβάδισαν ὅλην τὴν ἡμέραν, ἐπολέμησαν καὶ πρόκειται νὰ πολεμήσουν πάλιν τὸ πρῶτο.

Ἡ ὑπερηφάνειά των. Τοὺς ἡγάπησεν ἴδιαιτέρως ὁ ἐλληνικὸς λαὸς καὶ αὐτὴ ἡ προτίμησις τοὺς ἔδωκε πτερά. Τὸ ἔχθρὸν τὸν βλέπουν μὲ περιφρόνησιν.

Ὑπάρχουν εἰδικὰ εὐζωνικὰ ἄσματα, τὰ ὅποια ζωγραφίζουν τὴν ὑπερηφάνειαν τοῦ εὐζώνου. Μὲ δύο στίχους ἀπετύπωσαν οἱ ἴδιοι τὴν εἰκόνα των.

*Φουστανέλλα, φοῦντα, φέσι  
καὶ δαχτυλιδένια μέση.*

Εἰς τὰ σύνορα, ὅπου ἐφύλαττον σκοποὶ εἰς ὀλίγων μέτρων ἀπόστασιν ἀπὸ τοὺς Τούρκους, ἐγνώρισαν καλῶς τοὺς ἀντιπάλους των καὶ ἔμαθαν νὰ τοὺς περιφρονοῦν. Διὰ τὰς ἀπλοϊκὰς ψυχὰς τῶν ὀρεινῶν αὐτῶν ἀνθρώπων ἡ περιφρόνησις αὐτὴ εἶναι ὅ,τι εἶναι εἰς τοὺς ἐπιστήμονας στρατιωτικὸς ἡ ἀκριβῆς ἐκτίμησις τῆς ἀξίας τοῦ ἀντιπάλου. Εἰς ἐν ἄσμα δ εὔζωνος προκαλεῖ τὸν ἔχθρόν του εἰς πόλεμον, ἵνα ἴδῃ :

*Πῶς πολεμάει ὁ εὔζωνας  
μὲ τὸ σπαθὶ στὸ χέρι.*

Κάτι τι ἀπὸ τὴν ψυχὴν τοῦ παλαιοῦ κλέφτη ἐκληροδοτήθη εἰς τὸν σημερινὸν εὔζωνον. "Οπως ἐκεῖνος, καὶ αὐτὸς εἶναι προκλητικός, δὲν ἀνέχεται προσβολάς, πληρώνει ἀμέσως. Δὲν δύναται νὰ ἐννοήσῃ διατὶ ἐπερι-

μέναμεν τόσον καιρόν, διὰ νὰ ἐλευθερώσωμεν τὴν Ἡπειρον, τὴν Μακεδονίαν καὶ τὴν Θράκην, ἐνῷ ἥμεθα ισχυρότεροι ἀπὸ τοὺς κατακτητάς.

Ποία εἶναι ἡ ἐντύπωσις τῶν ἔχθρων ἀπὸ τοὺς εὔζωνος; «Διαβολικὸν στρατὸν» τὸν ὄνομάζουν οἱ Τοῦρκοι.

Ἡ ἐμφάνισις μιᾶς πυκνῆς πρωτοπορείας εὐζώνων εἰς τὴν μάχην ἀφαιρεῖ τὸ μεγάλύτερον μέρος τοῦ θάρρους τῶν ἀντιπάλων. Διακόσιοι στρατιῶται τοῦ ἔχθρου, ὅταν εἴδον νὰ ἀναρριχῶνται εἰς τὸν λόφον ἐλάχιστοι εὐζώνοι, ἀφῆκαν τὰ ὅπλα των καὶ ἤρχισαν νὰ τρέχουν κάτω πανικόβλητοι.

Διὰ τοὺς πολέμους τοῦ 12 καὶ 13 ἡ φουστανέλλα ὑπῆρξεν ἴδια καὶ ἀπαράλλακτος ὅπως καὶ κατὰ τὸν ἀγῶνα τοῦ 21. Ἐπολέμησεν ὅπως καὶ τότε καὶ ἔγραψε νέας χρυσᾶς σελίδας δόξης.

Γ. Τσοκόπουλος

## Τὸ μάθημα τοῦ φύλακος

— Πέτρε, δπου εἶναι ἐν «θέλω», ἐκεῖ εὑρίσκεται καὶ εῖς δρόμος.

— Ἐδοκίμασα, ἀλλὰ δὲν δύναμαι.

— Δοκίμασε καὶ πάλιν!

Εἰς τὸ προαύλιον τῆς παλαιᾶς ἐκκλησίας οἱ μαθηταὶ τοῦ συνοικιακοῦ σχολείου ἔπαιζον μετὰ τὸ μάθημα. Ἡ ἐκκλησία μὲ τοὺς μαύρους κίονας εἶχεν ἀκούσει τὰς χαρωπὰς φωνὰς δεκάδων παιδικῶν γενεῶν.

Τὸ σχολεῖον, χαμηλὸν διώροφον οἰκοδόμημα, κατὰ τὸ ἥμισυ κεκρυμμένον ἀπὸ τὸν ὅγκον τῆς ἐκκλησίας, φαίνεται εἰς τὸ βάθος τῆς πλακοστρώτου αὐλῆς.

Οἱ μαθηταί, ὅλοι μὲ παρειὰς κατερύθρους ἀπὸ τὴν ζωηρότητα τοῦ παιγνιδίου, μὲ ὄφθαλμοὺς διαυγεῖς, ἔχουν ὅλα τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς φυλῆς, τῆς σταθερᾶς δραστηριότητος καὶ τῆς τόλμης, αἱ ὁποῖαι ὅδηγοῦν πρὸς τὴν ἐπικράτησιν εἰς τὸν παγκόσμιον ἀγῶνα τῆς ζωῆς.

”Αλλὰ παιδία, τὰ ὅποια ἔπαιξον ἐδῶ πρὸς αἰώνων, κοιμῶνται ἀφοῦ ἔπαιξαν ἀργότερον καὶ τὸ δύσκολον παιγνίδιον τῆς ζωῆς, κάτω ἀπὸ τὰς πλάκας καὶ τὰ μνημεῖα τῆς αὐλῆς τῆς ἐκκλησίας.

”Η δεοματίνη σφαῖρα τοῦ ποδοσφαίρου ἐδέχθη γενναῖον λάκτισμα ἀπὸ χονδρὸν ὑπόδημα μαθητοῦ. Διέγραψε μεγάλην καμπύλην εἰς ὕψος καὶ ἔπεσεν εἰς τὴν ἐπικλινῆ στέγην τοῦ οἰκίσκου τοῦ φύλακος. Ἐπ’ ἐκεῖ ἐκύλισεν δρμητικῶς καὶ ἐσταμάτησεν εἰς τὴν βάσιν ὑψηλῆς, πλατείας καπνοδόχου. Τὰ παιδία, ἀφοῦ παρακολούθησαν τὸ ἐναέριον ταξίδιόν της, ἔτρεξαν ὅλα μαζὶ πρὸς τὸν οἰκίσκον τοῦ φύλακος διὰ μέσου τῶν παλαιῶν μνημάτων.

— Τί θὰ γίνῃ τώρα; Πολλὰ πρόσωπα ἐστράφησαν πρὸς ἓνα μαθητήν, ὑψηλότερον ἀπὸ ὅλους, λιγνόν, εὔκινητον, μὲ αἴλιριον παιδικὸν μέτωπον καὶ πλουσίους ξανθοὺς βιστρύχους. Ἡτο ἀναμφιβόλως ὁ ἀνεγγνωρισμένος ἀρχηγός.

— Ἐμπρός, Πέτρε, νὰ μᾶς φέρῃς τὴν σφαῖραν.

— Πέτρε, ἀνέβα!

”Ανυπόμονοι, ἐπιτακτικὰ σχεδόν, ἀνεπήδησαν αἱ φωναὶ ἀπὸ τόσα στόματα.

”Ο Πέτρος ἐπήδησεν ως αἴλουρος εἰς ἓν μνῆμα ὑψηλὸν πλησίον τοῦ τούχου τοῦ οἰκίσκου. Ἐτεντώθη εἰς τὰ ἄκρα τῶν ποδῶν, ἔσκυψεν ἀποφασιστικῶς καὶ ἐκρεμάσθη ἀπὸ τὸν σωλῆνα τῆς ὑδρορρόης. Ἡ στέγη ἦτο

χαμηλὴ καὶ ἡ καπνοδόχος πρὸς τὸ ἄκρον τῆς. Ὁ Πέτρος ἀνεῳχήθη ὀλίγον ἀπὸ τὸν σωλῆνα, ἀλλὰ πάλιν δὲν ἔφθανεν. Αἱ παρειαί του εἶχον φλογωθῆ ἀπὸ τὴν προσπάθειαν.

— Ἀνέβα, Πέτρε, ἐμπρός, θάρρος!

“Εκαμε μίαν ἀκόμη προσπάθειαν, ἀλλὰ δὲν κατώρθωσε ν’ ἀναβῆ ἐπάνω εἰς τὴν στέγην. Ἀπὸ κάτω οἱ συμμαθηταὶ παρετήρουν μὲν ἔξαιρετικὸν ἐνδιαφέρον. Ὁ Πέτρος διώρει εἶχε κουρασθῆ. Ὡλίσθησε καὶ ἐπήδησε κάτω ἀνὰ μέσον τῶν συντρόφων του.

Εἰς τὸν διεκρίνετο τὸ θόλωμα ἐντροπῆς. Οἱ μαθηταὶ τὸν παρετήρουν μὲν ἀπογοήτευσιν τινα, σιωπηλού.

Τότε ἐπενέβη ὁ γέρων φύλαξ μὲ τὰ ἴσχνὰ χαρακτηριστικά, τὴν καπνοσύριγγά του καὶ τὴν ὑπόλευκον κόμην του. “Οταν εἴπεν εἰς τὸν Πέτρον «δοκίμασε πάλιν», τὰ παιδία ἐπανέλαβον ἐν χορῷ :

— Δοκίμασε πάλιν, Πέτρε, δοκίμασε !

‘Ο φύλαξ εἰσῆλθεν ἀργὰ εἰς τὴν κατοικίαν του καὶ ἔξῆλθε κρατῶν δάβδον μὲ κυρτὴν λαβήν. Τὴν ἔδωκεν εἰς τὸν Πέτρον καὶ τῷ ἐπανέλαβε :

— Δοκίμασε πάλιν.

‘Ο Πέτρος ἀνεῳχήθη, δπως καὶ πρόν, μὲ μεγαλυτέρων διώρεις ἀπόφασιν τώρα. Ἀπὸ τὴν ὑδροορρόην μὲν ἐν τίναγμα ἐδιπλώθη εἰς τὴν στέγην. “Ηπλωσε τὴν δάβδον πρὸς τὴν βάσιν τῆς καπνοδόχου. Ἡ σφαῖρα μόλις ἐκινήθη.

— Ἐμπρός, Πέτρε, θάρρος.

‘Ο Πέτρος κατέβαλε τελευταίαν προσπάθειαν. ‘Εσύρθη περισσότερον ἐπάνω εἰς τὴν στέγην, ἐπλησίασε τὴν καπνοδόχον, ἥπλωσε τὴν δάβδον καὶ ὥθησε τώρα

τὴν σφαῖραν ἵσχυρῶς. Ἡ σφαῖρα ἐκύλισε κάτω εἰς τὴν αὐλήν. Οἱ μαθηταὶ τὴν ἥρπασαν ἐν θριάμβῳ. Ἡ Ἱαγὴ τῆς χαρᾶς ἀνεπήδησεν ἀπὸ τὰ στήθη των:

— Ζήτω !!

Ο Πέτρος ηύχαριστημένος, ἔρριψε κάτω τὴν ἄχροντον πλέον ὁάρδον, ἥρπασε τὸν σωλῆνα τῆς ὑδροορόης καὶ ἤρχισε νὰ ὀλισθαίνῃ πρὸς τὴν αὐλήν. Ὁταν ἔκαμε νὰ πηδήσῃ εἰς τὸ μνημεῖον, δὲν ὑπελόγισε καλῶς καὶ ἔπεσεν. Ἐσηκώθη αἵματωμένος. Εἶχε κτυπήσει εἰς πολλὰ μέρη τῶν χειρῶν καὶ τῆς κεφαλῆς καὶ εἰς ἐπίμετρον ἐσχίσθη καὶ τὸ φόρεμά του εἰς τὴν μασχάλην.

Μερικὰ παιδία τὸν ἐκύκλωσαν μὲν θαυμασμὸν καὶ συμπάθειαν. Ο φύλαξ τῷ ἔφερεν ἀπὸ τὴν οἰκίαν του ἐν προσόφιον, διὰ νὰ σπογγίσῃ τὸ αἷματωμένον πρόσωπόν του

— Δὲν πειράζει, Πέτρε, τῷ εἴπεν. Ἡς ἐκτύπησες. Ἄρκει ὅτι ἐπέτυχες ἐκεῖνο τὸ δποῖον ἥθελες. Ἄλλοι, διὰ νὰ κερδίσουν ἐκεῖνο τὸ δποῖον ἐπιθυμοῦν, ἔχουν αἷματωθῆ περισσότερον. Θὰ σᾶς διηγηθῶ μίαν σχετικὴν ἴστορίαν, τὴν δποίαν ἀνέγνωσα κάποτε.

Ο γέρων φύλαξ ἐτίναξε τὴν κοπνοσύριγγά του, ἐκάθησεν εἰς ἐν μνῆμα καὶ ἤρχισε νὰ διηγῆται, ἐνῷ οἱ μαθηταὶ τὸν εἶχον περικυκλώσει καὶ τὸν ἥκουσον μὲ προσοχήν.

— Ὁταν οἱ Ῥωμαῖοι ἐγκατέλειψαν τὴν Βρεττανίαν, κατῆλθον ἀπὸ τὴν Καληδονίαν, δπως ὡνομάζετο τότε ἡ Σκωτία, οἱ Πίκται καὶ ἐλεηλάτουν τὸν τόπον. Οἱ Κέλται, οἱ κάτοικοι τῆς Βρεττανίας, ἐζήτησαν τὴν βοήθειαν τῶν Νοομανδῶν.

Μίαν ἄνοιξιν ἐξεκίνησαν τὰ πλοῖα τῶν Νοομανδῶν, καί, ἀφοῦ ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας ἐπλεον, ἀντίκρυσαν πρωῖαν

τινὰ πρὸς δυσμὰς τὰς ὅχθας τῆς Βρετανίας. Προέπλεον τοῦ στόλου δύο πλοῖα ὡραιότερα ἀπὸ τὰ ἄλλα. Τὸ ἐν ἐκυβέρνα ὁ Ἀγγελ, τό ἄλλο ὁ Ἐθελ, οἱ δύο ἀρχηγοί.

— "Αγγελ, ἐφώναξεν ἀπὸ τὴν πρῶραν τοῦ ἑνός πλοίου ὁ Ἐθελ, ἡ γῆ αὐτὴ θὰ ἀνήκῃ ὡς βασίλειον εἰς ὅποιον ἀπὸ τοὺς δύο μας θὰ λάβῃ πρῶτος χῶμα διὰ τῆς δεξιᾶς χειρός του.

— Σύμφωνοι, ἐφώναξεν ἀπὸ τὴν πρῶραν τοῦ ἄλλου πλοίου ὁ Ἀγγελ.

Τὰ δύο πλοῖα ἥρχισαν νὰ συναγωνίζωνται, ὥθιούμενα ὑπὸ τῶν κωπῶν. Τὸ πλοῖον τοῦ Ἐθελ κατώρθωσε νὰ προσπεράσῃ τὸ ἄλλο. Ο Ἐθελ, μόλις ἡ τρόπις τοῦ πλοίου του ἔξεσε τὴν ἀμμον, ἐπήδησε μὲ τὴν πανοπλίαν του εἰς τὰ νερὰ καὶ ἔτρεχε πρὸς τὸν ἀμμώδη αἰγιαλόν.

Τὸ πλοῖον τοῦ Ἀγγελ εἶχε μείνει ὀπίσω.

"Ο Ἐθελ ἔφθασεν εἰς τὴν ἀκτήν, ἐκυπτε δέ, διὰ νὰ ἐγγίσῃ τὸ χῶμα μὲ τὴν δεξιάν του. Τὴν στιγμὴν ὅμως ἐκείνην ἔπεσεν ἐμπρός του μία χείρ. Μία φωνὴ τὸν ἔκαμε νὰ στραφῇ.

Τὸ πλοῖον τοῦ Ἀγγελ, εἶχε φθάσει καὶ αὐτὸς εἰς τὴν ἀμμώδη ἀκτήν. Ο Ἀγγελ, ἰστάμενος ὅρθιος, γεμάτος ἀπὸ αἷματα, τῷ ἔλεγεν ἀπὸ τὴν πρῶραν:

— Εἶναι βασίλειόν μου ἡ γῆ αὐτή !

Εἶχε κόψει τὴν δεξιάν του χεῖρα καὶ τὴν ἔρριψεν εἰς τὴν ἀκτήν, πρὸν προφθάσῃ ὁ Ἐθελ νὰ ἐγγίσῃ τὴν γῆν μὲ τὴν ἴδιαν του. Τοιουτορόπως ὠνομάσθη ὁ τόπος ἐκεῖνος Ἀγγλία. Εἴδετε λοιπὸν τί σᾶς ἔλεγον ; "Οπου εἶναι ἐν «θέλω», ἐκεῖ ὑπάρχει καὶ εἰς δρόμος.

N. Καρβεύνης

## Τὸ εἰκόνισμα τῆς Παναγίας

Τὸ χωρίον δλον εἰς τὴν προσέγγισιν τῶν ἔχθρῶν, μὴ ἔχον δυνάμεις διὰ ν' ἀντιστῆ, ἔκρινε φρόνιμον νὰ ἐγκαταλείψῃ τὰς οἰκίας καὶ νὰ σπεύσῃ πρὸς τὸ σπήλαιον. Τοῦτο ὑπῆρξε πολλάκις ἡ σωτηρία του, ἦτο δὲ ἡ μόνη μετὰ τὸν Θεὸν ἐλπὶς καὶ καταφυγή του.

Ἐκεῖθεν οὐδεὶς φόβος. Ζφοτροφίας εἶχον μετακομίσει ἥδη ἵκανάς, πέντε δὲ μόνον ἄνδρες ἥροκουν, διὰ νὰ ὑπερασπίσουν ἐν ἀνάγκῃ αὐτό.

Ἐκατοντὰς ἀνθρώπων εὐρίσκετο πλέον ἐν τῇ ὁδῷ. Προηγοῦντο αἱ μητέρες κρατοῦσαι τὰ βρέφη των, γραῖαι φέρουσαι μικρὰ δέματα ἐνδυμάτων τῆς πρώτης ἀνάγκης, ἥκολούθουν δὲ οἱ ἄνδρες καὶ οἱ παῖδες σηκώνοντες ὀγκώδη φορτία ἐφαπλωμάτων ἡ ἄλλων πολυτίμων διὰ τὴν περίστασιν εἰδῶν.

Ο φόβος συνήνωνεν δλους εἰς ἓνα δμιλον πυκνόν.

Τὸ σπήλαιον ἀπεῖχεν ἀπὸ τὸ χωρίον ἐν τέταρτον περίπου, ἀλλ' ἐν τέταρτον ἐπίσης ἀπεῖχον ἀπὸ τὸ χωρίον οἱ ἔχθροι.

Σιγῇ ἐπεκράτει μεταξὺ τῶν φευγόντων.

Πότε καὶ πότε, ἐνῶ τὰ σώματα ἐφέροντο ταχέως πρὸς τὰ ἐμπόρσ, αἱ κεφαλαὶ ἐστρέφοντο πρὸς στιγμὴν εἰς τὰ ὅπισω. Ἐπόθουν οἱ ὀφθαλμοὶ νὰ ἐπανίδουν ἄπαξ ἔτι, ν' ἀποχαιρετίσουν, ἵσως διὰ παντός, τοὺς ἐγκαταλειπσμένους προσφιλεῖς οἴκους. Ποῖος ἐγνώριζεν ἂν θὰ τοὺς ἐπανέβλεπον πλέον; Καὶ ἄλλοτε μόνον ἐρείπια ἐπανεῦρον. Οἱ δὲ ὀφθαλοὶ ἐδάκρυον εἰς τὴν θέαν ἐκείνην τὴν θλιβερὰν καὶ τὰ χεῖλη ἥμιτηνούγοντο, διὰ νὰ προφέρουν κατάρας.

Εἶχον διανύσει ἥδη τὸ ἥμισυ καὶ πλέον τῆς ὁδοῦ.

Δὲν ἀπεῖχον παρὰ ἑκατοντάδας τινὰς βημάτων ἀπὸ τὸ ἀσυλόν των. Θὰ παρέκαμπτον τώρα τὸν λόφον, ὅστις θ' ἀπέκρουπτεν ἀπὸ αὐτοὺς τὴν θέαν τοῦ χωρίου... Καὶ ἐστρέφοντο, διὰ νὰ περιβάλουν αὐτὸ μὲ τὰ τρυφερώτερα καὶ θλιβερώτερα ἀποχαιρετιστήρια βλέμματά των.

— "Ἄχ τι ἔπαθον! ἡκούσθη φωνὴ ἀνδρική. Πάντες ἐστράφησαν. 'Ωμίλει δὲ Λάμπρος, ὑψηλόσωμος καὶ λιγυρὸς νέος, εἰς ἐκ τῶν καλυτέρων νέων τοῦ χωρίου. Αὔτοις τιγμεὶ μία τῶν προπορευομένων γυναικῶν ὕδρυτησε πρὸς αὐτὸν καὶ τὸν ἡρώτησεν ἀνήσυχος:

— Τὶ ἔπαθες, τέκνον μου;

— 'Ελησμόνησα τὸ εἰκόνισμα τῆς Παναγίας, ἀπεκρύθη μὲ φωνὴν τρέμουσαν.

'Η γυνὴ ἐταράχθη. Τὸ πρόσωπον αὐτῆς ὠχρίασεν ἐπὶ μᾶλλον,

— Καὶ τώρα; εἶπεν δὲ Λάμπρος ἀτενίζων αὐτὴν ἐντὸς τῶν ὀφθαλμῶν, ὡς διὰ νὰ παρατηρήσῃ τὴν ἐντύπωσιν, τὴν ὁποίαν ἡ ἀπόκρισίς του θὰ ἐπροξένει· τώρα θὰ γυρίσω νὰ τὸ φέρω.

'Η μήτηρ ἀπὸ ὠχρᾶς κατέστη πελιδνή. 'Ο κίνδυνος ἦτο μέγας. Κατ' αὐτὴν τὴν στιγμὴν οἱ ἔχθροι θὰ ἥσαν τόσον πλησίον τοῦ χωρίου των, ὅστε αἱ σφαῖραι των δὲν θὰ ἐφείδοντο τοῦ υίοῦ της.

— Μή, μή, τέκνον μου! κατώρθωσε ν' ἀρθρώσῃ, ἵκετεύουσα αὐτὸν διὰ τῶν ὀφθαλμῶν.

— Θὰ ἐπιστρέψω, μάννα.

— Μή! μή! ἐπανέλαβε κλονιζομένη ἐπὶ τῶν ποδῶν της ἡ ταλαιπωρος γυνὴ.

— Λάμπρε, εἶπε παρεμβαίνων γέρων τις, δὲ τι ἔγινεν, ἔγινε. "Αν γυρίσῃς, καὶ σὺ θὰ κινδυνεύσῃς καὶ τὴν μητέρα σου θὰ χάσῃς.

‘Ο Λάμπρος ἀπεσπάσθη ἡρέμα ἐκ τῆς χειρὸς τοῦ

πρεσβύτου, ἥτις περιέβαλεν ἥδη τὴν ὁσφύν του, καὶ μετὰ φωνῆς συγκινητικῆς εἶπεν:

— Ἡ μάννα μου εἶναι μάννα, ἀλλ᾽ ἡ Παναγία εἶναι Παναγία.

Καὶ ὡς ἡλεκτροισθεὶς ἐκ τῶν ἴδιων του λόγων, ὅρμησε τρέχων πρὸς τὸ χωρίον, χωρὶς νὰ τολμήσῃ νὰ στρέψῃ ἐν ἔτι βλέμμα πρὸς τὴν μητέρα του. Ἐφοβεῖτο μήπως ἔκεινο τὸ δποῖον δὲν κατώρθωσεν ἡ ἀπειλὴ τοῦ πρεσβύτου, τὸ κατωρθώσουν οἱ γεμάτοι δάκρυα ὀφθαλμοὶ τῆς μητρός του.

Ἡ μήτηρ ἄναυδος παρηκολούθει διὰ τῶν ὀμμάτων της τὸν Λάμπρον. Οὐδὲ λέξιν ἐπρόφερε πλέον. Πᾶσαι αἱ αἰσθήσεις της συνεκεντρώθησαν εἰς τὴν ὅρασιν. Ὁ διμιλος τῶν φυγάδων κατ’ ἀνάγκην ἐστάθη. Ἡ μήτηρ ἀνέμενε τὸν υἱόν της. Οἱ λοιποὶ ἀνέμενον τὴν μητέρα καὶ τὸν υἱόν. Ἀλλὰ καὶ μόνος ἢν ἦτο δ Λάμπρος, θὰ τὸν ἀνέμενον, καίτοι δὲν ἦτο τελείως ἀκίνδυνος ἡ στάσις αὐτή. Ἡλπιζον ν’ ἀποκρύψουν τὴν εἰς τὸ σπήλαιον καταφυγήν των, ἀλλὰ τοῦτο δὲν θὰ ἦτο πλέον δυνατόν. Οἱ ἔχθροὶ θὰ τοὺς ἔβλεπον ἥδη πρὸς αὐτὸ διευθυνομένους.

Ο Λάμπρος ταχὺς διασκελίζει φράκτας, ὑπερπηδᾶ λίθους, διὰ νὰ συντάμῃ τὴν ἀπόστασιν, καὶ πλησιάζει εἰς τὸ τέρμα τοῦ δρόμου του, τοὺς πρώτους τοῦ χωρίου οἰκίσκους.

Ολίγον ἔτι καὶ δὲν θὰ τὸν ἔβλεπον πλέον, ἐπειδὴ θὰ ἐκρύπτετο ὅπισθεν τῶν οἰκίσκων. Ἡ στιγμὴ ἦτο κρίσιμος δι’ ὅλους, φοβερὰ διὰ τὴν μητέρα. Εἴκοσι, δέκα, πέντε πηδήματα ἀκόμη καὶ δὲν θὰ τὸν βλέπῃ πλέον . . .

Τὰ ἐκ τῆς ἀγωνίας τῆς παρακολουθήσεως αὐτοῦ

συγκρατηθέντα δάκρυα ἐπλήρωσαν καὶ πάλιν τοὺς  
ὅφθαλμούς της. Δὲν τὸν ἔβλεπε πλέον.

— Λάμπρο μου! ἀνέκραξεν ὁ λοφυρομένη.

Οἱ ἔχθροὶ εἶχον εἰσέλθει ἦδη εἰς τὸ χωρίον καὶ  
ἔξήταζον τὰς πρώτας αὐτοῦ οἰκίας. "Ἡλπιζον ὅτι θὰ  
εῦρισκον ἐντὸς αὐτῶν λείαν καλήν, ἀλλ' ἐπειδὴ ἔβλεπον  
ὅτι οὐδὲν σχεδὸν εἶχον ἀφῆσει οἱ χριστιανοί, ὑβριζον  
καὶ ἔβλασφήμουν.

"Ο Λάμπρος δὲν τοὺς ἔβλεπεν ἀκόμη. "Ηκουσε τὰς  
φωνάς των, ἀλλὰ δὲν ἐπτοήθη.

Εἰσῆλθεν εἰς τὸν οἰκίσκον, κατεβίβασεν ἐκ καπνι-  
σμένου τινὸς κοιλώματος τοῦ τοίχου τὸ εἰκόνισμα καὶ  
κατεφίλησεν αὐτὸς εὐλαβῶς.

Στιγμαὶ μόλις παρῆλθον, ἀφ' ὅτου ἡ μήτηρ τοῦ  
Λάμπρου ὁ λοφυρομένη ἔκραζε τὸ ὄνομα τοῦ υἱοῦ της.  
Στιγμαὶ ἐλάχισται, ἀλλ' ὁ χρόνος αὐτὸς ᾧτο διὰ τὴν  
μητέρα ἀτελεύτητος. "Ηκουε μιόνη αὐτὴ πυροβολισμούς,  
χωρὶς νὰ τοὺς ἀκούουν οἱ ἄλλοι. "Ἐβλεπε μαχαίρας ν'  
ἀπαστράπτουν, πληγὰς νὰ καταφέρωνται, αἷμα....  
χωρὶς νὰ τὰ βλέπουν οἱ ἄλλοι.

Αἴφνης χαρμόσυνοι κραυγαὶ ἀντήχησαν πανταχό-  
θεν. "Ο Λάμπρος ἐφάνη δρομαῖος νὰ παρακάμπτῃ τὸν  
τελευταῖον τοῦ χωρίου οἰκίσκον. Η μήτηρ ἐσπόγγισε  
τοὺς ὁφθαλμούς, διὰ νὰ βλέπῃ εὐκρινέστερον.

"Εν «γειά σου, Λάμπρο!» ἐξηκοντίσθη ἐξ ὀλων τῶν  
χειλέων.

— Η Παναγία μαζί του, ηγχήθη χαμηλοφώνως ἡ  
μήτηρ.

Καὶ δ ὁ Λάμπρος ἔτρεχεν, ἥρχετο.

Ἄλλ' ίδοὺ φοβερόν, φρίκη δι' ὅλους, κεραυνὸς διὰ  
τὴν μητέρα. Δρομαῖοι ἐπίσης παρουσιάζοντο διώκοντες

αὐτὸν πέντε, δέκα, ἑκατὸν ἔχθροι. Τὰ ὅπλα τῶν ὅλων στρέφονται ἐναντίον του. Οἱ στύλβοντες σωλῆνες τῶν γίνονται μάχαιραι εἰς τὴν καρδίαν τῆς μητρός.

—Παναγία μου! κράζει ἡ δυστυχής.

Τὰ ὅπλα ἐκπυρσοκροτοῦν. Αἱ σφαῖραι τὸν περικυκλώνουν, φρικιὰ ὁ ἐσπαρμένος ἀγρός, τὸ δποῖον ὁ φυγὰς διέρχεται. Ὁ Λάμπρος ὑπερπηδᾶ τὸν φράκτην. Οἱ ξηροὶ κλῶνοι κινοῦνται, οἱ λίθοι ἀναπηδοῦν, ἀλλ' ὁ Λάμπρος δὲν πίπτει: τρέχει, ἔρχεται! Οἱ ἔχθροι πληθύνονται ἀπὸ στιγμῆς εἰς στιγμήν, νέοι σωλῆνες δπλων ἀναφαίνονται, νέαι σφαῖραι ἔξακοντίζονται, βοή, ἀλαλαγμὸς ἀντηχεῖ. Οἱ φυγάδες δὲν ἀναπνέουν πλέον, ἡ μῆτηρ πίπτει λιπόθυμος, ἀλλ' ὁ Λάμπρος δὲν πίπτει: τρέχει, ἔρχεται.

Ἔτημε!

Τὸ εἰκόνισμα ἐσώθη ἀπὸ τὰς χεῖρας τῶν ἔχθρῶν καὶ ἔσωσε τὸν Λάμαρον ἐκ τῶν σφαιρῶν των. Ἡτο ἀπλοῦν, συνηθισμένον εἰκόνισμα. Ἐκτοτε δμως ἔγινε θαυματουργόν, διότι ἡ Παναγία, ἀπέναντι τοιαύτης αὐταπαρνήσεως, ἐθεώρησεν ἄξιον νὰ περιβάλῃ αὐτὸ διὰ τῆς ἀγίας της χάριτος.

Ιωάννης Δαμιβέργης

## Ἡ Ἀγία Λαύρα

Γραφικὴ εἶναι ἡ ἀποψίς τοῦ σεπτοῦ ἰστορικοῦ μναστηρίου τῆς Λαύρας μὲ τοὺς δμοίους ὡς πύργους τοίχους του καὶ τοὺς προεξέχοντας ἔξωστας τῶν κελλίων του.

Ἀπὸ τὸν κατάφυτον λόφον, ὅπου ἐγείρεται εἰς ἔξαιρετικὴν θέσιν, ἡ θέα εἶναι μαγική. Ὑποκάτω ἐκτείνεται



τὸ χαριέστατον ὁροπέδιον τῶν Καλαβρύτων μὲ τὸν μικρὸν ποταμόν, δ ὅποῖς διαχωρίζει αὐτὸ εἰς τὸ μέσον ὡς ἀργυρᾶ ταινία, ἐνῷ ἐκ τοῦ ἄλλου μέρους διακρίνεται πέραν τὸ Παναγαϊκόν, ἐντεῦθεν δὲ τὰ Ἀροάνια καὶ ἡ ὑψηλὴ καὶ χιονοσκεπής κορυφὴ τοῦ Χελμοῦ.

Ἄλλ' ἀποτελεῖ ἀντίθεσιν πρὸς τὴν χαριεστάτην αὐτὴν θέαν τὸ ἐσωτερικὸν τῆς μονῆς, τὸ πενιχρὸν καὶ ἀπεριποίητον. Ἡ πτωχεία προκύπτει ἀμέσως εἰς τὸ βλέμμα ἀπὸ τὴν σαμρότητα τῆς ἐσωτερικῆς στοᾶς τῶν κελλίων.

Ἐσπεύσαμεν νὰ ἐπισκεφθῶμεν τὸν ναὸν καὶ τὰ



άξιοθέατα τῆς μονῆς, πρὸ πάντων τὸ κτίον τῆς παλαιᾶς μονῆς, τὸ δποῖον θεωρεῖται ως ἵερὰ κοιτὶς τῆς ἐθνικῆς ἡμῶν ἐλευθερίας. Ἡ παλαιὰ μονὴ ἐκάη, πυρποληθεῖσα ὑπὸ τοῦ Ἰβραήμ. Ἡ παράδοσις λέγει καὶ ἀπειρόκαλος εἰκὼν, ἡ δποία διασώζεται ἐν τῇ μονῇ, μαρτυρεῖ, δτι ἔβλεπε μὲ εὐφροσύνην τὴν πυρκαϊάν, καθήμενος ὀκλαδὸν ὑπὸ τὴν παχύσκιον πλάτανον, τὴν ἐν τῷ προαυλίῳ τῆς νέας μονῆς φυομένην, καὶ ὁφῶν τὴν καπνοσύριγγά του.

Εἰς τὸν μικρὸν ἐκεῖνον ναΐσκον, δ δποῖος εὔρισκεται ἐν τῷ μέσῳ περιβόλου, φέρει δὲ ἀκόμη τὰ ἔχη τῆς πυρᾶς, ἐτελέσθη τὸ μέγα γεγονός τῆς ἀνυψώσεως καὶ εὐλογίας τοῦ λαβάρου ὑπὸ τοῦ ἀοιδίμου ἐπισκόπου Παλαιῶν Πατρῶν Γερμανοῦ τὴν 15ην Μαρτίου 1821 ἐπὶ παρουσίᾳ τῶν προκρίτων καὶ δπλασχηγῶν τοῦ Αἴγιου καὶ τῶν Καλαβρύτων.

Τὸ ὑψωθὲν λάβαρον ἔχει τὸ σχῆμα τῶν λαβάρων, εἶναι δὲ χρυσοκέντητον καὶ ἀπεικονίζει τὴν Κοίμησιν τῆς Θεοτόκου, ἐπ' ὄνόματι τῆς δποίας τιμᾶται δ ναός. Τὸ πολύτιμον αὐτὸ κειμήλιον φυλλάσσεται εὐλαβῶς ἐντὸς τῆς θήκης εἰς τὸ θησαυροφυλάκιον τῆς μονῆς.

Ἐκεῖ φυλάσσονται καὶ ἄλλα τιμαλφῆ ἀντικείμενα, στολαὶ ἀρχιερατικαὶ καὶ σκεύη ἵερὰ καὶ σταυροὶ μετὰ γλυφῶν θαυμασίων καὶ ἐν εὐαγγέλιον πάγκουσον μετ' ἔξαισίων μικρογραφιῶν, δῶρον τῆς αὐτοκρατείρας τῆς Ρωσσίας, Αἰκατερίνης.

#### X. Ἀννινος

## Πῶς ἐκυριεύθησαν τὰ Ἰωάννινα.

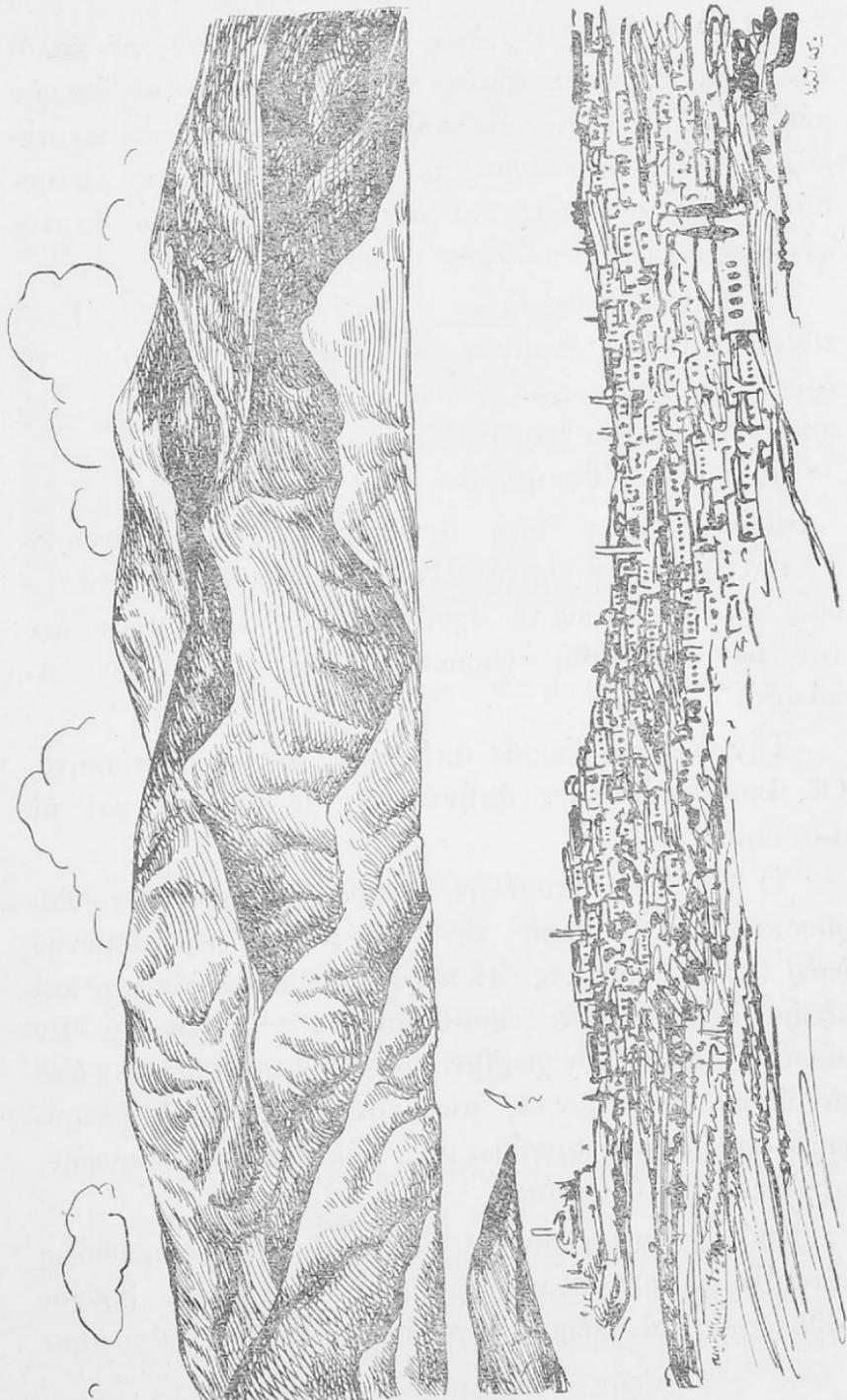
Εἶχεν ἀνοίξει τοὺς κρουνούς του τὴν νύκτα τῆς 16ης πρὸς τὴν 17ην Φεβρουαρίου δὲ οὐρανός. Ἐξυπνήσαμεν εἰς τὸ στρατόπεδον, βλέποντες διαρρέοντα καὶ ἀναρπαζόμενα τὰ ἀντίσκηνα. Ἀπὸ τὴν ἑσπέραν τῆς προτεραίας εἷχον ἐκδοθῆ διαταγαὶ νὰ ἔτοιμασθοῦν ὅλα τὰ σώματα, τὰ στρατοπεδεύοντα εἰς Μοῦλες, πρὸς ἐκκίνησιν. Ἡ κατεύθυνσις ἦτο ἄγνωστος.

Ἡ εὐθυμία ποτὲ δὲν ἐγκατέλιπε τὸν "Ἐλληνα στρατιώτην. Μέσα εἰς τὸ πυκνὸν σκότος, εἰς τὸ δποῖον αἱ πυραιὶ τῆς κατασκηνώσεως ἐιφαίνοντο ὡς μετέωροι ἐκ τοῦ οὐρανοῦ, ἡκούετο δὲ ςόχθος τὸν δποῖον ἐπροξένει εἰς τὴν χαράδραν δὲ κείμαρρος, δὲ σχηματισθεὶς ἀπὸ τὴν συνεχῆ βροχῆ. Οἱ ἄνδρες ἐσηκώνοντο διάβροχοι καὶ εὔθυμοι.

Γέλωτες καὶ φωναὶ καὶ πανδαιμόνιον θορύβου χαρωποῦ ἀνεμιγγύοντο μὲ τὸν πλαταγισμὸν τῆς βροχῆς ἐπὶ τῶν ἀντισκήνων. Ὅταν ἐξημέρωσεν, ἡ βροχὴ ἐπαυσεν, ἀλλ᾽ ἐφύσησεν ἀκάθεκτος βρορᾶς. Τὰ ἀντίσκηνα ἐλύθησαν καὶ ἐσηκώθησαν, οἱ ἄνδρες παρετάχθησαν πάνοπλοι καὶ κατάφορτοι, τὰ μεταγωγικὰ ἔτοιμα πρὸς ἐκκίνησιν.

Μετὰ τὸ προσκλητήριον ἡ ἐκκίνησις· διὰ ποῦ; "Ολοι ἐνόμιζον διὰ τὴν Παραμυθίαν.

— Χαῖρε, λοιπόν, κοιλάς τῆς ἀδημονίας, δπου ἐπὶ τόσον καιρὸν ἀπέναντι τοῦ Μπιζανίου ὡγειρεύθημεν τὴν στιγμὴν τῆς προελάσεως! — Κατήλθομεν εἰς τὴν δημοσίαν ὁδὸν παρὰ τὸ Χάνι τῆς Φτελιᾶς καὶ ἐκεῖθεν, ἀφοῦ διήλθομεν ὀλισμηρὰν κοιλάδα καὶ διέβημεν τοὺς μικαοὺς ποταμούς, ἀνήλθομεν εἰς τὸ Κοπάνι.



ΙΩΑΝΝΙΝΑ

Πυκναὶ νιφάδες χιόνος ἥρχισαν πλέον νὰ καλύπτουν τὰς ὑπωρείας αὐτὰς τῆς Ὀλύτσικας μὲ λευκὸν πέπλον. Ἀπὸ τὸ Κοπάνι προσετέθη καὶ τὸ ἐκεῖ καταυλιζόμενον 7ον σύνταγμα καὶ διὰ στρατὸς ὅλος κατηυθύνθη μεγαλοπρεπῶς διὰ στενωπῶν ἐν μέσῳ ἀποτυφλωτικῶν χιονοστροβίλων, εἰς τοὺς Βαρυάδες.

Ἐκεῖ κατεσκηνώσαμεν ἐπάνω εἰς τὰ χιόνια. Ἐκατοντάδες πυρῶν ἔλαμπαν τὸ δειλινὸν γύρω ἀπὸ τὰ ἐρυθρωπὰ ἀντίσκηνα, ἐπάνω εἰς τὸν ἄχραντον τάπητα τοῦ ὁψίμου χειμῶνος.

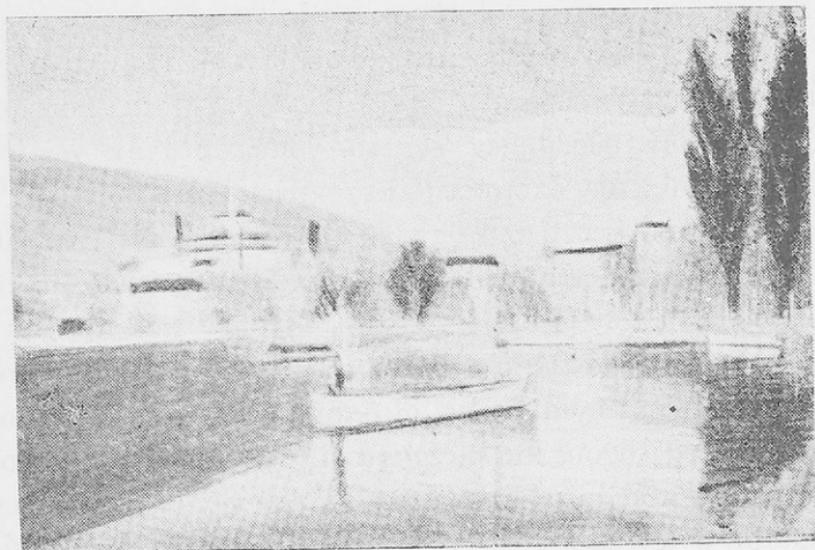
Κάποιος ἐνεθυμήθη ὅτι ἦσαν Ἀπόκρεω.

Καὶ κάτωθεν τῶν ἀντισκήνων, ὅπου συνωστίζοντο, τυλιγμένοι εἰς τὰ κλινοσκεπάσματά των, οἱ ἄνδρες καὶ ἔβρεχον εἰς τὸ ἀχνίζον τέϊον τὸν ἤρδὸν ἄρτον των, ἐσηκώθη χαρωπὴ ἡ πολυφωνία τῶν Ἀπόκρεω.

Τὴν νύκτα δὲ βιορρᾶς ἀπέσπασε μερικὰ ἀντίσκηνα. Οἱ ἀποστεγασθέντες ἀπήντησαν μὲ ἄσματα καὶ μὲ ἀστεῖσμούς.

‘Ο ἥλιος, τὴν ἐπομένην, τὸ πρωΐ τῆς Δευτέρας, παρουσίασε μεγαλοπρεπῇ τὴν Ὀλύτσικαν, κρεμασμένην ὑπὲρ τὰς κεφαλάς μας. Ἡ πρεσίᾳ ἥρχισεν ἐπίπονος καὶ μακρά. Ενρισκόμεθα τώρα ὅπισθεν τῆς Ὀλύτσικας. ‘Ἐν μικρὸν χαριτωμένον χωρίον, τὸ Τόσκεσι, μακάριον ὑπὸ τὸν ἥλιον, ἐλεύκαζεν εἰς μίαν κοιλάδα. Βουνὰ ὑπερύψηλα ὁρθώνονται τριγύρω μας, πάλλευκα τὴν κορυφὴν, κατάφυτα τὰς ὑπωρείας.

Κοιλάδες καὶ φάραγγες εἰρηνικαὶ μὲ μυστηριώδεις ἀντιλάλους, ποταμοὶ καὶ χείμαρροι δρμητικοί, βράχοι δρυθοπαγεῖς καὶ ἥμεροι ἀργιλλώδεις κλιτύες, ἀπότομα



ΑΠΟΨΙΣ ΤΟΥ ΚΑΣΤΡΟΥ ΤΩΝ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

μονοπάτια και καταρράκται ἀποκρυσταλλωθέντες κατὰ τὴν παγερὰν νύκτα, μετέωροι ως σταλακτίται ἀδαμάντων ἀπὸ βράχους ὑποκυάνους. Σπήλαια περιστεφόμενα ἀπὸ βαθύχρωμον βλάστησιν, και εἰς τὸ βάθος τοῦ δρίζοντος, δύπισω μας, μία λωρὶς ἀναλυτοῦ ἀργύρου, ἥθαλασσα.

Πρὸς τὸ δειλινὸν κατήλθομεν, ἀφῆσαντες δύπισω μας τὰ λευκὰ Γρατσανά, μίαν κιτρίνην ὀλισθηρὰν ἄβυσσον, εἰς τὰς πλευρὰς τῆς ὅποιας ζωντανοὶ ὄφεις ἀπὸ χακὶ ἐσπειροῦντο και ἔκαμνον ἐλιγμούς. Ἀναρριχηθέντες μὲ πανυραματικὴν μεγαλοπρέπειαν ἐπὶ τῆς ἀπέναντι κλιτύος, εὑρέθημεν εἰς τὸ ἀριστερὸν πλευρὸν τῆς Ὄλυ-

τσικας, εις δάσος πρόνων, ἐν μέσῳ τοῦ ὅποίου εὔρι-  
σκοντο ἐγκατεστημένοι οἰκίσκοι τῆς Τσαριτσάνης.

Ἡ νῦν ἐπέρασεν ἥρεμος καὶ εἰδηνική. Τὴν πρώταν  
τῆς Τρίτης ἔκινήσαμεν πρὸς βιορᾶν. Μετὰ προείαν  
ῶρῶν τινων εύρεθημεν εἰς τὸ γραφικώτατον χωρίον  
Μπαουσούς. Δὲν ἐπετράπη κατασκήνωσις.

— Ἀπόψε δὲν ἔχει ὕπνον. Οἱ ἄνδρες ν' ἀναπαυ-  
θοῦν τώρα, νὰ γίνῃ συσσίτιον καὶ νὰ γεμίσουν ὅλοι τὰ  
ὑδροδοχεῖα των μὲν νερόν. Ἀπόψε ἔχομεν πόλεμον!

Ἀστραπιαίως ἀπὸ στόματος εἰς στόμα διεδόθη ἀνὰ  
τὰς χιλιάδας τῶν ἀνδρῶν, οἵ ὅποι εὔρισκοντο ἐξηπλω-  
μένοι κατὰ λόχους καὶ τάγματα εἰς τὰς μαλακὰς κατω-  
φερείας πρανοῦς πετρώδους, ὅτι τὴν νύκτα εἶχεν  
ὅρισθη ἡ γενικὴ ἐπίθεσις ἐναντίον ὅλων τῶν ὀχυρωμά-  
των τοῦ ἔχθροῦ. Μία ἔκρηξις χαρᾶς ἡγέρθη πρὸς τὸν  
οὐρανόν. “Ωστε δὲν ἐβαδίζομεν κατὰ τῆς Παραμυθίας,  
ἄλλ' ἡ ἐκ τοῦ κέντρου μετακίνησις τῶν σωμάτων ἦτο  
κίνησις κυκλωτικὴ καὶ ἡ ἐπίθεσις θὰ ἐγίνετο ἐκ τοῦ  
ἀριστεροῦ.

Εἰς τὸ χωρίον ἐπεκράτει κίνησις πυρετώδης. Σκηναὶ  
χειρουργείων ἐστήνοντο ἐν βίᾳ, ἀνώτεροι ἀξιωματικοὶ  
καθ' ὅμιλους ἐπάνω καὶ κάτω, ἔφιπποι διαγγελεῖς διε-  
σταυροῦντο καθ' ὅλας τὰς διευθύνσεις, οἱ ὑπαξιωμα-  
τικοὶ ἐπεμθέωρουν τὰ ὅπλα τῶν ἀνδρῶν, διενέμετο συσσί-  
τιον, οἱ ἄνδρες καθ' ὅμάδας συνεζήτουν τὰ χαρούσυνα  
νέα, ἀλογα ἔβισκον ἡρέμα τὴν λιτήν πόαν τῶν πλαγιῶν,  
ἀντάρται διηγωνίζοντο πρὸς σκαπανεῖς, συνεπληροῦτο ὁ  
ἀριθμὸς τῶν φύσιγγίων τῶν ἀνδρῶν, ἐλύοντο καὶ ἐκαθα-  
ρίζοντο ὅπλα, εὔζωνοι ἐδοκίμαζον ἐπὶ τοῦ μανδύου των  
τὴν αἰχμὴν τῆς ξιφολόγχης, ἐνῷ ἐν τῷ μεταξὺ τὸ τηλε-  
βόλον ἐβρυχᾶτο βαρέως, ἀγρίως, προφητικῶς, ἀκαταπάύ-  
στως, πολὺ μακράν.

“Ολοι οι ἄρρωστοι ιάθησαν ώς ἐκ θαύματος. Κανεὶς δὲν ἥθελε νὰ ὑστερήσῃ εἰς τὴν μεγάλην χαράν. Καὶ ἐνῷ δὲ ἥλιος ἐπλησίαζε πρὸς τὴν δύσιν του, ἔξειλίχθη εἰς τὰς ὑπωρείας τῶν. Μπαουσιῶν ἀλησμόνητος σκηνῆ, ἔξι ἐκείνων εἰς τὰς δυοίας πανόλβιοι εἶναι ὅσοι ηὔτυχησαν νὰ δραματίσουν ἐνεργόν μέρος.

Σφυρίγματα—ἐπειδὴ εὑρισκόμεθα πλησίον τῶν προφυλακῶν τοῦ ἔχθροῦ, δὲν ἐπιτρέπονται σαλπίσματα—καλοῦν τοὺς λόχους, τὰ τάγματα, τὰ συντάγματα εἰς γενικὸν προσκλητήριον. Ἐπ’ ὅμου οἱ γυλιοί, παρὰ πόδας τὰ ὅπλα, ἀστράπτοντες οἱ ὀφθαλμοί, τὰ στήθη κοχλάζοντα ἀπὸ ἀνεκλάλητον βρασμὸν πολεμικῆς ὁρμῆς καὶ χαρᾶς, γαλήνη αἱ ψυχαὶ ὅλων! Ιερὰ σιγή! Θρονιασμένη εἰς τὰς καρδίας τῶν μαχητῶν ἡ Ἑλλάς, ὅμιλει λόγους ἀθανάτους· οἱ ἀσθενεῖς τὸ σῶμα ἐδυναμοῦντο, ἐγιγαντοῦντο οἱ ἰσχυροί καὶ ὅλοι μὲν ἀδημονίαν ἀνέμενον τὴν ιερὰν στιγμήν.

Τὸ σύνθημα ἦτο Μπότσαρης—Σοῦλι, τὸ γενικὸν σύνθημα Ἑλλάς. Καὶ τὸ κανόνι ἥκούτε τώρα βροντεόν, ἀκατάπαυστον, προφητικὸν τῆς μεγάλης χαρᾶς.

Κάτω εἰς τὸ βάθος τῆς κοιλάδος, ἀνερριπίζοντο τώρα μερικαὶ πυραί. Ὁ ἔχθρος! Ὁ ἔχθρος! Πῶς νὰ περιγραφῇ ἡ συγκίνησις τῆς προσδοκίας; Πῶς νὰ μεταφερθοῦν εἰς λόγους οἱ πύρινοι παλμοὶ τῶν μεγάλων ἐκείνων στιγμῶν;

Ἄντικρού μας μελανίζει ὁ ὅγκος τῆς Τσούκας. Πρέπει νὰ μεταβῆμεν εἰς τὴν κοιλάδα καὶ ν’ ἀναρριχηθῶμεν ἐπάνω εἰς αὐτὸ τὸ μεγαθήριον.

Στάσις ἐπ’ ὀλίγα λεπτὰ εἰς μίαν ἐσοχὴν τοῦ βουνοῦ, ὅπου δὲν φαινόμεθα. Ἐκεῖ ἐπιτρέπεται τὸ κάπνισμα

ένος σιγάρου. Τὸ ύπερβολικὸν ψῦχος κάμνει τοὺς πόδας νὰ πονοῦν. Οἱ ἄνδρες, διὰ νὰ ζεσταθοῦν, κάμνουν βῆμα σημειωτόν.

Ἡ πορεία ἐπαναλαμβάνεται. Περὶ τὰ μεσάνυκνα μεγαλώνει ἔνα φῶς σταθερόν. Εἶναι τὸ Χάνι τοῦ χωρίου Πλέσια, τοῦ ἀκροτάτου σημείου τῶν προφυλακῶν. Ἐπ' ἐκεῖ καὶ πέραν εἶναι ὁ ἔχθρος.

Μόλις ἥρχισε νὰ χαράζῃ ἡ 20ὴ Φεβρουαρίου, οἱ λόχοι μας εύρισκοντο ἐπάνω εἰς τὴν κορυφὴν τῆς Τσούκας. Δύο δρειβατικαὶ πυροβολαρχίαι μας, αἱ δύοιαι εἰχον τοποθετηθῆ εἰς τὰ ὑψώματα τοῦ Πλέσια, ἥρχισαν νὰ βάλουν κατὰ τῶν πυροβολείων τῆς Τσούκας. Οἱ Τοῦρκοι σκοποί, ἵδοντες αἰφνιδίως “Ἐλληνας στρατιώτας εἰς ἀπόστασιν πεντήκοντα βημάτων, ἔδωσαν τὸ σύνθημα τοῦ κινδύνου καὶ ἥρχισαν νὰ πυροβολοῦν. Ἄλλῃ εἰς χεύμαρος ὕδρησεν εἰς τὰ χαρακώματά των.

Ἄπὸ τὰ ἔχθρικὰ ἀντίσκηνα ἔξερχονται πανικόβλητοι οἱ Τοῦρκοι ἀξιωματικοὶ καὶ στρατιώται ἀναμίξ καὶ φεύγονταν πρὸς τὸ ὄπίσω μέρος τοῦ βουνοῦ, πυροβολούμενοι καὶ καταδιωκόμενοι ἀπὸ τοὺς στρατιώτας μας.

Οἱ ἥλιος, ἀνατέλλων ἐν τῷ μέσῳ τρομακτικῆς συμφωνίας κανονιοβολισμῶν τοῦ Μπιζανίου, τῆς Ἀετορράχης, τῆς Καστρίτσας, τῆς Κανέτας, τοῦ Ἀγίου Νικολάου καὶ τῶν πλαγιῶν τῆς Ὁλύτσικας, ἐφώτισε τὰς ἑλληνικὰς λόγχας ἐπάνω εἰς τὰς χιόνας τῶν κορυφῶν τῆς Τσούκας.

Ἡ Μανωλιάσα κατεκαίετο ἀπὸ τὰς ἑλληνικὰς ὄβιδας. Περὶ τὴν μίαν μετὰ μεσημβρίαν κυριεύεται καὶ αὐτή...

Κοιμώμεθα τυλιγμένοι εἰς τὰ κλινοσκεπάσματά μας καὶ καθιστοί. Μᾶς ἀφυπνίζει τὴν αὐγὴν μία τρομακτικὴ

διμοβροντία τῆς Κανέτας ἐναντίον τοῦ Μπιζανίου. Καίτοι ἡ παράδοσις ἐπροτάθη τὴν νύκτα, τὸ πυροβολικόν μας δὲν εἶχεν ἀκόμη εἰδοποιηθῆ λόγῳ τῆς ὥρας.

Αλλὰ τὸ Μπιζάνι ἐσίγα διὰ παντός.

Πρὸν ἀνατείλῃ ὁ ἥλιος, εἴδομεν καιιμένας μερικὰς ἀποθήκας εἰς τὴν πεδιάδα. Ἡ ἀνατολὴ ἔχαιρετίσθη μὲ τὴν ἀκολουθίαν τοῦ ὅρθου τῆς Ἀναστάσεως, τὴν δποίαν ἔψαλλον μερικοὶ ὑπαξιωματικοὶ τοῦ ἕκτου λόχου τοῦ πρώτου πεζικοῦ συντάγματος.

Τὸ «Χριστὸς Ἄνεστη» ἐπανέλαβον ἑκατοντάδες στομάτων καὶ ἔπειτα ὅλοι μαζὶ ἔψαλον τὸν ὑμνὸν τῆς ἐλευθερίας, τῆς ἐλευθερίας, ἡ δποίᾳ ἀπὸ τὰς κορυφὰς τῆς Τσούκας κατήρχετο μεγαλοπρεπῆς εἰς τὴν πόλιν, τὰ Ἰωάννινα. Ταῦτα ἦσαν πλέον Ἑλληνικὰ καὶ ἀνέμενον μὲ ἀνοικτὰς τὰς ἀγκάλας τοὺς ἐλευθερωτάς των.

N. Καρβεύνης

### Τὰ πήραμε τὰ Γιάννινα

Τὰ πήραμε τὰ Γιάννινα, μάτια πολλὰ τὸ λένε,  
μάτια πολλὰ τὸ λένε, ὅποὺ γελοῦν καὶ κλαῖνε.  
Τὸ λέν πουλιὰ τῶν Γρεβενῶν κι' ἀηδόνια τοῦ Μετσόβου,  
ποὺ τᾶσκιαζεν ἡ παγωνιὰ κι' ἀνατοιχίλα φόβου.

Τὸ λένε πτύποι καὶ βροντές, τὸ λένε καὶ οἱ καμπάνες,  
τὸ λένε καὶ οἱ χαρούμενες καὶ μαυροφόρες μάννες,

Τὸ λένε καὶ Γιαννιώτισσες, ποὺ ζοῦσαν χρόνια βόγγου,  
τὸ λένε καὶ οἱ Σουλιώτισσες στὶς ράχες τοῦ Ζαλόγγου.  
Τὰ πήραμε τὰ Γιάννινα!

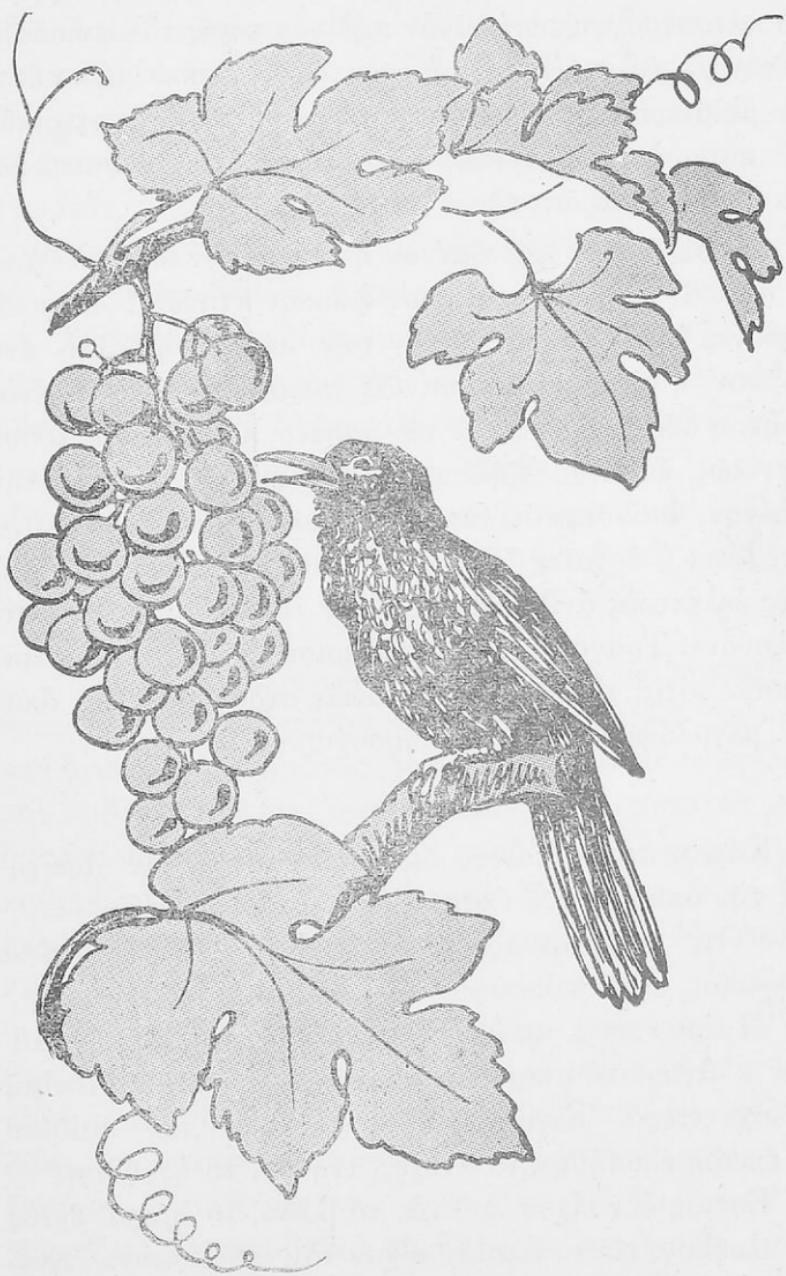
Γ. Σουρῆς

### ‘Ο κόσσυφος

Πολλοὶ πιστεύουν ότι εἰς τὰ μεγάλα δάση εἶναι τὰ καλύτερα πτηνά. Ἀλλοί μονον, ἀν ἔλειπεν ἀπὸ αὐτὰ ὁ κόσσυφος. Τὸ δάσος θὰ ἦτο πανήγυρις ἀρχοντοχωριατῶν βωβῶν. Χρώματα; ἄλλο τίποτε! Ὑπάρχουν μάλιστα μερικά, ὅπως ὁ δρυοκολάπτης, ὁ ἐποψ καὶ ἄλλα, τὰ δποῖα εἶναι ώσαν πολύχρωμοι ἐφημερίδες. Ἀν δῶμας πρόκειται ν' ἀνοίξουν τὸ στόμα των, νὰ εὔχεσθε νὰ μὴν εἴσθε ἐκεῖ! Ο, τι κωμικὸν ἥδυνατο νὰ δημιουργήσῃ εἰς φωνὴν ὁ Ὅψιστος, τὸ ἔδωκεν εἰς τοὺς λάρυγγάς των.

Ἐν μέσῳ αὐτῶν τῶν γελοιογραφιῶν οὗτος ὁ ἀπλοῦς κόσσυφος, αὐστηρός, σοβαρός, μαῦρος ως ἔβενος, μὲ τὸ κατακίτρινον χάμφος του, ως νὰ κρατῇ καπνοσύριγγα ἀπὸ ἥλεκτρον. Ο, τι εἶναι ἡ ἀμυγδαλῆ εἰς τὸν φυτικὸν κόσμον, εἶνε αὐτὸς εἰς τὸν πτερωτόν. Τὸ λάλημά του θὰ πρωτοχαιρετίσῃ τὴν ἄνοιξιν ἔνα-δύο μῆνας ἐνωρίτερον ἀπὸ τὸν κοῦκον καὶ τὴν ἀηδόνα. Εἶναι δὲ τὸ λάλημά του περιπαθέστατον.

Πότε αὐτὸς τὸ πτηνόν, τὸ δποῖον δὲν παύει νὰ φάλλη, εύρισκει καιρὸν νὰ κτίσῃ ἐκεῖνο τὸ θαῦμα τῆς ὑπομονῆς, τῆς τέχνης, τῆς λεπτῆς ἐργασίας, τὸ δποῖον εἶναι ἡ φωλεά του; Ποτέ, ποτὲ, ποτὲ δὲν δύνασαι νὰ



πιστεύσῃς ὅτι ἔν δάμφος εἶναι δυνατὸν νὰ λεπτουργήσῃ τὸ καταστόργυγλον ἐκεῖνον πήλινον τάσι, τὸ καλοδεδεμένον μὲ πυλυτρίχια καὶ όίζας, τὸ διακεκοσμημένον ἐπάνω μὲ μικροὺς χάλικας, τὸ γαλακτωμένον ἐσωτερικῶς μὲ καθαρὸν χῶμα καὶ ἐστρωμένον μὲ φρύγανα καὶ μὲ ἀφροὺς πτερῶν.

Τὶ περίεργον φαινόμενον ἡ τέχνη, τὴν ὅποιαν ἔχουν αἱ φωλεαὶ τῶν περισσοτέρων φύδικῶν πτηνῶν! Μερικαὶ ἀηδόνες ὑφαίνουν τὴν ἴδικήν των κρεμαστὴν ἀπὸ ἔνα κλῶνον, ἡ δὲ ὑπολαίς (κοινῶς ποταμίδα) ἐνώνει ἔνὸς κλώνου δύο φύλλα καὶ τὰ δάπτει κάτω-κάτω τόσον τεχνικῶς, ὥστε θὰ ἐξήλευε καὶ κείρ γυμνασμένη εἰς τὴν βελόνην. Φαίνεται ὅτι συμβαίνει καὶ εἰς τὰ ἐκλεκτὰ πτηνὰ ὅ, τι λέγει ὁ ἀρχαῖος Ἐλλην συγραφεὺς Πλούταρχος διὰ τοὺς ἐκλεκτοὺς ἀνθρώπους: οὐδὲν «εἴδος παιδείας ἀτιμάζουσι». Τραγουδισταὶ θαυμάσιοι, τεχνῖται ἄριστοι, οἰκοδεσπόται τακτικώτατοι, γονεῖς στοργικώτατοι, ἄκακοι, μεγαλόψυχοι, πάντοτε πρόσσχαροι.

Κάμετε τὸν κόπον νὰ διαβάσετε αὐτὴν τὴν ἀφήγησιν, τὴν ὅποιαν μοῦ ἔκαμε φίλος μου λοχαγός:

«Οτε διέμενον πρὸ ἐτῶν εἰς Καρπενήσιον, ἔνεκα ὑπηρεσίας, εἶχον κόσσυφον εἰς κλωβίον.

Ἡμέραν τινά, παιδίον χωρικοῦ μὲ παρεκάλεσε καθ' ὅδον ν' ἀγοράσω μικρόν τι πτηνόν, τὸ ὅποῖον ἀκόμη δὲν εἶχε πτερά. Ἐνεκα τῶν παρακλήσεων τοῦ παιδίου καὶ ἐπειδὴ ἐλυπήθην τὸ ἀτυχὲς πτηνόν, τὸ ἥγορασα.

Ἐπειδὴ δὲν εἶχον ποῦ νὰ τὸ βάλω, τὸ ἔφερα ἐντὸς τοῦ κλωβίου, εἰς τὸ ὅποῖον εἶχον τὸν κόσσυφον. Ἐνῷ δὲ περιέμενον νὰ ἴδω αὐτὸν νὰ ἀνησυχῇ, καθὼς συνήθως συμβαίνει εἰς τὰ πτηνά, δταν θέτουν εἰς τὸ κλωβίον

των ἄλλο πτηνόν, παρετήρησα μὲ ἔκπληξιν ὅτι οὗτος τούναντίον ηὔχαριστήθη. Ἐπλησίασε τὸ μικρόν, τὸ ἐθώπευε καὶ δὲν ἤξευρε μὲ ποῖον τρόπον νὰ ἐκδηλώσῃ τὴν χαράν του διὰ τὴν παρουσίαν αὐτοῦ. Ἐπειδὴ δ' ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτη τοῦ ἔθεσα καὶ τροφήν, ἡ ὁποία, ὡς γνωστόν, εἶναι κρέας, ἀμέσως ἔλαβεν ἐκ τούτου μικρὰ τεμάχια καὶ ἐδωκεν εἰς τὸ μικρὸν ὄρφανόν, τὸ δποῖον τὰ ἔφαγε μὲ μεγάλην εὐχαρίστησιν, διότι ἐπείνα.

Ἐξηκολούθησε δὲ κατόπιν νὰ τὸ τρέφη μὲ στοργήν, μέχρις ὅτου τὸ μικρὸν πτηνὸν ἥρχισε νὰ τρώγῃ μόνον του. Ἀφοῦ δ' ἐμεγάλωσε καὶ ἐπτερωθῆ, διέκρινα ὅτι ἦτο ἀηδών, ἡ ὁποία ἔξησε πολὺν καιρὸν μετὰ τοῦ εὔεργέτου καὶ θετοῦ πατρός της μὲ ἀγάπην καὶ ἀρμονίαν. Ἔφαλλον καὶ τὰ δύο κατὰ τὴν ἄνοιξιν μελωδιώτατα».

Ἄπὸ τὸν Ἰούλιον ὅμως καὶ ἐπειτα δὲ κότσυφος γίνεται ἡ πληγὴ τοῦ κήπου καὶ τῆς ἀμπέλου. Οἱ ἐρευνηταὶ τοῦ δυσκόλου ζητήματος, τὸ δποῖον λέγεται «ώφελιμα καὶ ἐπιβλαβῆ πτηνά», ίσχυρίζονται ὅτι πρόκειται περὶ δικαίας ἀποζημιώσεως, διότι καθ' ὅλον τὸν χειμῶνα καθαρίζει τὴν γῆν ἀπὸ ἔντομα, τὰ δποῖα λόγῳ τῆς σκληρότητος τοῦ ὁρμάφους του, μόνον, αὐτὸς δύναται νὰ καταστρέψῃ.

Οἱ γεωργοὶ δἰκιοι, οἱ δποῖοι δὲν γνωρίζουν πολλὰ πράγματα ἀπὸ τὴν γεωργικὴν ἐντομολογίαν, δὲν ἔννοοῦν κατὰ τί τοὺς ὠφελεῖ αὐτὴ ἡ συνδρομή, τὴν δποίαν τοὺς δίδει, προστατεύων τὰ σῦκα καὶ τὰ σταφύλια ἀπὸ τὰ ἔντομα, διὰ νὰ καταφάγῃ δὲ ἵδιος! Λιότι πρέπει νὰ γνωρίζετε, ὅτι συμβαίνει συνήθως δὲ περιπαθής αὐτὸς τραγουδιστής, μαζὶ μὲ τὸν συκοφαγᾶν, νὰ ἀφίνουν εἰς

τὰς ἀμπέλους καὶ εἰς τοὺς κήπους τοὺς φλοιοὺς μόνον τῶν σύκων καὶ τῶν σταφυλῶν.

Ἄλλὰ καὶ τότε εἶναι χαρὰ Θεοῦ ὡς θέαμα. Ἐνῷ ἡ ἀθλία ἐκείνη κίσσα καὶ τὰ ἄλλα σταφυλοχαρῆ πτηνὰ φαίνονται ὡς νὰ ἔξηλθον ἀπὸ τὸ πατητήριον, αὐτὸς εἶναι δὲ ἴδιος ἀξιοπρεπὴς κύριος, λάμπων ὡς χάλυψ, μὲ πὴν ἔξι ἡλέκτρου καπνοσύριγγά του ἐντελῶς καθαράν. Ἐννοεῖ δὲ κόσσυφος νὰ κάμνῃ τὸ λουτρόν του καθημερινῶς.

Στ. Γρανίτσας

### "Ἀλλος κόσμος

Ο Στέφανος κατέβη τὴν μικρὰν κλίμακα τοῦ σπογγαλιευτικοῦ πλοιαρίου, ἥρπασε τὸ σκοινίον καὶ ἐβυθίσθη εἰς τὰ κύματα.

Τὰ ὕδατα ἐπάφλασαν ὑπεράνω τῆς κεφαλῆς του, πλατεῖς δὲ καὶ συμμετρικοὶ κύκλοι ἥραιώθησαν ἀλλεπάλληλοι παρὰ τὴν κουπαστήν, δπου τὸ σκάφος ἀντενακλᾶτο ἐντὸς τῶν τεφρῶν ὕδάτων.

Ο σπογγαλιεὺς ἥρχισεν ἀναπνέων βραδέως καὶ παρατηρῶν τὰς πρασινωπὰς σκιάς, αἱ δποῖαι ἥνοιγοντο γύρω του. Τέλος οἱ πόδες του ἐπάιησαν ἐπὶ μαλακοῦ πυθμένος. Ἡτο λασπῶδες βάθος μὲ πυκνὰ πρασινοκίτρινα βρύα, μαλακοὺς τάπητας, μέσα εἰς τοὺς δποίους ἐκρύπτοντο μυριάδες μικρὰ ψάρια, τὰ δποῖα ἔφυγον ἔτρομα εἰς τὰ βήματά του.

Τὸ φῶς ἔφριζεν ἐκεῖ κάτω ὑποκύανον, μυστηρι-



ῶδες. Εἶδος πρασίνης σκιᾶς ἔξηπλόνετο τριγύρῳ καὶ μόνος ὁ συριγμὸς τοῦ κατερχομένου διὰ τῆς μηχανῆς ἀέρος ἀντίχει εἰς τὰ ὥτα τοῦ σπογγαλιέως ἐν μέσῳ τῆς φοβερᾶς κραυγῆς.

Σιωπηλὸς καὶ κύπτων ἐπὶ τοῦ ἐδάφους ἤρχισε νὰ συλλέγῃ σπόγγους.

Τὸ βῆμα του, ἀναταράσσον τὸν βόρβιον, ἔξεδίωκε τοὺς ἀφθόνους ἵχθυς, οἵτινες ἐκρύπτοντο ἐντὸς τῶν πρασίνων βιτών, ἐνῷ ἄλλοι μεγαλύτεροι, περιέργως πλησιάζοντες, ἀπεμακρύνοντο ἔντρομοι, δσάκις ὁ δύτης διὰ κινήματος τῆς κεφαλῆς ἀπεδίωκε τὸν μεμολυσμένον ἀέρα.

‘Ο Στέφανος ἐπροχώρησεν ἐρευνῶν τὸ ἔδαφος. Μαῦρος λόφος πλήρης χασμάτων καὶ ὁργμῶν ἔξετείνετο ἐμπρός του ἐπ’ ἄπειρον σκεπασμένος ὑπὸ γιγαντιάιων λειχήνων. Ἐκεῖ μυριάδες μικρῶν πολυπόδων μὲ κομψότατα ἀστροειδῆ ἀνθύλλια κίτρινα, πορτοκαλλόχροα καὶ ἐρυθρᾶ, ἥσαν φυτρωμένα.

Ἐνίοτε ἵχθυς παρερχόμενος παρετήρει τὸν σπογγαλιέα διὰ τῶν ἔξωγκωμένων ὁφθαλμῶν του, ἀνοιγοκλείων κωμικῶς τὸ στόμα του, τὰ ὑπόλευκα φύκια ἀνεκίνουν τοὺς μακροὺς πλοκάμους των καὶ αἱ θαλάσσιαι πτέριδες ἔκλινον ἐλαφρῶς τοὺς κλώνους των.

Τὸ ἔδαφος ἔξηκολούθει μᾶλλον βραχῶδες. Ἐπ’ αὐτοῦ ἐφύοντο μικροὶ θάμνοι μελανῶν κοραλλίων, ἐπὶ τῶν ὅποιων τὰ λευκὰ ἀνθύλλια τῶν πολυπόδων ἀνέθαλλον ζωηρότατα. Παρέκει μία μεγάλη χελώνη, μὲ τερατώδη κεφαλὴν καὶ λαμπρὸν ὅστρακον, ἐνοχληθεῖσα ἐκ τῶν βημάτων τοῦ δύτου, ἔσπευσε νὰ ἔξαφανισθῇ ὅπισθεν τῶν φυκῶν.

Τὰ πυκνὰ αὐτὰ φύκη, μεγέθους ἀνθρωπίνου ἀνα-  
στήματος ἔφρασσον σχεδὸν ἐντελῶς τὴν ὄδόν, μερικὰ  
δὲ μαλακώτερα καὶ παχύτερα φαίνονται ώς κλάδοι δέν-  
δρων ἔχοντες ἀντὶ φυλλωμάτων ἄπειρα μαγευτικὰ λευ-  
κὰ ἀνθύλλια.

Ο σπογγαλιεύς, μὴ εὐχαρηστιμένος ἐκ τῶν σπόγγων  
τοὺς ὅποίους εὔρισκεν, ἥρχισε νὰ παραμερίζῃ τοὺς κλά-  
δους. Προεχώρησεν ἀρκετά, ὅστε οἱ σύντροφοι του ἀπὸ  
τοῦ σκάφους ἥρχισαν ν' ἀνησυχοῦν διὰ τὴν παρατετα-  
μένην αὐτὴν πορείαν.

Τέλος τὰ φύκη ἥρχισαν βαθμηδὸν νὰ ἀραιώνουν  
καὶ τὸ ἔδαφος νὰ καθίσταται μᾶλλον δμαλόν Ἐφ' ὅσον  
ὅμως τὸ ἔδαφος ἐγίνετο δμαλώτερον, τόσον καὶ ἡ ὅψις  
τοῦ τοπείου ἥλλασσε καὶ ἐλάμβανε μεγαλοπρέπειαν  
μαγευτικήν. Ἐκεῖ ἦτο τὸ βασίλειον τῶν κοραλλίων, τῶν  
χρωμάτων καὶ τοῦ φωτός. Κοράλλια λευκά, μέλανα,  
ἐρυθρᾶ, ὁρδινα, χρυσομήλινα, φοινικά, φανταστικῶν  
ἀποχρώσεων, βρύα χρυσοποράσινα, ἄλλα ἀνθη φαντα-  
στικά, ὅμοια τῶν ὅποίων ἀνθρώπου διφθαλμὸς δὲν εἰδε  
ποτὲ εἰς τοὺς γηίνους κήπους, ἐφαίνοντο ἔξαπλούμενα  
μέχρι τοῦ σημείου εἰς τὸ ὅποιον ἔφθανε τὸ βλέμμα.

Πρὸς τὸ βάθος πελώρια θαλάσσια φυτὰ χρυσωπῶν  
ἀποχρεώσεων ἐσγημάτιζον θόλους, ὑπὸ τοὺς ὅποίους καὶ  
τέσσαρες ἀνθρώποι ἥδυναντο νὰ περάσουν. Μεγάλοι  
θαλάσσιοι σταυροὶ ἐρυθροὶ μετὰ κυανῶν στιγμάτων  
ἀνεκίνουν βραδέως τοὺς ἀκανθωτοὺς πλοκάμους των  
καὶ ὅστρακα ύπερομεγέθη περιέφερον τὰς γλοιώδεις προ-  
βολάς των πρὸς εὔρεσιν τροφῆς.

Τέλος ἐν μέσῳ δάσους πελωρίων πτερίδων, ὑπὸ  
τὰς ὅποίας ὁ δύτης ἐφαίνετο ἀληθῆς νάνος, ὀλόκλη-

ρον στράτευμα ἀργυροχρύσων μεδουσῶν παρήρχετο κωπηλατοῦν διὰ τῶν μικρῶν μενεξεδοχρώμων ἀνθοδεσμῶν των. Πλῆθος δὲ πολυτίμων σπόγγων, ἔξαισιών τὸ μέγεθος, ἀπερρόφα καὶ ἀνέδιδεν ἡδονικῶς τὸ διαυγὲς ψδωρ.

”Ἄλλοι ἦσαν πλατεῖς ὡς πινάκια, ἄλλοι κοῖλοι ὡς ἀρχαῖοι κρατῆρες, κῶνοι ἀνεστραμμένοι, σφαῖραι μὲ μικρὰς προεξοχάς, κύλινδροι ταλαντευόμενοι ἐντὸς τοῦ ψγροῦ στοιχείου των.

”Ο δύτης ἔμεινεν ἔκθαμβος, θαυμάζων τὸν θαυμάσιον αὐτὸν παράδεισον, ὅστις ἔξηπλοῦτο ἐνώπιόν του, βαθμηδὸν δὲ πλῆθος ἰχθύων ἐσπευσαν νὰ τὸν περικυλώσουν, περιεργαζόμενοι τὸ σκάφανδρον καὶ ὀλισθαίνοντες πλησίον τῶν ποδῶν του.

Εἰς τὸν ἔκθαμβον νοῦν τοῦ ναύτου ἐπέρασαν πρὸς στιγμὴν αἱ φανταστικαὶ περιγραφαὶ τῶν παραμυθίων, οἵ κηποι καὶ τὰ βασίλεια τῆς μυθικῆς Νεράϊδας. Τὸ ἔνστικτον ὅμως τοῦ σπογγαλιέως δὲν ἐβράδυνε νὰ ὑπερισχύσῃ καὶ ἀφοῦ ἐκένωσε τὴν ἀπόχην ἐκ τῶν παλαιῶν σπόγγων, ἥρχισε νὰ ἐκριζώνῃ ὅσους καλυτέρους ἔβλεπεν.

”Αγγελος Τανάγρας

## Τὸ πράσινον χρῶμα

”Ἐχετε παρατηρήσει ὅτι τὸ γλυκύτερον, τὸ ἀναπαυτικότερον διὰ τοὺς ὁφθαλμοὺς χρῶμα εἶναι τὸ πράσινον; Πρῶτον αὐτὸ καὶ ἔπειτα τὸ κυανοῦν.

Καὶ τὰ ἄλλα βεβαίως, θέλγουν, πρὸ πάντων τὸ κόκ-

κινον, τὸ χρυσοειδὲς καὶ τὸ ἵωδες, ἀλλὰ κουράζουν καὶ θαμβώνουν ταχέως. Τὸ πράσινον δῆμος δχι. Δύναται τις νὰ τὸ ἀτενίζῃ διαρκῶς χωρὶς κόπον. Καὶ ὅταν οἱ ὄφθαλμοί του εἶναι κουρασμένοι ἀπὸ τὴν μακρὰν ἐνατένισιν τοῦ λευκοῦ, πορφυροῦ ἢ χρυσοκιτρίνου, ἀρκεῖ νὰ τοὺς στρέψῃ πρὸς μίαν πρασινάδαν, πρὸς τὸ δένδρον τοῦ δρόμου, πρὸς τὸν κισσὸν τῆς αὐλῆς, διὰ νὰ ἐλαφρώσουν ἀμέσως.

Τὸ πράσινον διὰ τοὺς ὄφθαλμοὺς εἶναι ἀληθινὴ θωπεία. Μία ἐπιφάνεια ἄλλου χρώματος ζωηροῦ θὰ ἔλεγε κανεὶς ὅτι αρύπτει ἀοράτους βελόνας λεπτοτάτας, αἱ δοποῖαι μετὰ τὴν πρώτην εὐχάριστον θωπείαν τρυποῦν καὶ πονοῦν. Ἀλλ᾽ ἐπιφάνεια χρώματος πρασίνου, ὁσονδήποτε ζωηροῦ, μᾶς εὐχαριστεῖ, χωρὶς νὰ μᾶς πληγώνῃ ποτέ. Εἶναι διὰ τὴν ὅρασιν ὅτι τὸ χνουδωτὸν βελοῦδον διὰ τὴν ἀφήν.

Ἐνθυμοῦμαι ὅτι πρώτην φοράν, ὅταν ἡμην παιδίον, ἐπέστησε τὴν προσοχήν μου εἰς τὴν ὑπεροχὴν αὐτὴν τοῦ πρασίνου εἶς γέρων, ἀγαθὸς καὶ σεβάσμιος ἰερεὺς τῆς πατρίδος μου. Ἡτο πολὺ φιλανθής καὶ ἐπεριποιεῖτο μόνος του τὸν μικρὸν κῆπον τῆς ἐκκλησίας του. Δὲν εἶδον ποτὲ ὥραιότερον εἰς τὴν ζωήν μου! Ὁλος σχεδὸν ἀπετελεῖτο ἀπὸ ἀναδενδράδας. Ὁ ἰερωμένος κηπουρὸς ἐκαλλιέργει κατὰ προτίμησιν κισσοὺς καὶ ἄλλα ἀνεργυτικά. Μίαν ἡμέραν, ὅτε ἐθαύμαζον τὴν πλουσίαν ἐαρινὴν πρασινάδα του, διέρρευσε ἔλαβεν ἀφορμὴν νὰ μοῦ πλέξῃ τὸ ἐγκώμιον τοῦ πρασίνου καὶ εἰς τὸ τέλος προσέθεσε :

— Δι' αὐτὸν καὶ ὁ πανάγαθος Θεὸς τὸ ἐσκόρπισε τόσον ἀφθονον εἰς τὴν φύσιν.

Ἄγαπατέ το λοιπόν, κυνηγεῖτε τὸ πράσινον, ὅσον

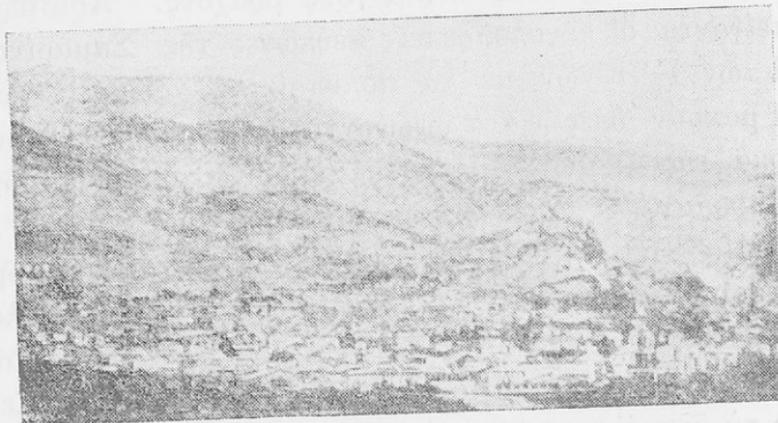
δύνασθε! "Οσοι δὲν ἔχετε τὸ εὔτύχημα νὰ ζῆτε εἰς τὴν ἔξοχήν, φροντίζετε τούλάχιστον, ὥστε ἀπὸ τὰ παράθυρόν σας νὰ φαίνεται πολλὴ πρασινάδα. Δὲν ὑπάρχει ὡραιότερον παραπέτασμα ἀπὸ ἐκεῖνο, τὸ διοῖον σχηματίζει ἐν φύλλωμα δένδρου ἡ θάμνου, χρυσιζόμενον ἀπὸ τὰς ἀκτῖνας τοῦ ἥλιου. Προτιμᾶτε τὸ ἀνοικτὸν πράσινον διὰ τοὺς τοίχους τῶν δωματίων σας καὶ διὰ τὰ ὑφάσματα τῶν ἐπιπλώσεών σας. Καὶ φροντίζετε νὰ ἔχετε εἰς τὰς οἰκίας σας ὅσον τὸ δυνατὸν περισσότερα φυτά. Τὸ πράσινον πρέπει νὰ σᾶς περιστοιχίζῃ. Καὶ ἡ χαρὰ τῆς ἀνοίξεως εἶναι μιὰ πρασίνη χαρά. Τὸ πράσινον γλυκύνει τοὺς ὄφθαλμοὺς καὶ εὐχαριστεῖ τὴν ψυχήν.

Κατὰ Γρ. Ξενόπεουλον

### Τὰ δάση τῆς Έλλάδος καὶ οἱ ἔχθροι των

"Οσοι ἔταξειδεύσατε εἰς τὴν Ἐλβετίαν ἡ ἔχετε ἀναγνώσει περιγραφὰς ἄλλων οἱ δόποιοι ἔταξείδευσαν ἐκεῖ, γνωρίζετε ἡ ἔχετε ἵδεαν πόσον ὠραῖα τοπεῖα παρουσιάζει ἡ χώρα αὐτῇ. Ἐδιαβάσατε διὰ τὰ δάση της, τὰς λίμνας, τὰ βουνά της, τὴν σήραγγα τοῦ Ἄγιου Γοτθάρδου, διὰ τὸ περίφημον Λευκὸν Ὅρος, τὸ ὑψηλότερον ὄρος τῆς Εὐρώπης, διὰ τοὺς καταρράκτας της, διὰ τὰς κοιλάδας της, διὰ τὰ πραγματικῶς ἀξιοθέατα μέρη τῆς πολιτισμένης ἐκείνης χώρας.

Ἐδιαβάσατε ἐπίσης ὅτι, ὅταν διδηρόδρομος ἀφίνη τοὺς ταξιδιώτας εἰς τὸ ἐν μέρος, τὸ μικρὸν ἀτμόπλοιον τοὺς μεταφέρει ἀπὸ τὴν μίαν ὅχθην τῆς λίμνης εἰς



Ο ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ

Εἰς τοὺς πρόποδάς του φαίνεται ἡ Ἀμφισσα.

τὴν ἄλλην καὶ δὸδοντωτὸς ἢ δὲ ἐναέριος τοὺς ἀναβι-  
βάζει εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ βουνοῦ. Εἴδατε τέλος ὅτι τὸ  
αὐτοκίνητον τοὺς περιάγει ἀνὰ τὰ ἥλεκτροφωτισμένα  
δάση, διὰ νὰ τοὺς φέρῃ εἰς ἐν πολυτελέστατον ξενοδο-  
χεῖον, ἐντὸς τοῦ δάσους, μεταξὺ τῶν δένδρων, εἰς τὸ  
ὅποιον θὰ εῦρόυν ὅτι ζητήσουν.

Αφήσατε τώρα αὐτὰ κατὰ μέρος, λησμονήσατε τὰ  
ἔργα ταῦτα τῆς τέχνης καὶ τὰ ξενοδοχεῖα τῆς Ἐλβε-  
τίας, τὰ ἄγνωστα εἰς τὴν Ἑλλάδα. Μὴ λάβητε ὑπ’ ὄψιν  
σας ἀνάβητε ὦρας δλοκλήρους πεζοὶ ἢ ἀν θὰ  
κακοπεράσητε εἰς καμμίαν καλύβην, ὅπου ἀναγκαστικῶς  
θὰ κοιμηθῆτε, καὶ εὐρεθῆτε μαζί μου εἰς μίαν ὠραίαν  
κορυφὴν τοῦ Πίνδου.

Εἰς ὑψος χιλίων ὁκτακοσίων μέτρων εύρισκόμενος  
ἀφίνεις τοὺς ὀφθαλμούς σου νὺ πλανηθοῦν εἰς τὸ γύρω  
ἔξαπλούμενον λεκανοπέδιον τοῦ Πηνειοῦ. Εἰς τὸ βάθος  
θὰ διακρίνῃς τὰ ἴδιόρρυθμα μοναστήρια τῶν Μετεώ-

ρων, έπάνω εἰς τοὺς περιέργους βράχους. Ἀριστερὰ ἔκτείνονται οἱ μεγαλοπρεπεῖς πευκῶνες τῆς Σαμαρίνας καὶ τῶν Γρεβενῶν μὲ τὰ πολυποίκιλα χρώματά των καὶ μακράν, ὑπερήφανα ὑψώνονται τὰ χιονισμένα Τσουμέρκα, τῶν δποίων τοὺς πόδας δροσίζει ὁ θιρυβώδης Ἀσπροπόταμος μὲ τοὺς παραποτάμους του.

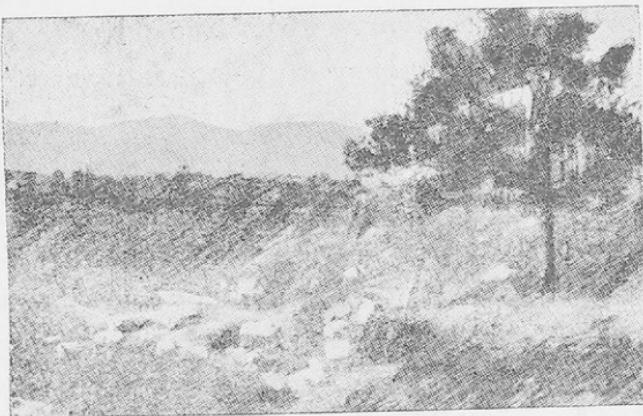
Μία ζωντανὴ σιγὴ κυριαρχεῖ ἀπὸ τὴν ἥρεμον τῆς Πίνδου ἀναπνοήν, καθὼς ἀργοσαλεύουν ἀπαλά—ἀπαλὰ οἱ κλῶνοι τῶν ἐλάτων, ὅταν ἔκχειλίζῃ ἡ πνοὴ τοῦ ἀνέμου! Πλουσία καὶ ἀρμονικὴ γαλήνη κατασταλάζει ἀπὸ τὰ ὑψη εἰς τοῦ ὁδοιπόρου τὴν ψυχήν.

Οὐολογῶ ὅτι θὰ ᾧτο ἔγκλημα, ἐὰν ἐπρόκειτο νὰ συγκριθῇ τὸ τοπεῖον αὐτὸ τὸ ἐλληνικὸν μὲ οἰονδήποτε ἄλλο τοπεῖον τῆς Ἐλβετίας ἢ καὶ ὀλοκλήρου τῆς μέσης ἢ βιρεινῆς Εὐρώπης.

Ο Βύρων ἐγεννήθη καὶ ἐμεγάλωσεν εἰς τὴν Ἀγγλίαν, ἔζησεν εἰς τὴν Γενεύην τῆς Ἐλβετίας καὶ εἰς ἄλλας εὐρωπαϊκὰς πόλεις. Ἄλλα εἰς τὴν λεπτὴν ψυχὴν του τίποτε ἄλλο δὲν ἐπέδρασε τόσον, ὅσον ὁ ἀνδρειωμένος Ζυγδός μὲ τὸ ἀγέρωχον ἀνάστημά του καὶ ἡ χρυσίζουσα Βαράσοβα, καθηεπιζομένη μέσα εἰς τὴν γαλανὴν ἐλληνικὴν θάλασσαν, αἱ λίμναι τῆς Τριχωνίας, ἡ Κλεισοῦρα τοῦ Μεσολογγίου καὶ αἱ κοιλάδες τοῦ Ἀχελώου...

«Ω Ἑλλάς, αἱ ἀειθαλεῖς κοιλάδες σου καὶ τὰ ἀείποτε χιονοσκεπῆ ὄρη σου σ' ἀποδεικνύουν ταμεῖον θελγήτρων τῆς φύσεως! Αἱ τέχναι, ἡ δόξα, ἡ ἐλευθερία παρέρχονται, ἀλλ' ἡ φύσις σου εἶναι πάντοτε ὡραία», λέγει εἴς τι τῶν ποιημάτων του πρὸς τὴν Ἐλλάδα ὁ λάτρης αὐτὸς τῆς φύσεως.

Οὕτε ἀπὸ τὸ Λευκὸν ὄρος τῆς Ἐλβετίας, οὕτε ἀπὸ οἰονδήποτε ἄλλο τῆς Εὐρώπης, ἀλλ' ἀπὸ τὰς κορυφὰς



ΤΟ ΟΡΟΣ ΠΑΡΝΗΣ  
τὸ ὄποιον ἔχει ἄφθονα νερὰ καὶ δάση ἐλάτων

τοῦ Ὀλύμπου, τῆς κατοικίας τῶν ἀθανάτων Θεῶν, ἀπὸ τὰς ἀκρωρείας τοῦ Παρνασσοῦ, τοῦ ἐνδιαιτήματος τῶν νυμφῶν καὶ ἀπὸ τὸν ἵερὸν "Αθωνα δ λάτρης τῆς φύσεως θὰ θαυμάσῃ μίαν μαγευτικὴν δύσιν ἢ ἐν ἀχνορρόδισμα τοῦ ἥλιου μέσα ἀπὸ τὴν θάλασσαν κατὰ τὴν ἀνατολήν.

"Ἡ ὁραιότης τοῦ ἑλληνικοῦ δάσους ποικίλλει ἀναλόγως τῆς θέσεως, τοῦ εἰδους τῶν δένδρων καὶ τοῦ φωτός. Ὁ Πηγείός, διερχόμενος τὴν γυμνὴν θεσσαλικὴν πεδιάδα, δὲν ἔχει τίποτε τὸ ἔξαιρετικόν, ρέων ὅμως διὰ μέσου τῶν Τεμπῶν σκιάζεται ὑπὸ τῶν ὑψηλῶν πλατάνων καὶ πλαισιοῦται ἀπὸ τὰς καταπρασίνους κλιτῦς τοῦ Κισσάβου. Ἔν καταπράσινον νησίδιον ἐντὸς τῆς θαλάσσης φαίνεται μακρόθεν ὡς ἀνθοδέσμη ἐπὶ τῆς λείας ὑδατίνης ἐπιφανείας.

"Άλλὰ καὶ τὰ ἀθάνατα μνημεῖα τῆς ἑλληνικῆς τέχνης πολὺ ἔχουν νὰ κερδίσουν ἀπὸ τὴν στολισμένην φύσιν. Τὸ Ἀσκληπιεῖον τῆς Ἐπιδαύρου, τὸ περίφημον αὐτὸ καθ' ὅλον τὸν τότε γνωστὸν κόσμον σανατόριον τῆς ἀρχαιότητος, δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι θὰ ᾖ το ἰδρυ-

μένον ἐν μέσῳ δασῶν ἀπαραιτήτων δι' ὑγιεινοὺς λόγους. Σήμερον ὅλα πέριξ εἶναι γυμνά. Σήμερον δὲν ἀναβλύζουν αἱ πηγαί, τῶν ὁποίων τὸ ὄδωρο ἔκαμνε τὰ θεραπευτικὰ θαύματα. Καὶ αὐτὸς ὁ λόφος, ὃπου ὁ Ἀσκληπιὸς κατὰ τὴν παράδοσιν συνέλεγε τὰ βότανα, καλλιεργεῖται ὡς ἀγρός.

Ἡ αὐτὴ κατάστασις παρουσιάζεται καὶ εἰς τὰς Μυκῆνας ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸ Κρόνιον, τὸν πυραμιδοειδῆ κατασκέπαστον ἐκ πεύκων λόφον τῆς ὑγείας, ἀντάξιον στόλισμα τῆς Ὄλυμπίας<sup>7</sup> Αλτεως, ὑπεράνω τῆς ὁποίας ὑψοῦται.

Τέλος ἐν γραφικὸν καὶ γελαστὸν πεῦκον τῆς Κορινθίας, μὲ τὴν ἥρεμον καὶ φαιδρὰν ὄψιν του, μία οὐρανογείτων ὁξὺ τῆς Πίνδου, εἰς ἐπιβλητικὸς ἔλατος τῆς Βητίνης, ἐν χιλιετὲς ἐλληνικὸν «ρουπάκι», τὸ ὅποιον κατὰ τὸν ποιητήν

*Στοιχειὸ τῆς γῆς περήφανο  
βουλήθηκε νὰ φθάσῃ  
τὰ σύννεφα μὲ τὰ πλαοιὰ  
τὸν "Αδη μὲ τὴ δίζα*

δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ συγκριθῇ μὲ ὅσα ὅμοια ἡ παρόμοια δένδρα τῆς Ἐλβετίας καὶ τῆς λοιπῆς Εὐρώπης!

Σήμερον παρ' ἡμῖν αἱ καταπράσιναι αὗται ἐκτάσεις καταστρέφονται κατ' ἔτος ἀπλήστως ἀπὸ τὰς πυρκαιὰς καὶ τοὺς ἐμπρησμούς. Τὸ Χαρβάτι, ἡ Μαλακάσα, τὸ Τατόϊον, ὅλα γύρω τῶν Ἀθηνῶν, ὁ Πάρνων, ἡ Οἴτη, ἡ Θάσος, τὰ δάση τῆς Κορινθίας καὶ τῶν Πατρῶν, τὸ ἐν μετά τὸ ἄλλο γίνονται τέφρα.

Τί δὲ νὰ εἴπωμεν διὰ τὸν κακὸν ἄγγελον τῶν ἐλληνικῶν δασῶν, τὸ καλούμενον «γίδα», ἡ ὁποία ἀόκνως καὶ φιλοτίμως ἐργάζεται ὑπὸ τοὺς ἥχους τῆς φλογέρας τοῦ αἰγοβοσκοῦ νὰ δοκανίζῃ τοὺς βλαστοὺς καὶ τοὺς

φλοιοὺς τῶν κορμῶν τῶν Ἑλληνικῶν δένδρων; Ἡ γυμνότης καὶ ἡ ἀποφαλάκρωσις τῶν βουνῶν τῆς πατρίδος δύναμαι νὰ εἴπω ὅτι ὁφείλεται κυρίως εἰς τὴν ἀχαλίνωτον βοσκὴν τοῦ ζώου τούτου. Αἶγες καὶ δάση ἀδύνατον νὰ συνυπάρχουν, ἐφ' ὅσον ἡ ἐπίβλεψις τῆς βοσκῆς των εἶναι χαλαρά.

"Ἄλλοτε πάλιν ὁ γεωργός, πιεζόμενος ὑπὸ τῆς ἀνάγκης, ἔκχεσθωνται ἀκολύτως δασικὰ ἐδάφη εὔρισκόμενα ἐπὶ μεγάλων κλίσεων, διότι διακρίνει ἐπὶ τοῦ ἐδάφους ὀλίγον μαῦρον χῶμα, προϊὸν τῆς ἀποσυνθέσεως τῶν φύλλων καὶ τῶν ἔηρῶν κλώνων τῶν δένδρων. Νομίζει ὅτι ἔκει ὡς εὔρη τὴν τύχην του. Πέλεκυς καὶ πῦρ συνεργάζονται εἰς τὴν καταστροφήν. Σπείρει καὶ θερίζει μόνον τὸ πρῶτον ἔτος, διότι κατόπιν ἀποπλύνεται τὸ ἀκάλυπτον ἐπικλινὲς ἔδαφος καὶ παρασύρεται ὑπὸ τῶν δρυμητικῶν χειμάρρων τὸ λεπτὸν χῶμα, τὸ ὅποιον ἐπροστατεύετο ἀπὸ τὸ δάσος καὶ συνεκρατεῖτο διὰ τῶν ὁρίζοντων τῶν δένδρων.

Τὸ Ἑλληνικὸν δάσος θὰ σωθῇ ἀπὸ τοὺς ἔχθρούς του, ὅταν σεῖς, οἱ μικροὶ μαθηταί, ἀναλάβετε αὐτὸν ὑπὸ τὴν προστασίαν σας. Πιστεύσατε εἰς τὴν ὥφελιμότητα τοῦ δάσους, εἰς τὴν ὠραιότητά του, εἰς τὴν χρησιμότητά του. Τότε θὰ ἀγαπήσητε αὐτὸν καὶ θὰ ἐνδιαφερθῆτε διὰ τὴν ἀνάπτυξίν του.

Κατὰ Α. Στεφάνου

## Τὸ Πήλιον

Τὸ Πήλιον, τὸ θαυμάσιον ὄρος μὲ τὰ εἴκοσι τέσσαρα χωρία του, ὅπως μετριοφρόνως καλοῦνται αἱ θαυμάσιαι κωμοπόλεις εἰς τὰς δύοίας συναντᾶτε φιλεργίαν,

πολιτισμόν, ήμερότητα, πρόοδον, μόνον ὅταν διαβῆτε τὰς φάραγγάς του, μόνον ὅταν ἀναρριχηθῆτε εἰς τὴν ὑψηλήν του κορυφήν, τότε μόνον σᾶς ἀποκαλύπτει πλῆθος τὸ ἀνέκφραστον μεγαλεῖόν του.

Τὴν κορυφὴν ταύτην ηὔτυχησα νὰ πατήσω εἰς διήμερον ἐκδρομὴν ἀνὰ τὸ Πήλιον, συνοδευόμενος ὑπὸ φίλων Πηλιορειτῶν.

‘Η πρὸς τὴν Δράκειαν ἄνοδος τοῦ ὅρους διήρκεσε περὶ τὰς τρεῖς ὥρας. Ἡ ἀναρρίχησις αὕτη ἡδύνατο βεβαίως νὰ γίνη ταχυτέρα, ἀλλ’ εἰς τοιαύτην πορείαν εὐχαριστεῖται πάντοτε νὰ ἀπολαμβάνῃ τις τὰς διαρκῶς νέας ἔντυπώσεις.

Ἐδῶ κατέρχεσαι βαθυτάτην χαράδραν, ἀνήλιον, σύσκιον, ὑπὸ τὴν ἀρμονίαν καταρρακτῶν, τῶν ὅποιων τὰ ὕδατα ἀφρίζουν ἐπὶ τῶν κορμῶν τῶν δένδρων. Παρέκει φθάνεις εἰς λόχην βαθύσκιον, τὴν ὅποιαν μὲ κόπον διαπεροῦν ἀμυδρὰὶ ἡλιακαὶ ἀκτίνες καὶ μέχρι τοῦ βάθους τῆς ὅποιας ὁ ἄνεμος, ὁ ὅποιος πρὸ ὀλίγου μᾶς ἐμάστιζεν ἐπὶ τῶν δειράδων, δὲν φθάνει οὐδὲ ὡς ἐκπνέουσα αὔρα... Διότι πυκνοὺς σχηματίζουν θόλους αἱ πλάτανοι, θόλους πρασίνους, ἀδιαπεράστους ὑπὸ τῶν ἡλιακῶν ἀκτίνων, καὶ ἀναρριχῶνται ἐπ’ αὐτῶν ἀκάματοι καὶ τὰς ἐναγκαλίζονται καὶ συμπλέκονται καὶ σχηματίζουν τόξα καὶ διασταυροῦνται καὶ μεταπηδοῦν ἀπὸ κλάδου εἰς κλάδον ἥ αἰωνοῦνται κισσοὶ καὶ ἀγριάμπελοι καὶ παντὸς εἴδους κλιματίδες καὶ περιπλοκάδες.

Κύκλῳ ἡμῶν φυτά, μὲ δλας τὰς παραλλαγὰς τοῦ πρασίνου καὶ μὲ ποικίλα ἄνθη. Ὁ τέττιξ ἀκούραστος φάλλει τὸν ὕμνον τοῦ θέρους. Οὔτε τῆς ἀηδόνος ὅμως, οὔτε οὔδενὸς ἄλλου πτηνοῦ ἡκούσαμεν τὸ κελάδημα. Δὲν γνωρίζω διατὶ ἀπουσιάζουν τὰ κελαδιστικὰ ἀπὸ τὰς ὑψηλὰς ζώνας τοῦ ὥραιου Πηλίου.

Εἰς μίαν στιγμὴν ἐμφανίζεται πρὸ τῶν ὄφθαλμῶν ἀποτόμως εὐρύτατον τὸ πανόραμα τῶν ἀπεριγράπτου κάλλους παραλίων τοῦ Παγασητικοῦ κόλπου, αἱ ἀνατολικαὶ ἀκταὶ τοῦ Πηλίου καὶ παρέκει ἡ Εὔβοια, αἱ Σποράδες δῆλαι, κολυμβῶσαι ἐπὶ τῆς ἀπεράντου κυανῆς θαλάσσης.

Μετὰ τριώδον πορείαν διὰ μέσου τόσων ὁραίων μερῶν φθάνομεν εἰς Δράκιαν, τὴν φιλόξενον κωμόπολιν, ἡ δποίᾳ τόσον πολιτισμόν, τόσην πρόοδον καὶ τόσην εὔμάρειαν συγκεντρώνει ἐκεῖ ἐπάνω.

Ἄφοῦ ἀνεπαύθημεν, ἥρχίσαμεν καὶ πάλιν τὴν ἀναρρίχησιν. Τώρα ἀπλοῦται κάτωθεν ἡμῶν καὶ ἡ Δράκια ἐντὸς πρασίνου πλαισίου μὲ τὰς ὑψηλὰς στέγας της τὰς βαθυτέφρους, δπως ὅλων τῶν ὑψηλῶν χωρίων τοῦ Πηλίου. Διότι ἀντὶ κεράμων, τοὺς δποίους θὰ συνήρπαζον ὡς πτερὰ οἱ σφραδροὶ ἀνεμοί τοῦ Πηλίου, οἱ Πηλιορεῖται στεγάζουν τὰς οἰκίας των μὲ βαρυτάτας πλάκας σχιστολίθου, χρώματος τεφροῦ, καὶ δίδουν εἰς τὰς στέγας σχῆμα δέξυ, διὰ νὰ μὴ καταχωσθοῦν ὑπὸ τὸ βάρος τῶν χιόνων.

Μετὰ πορείαν μιᾶς καὶ ἡμισείας ὡρας ἐφθάσαμεν εἰς τὸ Χάνι τῆς Σουβάλας, πρὸ τοῦ δποίου διέρχεται ἡ ἐκ Βόλου εἰς Ζαγορὰν δόδος.

Ἔτοι πλέον νύξ, ἡ πλώσαμεν ἐν ὑπαίνῳ φ ἀφθόνους πτερίδας καὶ πυκνοὺς κλάδους δέξυῶν. Οἱ ἡμίονοι ἀφέθησαν ἐλεύθεροι. Μερικοὶ ἔξη ἡμῶν ἀνάπτουν πυρὰν καὶ ἐπὶ πυραμίδων ἐκ κλάδων τοποθετοῦν τοὺς φανούς μας. Μετ' ὀλίγον γευματίζομεν καὶ κατακλινόμεθα ἐνωρίς, διότι ἐπρεπε νὰ ἐξυπνήσωμεν πρωΐ, διὰ νὰ διανύσωμεν πρὸ τῆς αὐγῆς τὸ μέχρι τῆς κορυφῆς ὑπολειπόμενον διάστημα.

Είναι ήδη ή δευτέρα όρα τῆς πρωΐας, διότε ἀρχίζει ή πρὸς τὴν κορυφὴν προείᾳ.

‘Η νῦξ ήτο ἀκόμη βαθυτάτη καὶ μόνη προάγγελος τῆς αὐγῆς εἰς τὸ ἀνατολικὸν ἄκρον τοῦ ὁρίζοντος ἐκινεῖτο ή Ἀφροδίτη μὲ τὰς γλυκεράς της ἀκτῖνας. Τὸ ψῆχος ήτο ἀφόρητον· ἔξητήσαμεν καταφύγιον κάτω τοῦ βράχου τῆς ὑψηλοτάτης κορυφῆς πλησίον τοῦ κλειστοῦ στομίου τοῦ σπηλαίου. ’Εχει μεγάλην ἴστορίαν τὸ σπήλαιον τοῦτο. Ἡ παράδοσις θέλει τοῦτο κατοικίαν τοῦ Κενταύρου Χείρωνος, τοῦ σοφοῦ παιδαγωγοῦ τοῦ υἱοῦ τῆς Θέτιδος καὶ τοῦ Πηλέως. Ἐντὸς αὐτοῦ, φαίνεται, ἔλαβε τὰ πρῶτα μαθήματα ὁ Πηλιορείτης ἥρως τῶν διηρικῶν ἐπῶν, ὁ θεῖος Ἀχιλλεύς. Ἐκεῖ ὁ παιδαγωγός του τὸν ἀνέθμεψεν ὅχι μὲ γαλακτῶδες ἄλευρον, ἀλλὰ μὲ κρέατα λεόντων καὶ κάπρων.

‘Αλλ’ ήδη νομίζουμεν ὅτι ἀρχίζει νὰ χαράζῃ. Κατ’ ἀρχὰς εἶναι τόσον ἀσθενές, τόσον ἀόριστον, τόσον ἀμφίβολον τὸ φῶς τῆς αὐγῆς, ὃστε δὲν τὸ βλέπει τις, ἀλλὰ τὸ μαντεύει. Μόλις διαφαίνεται ὡς ἔλαφος ὁδίνη διμίχλη.

Μετ’ ὀλίγον κοκκινίζει βραδέως ὁ ὁρίζων ἄνωθεν τῆς πρὸς τῆς Χαλκιδικῆς θαλάσσης. Ὁ φωτεινὸς δίσκος ἔρυθρος, ἀλαμπῆς ἀκόμη, προβάλλει ἀπὸ τοῦ ἀκυμάντου πελάγους. Ἐνῷ ήδη αἱ πρῶται ἀκτῖνες του φιλοῦν τὰς χιονολεύκους κορυφὰς τοῦ Ὀλύμπου καὶ τὰς τεφρὰς τῆς Πίνδου καὶ τῶν Ἀγράφων, ἔλαφος ἄχνη φωτὸς περιβάλλει τὰς ἀνωτάτας αὐτῶν κλιτούς. Κάτω δέ, πολὺ πολὺ κάτω ἡμῖν, ὁ Βόλος κοιμᾶται ἀκόμη σκεδὸν ἐντὸς ἀπολύτου σκότους καὶ τὰ πλοῖα τοῦ λιμένος του ἔχουν ἀνημμένους καὶ λάμποντας ἀκόμη τοὺς φανούς των.

"Ηδη ἐκυριάρχησε τὸ φῶς πανταχοῦ καὶ ἀπολαύω ἀπλήστως τοῦ ἀνεκφράστου θεάματος καὶ λυποῦμαι, διότι ἀναλογίζομαι ὅτι ἡ διάρκεια τῶν θείων τούτων στιγμῶν θὰ εἴναι βραχυτάτη.

Στρέφω τοὺς ὁφθαλμοὺς πρὸς βιορρᾶν καὶ ἀτενίζω τὰς ὑπερηφάνους, τὰς κυανολεύκους κορυφὰς τοῦ Ὀλύμπου. Χαμηλότερον αὐτοῦ τὰ Πήλιον φαίνεται ταπεινὸς τοῦ Ὀλύμπου προσκυνητὴς καὶ δοῦλος. Πρὸς δυσμὰς ἡ Πίνδος ἔνοῦται μὲ τὴν μακρὰν ὀροσειρὰν τῶν Ἀγράφων. Πρὸς νότον ἡμῶν ἀπλοῦται ἡ Ὄθρυς, ὅπισθεν αὐτῆς διαφαίνεται ἡ Οἴτη καὶ ὁ Τυμφρηστὸς καὶ ἀπώτερον ὁ Παρνασσός. Κάτω ἡμῶν κατάξηρος ἥδη ἀπλοῦται ἡ ἀτελείωτος Θεσσαλικὴ πεδιὰς μὲ τὰς ἀργυρολαμπεῖς λίμνας τῆς. Νοτιοανατολικῶς, εἰς τὴν λευκοκύανον λεκάνην, αἱ Σποράδες, τῆς Φθιώτιδος αἱ ἀκταὶ καὶ τῆς Εύβοίας τὰ βορειότερα. Ἀνατολικῶς κλείει τὸν δρίζοντα ἀπέραντος ἡ θάλασσα, ἐνδὸν ὀλίγον ὑψηλότερον διαφαίνονται αἱ ἀκταὶ τῆς Χαλκιδικῆς καὶ τοῦ Ἀθω αἱ κορυφαί.

'Αλλ' ἀνάγκη νὰ κατέλθωμεν.

'Ακολουθοῦμεν εἰς τὴν κάθιδον ἄλλας ἀτραπούς, ἐστραμμένοι πρὸς ἀνατολὰς καὶ βλέποντες βορειοανατολικῶς τὴν χαριτωμένην Ζαγοράν, λουομένην εἰς λουτρὸν πρασίνης θαλάσσης.

"Αλλη ἐδῶ χλωρίς, ἄλλα φυτά. Ἀπαντῶ καὶ φυτὰ τῆς Ἀττικῆς, ἄλλὰ κάλυκας ἀκόμη, χωρὶς νὰ ἔχουν διανοίξει τὰ πέταλά των εἰς τὰ φιλήματα τῶν μελισσῶν καὶ τῶν χρυσαλλίδων, καίτοι εἴναι μὴν Ἰούλιος, ἐνῷ εἰς τὴν Ἀττικὴν ἔχουν παρακμάσει ἀπὸ τὸν Ἀπρίλιον.

"Εκαστον βῆμα παρουσιάζει καὶ μίαν νέαν ἐκπληξι-

Μεταξὺ τῶν χαραδρῶν δρέπομεν τὸ ἀρωματικὸν ἐγχώριον τέϊον καὶ ἄνθη ἀμαράντων κίτρινα, ύδρος, βαθυκύανα, τὰ ἄνθη αὐτὰ τὰ ἐκ γενετῆς ξηρὰ καὶ νεκρά. Δὲν εἴχομεν κατέλθει ἀκόμη διακόσια μέτρα ἀπὸ τὴν κορυφήν, καὶ ἐν τούτοις εἶχον ἀρχίσει εἰς τὸ τεράστιον ἐκεῖνο ὑψος νὰ ἀναπηδοῦν κρυστάλλιναι πηγαί. Καὶ φύονται εἰς τὰς χαράδρας ταύτας φυτὰ καὶ κρύπτονται εἰς τὰς λόχμας ἄνθη, τὰ δποῖα οὐδέποτε ἡ φαντασία δύναται νὰ δημιουργήσῃ, ἀλλ᾽ οὔτε καὶ ἡ ἐπιστημονικὴ ἄνθοκομία νὰ καλλιεργήσῃ, διότι δὲν θὰ δυνηθῇ ποτὲ νὰ δώσῃ εἰς αὐτὰ τὰς συνθήκας, ὑπὸ τὰς δποίας δύνανται νὰ ζήσουν.

Κατὰ τὴν κάθιδον ἡμῶν περὶ τὸ μέσον ὑψος τοῦ Πηλίου, ἐν μέσῳ τάπητος ζωηροτάτου πρασίνου χρωματισμοῦ, εἴδομεν ἐγκατεσπαρμένα ζωηροῦ ἐρυθροῦ χρώματος κοράλλια. Ἡσαν φράουλαι αὐτοφυεῖς, τὰ ἔξοχα, τὰ ἀρωματικώτατα χαμαικέρασα τοῦ Πηλίου. Ἐπὶ δραστικοῦ θημένης περισυλλέγοντες καὶ καταβροχθίζοντες τὸν ἀπροσδόκητον δροσερὸν καρπόν.

Ἡδη κάμπτομεν δεξιὰ διαρκῶς κατερχόμενοι· εύρισκομεθα αἴφνης πρὸ τῆς λεγομένης καλύβης τοῦ Μπασδέκη, ἀρχαίου ὀχυροῦ σταθμοῦ, ἀπὸ τοῦ δποίου ἐφύλασσον ἀλλοτε ἀρματωλοὶ τὴν ἀσφάλειαν τῆς διόδου.

Ἄλλ᾽ ἐγγίζομεν πλέον τὴν κατφκημένην ζώνην. Τὰ χωρία τοῦ Πηλίου, τὰ πολιτισμένα, τὰ φιλόξενα, τὰ πλούσια ἐκ τῆς ἀπαραμίλλου φιλεργίας τῶν κατοίκων των, ἐκτείνονται κάτω ἡμῶν καθ' ὅλας τοῦ δρίζοντος τὰς διεύθυνσεις,

Ἄλλ᾽ ἐγὼ προτιμῶ νὰ κλείσω τὰς ἐντυπώσεις τῆς ἀλησμονήτου ἐκείνης ἐκδρομῆς, ἐν δσῷ εἴμεθα ἀκόμη εἰς τὸ μέσον τῆς ἐρήμου τῆς ἀγρίας τοῦ Πηλίου ζώνης, δπου νομίζω ὅτι ἡ αὔρα τοῦ περικαλλοῦς ὅρους διὰ μέ-

σου τῶν μυστηριωδῶν δασῶν φέρει ἀκόμη τὸν φαιδρὸν  
θόρυβον τῆς θείας λειτουργίας τῶν γάμων τῆς Θέτιδος  
καὶ τοῦ Πηλέως.

Κατὰ Ε. Λυκούδην

### "Υμνος τοῦ Πηλίου

"Η Πλάση, ἡ παντοδύναμη κι' ἀπόνετη μητέρα,  
γιὰ σένα δὲν ἐστήθηκε καθόλου ἀκριβοχέρα.

"Ἄν ἔδωσε σ' ἄλλο βουνὸν ψῆλος καὶ περιφάνεια,  
κι' ἄλλο βουνὸν ἂν τὸ σκέπασε μὲ λόγγους καὶ ρουμάνια,  
κι' ἄλλο βουνὸν ἂν τὸ πύργωσε μὲ βράχους καὶ ποτρώνια,  
κι' ἄλλο βουνὸν ἂν στεφάνωσε ὀλοχοονίς μὲ χιόνια,  
μάζεψε ἀπ' ὅλα τὰ βουνὰ τὴν μοιρασμένη χάρη,  
τὴν ἔσμαξε καὶ σ' ἔπλασε, Βουνὸ—βουνῶν καμάρι! . . .

"Οταν ὁ πόνος μυστικὰ τὰ σπλάχνα σου σπαράζῃ,  
τοῦ πόνου ἀχνάδα, ἡ καταχνιά, τὴν ὅψη σου σκεπάζει·  
κι' ὅταν παλεύῃς μὲ στοιχειὰ κι' ἀπὸ θυμὸν ξανάφτεις,  
θεριεύεις, ἀνταριάζεσαι, σειέσαι, βροντᾶς, ἀστράφτεις,  
πανώριο στὴν νεροποντὴ καὶ στὴν ἀνεμοζάλη,  
πανώριο καὶ στὴν ξαστεριά, ποὺ σὲ φωτίζει πάλι.

Κι' ὅταν ἀτόφιο καὶ βαρὺ καὶ παγωμένο χιόνι  
ἀπὸ τὰ πόδια ὡς τὴν κορφὴν πέφτει καὶ σὲ πλακώνη,  
μαρμαρωμένο φαίνεσαι, καθὼς στὰ παραμύθια . . .  
Μὰ ἔχεις κρομμιένη τὴν ζωὴν στὰ παγωμένα στήθια,  
κι' ἄμα προβάλλῃ ὀλόφεργγος ὁ ἥλιος ἀπ' ἀγγάντια,  
τὸ μάρμαρο σπᾶ καὶ γεννᾷ σμαράγδια καὶ διαμάντια:  
σμαράγδια τὰ ρουμάνια σου, διαμάντια τὰ νερά σου,  
ἄπλόνονται, σκορπίζονται, χύνονται ὀλόγυρα σου,

χαρίσματα ἀξετίμητα καὶ δῶρα εὐλογημένα  
στὰ εἰκοσιτέσσαρα χωριά, ποὺ κρέμονται ἀπὸ σένα.  
Καὶ δίνεις στὶς ζωὲς ζωή, φέρνεις στὶς χάρες χάρη,  
περήφανο καὶ σπλαγχνικὸς Βουνό, βουνῶν καμάρι.

Γ. Δρεσίνης

### Ἐπίσκεψις εἰς ἐν μεταλλεῖον

Διατηρῶ ἀκόμη ζωηρὰν τὴν ἐντύπωσιν, τὴν ὅποιαν  
μοῦ ἐπροξένησεν ἡ πρώτη μου ἐπίσκεψις εἰς μεταλλεῖον.

Εἰσῆλθον μὲ τὸν ὄδηγόν μου ἐντὸς τοῦ κατεργο-  
μένου κλωβοῦ, ἀφοῦ δὲ ἐδόθη τὸ σημεῖον εἰς τὸν μηχα-  
νοδηγόν, ἡ κατάβασις ἥρχισε. Πρέπει νὰ σημειώσω ἐδῶ,  
ὅτι ὁσάκις, ἀντὶ μεταλλευμάτων εὑρίσκονται εἰς τὸν  
κλωβὸν ἄνθρωποι, ἡ μηχανὴ κινεῖται βραδέως.

Ἡ πρώτη ὅμως ἐντύπωσις τῆς ἐκκινήσεώς μας  
ὑπῆρξε δι’ ἐμὲ πολὺ ἴσχυρά. Μοῦ ἐφάνη δτὶ τὸ ἔδαφος  
ἔφευγε κάτω ἀπὸ τοὺς πόδας μας. Συγχρόνως ὑγρὸν ὁ-  
γιος ἥρχισε νὰ γίνεται αἰσθητόν, καὶ εἰς τὴν ἥσυχον κα-  
τολίσθησιν τοῦ κλωβοῦ ἤκουετο εὔκρινῶς ὁ κρότος τοῦ  
νεροῦ, τὸ ὅποιον ἔσταζεν ἀπὸ τὰ ὑγρὰ καὶ γλοιώδη τοι-  
χώματα τοῦ φρέατος.

Πρὸ τοῦ ἀκόμη συνηθίσω τὸ περιβάλλον αὐτό, ἀντε-  
λήφθην δτὶ ἡ κάθιδός μας ἐληξεν, ὁ κλωβὸς ἐστάθη καὶ  
δ ὄδηγὸς μὲ ἐκάλεσε νὰ τὸν ἀκολουθήσω.

Ἐνρισκόμεθα εἰς τὸ ἄνοιγμα μιᾶς ὁρίζοντίου στοᾶς,  
πλατυνομένης κάπως εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο. Δέκα περίπου  
βαγόνια πλήρη εὑρίσκοντο ἔτοιμα. Μόλις δὲ ἡμεῖς ἀπεβι-  
βάσθημεν, δύο ἐργάται εἰσήγαγον ἐν βαγόνιον εἰς τὸν κλω-  
βόν, ἔδωσαν διὰ σχοινίου τὸ σύνθημα τῆς ἐκκινήσεως  
εἰς τὸν μηχανοδηγὸν τοῦ στομίου καὶ ἀπεμακρύνθησαν.



ΧΡ. ΧΡΗΣΤΟΒΑΣΙΛΗ κλπ. Ἡ Νέα Γενεά, ΣΤ'. τάξ. Ἐκδ. 3η

10



Ο αλωβδὸς ἔξεκίνησεν ἀμέσως, ἥμεις δὲ εἰσεχωρήσαμεν εἰς τὸ μεταλλεῖον. Διετρέξαμεν κατ' ἀρχὰς στοὰν ἐπιμήκη, πλάτους ἑνὸς καὶ ἡμίσεος περίπου μέτρου, καὶ ὕψους δύο. Σκότος καὶ περιβάλλον ὑγρόν! Κρατεῖ ὁ καθείς μας τὴν λάμπαν του, μικρὸν σιδηροῦν λύχνον ἐλαίουν. Μόλις φωτίζονται δύο—τοία μέτρα ἐμπρός μας, δὲ δὲ κρότος τῶν βημάτων μας ἀντηχεῖ βαρύς.

Καθ' ὅλον τὸ μῆκος ἡ στοά, ἡ «γαλαρία», δπως λέγεται, εἶναι ἐστρωμένη μὲ σιδηροδρομικὴν γραμμὴν ἡμίσεως μέτρου πλάτους, συχνὰ δὲ διακόπτεται ἀπὸ ἄλλας στοὰς καθέτου διευθύνσεως, ἐπίσης σιδηροστρωμένας. Ποῦ διευθύνονται αὐταὶ αἱ κάθετοι στοαί, τῶν δποίων μόλις βλέπομεν τὴν ἀρχὴν μέσα εἰς τὸ ἀδιαπέραστον ἔκεινο σκότος, δὲν γνωρίζομεν.

Απὸ διαστήματος εἰς διάστημα ἡ στοὰ εἶναι τειχισμένη εἰς τὴν μίαν ἥ καὶ τὰς δύο πλευράς, ἄλλου πάλιν εἶναι ἐπενδεδυμένη μὲ χονδροὺς κορμοὺς δένδρων. Τὸ πέτρωμα εἰς τὰ μέρη αὐτὰ δὲν παρουσιάζει ἀρκετὴν στερεότητα, ἐπιβάλλει δὲ προφυλακτικὰ μέτρα.

Τέλος φθινομεν εἰς τὸ μεταλλεῖον, εἰς τὸ «νταμάρι». Ἐμπρός μας ἀνοίγεται ἐν κενὸν δμοιον μὲ σπήλαιον. Τέσσαρες ἡ πέντε ἐργάται εὑρίσκονται εἰς αὐτό. ἐτοιμάζουν φουρνέλλον. Μολονότι οἱ ὀφθαλμοί μου εἶναι συνηθισμένοι πλέον εἰς τὸ σκότος, μόλις τοὺς διακρίνω.

Ὑπάρχουν καὶ φουρνέλλα τελειωμένα· αὐτὰ θὰ γεμισθοῦν μὲ ἐκρηκτικὴν ὕλην, ἅμα ἀνοιχθοῦν καὶ τὰ ἄλλα, καὶ ὅλα δμοῦ θὰ ἀναφθοῦν εἰς τὸ τέλος τῆς δικταώρου ἐργασίας. Αὐτὸς εἶναι ὁ κανονισμός.

Τὸ ἔξιρυσσόμενον μετάλλευμα εἶναι γαληνίτης (γαλένα), μετάλλευμα μολύβδου ἀργυρούχου, ἔχον λάμψιν

έντελῶς μεταλλικήν. Εἰς τὸ ἡμίφως τῶν λυχνιῶν τοῦ μεταλλείου ἡ ἐξ αὐτοῦ ἐντύπωσις εἶναι ζωηροτάτη. Τὸ μεταλλεῖον ἔχει μιօρφὴν θυλακίων ἐντὸς τοῦ μαρμάρου. Αὐτό, τὸ δοποῖον βλέπομεν, ἔχει διαστάσεις μεγάλας. Ἡ ἐκμετάλλευσίς του ἥρχισεν ἐκ τῶν κάτω, τὸ κενὸν ἐπληρώθη δι' ἀχοήστων ὑλικῶν καὶ τώρα ἡ ἐξόρυξις γίνεται εἰς τὰ ὑψηλότερα μέρη.

Αφίνομεν τὴν ἐργασίαν αὐτὴν μετ' ὀλίγον καὶ ἀνερχόμενοι εἰς στοὰν κεκλιμένην, φθάνομεν εἰς ἄλλην περίπου δμοίαν. Ἐδῶ ἐξορύσσεται καλαμίνα, μετάλλευμα ψευδαργύρου.

Εἶναι δὲ ὁ ἀερισμὸς ἐδῶ ἀτελῆς, ἡ ἀτμόσφαιρα γλιαρά, ἀσφυκτική. Δύο μόνον ἐργάται ἐργάζονται εἰς χῶρον περιωρισμένον· ἔχουν καὶ οἱ δύο γυμνὸν τὸ σῶμα, φοροῦν δὲ μόνον ὅ, τι εἶναι ἀπαραίτητον. Υγρασία, ὀσμὴ σηπεδόνος καὶ ἀπόπνοια ἰδοῦτος ἀνθρωπίνου ἀναμιγνύονται μὲ τὴν καπνισμένην δυσοσμίαν τῶν ἐλαιολύχνων καὶ κάμνουν τὴν διαμονὴν πολὺ δυσάρεστον.

Ολίγον ἔπειτα συναντῶμεν ἄλλην ἐργασίαν καλαμίνης. Κατερχόμεθα ἐν κάθετον σχεδὸν φρέαρ μὲ τρεῖς ἀλλεπαλλήλους ξυλίνας κλίμακας (ἀνεμόσκαλες). Εἶς ἐργάτης μόνος εὑρίσκεται ἐδῶ, χωμένος ἑκατὸν καὶ πλέον μέτρα ὑπὸ τὴν γῆν.

Διερχόμεθα ἀκολούθως μίαν ζώνην ἐργασιῶν. Μεγάλα κενὰ μένουν ἔως σήμερον, ώς μία τρανὴ ἀπόδειξις τῆς ἀναπτύξεως, τὴν δποίαν ἐλαβον αἱ μεταλλευτικαὶ ἐργασίαι εἰς τὸ Λαύριον. Περίεργον καὶ ἄξιον σημειώσεως εἶναι ὅτι οἱ ἀρχαῖοι Ἕλληνες δὲν ἐγνώριζον τὸν ψευδάργυρον, μιλονότι πλουσιώτατα μεταλλεύματά του καὶ ἀφθονα ἀπαντῶνται παραπλεύρως εἰς τὰ μολυβδοῦχα.

Ανερχόμεθα πάλιν εἰς στοᾶς δριζοντίας, καί, ἐνῷ προχωροῦμεν κρατοῦντες εἰς τὰς χεῖρας τὰς λυχνίας, ἀκούομεν αἴφνης θόρυβον δαιμόνιον, κάτι ώσπαν νὰ καταρημίζωνται εἰς τὰ Τάρταρα μέταλλα καὶ λίθοι. Σταματῶ κάπως φοβισμένος, ὁ δὲ ὁδηγός μου μὲ πληροφορεῖ ὅτι ἔρχεται τραῖνον καὶ πρέπει νὰ παραμερίσωμεν. Στεκόμεθα πράγματι εἰς ἓν πλατύτερον μέρος τῆς στοᾶς καὶ περιμένομεν. ‘Ο θόρυβος γίνεται ὀλονὲν μεγαλύτερος· ἀπὸ τὸ σκοτεινὸν βάθος τῆς γαλαρίας φαίνεται αἴφνης ἐν φῶς κινούμενον, διακρίνομεν μετ’ ὀλίγον τὸ σῶμα ἐνὸς ἀνθρώπου καὶ ὀπίσω του τὸ σῶμα ζώου.

‘Οκτὼ βαγόνια ἀκολουθοῦν συρόμενα ἀπὸ ὁμαλέον ἵππον, προηγεῖται δὲ ὁ ἔργατης. Ἀπὸ τὸ κύλισμα τῶν τροχῶν καὶ τὸ τίναγμα τῶν μεταλλικῶν βαγονίων δὲ θόρυβος γίνεται τρομερός. Τὸ τραῖνον περνᾶ, ἐπὶ πολὺν δὲ χρόνον ἀκούομεν τὴν βοήν του. Καὶ ἔξακολουθοῦμεν τὴν πορείαν μας, ἀνερχόμενοι στοᾶς κεκλιμένας.

Συναντῶμεν μίαν μικρὰν διακλάδωσιν τῆς στοᾶς· ὁ ὁδηγός μου μὲ προσκαλεῖ νὰ εἰσέλθω εἰς αὐτήν· εὑρίσκομαι δέ, χωρὶς καθόλου νὰ τὸ περιμένω, ἐντὸς εὐρυχώρου δωματίου, τὸ δποῖον χρησιμεύει ὡς στάβλος. ‘Ο στάβλος χωρεῖ δώδεκα ἵππους καὶ ἡμιόνους. ‘Ολοι χρησιμεύουν διὰ τὴν μεταφορὰν τῶν βαγονιῶν, μένουν δὲ διαρκῶς κάτω εἰς τὸ μεταλλεῖον. Δύο ἢ τρεῖς φορὰς τὸ ἔτος ἔξαγονται εἰς τὴν ἐπιφάνειαν. ‘Υπάρχουν δὲ ἀκόμη δύο ἄλλοι στάβλοι ὑπόγειοι.

Καὶ ἴδου ἄλλος κρότος προσβάλλει τώρα τὴν ἀκοήν μας, κάτι ώσπαν κρότος πυροβόλου· ἔξακολουθεῖ μετ’ ὀλίγον ἄλλος καὶ ἄλλος—όκτὼ κατὰ σειράν. ‘Ομοιογῶ ὅτι μὲ ἀνησυχίαν φέρω τὸ βλέμμα πρὸς τὴν ὁροφὴν καὶ μὲ

ἀγωνίαν μοῦ περνᾶ πρὸς στιγμὴν ἡ ἴδεα ὅτι δὲν εἶναι  
ἴσως ὅσον πρέπει στερεά. Εἶναι πλέον τέλος τῆς ὀκτα-  
ώδου ἐργασίας καὶ ἀνάπτονται τὰ φουρνέλλα· εὔρισκό-  
μεθα πλησίον τῆς ἐκμεταλλεύσεως μολυβδούχων στρω-  
μάτων. Πλησιάζομεν· εύρισκομεν τοὺς ἐργάτας εἰς μίαν  
πλαγινὴν στοάν, εἰς τὴν ὅποιαν κατέφυγον, διὰ νὰ προ-  
φυλαχθοῦν ἀπὸ τὴν ἐκρηξιν τῶν φουρνέλλων.

Εἰσερχόμεθα ὅμοῦ εἰς τὴν ἐργασίαν, διὰ νὰ ἵδωμεν  
ἄν τὰ φουρνέλλα ἔδούλευσαν καλά. Καπνὸς πυκνὸς ἔχει  
ἀναδοθῆ ἀπὸ τὰς ἐκρηκτικὰς ὕλας καὶ σχεδὸν δὲν βλέ-  
πομεν ὁ εῖς τὸ ἄλλον τὸ φῶς τῶν λυχνιῶν μόλις δια-  
περᾶ τὴν νεφελώδη ἀτμόσφαιραν.

Πλησιάζομεν τὰ μέρη, εἰς τὰ ὅποια εἶχον γίνει τὰ  
φουρνέλλα· φαίνεται ἀκόμη ἡ θέσις των, ὅλον ὅμως τὸ  
πέτρωμα πέριξ εἶναι κομμένον, ραγισμένον. Οἱ ἐργάται  
—οἱ ἄλλοι, ἐκεῖνοι οἱ ὅποιοι θὰ ἀντικαταστήσουν τοὺς  
ἔως τώρα ἐργασθέντας—θὰ ἀρχίσουν νὰ ἔξαγουν τὰ  
ἀποσχισμένα τεμάχια, θὰ τὰ φορτώσουν εἰς τὰ βαγο-  
νέττα καὶ θὰ ἀρχίσουν νὰ ἀνοίγουν νέα φουρνέλλα.  
“Οταν δὲ τελειώσουν καὶ αὐτοὶ τὴν ἐργασίαν των, θὰ  
βάλουν φωτιάν.

Διατρέχομεν ἄλλας πάλιν στοὰς, πότε δριζοντίας  
καὶ πότε κεκλιμένας, καὶ αἴφνης βλέπομεν ἐμπρός μας  
καὶ ἀπεριγράπτως γλυκὺ καὶ ὥραῖον τὸ φῶς τῆς ἡμέρας,  
ἀσθενῶς εἰσδῦον εἰς τὰ καταχθόνια. Φαίνεται χυμένον  
ἐπάνω εἰς τοὺς μαύρους βράχους τῶν στοῶν, ὥσαν χρυ-  
σάφι ὑγρόν καί, πρὸν ἀντιληφθῶ τί εἶναι, αἴσθημα πα-  
ρήγορον μὲ καταλαμβάνει. Στρέφομαι πρὸς αὐτὸν ἀσυ-  
νειδήτως, αἰσθάνομαι ὅτι ἀναπνέω καλύτερον καὶ τα-  
χύνω τὸ βῆμα. Μετ’ ὀλίγον φθάνομεν εἰς τὴν ἐπιφά-  
νειαν, εἰς χαρωπὴν τοποθεσίαν, καταπράσινον ἀπὸ  
πεῦκα καὶ πλημμυρισμένην ἀπὸ φῶς καὶ ἥλιον.

Εύθυμοι οἱ ἐργάται εἶναι συγκεντρωμένοι ἔδῶ. Μερικοὶ παραλαμβάνουν τὰ βαγονέττα καὶ τὰ κενώνουν εἰς καταλλήλους θέσεις, ἄλλοι διαλέγουν, ἄλλοι φορτώνουν εἰς μεγάλα βαγόνια τὸ μετάλλευμα τὸ προωρισμένον διὰ καμίνευσιν. Ζωή, κίνησις, θόρυβος ἐπικρατεῖ παντοῦ!

I. Δοκενίδης

---

**Ἐργασία**

*Ξημερώνει. Αὐγὴ δροσάτη  
μὲ τὸ πρῶτό της πουλὶ<sup>λ</sup>  
λέσ καὶ κράζει τὸν ἐργάτη  
στὴ φιλόπονη ζωή.*

*Ποὺν ἀχνίσῃ κάθ' ἀστέρι,  
μὲ χαρούμενη καρδιά,  
νέοι, μεσόκοποι καὶ γέροι,  
τρέξατε ὅλοι στὴ δουλειά.*

*Πέρα ἐκείθενε οἱ φροντίδες  
ἄς πετάξουνε, καθὼς  
ξαφνιασμένες νυχτερίδες,  
ὅπου ἀγνάντεψαν τὸ φῶς.*

*Μὴ σᾶς εἶναι ὁ ξένος πλοῦτος  
ἐν ἀγκάθῳ στὴν καρδιά·  
πέστε ἀζήλευτα: «εἶναι τοῦτος  
ἐργασίας κληρονομιά».*

Σηκωθῆτε, ἡ γῆ χαρίζει  
μόνον ἄφθονον καρπό,  
ἄν δέ κόπος τὴν ποτίζῃ  
μὲν ἔναν ἴδρωτα συχνό.

Σὰν ἐσᾶς, ἀδέρφαια, ἴδρωνει  
κινήσις σοφὸς, ποὺ μὲ τὸ νοῦ  
κάμπους ἀμετρούς ὀργάνων  
γιὰ τροφὴ τοῦ λογισμοῦ.

Δίχως ἀνεση καὶ σχόλη,  
πάντα, ως ἄξιος δουλευτής,  
τὸ ἀνθηρό τον περιβόλι  
σκάφτει, σπέρνει δέ ποιητής.

Πάντα, ναΐ, τοῦ τίμιον κόπου  
οἵ γλυκύτατοι καρποί,  
εἶναι οἵ μόνοι, ποὺ τὸ ἀνθρώπου  
σῶμα θρέφουν καὶ ψυχή.

Γ. Μαρκοφᾶς

# Γ'. ΚΥΚΛΟΣ



ΑΝΟΙΞΙΣ

## 'Ανάστασις μεταξὺ βλάχων

— Παπποῦ! "Ε, παπποῦ! ἐφώναξεν δὲ Λάμπρος, θίγων αὐτὸν διὰ τοῦ ποδός.

— Τί εἶναι;

— Σήκω νὰ ἴδοῦμε τὴν Ἀνάστασιν...

"Οτε ἔξηλθον ἀπὸ τὴν καλύβην, ἡκούοντο καθ' ὅλην τὴν κοιλάδα καὶ τὰς πέριξ ὁάχεις φωναὶ συγκεχυμέναι. Οἱ βλάχοι δλῆς τῆς περιφερείας ἐκείνης ἦσαν ἐπὶ ποδός, στολισμένοι, μὲ τὰ κηρία εἰς χεῖρας, ἀναμένοντες τὴν Ἀνάστασιν.

"Ολη ἐκείνη ἡ περιφέρεια, ἐκ λοφίσκων κυματοειδῶν καὶ μικρῶν κοιλάδων, πλουσία εἰς βλάστησιν καὶ εἰς νερά, κατέχει τὴν μεσημβρινὴν πλευρὰν τοῦ δήμου Βουπρασίων. Οἱ βλάχοι ἔχουν κατασκηνώσει ἐκεῖ πολυάριθμοι, ἄλλοι εἰς μικροὺς συνοικισμούς, ἄλλοι μεμονωμένοι κατὰ οἰκογενείας, καὶ ἄλλοι ἀναμιξέ μετ' ἐντοπίων κατοικοῦντες μικρὰ χωρίδια ἐκ δέκα ἕως εἴκοσιν οἰκίσκων ἔκαστον.

Οἱ βλάχοι ἔχονται ἐκεῖ καὶ διαχειμάζουν. Ἀπὸ τὸν Ἀπρίλιον δὲ μέχρι τοῦ Σεπτεμβρίου μὲ τὰς οἰκογενείας καὶ τὰ ποίμνιά των ἀναχωροῦν διὰ τὰ βουνά, ὅπου διέρχονται τὸ θέρος. Δὲν εἶναι δυνατὸν διὰ τοῦτο νὰ ἀπαντήσῃ τις καθ' δλῆν τὴν ἔκτασιν ἐκκλησίας, παρὰ μικρὰς μόνον, ως κελλία, εἰς τὰ πέριξ χωρίδια.

Τὰ χωρίδια ὅμως αὐτά, ἀν ἔχουν ἐκκλησίας, δὲν ἔχουν ἰερεῖς διότι οἱ χωρικοί, ἀνθρακεῖς ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον καὶ ὑλοτόμοι, εἶναι τόσον πτωχοί, ὥστε μόλις νὰ ἔξαρκοῦν εἰς τὴν πενιχρὰν τροφὴν καὶ τὴν πενιχροτέραν ἐνδυμασίαν. "Ινα μὴ λησμονήσουν ὅμως καθόλου τὸν Θεόν, συνεφώνησαν ὅλοι ἀπὸ κοινοῦ καὶ ἐκάλεσαν ἓνα ἰερέα, ὃ ὅποιος ὑποχρεοῦται εἰς κάθε ἑορ-

τὴν νὰ λειτουργῇ κατὰ σειρὰν καὶ εἰς ἐν χωρίδιον. Καὶ οἱ βλάχοι τῶν πέριξ συνοικισμῶν συνεισφέρουν, ἐφ' ὅσον καιρὸν μένουν ἔκει, καί, δπόταν ὁ ἰερεὺς λειτουργῇ εἰς τὸ πλησιέστερον χωρίον, πηγαίνουν ὅσοι θέλουν καὶ λειτουργοῦνται.

Ἄλλ' ἡ Ἀνάστασις πρέπει νὰ τελῆται εἰς ὅλους ταῦτοχρόνως καὶ νὰ μετέχουν ὅλοι τῆς Ἱερωτέας καὶ μεγαλυτέας ἑορτῆς τῆς χοιστιανικῆς θρησκείας. Διὰ τοῦτα, ἵνα μὴ ἐγείρωνται παράπονα προτιμήσεως καὶ ἵνα μετέχουν ὅλοι καὶ οἱ πλέον ἀπομειακούσμενοι, τῆς Ἱερᾶς τελετῆς, τελοῦν αὐτὴν ἔξω, εἰς τὸ ὕπαιθρον ὑπὸ τὸν διάστερον οὐρανὸν καὶ τὸν εὐρὺν ὅρίζοντα.

"Ηδη εἶχε πλησιάσει ἡ ὥρα. Ὁ αὐγερινὸς φεγγοβόλῶν ἀνήρχετο εἰς τὰ ὕψη ὡς μέγας μυσταγωγὸς τοῦ Χριστιανισμοῦ, φέρων εἰς τοὺς ἀνθρώπους τὸ φῶς τὸ ἀληθινόν.

Οἱ βλάχοι μὲ τὰς γυναικας καὶ τὰ παιδία των ἴσταντο ἔτοιμοι, ἔκαστος ἔξω τῆς καλύβης του. Οἱ χωρικοὶ ἀπὸ τὰ πέριξ χωρίδια εἶχον ἀνέλθει εἰς τὰ ὑψώματα, νέοι ἀκμάζοντες καὶ ζωηροί, γέροντες λευκόμαλλοι, παιδία, γυναικες νέαι καὶ γοαῖαι, ὅλοι μὲ προσηλωμένους τοὺς ὄφθαλμοὺς πρὸς τὸ ἀνατολικὸν μέρος τοῦ ὅρίζοντος, ὅπου ἐγνώριζον ὅτι ἐν τῷ μέσῳ τοῦ σκότους ὑψώνετο ὑψηλὴ ράχις, ἐπὶ τῆς ὅποιας θὰ ἐφαίνετο ὁ ἰερεὺς μὲ τὴν λαμπάδα εἰς χεῖρας, κηρύσσων εἰς τοὺς πιστοὺς τὴν Ἀνάστασιν τοῦ Σωτῆρος.

Ἡ καρδία ὅλων ἐβροντοκτύπα ἀνυπόμονος, εἰς τὴν ἐγγίζουσαν μεγάλην καὶ ἰερὰν δι' αὐτοὺς στιγμήν. Κάθε ἄστρον, τὸ δοιοῖν προέκυπτεν ἀπὸ τὴν ὁάκιν, ἔξελάμβανον ὡς τὴν λαμπάδα τοῦ ἰερέως καὶ ἀνεκραύγαζον καὶ ἀνεπήδων οἱ νεώτεροι μετὰ χαρᾶς.



— Νά το· ἐφάνηκε!

— "Αμ ποῦ ἀκόμη!

— Θ' ἀσπρίση τὸ μάτι σου, διὰ νὰ τὸ ίδῃς...

Καὶ ἐπειράζοντο μεταξύ των καὶ διηγοῦντο εὐάρεστα ἀνέκδοτα καὶ οἱ γεροντότεροι παραμύθια, διὰ νὰ περάσῃ ὁ καιρός.

— Νά το! Νά το! Ἐκεῖνο εἶναι! ἐφώναξέ τις αἴφνης περιχαρής. Τῷ ὅντι πρὸς ἀνατολὰς ἐφάνη φῶς λαμπάδος, τρεμοσβῆνον εἰς τοῦ ἀνέμου τὴν πνοίην. Διέσχιζε τὴν σκοτίαν καὶ ἐπέρριπτε παρήγορον καὶ ἔλαφον τὴν λάμψιν του πέριξ, ὡς ἡ ίδεα τοῦ Χριστιανισμοῦ, τὴν δοϊάν ἐξεπροσώπει τὴν ὅραν ἐκείνην, καὶ ἥτις διέλυσε τὰ ἄγρια σκότη τῆς ἀμαθείας καὶ βαρβαρότητος.

Οἱ βλάχοι ὅλοι καὶ οἱ χωρικοὶ ἀπὸ ὅλα τὰ πέριξ μέρη συνεκεντρώθησαν ἐκεῖ τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ ἔτεινον τὴν ἀκοήν των.

— Χριστὸς ἀνέστη, παιδιά!

Ἡ φωνὴ ἡκυύσθη ἀπὸ τὴν ὁάχιν ἔντονος καὶ παρατεταμένη. Ἀναπαλλομένη ἐφθασεν εἰς τὰς καρδίας τῶν ἀξέστων ἀκροατῶν ὅλων καὶ ἐπέχυσεν ἐπ' αὐτῶν γλυκύτητα καὶ συγκίνησιν.

— Χριστὸς ἀνέστη, παιδιά!

Ἡ φωνὴ ἥχησεν ἔντονωτέρα. Οἱ βλάχοι ὅλοι καὶ οἱ χωρικοὶ ἐκλινον τὴν κεφαλὴν καὶ ἔκαμον τὸν σταυρὸν των. Ὁλη ἐκείνη ἡ ἐκτεταμένη περιφέρεια ἦτο κατὰ τὴν ὅραν ἐκείνην εὐρύτατος ναός, ὃπου ἐδοξάζετο τὸ μεγαλεῖον τοῦ Θεοῦ.

— Χριστὸς ἀνέστη, παιδιά!

Ἡ φωνὴ ἥχησεν ἐκ τρίτου. Συγχρόνως, παρὰ τὸ φῶς τῆς λαμπάδος ἐφάνη ἀναλαμπὴ πυρολίθου καὶ μετὰ μίαν στιγμὴν διεχύθη ἀνὰ τὴν ἐκτασιν βαρὺς βρόμος

πυροβόλου. Ό ιερεύς, όλιγον διαφέρων κατά τὴν παίδευσιν τῶν πέριξ ἀκροατῶν του, ἀφελής, ὅπως αὐτοί, δοξολογῶν τὸν Θεόν του, ὅπως οἱ ποιμένες, οἱ ὑλοτόμοι καὶ οἱ ἀνθρακεῖς, μὲ τοὺς ὄποιος ἔζησε καὶ ἀνετράφη, ἔδιδεν ἀπ' ἐκεῖ πρῶτος, μετὰ τὸ ἄγγελμα τῆς Ἀναστάσεως, τὸ σύνθημα τῶν πυροβολισμῶν καὶ τῆς χαρᾶς.

Εὐθύς, ώσταν ὅλη ἐκείνη ἡ ἔκτασις νὰ κατείχετο ὑπὸ πολυαριθμου στρατοῦ ἐνεδρεύοντος καὶ ἐπιπίπτοντος αἰφνιδίως κατὰ τοῦ ἔχθροῦ, πλεῖστοι ἔξηλθον πυροβολισμοί, φωτίσαντες δι' ἀστραπαιάς ταχύτητος χλοαζούσας δάχεις, δασώδεις φάραγγας, δένδρα καὶ καλύβας, πρόβατα καὶ μάνδρας. Οἱ βλάχοι ἐν ἔξαλλῳ ἐνθουσιασμῷ μετέδιδον πρὸς ἄλλήλους τὴν εὐχάριστον εἴδησιν τῆς Ἀναστάσεως.

— Χριστὸς Ἀνέστη, ἀδέλφια! . .

— Ἀληθῶς Ἀνέστη! Ἀληθῶς Ἀνέστη!

— Ζῆ καὶ βασιλεύει! Ζῆ καὶ βασιλεύει!

"Ηδη πολυάριθμα μικρὰ φῶτα ἐπλανῶντο κατὰ διαφόρους διευθύνσεις. Τὰ βλαχόπουλα ἔσπευδον προθύμως νὰ μεταφέρουν εἰς τοὺς ἄλλους τὸ ἄγιον φῶς, δπερ ἔλαβον ἀπὸ τὴν λαμπάδα τοῦ ἱερέως.

Μετ' ὅλιγον ὅλαι αἱ δάχεις πεπληρωμέναι μικρῶν φώτων, ἐφεγγοβόλουν ἐδῶ καὶ ἐκεῖ, ἐν μέσῳ τῆς σκοτίας, ὡς ἀδάμαντες πολυάριθμοι.

·Ἐξ ἑκάστης καλύβης τὰ καριοφίλια καὶ αἱ ἀσημοπιστόλαι ἥστραπτον καὶ ἐβρόντων καὶ αἱ σφαῖραι διεσταυροῦντο εἰς τὰ ὑψη συρίζουσαι. Τὰ ἐντὸς τῶν μανδρῶν πρόβατα ἐβέλαζον καὶ ἐπήδων, φοβισμένα ἐκ τῶν κρότων· οἱ σκύλοι ἐγαύγιζον, οἱ ἵπποι ἐχρεμέτιζον καὶ ὅλη ἡ ἔκτασις ἦτο πλήρης συμμιγοῦς καὶ ἀκαταλήπτου θόρύβου.

‘Η δάχις, ἐπὶ τῆς ὁποίας ἀνεφάνη τὸ πρῶτον τὸ φῶς τῆς Ἀναστάσεως, ἵτο ἥδη κατάφωτος. Εἴκοσιν ἔως εἴκοσι πέντε βλάχοι ἀσκεπεῖς, μὲ τὴν λαμπάδα ἀνημμένην εἰς χεῖρας, ἐγονυπέτουν πέριξ τοῦ ιερέως, δ ὁποῖος ὅρθιος ἐκίνει τὴν λαμπάδα του ἄνω καὶ κάτω δεξιᾷ καὶ ἀριστερᾷ ψάλλων τὸ «Χριστὸς Ἀνέστη», καταλαμπόμενος ὑπὸ τοῦ φωτός, ὡς θεὸς ἐν μέσῳ τῶν ἀστραπῶν τοῦ Σινᾶ.

Α. Καρκαβίτσας

### ·Η ήμέρα τῆς Λαμπρῆς

Χριστὸς ἀνέστη! Νέοι, γέροι καὶ νόρες,  
ἄλοι, μικροί, μεγάλοι, ἔτοιμαστήτε  
μέσα στὶς ἐκκλησίες τὶς δαφνοφόρες  
μὲ τὸ φῶς τῆς χαρᾶς συμμαζωχτήτε.  
ἀνοίξατε ἀγκαλιές εἰρηνοφόρες  
δύπλοστὰ στοὺς ἀγίους, καὶ φιληθῆτε  
φιληθῆτε γλυκὰ χείλη μὲ χείλη,  
πέστε «Χριστὸς ἀνέστη» ἐχθροὶ καὶ φίλοι.

Δάφνες σὲ κάθε πλάκα ἔχουν οἱ τάφοι  
καὶ βρέφη ὠραῖα στὴν ἀγκαλιὰ οἱ μανάδες.  
γλυκόφωνα, ποιτώντας τὶς ζωγραφι-  
σμένες εἰκόνες, ψάλλουντε οἱ ψαλτάδες.  
λάμπει τὸ ἀσήμι, λάμπει τὸ χρυσάφι,  
ἀπὸ τὸ φῶς, ποὺ χύρουν οἱ λαμπάδες.  
κάθε πρόσωπο λάμπει ἀπ’ τὸ ἀγιοκέρι  
δποὺ κρατοῦν οἱ χριστιανοὶ στὸ χέρι.

Διον. Σελωμός

## Ἡ Ἑλληνικὴ ἄνοιξις

Ἐλληνικὴ ἄνοιξις! Πόσην γοητείαν δὲν ἐμπερικλείουν αἱ δύο αὐταὶ λέξεις! Ὁλα φαίνονται ἀκόμη ὥραιοτερα ἀπὸ ὅ, τι εἶναι εἰς τὴν Ἑλλάδα. Τὰ μελαγχολικὰ τοπεῖα τοῦ χειμῶνος, τὰ ὅποια δὲν συμφωνοῦν οὔτε πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, οὔτε πρὸς τὸν χαρακτῆρα τῶν καὶ δίδουν εἰς ὅλα ἕνα σκοτεινὸν τόνον, μεταβάλλονται εἰς γελαστὰ φωτεινὰ βασίλεια τῆς χλωρίδος.

Ἡ ζωὴ εὐθαδιάζει καὶ βομβεῖ εἰς τὰ λειβάδια καὶ τοὺς ἀγρούς. Κάτω ἀπὸ τὴν γεμάτην μυστικοὺς θορύβους σιγήν τῆς αἰωνοβίου ἑλαίας τὰ ὅνειρα εἶναι ὥραιότερα.

Ο εὐχάριστος ἀκόμη ἥλιος λυώνει μέσα ἀπὸ τὰ βαθυπράσινα φυλλώματα καὶ γύρω ἀπλώνεται ὁ πολύχρωμος τάπης τῶν ἀνθέων, ἐπάνω εἰς τὸν ὅποιον πετοῦν μέλισσαι καὶ πεταλοῦδες καὶ προσθέτουν τὸν βόμβον των εἰς τὰ θρόισμα τῶν φύλλων.

Παντοῦ πρασινάδα καὶ ἄνθησις. Ἐν ἀρωμα διαχύνεται εἰς τὸν ἀέρα καὶ πληροφορεῖ περὶ τῆς γειτονικῆς παρουσίας πορτοκαλλεώνων καὶ λεμονεῶν, τῶν ὅποιων τὰ λευκὰ ἀνθη ὅμοιάζουν μὲ τὴν χιόνα ἐπάνω εἰς τοὺς κλάδους, τοὺς λυγίζοντας ἀπὸ τὸ βάρος τῶν χρυσωπῶν καρπῶν.

Ἡ πρασίνη κυπάρισσος ὑψώνει τὸ ἀνάστημά της ἐπάνω ἀπὸ ὅλα τὰ δένδρα πρὸς τὸν σχεδὸν πάντοτε αἴθριον καὶ γαλανὸν οὐρανόν, τὸν ὅποιον ὀνειροπολοῦν οἱ κάτοικοι τῶν βιορείων χωρῶν.

Ἄλλὰ τί νὰ εἴπῃ κανεὶς διὰ τὰς πολυσχιδεῖς ἐλληνικὰς ἀκτάς, διὰ τοὺς αἰγιαλοὺς μὲ τὴν ἀργυρόχρωμον ἄμμον καὶ τοὺς φαιοὺς βράχους. Εἰς τὸ βάθος διακρίνονται νεφελώδεις αἱ ἔλληνικαι νῆσοι, ὡς ἀναδυόμεναι

νύμφαι. Λευκοὶ ἀφροὶ στεφανώνουν τὰ κύματα καὶ μὲ τὸ ὄρωμα τῆς ἀνθισμένης φύσεως ἐναρμονίζεται ὁ φλοῖσβος τῶν κυμάτων.

Εἰς τοὺς ἀγροὺς ὁργιάζει ἡ φύσις. Τὰ σπαρτά ἔχουν μεγαλώσει. Αἱ ἐλαφραὶ διπαὶ τοῦ ἀνέμου ἀναταράσσουν τὴν πρασίνην θάλασσαν καὶ ἀγακύπτουν εἰς τὴν ἐπιφάνειαν αἱ κατέρυθροι μήκωνες. Εἰς στιγμάς, τὸ κόκκινον χρῶμα κυριαρχεῖ εἰς τὸ τοπεῖον, τὸ διόποιον φαίνεται ως αἴματωμένον. Τότε ἔρχεται εἰς τὸν νοῦν τοῦ θεατοῦ ὁ μῆθος τῆς Δήμητρος, τῆς θεᾶς, ἡτις γεμάτη πόνον ἀνεζήτει τὴν θυγατέρα της, τὴν διοίαν εἰχεν ἀρπάσει ὁ Ἀδης. Ἀπὸ κάθε δάκρυ τῆς θεᾶς, τὸ διόποιον ἐπιπτεν εἰς τὴν γῆν, ἐφύετο μία μήκων.

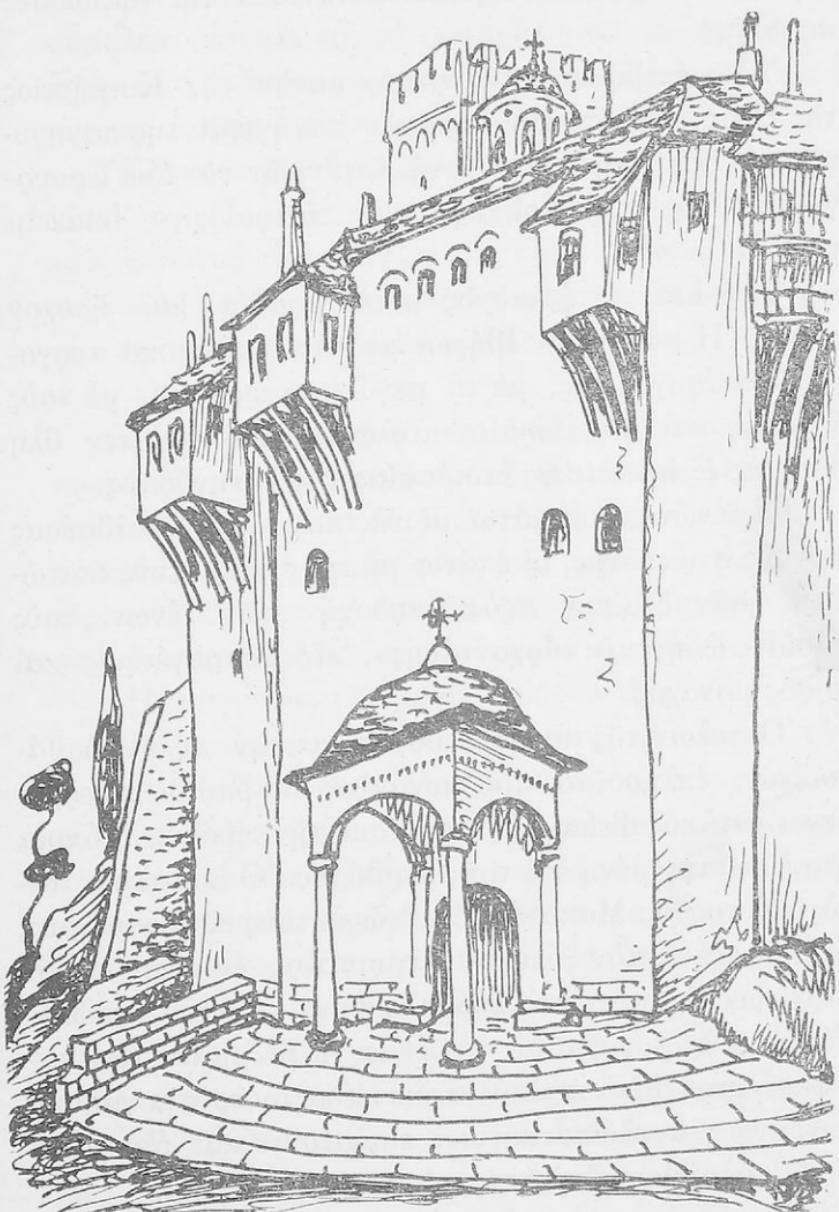
Αἴσθησις μακαριότητος καταλαμβάνει τὸν περιπατήν, ὅταν ἔξαπλώνεται εἰς τὸ μαλακὸν στρῶμα μὲ τὸ πρόσωπον ἐστραμμένον πρὸς τὸν οὐρανόν, μὲ τὸ βαθυγάλανον χρῶμα. Τότε ἐννοεῖ κανεὶς διατὶ δῆλοι ἀγαποῦν τὴν χώραν τῶν Ἑλλήνων καὶ τί τὴν κάμνει τόσον ἐλκυστικήν.

Ἡ ἄνοιξις εἰς τὴν Ἑλλάδα εἶναι διὰ τοὺς ἔνεους ἀπὸ τὸν Βορρᾶν τὸ μέγα γεγονός τῆς ζωῆς των, ἐν δῷρον τῶν θεῶν, καὶ ἀφίνει ἀνεξάλειπτον ἀνάμνησιν.

Ἐκ τοῦ Γερμανικοῦ

### Ἀπὸ τὸν Ἀθωνα

Ἡ βασιλικὴ μονὴ τῶν Ἰβήρων, μία ἐκ τῶν μεγαλυτέρων καὶ πλουσιωτέρων μονῶν τοῦ Ἀγίου Ὁρούς, κεῖται παρὰ τὸν αἰγιαλὸν πρὸς τὴν βιορειονατολικὴν ἀκτὴν τῆς ἀθωνικῆς χερσονήσου, ὅπου τὸ πορφυροῦν



κῦμα αἰωνίως βοῖζει, ἐξαπλούμενον ἐπὶ τῆς ἀμμώδους παραλίας.

Ἐδῶ ἐπεβιβάσθη τὴν παραμονὴν τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου, ὅτε τὴν λαμπρὰν πανήγυρίν της πανηγυρίζει ἡ Ἑλληνικὴ αὕτη μονή, ἐπιθυμῶν νὰ ἵδω ἰερουργοῦντα τὸν πρόην οἰκουμενικὸν πατριάρχην Ἰωακείμ τὸν Γ'.

Ἐφθάσαμεν ἐγκαίρως μετὰ βραδὸν καὶ ἥσυχον πλοῦν. Ἡ μονὴ τῶν Ἰβήρων μὲ τὰς ὑψηλὰς καὶ πυργοειδεῖς πτέρυγας της, μὲ τὰ μεγάλα παράθυρα, μὲ τοὺς ἔξωστας καὶ τὸν ωραῖον πυλῶνα, ἀπήστραπτεν ὅλη ἀπὸ τὰς ἐξωραϊστικὰς ἔτοιμασίας τῆς πανηγύρεως.

Οἱ ξενῶνες, οἱ κάτω μὲ τὰς πολυκλίνους αἰθουσας των ὡς στρατῶνας, οἱ ἐπάνω μὲ τοὺς χωριστοὺς κοιτῶνας, ἥσαν ἔτοιμοι πρὸς ὑποδοχὴν τῶν ξένων, τοὺς δοπίους ὠδήγει δ «ἀρχοντάρης», εἷς ἀσπρογένειος καὶ πρᾶος μοναχός.

Ο πυλὼν τῆς μονῆς, ὁ μέγας, μὲ τὴν πύλην ὁρθάνοικτον, ἐπληροῦτο προσκυνητῶν, οἱ δοποῖοι εἰσερχόμενοι μετ' εὐλαβείας, προσεκύνουν τὴν εἰκόνα, ἡ δοποίᾳ ἦτο ζωγραφισμένη ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου. Ὁ πορτάρης, παχὺς καὶ τραχὺς Μακεδών, ἐπεθεώρει τοὺς εἰσερχομένους, καθήμενος εἰς τὸν ξύλινον πάγκον του, ἐν μέσῳ σωροῦ χαρτίνων εἰκόνων καὶ κομβολογίων, τὰ δοποῖα ἐπώλει. Γέροντες δὲ μοναχοὶ μὲ τὰ περιέργα βλέμματά των, περιφερόμενοι εἰς τὰ προαύλια, διεσκέδαζον τοὺς λογισμούς των, ἐνῷ νεαροὶ ὑποτακτικοὶ εἰσήρχοντο καὶ ἐξήρχοντο μὲ τὰ καλαθάκια ἀπὸ τοὺς κήπους.

Οἱ κώδωνες οἱ τριπλοὶ τῶν ἡμιόνων διαιροῦνται ἔξω εἰς τὸν δρυμόν, ἐπειδὴ συνεχῶς προσέρχονται προσκυνηταὶ ἀπὸ τὰς Καρυάς. Ἐνῷ ἀπ' ἐδῶ καὶ ἐκεῖ, ἀπὸ τοὺς σκιεροὺς λόφους καὶ τὸ ψεῦμα πέραν τὸ πλα-

τανοφύτευτον, ἀπὸ τὸν ἐγγὺς εὐώδη λεμονεῶνα, ἀπὸ τὸν αἰγιαλόν, κρυφὰ κρυφὰ ἔξετροπωνον αἱ ἀμνάδες καὶ ἥρχοντο κατάκοποι μοναχοὶ μὲ τὰς φάρμακος εἰς τὰς χεῖρας καὶ κενοὺς τοὺς σάκκους εἰς τοὺς ὕμους.

Ἐκαμνον τὸν σταυρόν των ὅλοι πρὸς τὴν Παναγίαν τὴν Πορταΐτισσαν καὶ ἀνέβαινον ἐλευθέρως εἰς τοὺς ξενῶνας· ἄλλοι ἀφίνοντες τοὺς σάκκους των εἰς τὰ πεζούλια, τοὺς πυλῶνας, ἔξεκουράζοντο ἐκεῖ ἀπὸ μακρυνὴν πεντάρον καὶ δεκάρον ὄδοιπορίαν.

Ἡχουν ἡδη ἐναρμονίως οἱ κάθισταις, δέκα ἐν συνόλῳ, κρουόμενοι συγχρόνως ὑπὸ τοῦ «καμπανάρη», τέσσαρες διὰ τῶν χειρῶν, δύο διὰ τῶν ὀδόντων καὶ δύο διὰ τῶν ποδῶν, μουσικὴ γλυκόφθυγγος, ὡς νὰ ἐψαλλον ἐπάνω εἰς τοὺς θόλους καὶ τοὺς πύργους τῆς μονῆς τῶν Ἱβήρων ἄγνωστα φύικα πτηνὰ διὰ τὴν πανήγυριν ἐλθόντα.

Ἡ πανήγυρις τῆς μονῆς Ἱβήρων ἀρχίζει.

Εἰσκομίζεται ἀπὸ τὸν ἴδιαίτερον ναόν της εἰς τὸ καθολικὸν ἡ Παναγία ἡ Πορταΐτισσα διὰ λιτανείας· προεξάρχει αὐτῆς ὑψηλὸς κληρικός, σεμνὸς ἀπὸ τοῦ σχήματος καὶ ἀπὸ τῶν τρόπων, μὲ μίαν ὁραίαν καὶ εὐγενῆ κεφαλὴν ἰεράρχου, κύπτων ὀλίγον ὑπὸ τὸ βάρος τοῦ πολυτίμου βυσσινοχρόνου μανδύου καὶ ἀπὸ τὰ ἔτη, τὰ δποῖα τόσον ἐλεύκαναν τὴν πολιάν του γενειάδα, ὡς τὴν χιόνα τοῦ "Αθωνος. Εἶναι δὲ Ἱωακεὶμ δὲ Γ', δὲ δποῖος, περιστοιχιζόμενος ἀπὸ τοὺς Ἱβηρίτας κληρικούς, ἐνῷ ἀκολουθεῖ πλῆθος μοναχῶν καὶ λαϊκῶν, προχωρεῖ πρὸς τὸν κεντρικὸν ναὸν τῆς μονῆς ὅπισθεν τῆς εἰκόνος, τὴν δποίαν βαστάζουν λαμπροφορεμένοι τέσσαρες ἰερομόναχοι.

Οἱ ἥλιος εἶναι ἀκόμη ὑψηλὰ καὶ φεγγοβιολοῦν αἱ πλάκες καὶ οἱ τοῖχοι τῆς μονῆς. Μὲ γλυκυτάτην μελῳδίαν,

αύτοῦ τοῦ Πατριάρχου προεξάρχοντος, εἰσάγοντν τὴν Πορταΐτισσαν εἰς τὸν ναόν, τὸν καταστόλιστον καὶ ὑπέρλαμπρον, καὶ θέτουν αὐτὴν ἐπὶ τοῦ χρυσοῦ θρόνου τῆς, ἐνῷ ἐμπρός της ἀνάπτουν λαμπάδας ἐπὶ πολυτίμου μανουσαλίου, ἐν σχήματι λεμονέας, μὲ κλώνους καὶ φύλλα ἀργυρᾶ καὶ μὲ καρποὺς χρυσοῦς.

Προσκυνηταὶ διαρκῶς προσέρχονται καὶ ἀνάπτουν κηρία καὶ γονυπετοῦν ἔμπροσθεν τῆς Παναγίας. Εἶναι παναρχαία ἡ Πορταΐτισσα, ὑψους πλέον τοῦ μέτρου, ἀργυροσκέπαστος καὶ ἐπίχρυσος. Μόνον τὸ πρόσωπόν της φαίνεται νὰ προκύπτῃ θαμβὸν ἀπὸ μέσα ἀπὸ τοὺς λιθοκολλήτους στολισμοὺς τῶν ἀναθημάτων, μὲ τὸ μεγαλόφθαλμον βλέμμα της, τὸ δποῖον συμπαθεῖ τοὺς πάσχοντας καὶ χαρίζει ἐλπίδα εἰς τοὺς ἀπελπισμένους.

Ομοίως μαυρειδερὸν φαίνεται καὶ τὸ μικρὸν πρόσωπον τοῦ υἱοῦ τῆς Παρθένου, πλῆρες καὶ αὐτὸ ἀπὸ ἀγάπην καὶ ἀπὸ στοργὴν πρὸς τὸν παραπεσόντα ἀνθρώπον.

Ἡ εἰκὼν αὗτη ἔχει ώραίαν καὶ τερπνοτάτην ἴστορίαν. Προέρχεται ἐκ τῆς Νικαίας ἀπὸ τοὺς χρόνους τῶν εἰκονομάχων καὶ ἦλθεν ἐδῶ ἐπιπλέουσα τὴν θάλασσαν, δρυθίᾳ ως ἔμψυχος.

— «Ἡ χάρη σου νὰ μᾶς λυτρώσῃ ἀπὸ τοὺς εἰκονομάχους καὶ τὴν εἰκόνα σου ἀπὸ τὰ ὄντα», εἶπέ τις πλουσία χήρα, δέσποινα τῆς Νικαίας, κατελθοῦσα εἰς τὸ παράλιον, καὶ ἔβαλε τὴν ἀγίαν εἰκόνα εἰς τὰ ὄντα, διὰ νὰ μὴ τὴν θραύσουν οἱ εἰκονομάχοι, εἰς τοὺς δοπίους εἶχε προδοθῆ.

Ἡ εἰκὼν, χωρὶς νὰ βυθισθῇ, δρυθίᾳ ἐπορεύετο πρὸς δυσμὰς τῆς θαλάσσης, ὅτε, μετὰ καιρὸν καὶ ἔτη, γέροντες Ἀγιορεῖται βλέπουν αἴφνης πρὸς τὴν θάλασσαν

ἐκθαμβοὶ στήλην πυρός. Μετ' εὐλαβείας δὲ σπεύσαντες εἶδον τὴν εἰκόνα τῆς Θεοτόκου, τὴν ὅποισν κατ' ἀποκάλυψιν ὁ γέρων Γαβριὴλ ἔλαβεν εἰς τὰς ἀγκάλας του, ἀφοῦ κατέβη ἀπὸ τὸ βουνὸν καὶ εἰσῆλθεν εἰς θάλασσαν, ἐνῷ ὅλοι οἱ μοναχοὶ γονυπετεῖς προστηύχοντο. Μετέφερε κατόπιν ταύτην εἰς τὸ ἄγιον βῆμα, μετ' ἀσμάτων καὶ λιτανείας.

Ἄλλὰ τὴν ἐπαύριον παραδόξως εὔρεθη ἡ ἀγία εἰκὼν οὐχὶ εἰς τὸ ἄγιον βῆμα, ἀλλὰ ἔξω ἐπὶ τοῦ τείχους τῆς μονῆς, διόπθεν ἀφοῦ ἔλαβον ἐπανέφεραν αὐτὴν εἰς τὸν ντόν. Ἄλλὰ καὶ πάλιν συνέβη τὸ αὐτὸ παράδοξον, ἐπαναληφθὲν τῷς καὶ πολλάκις, ἔως ὅτου δι' ἀποκαλύψεως ὀδηγηθέντες οἱ μοναχοί, ἔκτισαν ίδιαίτερον ναὸν πλησίον τῆς πύλης τῆς μονῆς. Ὁ ναὸς οὗτος σώζεται μέχρι σήμερον. Ἐντὸς αὐτοῦ ὑπάρχει ἡ εἰκὼν ἡ Πορταΐτισσα, φύλαξ καὶ προστάτις τῆς μονῆς τῶν Ἰβήρων καὶ ὅλου τοῦ "Αθωνος".

Ἀπὸ τότε λοιπόν, λέγει τὸ παλαιὸν συνταξάριον, εἰς τὴν μονὴν ταύτην γίνονται ἄπειρα θαύματα. Δαιμονιζόμενοι θεραπεύονται, χωλοὶ περιπατοῦν, τυφλοὶ ἀναβλέπουν.

Αλ. Μωραΐτίδης

### Τὸ ὄρος "Αθως

Κρυσταλλωμένε "Αθωνα, τὸ ὄψος σου θαυμάζω καὶ βλέπων σε, τὴν δεξιὰν τοῦ πλάστον σου δοξάζω. Τὸ φῶς λαμβάνει τ' οὐρανοῦ ἡ πορνφή σου πρώτη καὶ εἰς τοῦ "Αδου φθάρουσιν οἱ πόδες σου τὰ σκότη. Αιάδημ' ἀδαμάντινον τὸ μέτωπόν σου στέφει, τὰ δάση ἔχεις ζώνην σου καὶ κόμην σου τὰ νέφη.

Καθὼς ὁ πρῶτος ἄνθρωπος τῆς κτίσεως ἀρχαῖος,  
 Σὺ πρῶτος ἔλαβες ζωὴν καὶ θέλεις τελευταῖος  
 προσφέρει τὸν αὐχένα σου στὸν αἷμοβόρον χρόνον·  
 νὰ τρέχῃ βλέπεις ὑπὸ σὲ ἡ κόνις τῶν αἰώνων.  
 Κατακλυσμὸς δὲν ἔλουσε τὸ μέγα μέτωπόν σου,  
 ἀσπάζεται ἡ θάλασσα τὰ ἄκρα τῶν ποδῶν σου.

Π. Σωῦτσως

### Ἡ φυγὴ ἐκ τῆς Χίου

Ἐξημέρωνε μόλις, ὅτε ἐφθάσαμεν εἰς τὰ ὑψώματα τὰ περικλείοντα τὸν λιμενίσκον, ὅπου ἡ σωτηρία μᾶς ἐπερίμενε. Λευκὴ σειρὰ ἀμυδροῦ φωτὸς χαράττουσα τὸν δρίζοντα, προειήνυε τὴν ἀνατολήν. Εἰς τοὺς πρόποδας τοῦ ἀποτόμου λόφοι, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐστάθημεν, ἐβλέπομεν τὴν θάλασσαν καὶ τὴν ἀκτήν, ἀλλὰ δὲν ἤκουετο φόχθος. Ἐντὸς τοῦ λιμένος ἦτο ἄκρα γαλήνη, ἐκτὸς δὲ αὐτοῦ μακρὰν μᾶς ἔδειξεν ὁ χωρικὸς τὸ πλοῖον. Δὲν ἐβλεπα ἐπὶ τῶν σκοτεινῶν κυμάτων τίποτε παρακολουθήσας ὅμως τοῦ χωρικοῦ τὴν χεῖρα, διέκρινα τοὺς δύο ίστοὺς καὶ μοῦ ἐφάνη ὅτι κινοῦνται προχωροῦντες μὲ κρεμασμένα ἐπ’ αὐτῶν ίστια.

Ἐσπεύσαμεν τὸ βῆμα καὶ ἐντὸς ὀλίγης ὥρας ἥμεθα κάτω εἰς τὴν παραλίαν.

Δὲν ἦλθε διὰ μόνους ἡμᾶς τὸ πλοῖον ἐκ Ψαρῶν.

‘Ο πλοιάρχος ἐφρόντισεν ἀφ’ ἐσπέρας νὰ διασπείρῃ τῆς ἀφίξεώς του τὴν εἰδησιν καὶ συνέρρεον οἱ πρόσφυγες ἐκ τῶν πέριξ χωρίων καὶ ἐκ τῶν σπηλαίων, ὅπου ἐκρύπτοντο. Ἡ ἀκτὴ ἦτο ἥδη κεκαλυμμένη ὑπὸ αὐτῶν, ὅτε κατέβημεν, ἐξηκολούθουν δὲ καὶ ἄλλοι φθάνοντες κατόπιν ἡμῶν.

Εύτυχῶς οἱ πρῶτοι φθάσαντες εἶχον δώσει τὸ συμφωνηθὲν σημεῖον καὶ τὸ πλοῖον ἔπλεεν ἥδη πρὸς τὸν λιμένα, καθ' ἣν στιγμὴν ἀπὸ τοῦ ὑψώματος διέκρινα μακρόθεν τοὺς ἴστούς του.

"Οτε ἐπλησιάσαμεν εἰς τοὺς σωροὺς τῶν φυγάδων, εἴδομεν ὅλα τὰ πρόσωπα ἐστραμμένα πρὸς τὴν θάλασσαν. "Ηρχετο ἡ λέμβος! Ἐπλησίαζεν! Ἡκούοντο αἱ κῶπαι σχίζουσαι τὴν θάλασσαν, ἥκούετο καὶ τῶν σκαρμῶν ὁ γογγυσμὸς ὑπὸ τῆς κώπης τὴν πίεσιν. Οἱ δὲ ἐπὶ τοῦ αἰγαλοῦ ἐτείνομεν σιωπῶντες τὰ ὕτα πρὸς τοὺς πλησιάζοντας ἐκείνους παρηγόρους ἥχους.

"Αλλ' ὅτε ἡ λέμβος προσωριμίσθη καὶ ἐπήδησαν οἱ ναῦται εἰς τὴν ἔηράν, τότε ἡ σιωπὴ ἐλύθη καὶ ἐπῆλθε ταραχὴ καὶ σύγχυσις. "Ολοι συνωθούμενοι ἐπὶ τῶν βράχων ἀνυπομόνουν θέλοντες νὰ ἐπιβιβασθοῦν. Ἡσαν δὲ πολλοὶ οἱ φεύγοντες καὶ ἡ λέμβος μικρά. Ἡ ἥχηρὰ τοῦ ναυκλήρου φωνὴ καὶ τῶν ναυτῶν οἱ βραχίονες ἔχαλίνωσαν τοῦ πλήθους τὴν ἀνυπομονησίαν.

— "Ἡσυχάσατε, ἐφώναξε, θὰ σᾶς πάρωμεν ὅλους, κανένα δὲν θὰ ἀφήσωμεν!"

"Ἐν τούτοις ἡ λέμβος ἀνεχώρησε μὲ τὸ πρῶτον φορτίον, ὁ δὲ ναύκληρος καὶ οἱ τρεῖς ναῦται ἔμενον εἰς τὸ παράλιον ὠπλισμένοι. Ἐπήγαινεν ἡ λέμβος καὶ ἥρχετο, ἐσμικρύνετο δὲ βαθμηδὸν ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐπὶ τῆς ἀκτῆς καὶ ηὔξανε μετὰ πᾶσαν ἀναχώρησιν ἡ ἀνυπομονησία τῶν μενόντων. Δὲν ἐφαίνετο ἀκόμη ὁ ἥλιος, ἀλλ' ἡ θάλασσα ἐλάμβανεν ἥδη τῆς ἡμέρας τὰ χρώματα.

Οἱ ἡμίσεις περίπου ἦσαν ἐπὶ τοῦ πλοίου. Ἡμεῖς ἔμενομεν εἰσέτι ἐπὶ τῆς ἔηρᾶς καὶ ἐβλέπομεν τὴν λέμβον ἐπιστρέφουσαν, συνευχόμενοι νὰ μὴ βραδύνῃ ἡ σειρὰ

μας, δτε ἀντήχησεν αἴφνης κρότος τυφεκίου καὶ ἡκούσιμη σφαιρίδας συριγμός. Αἱ κεφαλαὶ δλων ἐστράφησαν διὰ μιᾶς πρὸς τὰ δπίσω καὶ εἰδομεν ύψηλὰ ἐπὶ τῆς κορυφῆς τοῦ λόφου πρὸς τὰ δεξιά μας τέσσαρας ἀνδρῶν πιρφάς. Ἀλλοίμονον! Οἱ Τοῦρκοι ἐπλάκωσαν!

Θεέ μου! Ὁποῖον τρόμον ἔφερεν εἰς τὴν ἀκτὴν ἡ ἀπροσδόκητος ἐκείνη ἐμφάνισις τῶν διωκτῶν μας! Δύο τρεῖς τυφεκισμοὶ ἐκ νέου ἀντήχησαν. Οἱ δμιλοὶ τῶν προσφύγων ἐσκορπίσθη καὶ ἐτρέξαμεν δλοι εἰς τοῦ λόφου τὰς ύπωρείας, διὰ νὰ προφυλαχθῶμεν εἰς τῶν βράχων τὰς ἔξοχάς.

Οἱ τέσσαρες ναῦται μόνοι ἔμειναν εἰς τὴν ὄχοαν τῆς θαλάσσης καὶ ύψώσαντες τὰ ὅπλα ἐσκόπευσαν καὶ ἐπυροβόλησαν διὰ μιᾶς καὶ οἱ τέσσαρες. Οἱ Τοῦρκοι ἀνωθεν δὲν ἀνταπεκρίθησαν εἰς τὸν χαιρετισμὸν τοῦτον. Ἐφοβήθησαν ἀρά γε; Μὴ αἱ σφαιρίδαι τῶν γαυτῶν μας ἐπέτυχον, ἢ μὴ ἦσαν πολυναριζόμους σώματος ἐμπροσθοφυλακὴ καὶ ἐπερίμεναν ἐπικονρίαν, διὰ νὰ ἐπιπέσουν καθ' ἥμῶν; Καὶ τότε: Τὶ θὰ γίνωμεν; Πῶς θὰ ἀντισταθῶμεν;

Ἐν τούτοις ἡ λέμβος ἐπλησίαζεν. Ἐνθαρρυθέντες ὑπὸ τῆς παύσεως τῶν πυροβολισμῶν ἐτρέξαμεν δλοι πάλιν πρὸς τὴν θάλασσαν. Θὰ προφθάσωμεν δλοι νὰ σωθῶμεν; Θὰ φανοῦν ἐκ νέου ἐπὶ τοῦ λόφου οἱ ἔχθροι;

Προσωριμίζετο σχεδὸν ἐπὶ τῶν βράχων ἡ λέμβος, δτε εἶδα τὸν πατέρα μου πλησιάζοντα εἰς τὸν ναύκληρον. Τὸν ἔβλεπα νὰ λαλῇ περιπαθῶς δακτυλοδεικτῶν τὰς ἀδελφάς μου καὶ ἐμέ.

Κατ' ἐκείνην τὴν στιγμὴν ἡ μήτηρ μου ὅπισθεν μὲ ἔλαβεν ἐκ τῆς χειρός. Ἐστράφην πρὸς αὐτήν.

— Λουκῆ μου, πάρε τὰς ἀδελφάς σου καὶ πηγαίνετε

μὲ τὴν εὐχήν μας. Ἀφήσατέ μας ἡμᾶς εἰς τὸ ἔλεος τοῦ Θεοῦ!

Καὶ συγχρόνως ἐναπέθεσεν εἰς τὸν κόλπον μου μικρὸν δέμα, περιέχον ὅσα κοσμήματα εἶχε δυνηθῆ νὰ περισώσῃ. Τὴν ἐνηγκαλίσθην καὶ ἐφίλουν τὸν λαιμόν της καὶ ἔλεγον :

—”Οχι, ὅχι, ὅλοι ὅμοῦ θὰ σωθῶμεν...

Ἐκεῖ μὲ ἥρπασεν ἐκ τοῦ βραχίονος ὁ πατήρ μου.

—Πήγαινε μὲ τὰς ἀδελφάς σου! Ἐρχόμεθα κατόπιν ἡμεῖς,

‘Η λέμβος ἦτο ἥδη πλήρης, αἱ δὲ ἀδελφαί μου ἐκάθηντο ἐντὸς αὐτῆς. Μὲ ὕθησεν ὁ πατήρ μου, μὲ ἔσυρεν ὁ ναύκληρος καί, πρὸν προσφύσασι νὰ λαλήσω ἢ ν' ἀντιστῶ, εὑρέθην ἐντὸς τῆς λέμβου καὶ ἐγώ.

Αἱ κῶπαι ἐκινήθησαν ἀμέσως. Ἐστράφην πρὸς τὴν ἔηρὰν νὰ ἴδω τὴν μητέρα του καί, ἐνῷ ἐστρεφόμην, εἶδον καπνὸν ἐπὶ τοῦ λόφου καὶ νέος τουφεκισμὸς ἤκουσθη. Ἐπὶ τῶν βράχων τὸ πλῆθος συνεσφίγγετο καὶ οἱ ὅπισθεν ὕθουν τοὺς πρώτους, ἐπιπτον δὲ τινες ἥδη εἰς τὴν θάλασσαν. Μετὰ τῶν πιπτόντων βλέπω αἴφνης τὴν μητέρα μου!

Δὲν ἡξεύρω πῶς ἥδυνήθην νὰ ἀπλώσω ἐκ τῆς λέμβου τὴν χεῖρα, πῶς ἥρπασεν ἡ μήτηρ μου τὴν χεῖρα μου, πῶς μία ἄλλη γραῖα ἐκράτει διὰ τῶν δύο χειρῶν τὸ φόρεμα τῆς χειρός μου... Ἡ δὲ λέμβος ἐπροχώρει καὶ ἔκλαιον οἱ δύο γραῖαι συρόμεναι ἐκ τῆς χειρός μου, μέχρις οὖ ἐπὶ τέλους τὰς ἀνεσύραμεν ἐκ τῆς θαλάσσης. Οὐδ' ἐνθυμοῦμαι πῶς εὑρέθημεν ἐπὶ τοῦ καταστρώματος τοῦ πλοίου.

Οἱ τουφεκισμοὶ ἐκ διαλειμμάτων ἔξηκολούθουν, ἡ δὲ λέμβος ἐπήγαινε καὶ ἥρχετο καὶ τὴν ἔβλεπον ἐκάστοτε ἐπιστρέφουσαν, προσπαθῶν νὰ ἴδω μακρόθεν ἀν ἦσαν

έντὸς αὐτῆς ὁ πατήρ μου καὶ ἡ Ἀνδριάνα, ἡ ὑπηρέτριά μας.

Εἰς τὸ τελευταῖόν της μόνον ταξείδιον τοὺς εἶδα ἐπὶ τέλους ἔρχομένους.

"Ημεθα ἥδη ὅλοι ἐπὶ τοῦ πλοίου—καὶ ἡμεθα ἕκατὸν ὄγδοήκοντα ψυχαί! Ἐμετρήθημεν κατόπιν. Οἱ ἔχθροὶ δὲν ἐπέτυχον ἀπὸ τοῦ λόφου νὰ ἐλαττώσουν τὸν ἀριθμόν μας.

Τὸ πλοῖον ἀνεπέτασε τὰ ἴστια του καὶ ἤρχισε νὰ πλέῃ ὑπὸ τὴν ἐλαφρὰν πνοὴν οὐρίου ἀνέμου ἀλλ’ ἵτο εἰσέτι παρὰ τὸ στόμιον τοῦ λιμένος, ὅτε εἴδομεν τὰ ὑψώματα καλυπτόμενα ὑπὸ τῶν διωκτῶν μας. Οἱ δλίγοι ἐκεῖνοι ἦσαν τῷ ὅντι ἐμπροσθοφυλακή, ἀλλὰ θείᾳ χάριτι ἐβράδυναν οἱ πολλοὶ νὰ ἐλθουν καὶ ἡμεῖς εἴμεθα ἥδη σῷοι καὶ ἀσφαλεῖς, οὐδὲν ἐφοβούμεθα πλέον τὰ ἀπέχοντα ὅπλα των.

Δ. Βικέλας

## Τὸ Χάνι τῆς Γραβιᾶς

Εἰς τὰς 24 Μαρτίου τοῦ 1821 πλοιάριον ἦλθεν ἐκ Πατρῶν καὶ ἔφερε τὴν εἰδησὺν ὅτι οἱ "Ἐλληνες ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τοῦ ἀρχιεπισκόπου Γερμανοῦ καὶ πολλῶν ἀλλων προκοπίτων ὑψώσαν τὴν σημαίαν τῆς ἐπαναστάσεως. Ἐπίσης ἀνήγγειλεν ὅτι ἐπὶ τῆς πλατείας τῆς πόλεως ἐστήθη ὁ Σταυρός, τὸν δποῖον ἀσπάζονται ὅλοι, δρκιζόμενοι τὸν ὑπὲρ πίστεως καὶ πατρίδος δρκον, ὅτι σημαῖαι καὶ ἐθνόσημα κατασκευάζονται, προκηρύξεις ἐπαναστατικαὶ ἐστάλησαν πρὸς τοὺς ἀπανταχοῦ "Ἐλληνας καὶ ἐγκύκλιοι πρὸς τοὺς ἐν Πάτραις προξένους

τῶν ξένων κρατῶν, κηρύττουσαι τὴν ἀπόφασιν τοῦ Ἑλληνικοῦ ἔθνους νὰ ἐλευθερωθῇ νὰ γαθῇ.

Τότε ὁ πατήρ μου μοῦ εἶπεν :

— Ἡλθεν ἡ ὥρα!

Παραλείπω τὰς ἑτοιμασίας τοῦ ταξιδίου μου, τὴν λύπην τῆς μητρός μου, τὴν δοπίαν προσεπάθει νὰ κρύψῃ, διὰ νὰ μὴ μὲ ἀποθαρρύνῃ, τὰ δάκρυα τοῦ ἀδελφοῦ μου, ὅστις ἐπέμενε νὰ ἔλθῃ μαζί μου. Ἐπὶ τέλους ὁ πλοιάρχος τοῦ γαλαξιωτικοῦ πλοίου, μὲ τὸ δόποιον ἐπρόκειτο νὰ φύγω, ἥλθε καὶ εἶπεν εἰς τὸν πατέρα μου ὅτι εἶναι ἑτοιμος πρὸς ἀναχώρησιν.

Τώρα ἀκόμη ραγίζεται ἡ καρδία μου, ὅταν ἐνθυμοῦμαι τὸ τελευταῖον φίλημα τῆς μητρός μου. Ἄλλοι-μονον! Ἡτο τὸ τελευταῖον, διότι δὲν τὴν εἶδον πλέον.

Ἡ μήτηρ μου μοῦ ἐκρέμασεν εἰς τὸν λαιμὸν ἐν φυλακτὸν ἀπὸ τίμιον ἔύλον διὰ νὰ μὲ φυλάττῃ ἀπὸ τὰς σφαίρας τῶν ἔχθρῶν, καὶ ὁ πατήρ μου μοῦ ἔδωκε δέκα πέντε τάλληρα διὰ τὰ πρῶτά μου ἔξοδα, ἔως νὰ καταταχθῶ εἰς ἐπαναστατικὸν σῶμα.

Εἰς τὴν στιγμὴν τοῦ ἀποχωρισμοῦ, ὁ πατήρ μου, ὁ δόποιος ἥτο ὡχρὸς ώς πανίον, ἀλλ᾽ ἐπροσποιεῖτο ἀταραξίαν, εἶπεν ἐπιτακτικῶς :

— "Οχι δάκρυα· ὁ Δῆμος πηγαίνει νὰ πολεμήσῃ διὰ τὴν πατρίδα· πρέπει νὰ καμάρωνωμεν δι' αὐτό, ὅχι νὰ μοιρολογῶμεν....

Καὶ ἡ μήτηρ μου πράγματι, χωρὶς νὰ δακρύσῃ, μὲ ἐφίλησε. Μόνον, ὅταν ἔξηλθον μὲ τὸν πατέρα μου εἰς τὸν δρόμον, ἤκουσα δύσιος ἀπὸ τὴν κλειστὴν θύραν τοὺς λυγμούς της καὶ ἐκόπησαν διὰ μίαν στιγμὴν τὰ

\* Ο διπλῶν ἀγωνιστὴς εὑρίσκετο τότε ἐν Ἱθάκῃ.

γόνατά μου. Ἐλλ' ὁ πατήρ μου μὲν ἔσυρεν ἀπὸ τὴν  
χεῖρα καὶ μοῦ εἶπεν:

— Ἐχεις καὶ ἄλλην μητέρα τυραννισμένην καὶ βα-  
σανισμένην, ποὺ σὲ περιμένει, τὴν Πατρίδα!

Οἱ ἀδελφός μου ἔφερε τὰ ἀπαραίτητα ἐνδύματά μου  
ἐντὸς σακκιδίου. Ἐφιλήθημεν μὲν τὸν ἀδελφὸν κλαίον-  
τες, ὅταν δὲ ἐνηγκαλίσθην τὸν πατέρα μου, ἐκεῖνος μοῦ  
εἶπε συγκεκινημένος:

— Τώρα φιλούμεθα σκλάβοι, νὰ φιληθοῦμεν πάλιν  
ἔλευθεροι.

— Ἀμήν, εἶπον.

Καὶ ἔχωρίσθημεν.

Συνεταξειδεύσαμεν τέσσαρες καὶ οἱ τέσσαρες πρὸς  
τὸν αὐτὸν σκοπόν, νὰ ἐνωθῶμεν μὲν τὰ ἐπαναστατικὰ  
σώματα τῆς Στερεᾶς Ἑλλάδος.

Απεβιβάσθημεν εἰς μίαν ἔρημον παραλίαν, ἐκεῖ  
ὅπου εἶναι τώρα ἡ Ἰτέα, καὶ ἀπ' ἐκεῖ οἱ τέσσαρες μαζὶ  
ἐκινήσαμεν πεζῇ πρὸς τὰ μεσόγεια, διὰ νὰ εὑρωμεν τὸ  
σῶμα τοῦ Καπετάν—Πανουργιᾶ. Ἀσυνήθιστοι ἀπὸ  
σκληραγγίαν, ὑπεφέραμεν πολὺ πλανώμενοι ἐδῶ καὶ  
ἐκεῖ, χωρὶς νὰ γνωρίζωμεν τὸν τόπον.

Μόλις εἰς τὰς 20 Ἀπριλίου κατωρθώσαμεν νὰ φθά-  
σωμεν εἰς τὴν Χαλκιδικάταν, δησαν ἐστρατοπεδευ-  
μένοι οἱ ἐπαναστάται.

Ἐκεῖ παρουσιάσθην εἰς τὸν Καπετάν—Πανουργιᾶν  
καὶ εἶπον τὸν σκοπὸν τῆς ἀφίξεώς μου.

— Ξεύρεις ἀπὸ ἀρματα; μὲν ἡρώτησε μὲν ἡρεμον  
τῷ πόπον.

— Οχι. ἔως χθὲς ἐκρατοῦσα τὸν πῆχυν· δὲν θὰ ἀρ-  
γήσω ὅμως νὰ μάθω.

Τότε ἐγέλασε καὶ διέταξεν ἐν ἀπὸ τὰ πολληρά

του νὰ μοῦ δώσῃ ὅπλον καὶ νὰ μὲ μάθῃ πῶς νὰ τὸ μεταχειρίζωμαι. Ὁ δὲ ἐπίσκοπος Ἡσαΐας, παλαιὸς γνώριμος τοῦ πατρός μου, ὃ δποῖος ἡκολούθει τὸ στράτευμα, δταν ἔμαθε ποῖος εἶμαι, μὲ ἐκάλεσε καὶ μοῦ ἔδωκε τὴν εὐλογίαν του. Ἀσυνήθιστος ἀπὸ τὴν ζωὴν τοῦ βουνοῦ, πρώτην φορὰν συναναστρεφόμενος ἄνδρας τοῦ πολέμου, εὑρισκόμην εἰς διαρκῆ σύγχυσιν καὶ παραξάλην ἔκει εἰς τὸ στρατόπεδον, ἀλλὰ δὲν ἔβράδυνα νὰ συνέλθω ἔντελῶς καὶ νὰ ἀφομοιωθῶ καὶ ἔγὼ μὲ τοὺς συντρόφους μου, εἰς τοῦτο δὲ πολὺ μὲ ἐβοήθησεν ἡ ἐκ φύσεως ἴσχυρὰ κρᾶσίς μου.

Τὸ σῶμά μας ἀπετελεῖτο ἀπὸ ἑξακοσίους περίπου. Τὴν ίδιαν ἡμέραν κατελάβομεν καὶ τὸ χωρίον Μουσταφάμπεη. Ἐπροσμένετο ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν σύγκρουσις μὲ τοὺς Τούρκους καὶ ἐπρόσμενα μὲ λαχτάραν τὴν πρώτην ἔκεινην φοράν, κατὰ τὴν δποίαν θὰ εὑρισκόμην εἰς μάχην. Τὴν 22αν Ἀπριλίου τὸ πολυάριθμον στράτευμα τοῦ Ὁμερ Βρυώνη ἔπεσε κατ' ἐπάνω μας μὲ τόσην δρμήν, ὥστε δὲν ἔκρατήθημεν. Ἐκινδύνευσε μάλιστα καὶ ὁ ἀρχηγός. Ὁ ἐπίσκοπος Ἡσαΐας συνελήφθη αἰχμάλωτος καὶ ἐσφάγη.

Ἐγὼ οὔτε ἦξενόω πῶς παρεσύρθην, ἥμην εἰς διαρκῆ ζάλην, ώς νὰ είχον μεθύσει. Ὅταν συνῆλθον, ἐνόησα δτι εὑρισκόμην πολὺ μακρὰν ἀπὸ τὸν τόπον τῆς μάχης.

Ὅταν συνηνώθησαν πάλιν τὰ στρατεύματα πλησίον εἰς τὸ Χάνι τῆς Γραβιᾶς, γενικὴ θλῖψις καὶ κατήφεια κατεῖχεν δλους. Εἴχομεν μάθει τὸ μαρτυρικὸν τέλος τοῦ Διάκου. Ὁργὴ κατὰ τῶν φονέων κατέλαβεν δλους καὶ δίψα ἐκδικήσεως κατ' αὐτῶν. Τὸν Διάκον δὲν ἐπρόφθασα νὰ γνωρίσω. Ἄλλ' ἡ ωραία ὅψις του, ωραιοτέρα μετὰ τὸν ήρωϊσμὸν καὶ τὸ μαρτύριόν του,

έξωγραφεῖτο εἰς τὴν φαντασίαν μου ώς κάτι ύπερφυσικόν, καὶ ἡμέραν μὲ τὴν ἡμέραν, μὲ κατελάμβανε περισσοτέρα λατρεία καὶ θαυμασμὸς πρὸς τὸν ἥρωα τῆς Ἀλαμάνας.

Ἐκεῖ ἦλθε καὶ ἡνώθη μετὰ τῶν ἄλλων ἀρχηγῶν δὲ Οδυσσεὺς Ἀνδροῦτσος. Ὁταν τὸν εἶδον, εἶπον μὲ τὸν νοῦν μου:

— Αὐτὸς θὰ ἐκδικήσῃ τὸν θάνατον τοῦ Διάκου.

Οὐδεὶς δὲν ἦτο πολὺ νψηλός, εἶχεν δμως ὁμαλέον τὸ σῶμα. Εὔμορφος ἀνθρωπος, μὲ ἡνωμένας τὰς ὄφρους καὶ μεγάλον μύστακα, εἶχεν δξύτατον τὸ βλέμμα. Βραδὺς εἰς τὴν γλῶσσαν καὶ ταχὺς εἰς τοὺς πόδας. Ὁταν ἐπεριπάτει, ἔκαμινε πτερό, δὲν ἐπάτει εἰς τὴν γῆν. Τὰ στήθη εἶχε πάντοτε ἀνοικτὰ καὶ ἐφαίνοντο δλα δασύτριχα· τοῦτο δὲ προσέθετεν ἀγριότητα εἰς τὸ ἔξωτερον του. Διὰ τὴν ἀνδρείαν καὶ τὴν δξύτητα τοῦ πνεύματός του εἶχεν ἀποκτήσει ἄλλοτε τὴν εὔνοιαν τοῦ Ἀλῆ πασᾶ.

Τὸ Χάνι τῆς Γραβιᾶς ἦτο ἐκτισμένον ἐπὶ τῆς ὁδοῦ εἰς ὅχυρὰν θέσιν, τὰ δὲ τουρκικὰ στρατεύματα κατ' ἀνάγκην ὅτα διήρχοντο ἐκεῖθεν, ἵνα μεταβοῦν εἰς Ἀμφισαν.

Ἐνῷ λοιπὸν οἱ ἄλλοι ἀρχηγοὶ ἔμενον ἀναποφάσιστοι περὶ τοῦ πρακτέου πρὸς ἀναγαίτισιν τοῦ ἔχθροῦ, δὲ Οδυσσεὺς εὐθὺς ἐνόησε τὴν σπουδαιότητα τῆς θέσεως ἐκείνης, καὶ, μόλις ἐπλησίασαν αἱ προφυλακαὶ τῶν Τούρκων, ἐσηκώθη καὶ ἐφώνοξεν:

— Ἔ παιδιά, δποιος θέλει νὰ ἔλθῃ μαζί μου, ἀς πιάσθῃ εἰς χορόν.

Περισσότεροι ἀπὸ ἑκατὸν ἀνδρες ἐκλεκτοί, δὲ εἰς κατόπιν τοῦ ἄλλου, ἐπιάσθησαν εἰς τὸν χορόν, τοῦ δποίου προηγεῖτο χορεύων καὶ τραγουδῶν δὲ ἀτρόμητος Οδυσ-



σεύς. Ὡτοῦ ωραίον καὶ παράξενον συγχρόνως θέαμα νὰ βλέπῃ κανεὶς πῶς ἐπήγαινον εὔθυμοι καὶ γελαστοὶ οἱ ἄνδρες ἔκεινοι εἰς τὸν κίνδυνον, ὡς νὰ ἐπήγαινον εἰς πανήγυριν.

Τὴν ὥραν ἔκεινην, ἐνῷ τοὺς ἐκαμάρωνα, ἥσθιανθην εἶδος ἐντροπῆς διὰ τὴν πρώτην μου δειλίαν καὶ ταραχὴν εἰς τὴν μάχην καὶ συγχρόνως μίαν ἔξαψιν, μίαν δύψαν ἐκδικήσεως διὰ τὸν θάνατον τοῦ Διάκου. Χωρὶς νὰ συλλογισθῶ καλὰ καλὰ τί ἐπραττον, ἔτρεξα καὶ ἐπιάσθην τελευταῖος, διότι οἱ προπορευόμενοι ἔκραζον, ἐμποδίζοντες τοὺς ἄλλους νὰ ἔλθουν:

— Φθάνει, φθάνει τὸ Χάνι εἶναι στενόν, δὲν ἔχομεν τόπον νὰ χορεύσωμεν περισσότεροι.

Τὸ Χάνι ἦτο ἐλεεινὸν οἰκοδόμημα ἐκτισμένον μὲ πλίνθους. Ἐκλείσθημεν μέσα, ἐφράξαμεν μὲ πέτρας τὰς θύρας καὶ τὰ παράθυρα, ἤνοιξαμεν μικρὰς ὅπας, δηλαδὴ χρ. χρηστοβασιλη κλπ. Ἡ Νέα Γενεά, ΣΤ'. τάξ. "Εκδ. 3η

πολεμίστρας, εἰς τοὺς τοίχους καὶ ἐπροσμέναμεν. Ὁ Οδυσσεὺς ἔτρεχεν ἐδῶ καὶ ἐκεῖ διευθύνων τὰ πάντα μὲ τὸ ὄξν καὶ γοργὸν βλέμμα του.

Μετ' ὀλίγον ἡκούσθη ὅχλοβοὴ τοῦ πλησιάζοντος στρατεύματος. Φαίνεται ὅτι ὁ Ὄμερος Βρυώνης δὲν ἐνόησε τὸν σκοπὸν τοῦ Ὀδυσσέως. Ὅταν εἶδεν ὅτι ἐχωρίσθη ἀπὸ τοὺς ἄλλους ἀρχηγοὺς καὶ ἐκλείσθη μὲ ὀλίγα παλληκάρια εἰς τὸ Χάνι αὐτό, τὸ ἀδύνατον, ἐνόμισεν ὅτι εἶχε σκοπὸν νὰ συνθηκολογήσῃ μαζί του, διότι καὶ προηγουμένως τοῦ εἶχεν ὑποσχεθῆ νὰ τὸν κάμη ἀρχηγὸν τῆς ἀνατολικῆς Ἑλλάδος, ἀν προσκυνήσῃ.

Μὲ τὴν ἐλπίδα αὐτὴν οἱ Τοῦρκοι ἐπροχώρησαν μὲ θάρρος πρὸς τὸ Χάνι. Καὶ τί εἶχε νὰ φοβηθῇ ἀπὸ ἐν χάλασμα αὐτὸς ὁ φοβερὸς στρατός!

—Πρὸν ἀπὸ ἐμὲ μὴν τουφεκίση κανεῖς! ἐπρόσταξεν ὁ Ἀνδροῦτσος καὶ ἐφώναξεν Ἀλβανικὰ ἀπὸ τὴν πολεμίστραν πρὸς ἔνα δερβίσην, δοποῖος προηγεῖτο ἔφιππος:

—Γιὰ ποῦ, δερβίση μου;

—Νὰ σφάξω ἐχθροὺς τοῦ προφήτου.

Ἀποκρίνεται ἐκεῖνος, καὶ εὐθὺς σφαῖρα τοῦ Ὀδυσσέως τὸν ὁρίπτει νεκρὸν ἀπὸ τὸν ἵππον.

Κατὰ προσταγὴν τοῦ ἀρχηγοῦ, ἅμα ἐκεῖνος ἐπυροβόλησεν, ἐπυροβολήσαμεν καὶ ἡμεῖς. Καθεὶς ἐξ ἡμῶν εἶχεν ἐκλέξει τὸν στόχον του καὶ οὐδεμία σφαῖρα ἐχάθη εἰς τὸν ἀέρα. Τότε οἱ Τοῦρκοι ἐχύμησαν ώς ἀγέλαι λυσσασμένων λύκων κατ' ἐπάνω μας. Ἐσκέπαζον τὸ πρόσωπον μὲ τὸν ἀριστερὸν βραχίονα, διὰ νὰ μὴ δειλιάζουν καὶ ἔτρεχον ἐμπρός, πολλοὶ δὲ κατώρθωσαν νὰ φυάσουν ἥως εἰς τοὺς τοίχους αὐτοῦ τοῦ Χανίου. Ἡσαν τόσον πολλοὶ ὥστε δὲν ἐπροφθάναμεν νὰ τοὺς σαρώνωμεν μὲ τὰς σφαῖρας μας. Καὶ ἐκτύπων μὲ τὰ «γιαταγάνια» των

τοὺς τοίχους καὶ ἐστυλώνοντο μὲ τὴν φάραγγα τῶν, ώς νὰ ἥθελον νὰ ἔκτεπίσουν ὅλον τὸ κτίριον ἐκ θεμελίων. Καὶ ἡμεῖς, ἀτάραχοι ἀπὸ τὰς πολεμίστρας, ἐπυροβολοῦμεν πλέον εἰς τὸν σωρόν. Τὰ σίδηρα τῶν τουφεκιῶν καὶ τῶν πιστολίων ἦναψαν ἀπὸ τὴν πολλὴν χρῆσιν καὶ ὅλοι ἡμεθα κατάμαυροι ἀπὸ τὸν καπνόν.

Τέλος ἐνύκτωσε καὶ οἱ Τοῦρκοι, ἀπελπισμένοι, κατεντροπιασμένοι καὶ καταρρακωμένοι ἀπὸ τὸν ἄγωνα, ἐπαυσαν πλέον τὰς ἐφόδους καὶ ἡσύχασαν. Ἀπεφάσισαν νὰ διανυκτερεύσουν ἕκεī καὶ νὰ μᾶς κρατήσουν κλεισμένους ὡσὰν ποντικοὺς μέχρι τῆς ἀλλης ἡμέρας. Κατόπιν ἐμάθαμεν ὅτι δὲ οὐδὲν Βρυσώνης εἶχε στείλει νὰ φέρῃ πυροβόλα ἀπὸ τὴν Λαμίαν, διὰ νὰ κρημνίσῃ τὸ ἀδύνατον φρούριόν μας. Ἀμα ἐνύκτωσε καλά, δὲ ἀρχηγὸς μᾶς εἶπε:

— Παιδιά, τὸ ψωμὶ καὶ τὰ πολεμοφόδια ἔτελείωσαν. Τὸ κάστρον μας δὲν ἀντέχει πλέον. Ἄλλο δὲν ἔχομεν νὰ κάμωμεν, παρὰ φύγωμεν ἡσυχα καὶ ταχέως μὲ τὸ σκοτάδι.

Κατὰ προσταγὴν τοῦ Ὀδυσσέως ἔξεπετρώσαμεν τὰς θύρας καὶ μέσα εἰς τὸ σκότος τῆς νυκτὸς ἔξεφύγαμεν. Τόσον γρήγορα ἔγινεν ὅλον αὐτό, ὥστε τίποτε δὲν ἐνθυμοῦμαι. Ἐνθυμοῦμαι μόνον ὅτι, καθὼς ἐβάδιζον εἰς τὰ σκοτεινά, ἐπάτησα ἔξαφνα εἰς τὴν κεφαλὴν ἕνα κοιμισμένον Τούρκον φύλακα, ὃστις τρομαγμένος ἀνετίναχθη καὶ ὀλίγον ἔλειψε νὰ μὲ φίψῃ κάτω.

‘Ο Τούρκος αὐτὸς μὲ ἐπυροβόλησεν, ἀλλὰ χωρὶς ἐπιτυχίαν. Ἀπὸ τὸν πυροβολισμὸν ὅμως ἔξύπνησεν ὅλον τὸ στράτευμα. Ἄλλ’ ὅταν ἐνόησαν τὴν φυχήν μας, ἔως ὅτου συνέλθουν ἀπὸ τὴν ἐκπληξιν, ἢτο πολὺ ἀργά. ‘Ημεῖς εἴμεθα μακρὰν καὶ εἰς πλήρη ἀσφάλειαν. ‘Ο ἀρχηγὸς μᾶς ἐβαλεν εἰς γραμμήν, ἐνῷ δὲ ἡλιος ἀπὸ τὸ

βουνὸν ἐφώτιζε τὰς μαυρισμένας ὄψεις μας καὶ μᾶς  
ἐμέτρησε. Δύο μόνον πάλληκάρια εἶχον φονευθῆ εἰς  
τὸ Χάνι καὶ δύο ἥσαν πληγωμένα.

Γ. Δρεσίνης

## Τὸ Χάνι τῆς Γραβιᾶς

(6 Μαΐου 1821)

*Ἄπὸ κρότον δργάρων βοϊζει  
τῆς Γραβιᾶς τὸ Βουνὸν ἀντικού,  
λάμπουν δύλα χρυσᾶ καὶ λερή  
φονστανέλλα μανρίζει.*

*Πρὸς τὸ Χάνι χορὸς καταβαίνει,  
ἀπ' ὁδὸν ἑλικώδη, λοξήγ,  
καὶ φλογέρα μὲν ἥχον δεξὺν  
χοροῦ ἄσμα σημαίνει.*

*Οδυσσεὺς δὲ ταχύπονος ἤγεῖται  
τοῦ μαχίμου ἐκείνου χοροῦ  
καὶ ἐγκύμων σκοποῦ τολμηροῦ  
πρὸς τὸ Χάνι κινεῖται.*

*Ἐκεῖ δὲ τὸν χορὸν διαλέι,  
κλεῖ τὴν μάνδραν καὶ οὕτω λαλεῖ:  
«Ἡ πατρίς μας ἐδῶ μᾶς καλεῖ,  
στρατιῶται ἀνδρεῖοι.*

*Μετ' ὀλίγον ἐδῶ καταφθάνει  
στρατιὰ μυριάδων ἐχθρῶν:  
εἴραι στάδιον δόξης λαμπρὸν  
τὸ μικρὸν τοῦτο Χάνι.*

Εἰς τὸ μέγα στενόν θὰ ξυπνήσουν  
οἱ ἀρχαῖοι τῆς Σπάρτης νεκροί,  
καὶ τὸν τόπον αὐτὸν φοβεροὶ  
τοντομάχοι θὰ σείσουν.

Κι' ἡ σκιὰ τοῦ Διάκου παρέκει,  
τοῦ εἰς σοῦβλαν ψηθέντος σκληράν,  
μὲ μεγάλην θ' ἀκούσῃ χαρὰν  
νὰ βροντᾶ τὸ τουφέκι.

Ἐκεῖ κάτω, κυττάξετε, φθάνει  
ὅ πομπώδης στρατὸς τῶν ἔχθρων!  
ἴδοὺ στάδιον δόξης λαμπρὸν  
τὸ μικρὸν τοῦτο Χάνι».

Στρέφονται ὅλοι καὶ βλέπουν. Διέβη  
τὸ ποτάμι ἀπίστων πληθὺς  
καὶ ἀκούεται δοῦπος βαθὺς  
καὶ ὁ τόπος σαλεύει.

Πιστολίων ἀκούονται κτύποι  
καὶ βαρβάρων φωναὶ συνεχεῖς  
καὶ τινάσσουν τὴν χαίτην ταχεῖς  
οἱ ἀφρόεντες ἵπποι.

Πρὸ τῶν ἄλλων ξιφήρης προβαίνει  
εἷς δερβίσης τὸν ἵππον κεντῶν.  
‘Ο νῖὸς τοῦ Ἀγδρούτσου αὐτὸν  
ἐρωτᾶ ποῦ πηγαίνει.

‘Αποκρίνετ’ ἐκεῖνος : «Νὰ σφάξω,  
ὅπου βρῶ, τοῦ προφήτον ἔχθρονς

καὶ πατῶν τοὺς ἀπίστους νεκρούς,  
τὸ «Ἄλλαχ» νὰ ἀνακράξω !

«Ἄλλ’ ἐδῶ, ὃ νὲ τοῦ προφήτου,  
μναρὲ δὲν θὰ βρῆς ὑψηλόν,  
ἄλλὰ μόνον τουφέκι καλόν,  
καὶ ἴδοὺ ἡ φωνή του».

*Καὶ ἡνίας καὶ σπάθην ἀφίνει  
ὅ δεοβίσης στὰ στέρνα πληγεὶς  
καὶ μὲ κρότον πεσὼν κατὰ γῆς,  
ὅειθρον αἷματος χύνει.*

*Toῦ θανάτου ἵδρως περιβρέχει  
τὸ χλωμὸν μέτωπόν του εὐθὺς  
καὶ ὅ ἵππος αὐτοῦ πτοηθεὶς  
κοῦφος καὶ εὔκαιρος τρέχει.*

Γ. Σαλοκώστας

### ·Ω ήλιος

‘Ο ήλιος μόνον ζυγίζει ἐπτὰ φορὰς περισσότερον  
ἀπὸ ὅλους διμοῦ τοὺς πλανήτας, τοὺς δορυφόρους καὶ  
τοὺς κομήτας. Ἡ τεραστία αὐτὴ δύναμις κινεῖ δλόκλη-  
ρον τὸ πλανητικόν μας σύστημα.

“Οπως ἡ χείρ, ἡ ὁποία κρατεῖ τὴν σφενδόνην, στρέ-  
φει αὐτὴν μὲ ταχύτητα ἔξαρτωμένην ἐκ τῆς ἐνεργείας  
της, τοιουτοτρόπως καὶ ἡ ταχύτης τῶν πλανητῶν ἐπὶ<sup>1</sup>  
τῶν τροχιῶν των πάροιστῷ τὸ μέγεθος τῆς ἐνεργείας τοῦ  
ἥλιου.

Τὸ ἀκτινοβόλον ἄστρον, κείμενον εἰς τὸ κέντρον

τῶν τροχιῶν τῶν πλανητῶν, εἶναι συγχρόνως ἡ χείρ, ἡ δποία τοὺς συγκρατεῖ καὶ τοὺς διευθύνει εἰς τὸ διάστημα, εἶναι ἡ θερμάστρα, ἡ δποία τοὺς θερμαίνει, εἶναι ἡ λαμπάς, ἡ δποία τοὺς φωτίζει, εἶναι ἡ ἀνεξάντλητος πηγὴ τῆς ζωῆς καὶ τοῦ κάλλους αὐτῶν. Ὁ ἥλιος εἶναι ἀληθῶς ἡ καρδία τοῦ γιγαντιαίου τούτου ὁργανισμοῦ, τοῦ δποίου οἱ κόσμοι ζοῦν, γονιμοποιοῦνται καὶ ζωογονοῦνται ἐξ αὐτοῦ.

Οἱ πλανῆται εἶναι υἱοὶ τοῦ ἥλιου. Ἐξ αὐτοῦ, ὅτε ἦτο ἀκόμη εἰς νεφελώδη κατάστασιν, ἀπεσπάσθησαν διαδοχικῶς. Ἐξακολουθοῦν δμως νὰ ὑπόκεινται εἰς τὴν δεσμωτικὴν κυριαρχίαν τοῦ πατρός των.

Ἡ κατάστασις τοῦ ἥλιακοῦ συστήματος ἔξαρτᾶται ἐντελῶς ἐκ τοῦ ἥλιου. Ἐὰν δὲ ἥλιος εἶχε διπλάσιον βάρος, θὰ εἶχε διπλασίαν ἐλκυστικὴν δύναμιν, οἱ πλανῆται θὰ ἔκινοῦντο περὶ αὐτὸν ταχύτερον καὶ τὰ ἔτη ἡμῶν θὰ ἤσαν συντομώτερα. Ἐὰν τούναντίον δὲ ἥλιος εἶχεν ὀλιγώτερον βάρος, ἡ γῆ καὶ οἱ λοιποὶ πλανῆται θὰ ἔτρεχον μὲ μικροτέραν ταχύτητα καὶ τὰ ἔτη μας θὰ ἤσαν μακρότερα. Τοιουτούρπως λοιπὸν τὸ πᾶν κανονίζεται ὑπὸ τῆς δυνάμεως τοῦ ἥλιου.

Τὸ ἄστρον τῆς ἡμέρας καίει μὲ πῦρ, τὸ δποίον μᾶς φαίνεται ἀνεξάντλητον, διότι ἡ ζωὴ μας εἶναι σύντομος, ἡ δὲ διάρκεια τοῦ ἥλιου ἀνέρχεται εἰς ἕκατομμύρια ἔτη. Ἀλλὰ τὸ πῦρ τοῦτο ἥρχισε κάποτε καὶ ἐπομένως θὰ τελειώσῃ μίαν ἡμέραν.

Θὰ ἔλθῃ ἡμέρα, κατὰ τὴν δποίαν ἡ ἥλιακὴ θερμότης, ἡ δποία εἶναι ἡ πηγὴ τῆς ὑπάρξεως τῶν ζώων καὶ τῶν φυτῶν, θὰ ἀρχίσῃ νὰ ἐλαττώνεται, δὲ ἥλιος θὰ ἀρχίσῃ νὰ ψύχεται καὶ ἡ θερμοκρασία τῆς γῆς νὰ καταπίπτῃ, Τὰ κλίματα τῶν διαφόρων τόπων θὰ γίνουν ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον ψυχρά, πολλὰ ἐκ τῶν δένδρων καὶ

πολλὰ ἐκ τῶν ζώων θὰ ἀρχίσουν νὰ ἔκλείπουν, ἐνῷ  
ἄλλα θὰ κατέρχωνται ἐκ τῶν βιορειοτέρων κλιμάτων  
πρὸς τὰ μεσημβρινώτερα.

### Δ. Αἰγινήτης

## ·Ηλιόλουτρα.

Απὸ ὅλα τὰ ἄνθη τὸ ἀνθρώπινον ἄνθος εἶναι  
ἔκεινο, τὸ δποῖον ἔχει ἀνάγκην τοῦ περισσοτέρου ἥλιου.

Ίδου μία ὑγιεινὴ ἀλήθεια, τὴν δποίαν ἐγνώριζον  
διάφοροι λαοὶ τῆς ἀρχαιότητος καὶ ἐλάτερον ἔνεκα  
τούτου τὸν ἥλιον ὡς θεότητα. Καὶ σήμερον ἀκόμη οἱ  
Βουδδισταὶ τὸν θεωροῦν ὡς Θεόν.

Ο ἄνθρωπος ἔχει ἀπόλυτον ἀνάγκην τοῦ ἥλιου διὰ  
τὴν σωματικὴν, πνευματικὴν καὶ ψυχικὴν εὐεξίαν του.  
Ἀπόδειξις τούτου εἶναι ὅτι γινόμεθα δύσθυμοι, μελαγ-  
χολικοί, σχεδὸν δυστυχεῖς, ὅταν ἐπὶ ἡμέρας δυστυχῶς  
ὁ ἥλιος κρύπτεται ὑπὸ τῶν νεφῶν.

Ἄν ἡ στέρησις τοῦ ἥλιου εἶναι διαρκής, δὲν ἀργοῦ-  
μεν νὰ αἰσθανθῶμεν τὰ κακὰ ἀποτελέσματα ἐπὶ τῆς  
ὑγείας μας.

Τὴν σπουδαιοτάτην ταύτην ἐπίδρασιν τοῦ ἥλιου ἐπὶ<sup>1</sup>  
τοῦ σώματος ἐγκαίρως ἀνεγνώρισεν ἡ ἱατρικὴ καὶ τὴν  
χρησιμοποιεῖ διὰ θεραπευτικοὺς σκοπούς. Ἐφαρμόζει  
δηλαδὴ τὴν λεγομένην ἥλιοθεραπείαν.

Τὸ θεραπευτικὸν δμως τοῦτο μέσον εἶναι τόσον  
ἀφέλιμον, ὅσον καὶ ἐπικίνδυνον. Ὅταν μὲν ἐφαρμόζε-  
ται καλῶς, κατόπιν αὔστηρῶν ἐνδείξεων καὶ συμφώνως  
πρὸς καθωρισμένην μέθοδον, ἐπιφέρει ἄριστα ἀποτελέ-  
σματα. ἄλλως ἀποβαίνει λίγιν ἐπιζήμιον.

Τὸ ἥλιόλουτρον ὠφελεῖ καὶ βλάπτει, δπως καὶ τὰ

φάρμακα, ἀναλόγως δηλαδὴ τοῦ τρόπου, καθ' ὃν χρη-  
σιμοποιεῖται.

Τὸ ἥλιακὸν φῶς ἀποτέλεῖται ἀπὸ ἀκτίνας χημι-  
κάς, ἀκτίνας θερμότητος καὶ ἀκτίνας φωτεινάς. Κατὰ  
τὸ ἥλιολουτρὸν ἐπιδροῦν κυρίως αἱ χημικαὶ ἀκτίνες καὶ  
αἱ ἀκτίνες θερμότητος. Αἱ τελευταῖαι προκαλοῦν τὸν  
σχηματισμὸν ἴδρωτος, τοῦ δποίου ἡ ποσότης ὑπὸ ώρι-  
σμένους ὅρους δύναται νὰ εἶναι ἀφθονωτάτη καὶ νὰ  
ἐπιδράσῃ ἐπὶ τῆς ψυχῆς.

Αἱ ἀκτίνες ὅμως, αἱ δποῖαι ἐπιδροῦν κυρίως ἐπὶ τῆς  
ψυχῆς, εἶναι αἱ χημικαί. Εἰς αὐτὰς ὀφείλεται ἡ εὐεργε-  
τικὴ καὶ ἀναζωογονητικὴ δύναμις τοῦ ἥλιου. Αἱ ἀκτίνες  
ὅμως αὗται δὲν πρέπει νὰ εὑρίσκουν ἐμπόδιον. Τὰ λε-  
πτότατα καὶ διαφανέστατα ἐνδύματά μας, ὡς καὶ αἱ  
ὑαλοὶ τῶν παραθύρων παρεμβάλλονται ὡς ἐμπόδιον.  
Ἐπομένως αἱ ἀκτίνες αὗται πρέπει νὰ ἐπιπίπτουν κατ'  
εὐθεῖαν ἐπὶ τοῦ γυμνοῦ δέρματός μας.

“Η ποιότης τῶν ἀκτίνων τοῦ ἥλιου εἶναι ἡ αὐτὴ  
σχεδὸν παντοῦ, καὶ εἰς τὸ βουνὸν εἰς τὴν πεδιάδα καὶ  
εἰς τὸ παραθαλάσσιον. “Ωστε τὸ ἥλιολουτρὸν δύναται  
νὰ γίνῃ παντοῦ.

“Οταν ἔκθέσωμεν τὸ δέρμα μας εἰς τὸν ἥλιον, τὸ  
πλούσιον αὐτοῦ δίκτυον ἀγγείων διευδύνεται συνεπείᾳ  
τῆς ἐπιδράσεως τῶν χημικῶν ἀκτίνων καὶ τὸ δέρμα κοκ-  
κινίζει. Διὰ τῆς εὐρύνσεως τῶν ἀγγείων τὸ αἷμα κυκλο-  
φορεῖ ἐντονώτερον καὶ ἐπομένως εὐεργετικώτερον. Εἴ-  
ναι δὲ γνωστὸν ὅτι τρέφει ὅλα τὰ ὅργανα τοῦ σώμα-  
τος καὶ φονεύει τὰ μικρόβια τῶν διαφόρων ἀσθε-  
νειῶν, τὰ δποῖα προσβάλλον τὸν ἄνθρωπον.

“Η διαρκής ὅμως ἔκθεσις τοῦ δέρματος καὶ ἐπ' ἀρ-

κετὸν χρονικὸν διάστημα δύναται νὰ προκαλέσῃ ἐντονώτερον ἐρεθισμόν, πραγματικὸν ἔγκαυμα μὲ δυνατὴν ἐρυθρότητα, πόνους καὶ ἄλλα παθολογικὰ φαινόμενα. Τότε ἔχομεν ἀποτέλεσμα ἀντίθετον τοῦ ἐπιδιωκομένου.

Τὸ ἔγκαυμα ἀποφεύγεται τελείως, ὅταν ἡ ἔκθεσις εἰς τὸν ἥλιον γίνεται βαθμιαίως. Τότε τὸ δέρμα χρωματίζεται σιγὰ καὶ γίνεται μελαψόν, εἶναι δὲ δεῖγμα εὐεργετικῆς ἐπιδράσεως τοῦ ἥλιου. Καὶ τοῦτο βέβαια εἶναι ἥλιόκαυμα, ἀλλὰ ἥλιόκαυμα χωρὶς ἐρεθισμόν. Τοῦτο ὠφελεῖ, διότι προστατεύει τὸ δέρμα ἀπὸ ἄλλας ἀκτῖνας τοῦ ἥλιου τὰς καλουμένας ὑπεριώδεις, αἱ δποῖαι ἦτο ἐνδεχόμενον ἀνευ τούτου νὰ κατακαύσουν τὸ δέρμα.

Ἐκ τῶν ἥλιακῶν ἀκτίνων ἐλάχισται εἰσχωροῦν εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ σώματος, διότι τὸ αἷμα ἀπορροφᾷ τὰς περισσοτέρας ἐξ αὐτῶν. Ἐν τούτοις ἡ ἐπίδρασίς των γίνεται αἰσθητὴ διὰ τῆς αὐξήσεως τῶν αἵμοσφαιρίων καὶ τῆς τονώσεως γενικῶς τοῦ δργανισμοῦ.

Τὸ ἥλιόλουτρον, δπως εἴπομεν, δύναται νὰ γίνῃ παντοῦ, δπου ὑπάρχει ἥλιος. Δύναται νὰ γίνῃ καὶ εἰς τὸ δωμάτιον καὶ εἰς τὸ ὑπαιθρον. Ὁταν γίνεται εἰς τὸ ὑπαιθρον, πρέπει νὰ ἐκλέγεται μέρος προφυλαττόμενον ἀπὸ τὸν ἄνεμον. Ἐπίσης ἀπαραίτητος εἶναι ἡ προφύλαξις ἀπὸ τὴν ἥλιασιν. Πρὸς τοῦτο καλὸν εἶναι νὰ προστατεύεται ἡ κεφαλὴ διὰ πλατυγύρου πύλου. Κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ ἥλιολούτρου πρέπει τὸ σῶμα νὰ στρέφεται, διὰ νὰ ἐκτίθενται ὅλα τὰ τμῆματα αὐτοῦ.

Αἱ καλύτεραι ὕδραι διὰ τὸ ἥλιόλουτρον εἶναι αἱ προγευματιναί, πρέπει δὲ ὁ στόμαχος νὰ μὴ εἶναι οὔτε πλήρης, οὔτε κενός.

Ἡ διάρκεια τοῦ ἥλιολούτρου δὲν πρέπει νὰ ὑπερβαίνῃ τὴν μίαν, ἢ δύο τὸ πολὺ ὕδρας. Εἰς τοῦτο ὅμως θὰ

φθάσωμεν ἐκθέτοντες τὸ σῶμά μας βαθμιαίως ἐπὶ μικρὰ χρονικὰ διαστήματα.

Τέλος καλὸν εἶναι μετὰ τὸ ἡλιόλουτρον νὰ πλύνεται ταχέως τὸ σῶμα καί, ἀφοῦ στεγνωθῇ καλῶς καὶ ἐνδυθῆ, νὰ γίνεται ἐλαφρὰ κίνησις, ἐν εἴδει περιπάτου, καὶ νὰ ἔπακολουθῇ ἀνάπταυσις.

### I. Βεγκλίδης

---

## Αναγνωστοπούλειος γεωργικὴ σχολὴ

Ἐβδομήκοντα δύο χιλιόμετρα πέραν τῶν Ἰωαννίνων πρὸς τὴν Βόρειον Ἡπειρον εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς Κονίτσης εὑρίσκεται ἡ γεωργικὴ σχολὴ Ἀναγνωστοπούλου

Ἄπο τὸν ἀμαξιτὸν δρόμον ἀντικρύζεις εἰς ὑψος τὴν Κονιτσαν ἐντὸς τῆς ὀλοπρασίνης βλαστήσεως. Φρουρημένη τριγύρω ἀπὸ πανύψηλα δασωμένα βουνά, δμοιάζει μὲ τὴν βασίλισσαν τῶν παραμυθίων, τὴν ὅποιαν προστατεύουν ἄγρυπνοι δράκοντες. Αἱ οἰκίαι της, ὅλαι ὑψηλαί, ὅπως εἶναι κλεισμέναι ἐντὸς καταπρασίνων κήπων, μὲ τὰς φυσικὰς ἀστειρεύτους πηγάς των ὅμοιάζουν πραγματικὸν πανόραμα. Πρέπει νὰ εῖσαι πολὺ καλλιτέχνης, διὰ νὰ κατορθώσῃς νὰ δώσῃς μίαν ζωντανὴν εἰκόνα τῆς καταπρασίνης ὥραιοτητος.

Ολίγον πρὸν εἰσέλθης εἰς τὴν πολύχνην, ἐντὸς μεγαλης καλλιεργημάτης ἐκτάσεως, ὑψοῦται κατάμονον ἐν μακρὸν ἴδιόρρυθμον κτίριον, τὸ ὅποιον σοῦ προκαλεῖ τὴν περιέργειαν. Τί εἶναι τάχα; Ὁ καθεὶς θὰ σοῦ ἀπαντήσῃ προθύμως: «Αὐτὸ ἐκεῖ εἶναι ἡ γεωργικὴ σχολὴ Ἀναγνωστοπούλου».

Εἶχα τὴν εὔτυχίαν νὰ ζήσω μέσα εἰς τὴν ζωὴν

τῆς σχολῆς περισσότερον ἀπὸ δύο μῆνας καὶ νὰ μελετήσω τὴν λειτουργίαν της μέχρις τῆς τελευταίας λεπτομερείας. Ὄλοκληρον τὸ προσωπικόν, ἀπὸ τοῦ διευθυντοῦ μέχρι τοῦ τελευταίου ἐργάτου μοῦ ἔδειξαν ἀπεριόριστον ἐμπιστοσύνην, ὥστε ἡδυνάμην εἰς οίανδήποτε ὥραν νὰ εἰσέρχωμαι παντοῦ καὶ νὰ μελετῶ τὴν λειτουργίαν του ἀπὸ πάσης ἀπόψεως.

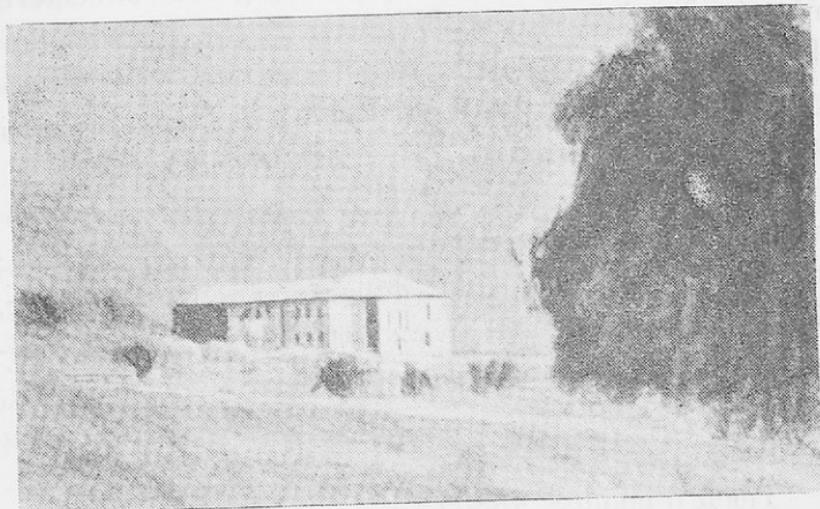
“Οπως τὰ περισσότερα ἐκπαιδευτικὰ καὶ φιλανθρωπικὰ ἐν Ἑλλάδι ἴδούματα εἶναι δωρεαὶ τοῦ ἔνειτευμένου Ἡπειρώτου, οὕτω καὶ ἡ σχολὴ Κονίτσης ἴδούμην καὶ συντηρεῖται ἀπὸ τὸ κληροδότημα τοῦ Μιχαὴλ Ἀναγγωστοπούλου.

Κατήγετο ἀπὸ τὸ Πάπιγκον τῆς Ἡπείρου καὶ ἔζησεν ὅλην σχεδὸν τὴν ζωήν του εἰς τὸ ἔξωτερικόν, ἴδιως εἰς τὴν Ἀμερικήν, καὶ ἀπέθανεν ἐν Ρουμανίᾳ.

“Ο Ἀναγγωστόπουλος ἦτο ἔξαιρετικὸς ἀνθρωπος. Ἡτο μέγας ἀνθρωπιστής. Ἐπιστήμων βαθύτατα μօρφωμένος, εἶχεν ἀφοσιωθῆ μὲ ὅλην του τὴν ψυχὴν εἰς τὴν διαπαιδαγώγησιν τῶν τυφλῶν παιδίων καὶ διηγήθυνε μόνος του τὸ ἐν Βοστώνῃ τῆς Ἀμερικῆς σχολεῖον τυφλῶν καὶ κωφοτάλαλων. Χάρις εἰς αὐτὸν τὸ σχολεῖον τοῦτο ἀπέκτησε παγκοσμίαν φήμην.

Τὸν πλοῦτόν του διέμεσε διὰ τὴν ἴδρυσιν ἐκπαιδευτηρίων, διὰ τὴν σύστασιν σχολείων παντὸς τύπου μὲ χαρακτῆρα ἀνθρωπιστικόν, ἐπειδὴ ἐπίστευεν ὅτι ἡ μόρφωσις εἶναι δ σπουδαιότερος συντελεστὴς τῆς ἀνυψώσεως τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς.

Η σχολὴ Κονίτσης ἴδούμη μετὰ τὸν θάνατόν του, τὸ 1925. Τὴν ἴδρυσε καὶ τὴν συντηρεῖ ἡ Ἐπαρχία Μιχαὴλ Ἀνάγνου, ἥτις ἔδρεύει ἐν Ἀμερικῇ καὶ εἶναι ἐκτελεστὴς τῆς διαθήκης Ἀναγγωστοπούλου, ἴδρυει δὲ



ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΕΙΟΣ ΣΧΟΛΗ

σχολεῖα τύπου ἀναλόγου πρὸς τὰς ἴδιαιτέρας συνθήκας τῶν διαφόρων τόπων.

Ἐν φωτεινὸν ἀπόγευμα τοῦ Ἰουλίου, τὸ αὐτοκίνητόν μας σταματᾶ ἔμπροσθεν τῆς Σχολῆς, εἰς τὸν μεγάλον δημόσιον δρόμον, ὅστις διέρχεται πλησίον τῆς περιοχῆς τοῦ σχολείου καὶ καταλήγει εἰς τὴν ἀγορὰν τῆς Κονίτσης. Δύο θύραι, ἡ μία ἀπὸ τὴν ἄλλην, φέρουν εἰς τὸ μέγα ἀγρόκτημα τοῦ σχολείου, ἐκτάσεως τετρακοσίων περίπου στρεμμάτων.

Ἡ ἔκτασις αὕτη μὲ τὰς διαφόρους φυτείας τῆς διασχίζεται ἀπὸ μεγάλους κανονικοὺς καὶ εὐθυτάτους δρόμους, οἱ δποῖοι διδηγοῦν εἰς τὸ κεντρικὸν κτίριον τῆς σχολῆς ἢ εἰς ἄλλας ἐγκαταστάσεις, καὶ σοῦ δίδουν τὴν πρώτην ἐντύπωσιν τοῦ πολιτισμοῦ, ὅστις ἐπικρατεῖ εἰς τὴν ἀπομεμακρυσμένην ἐκείνην γωνίαν τῆς Ἑλλάδος.

Ἐπειδὴ ἡ ἔκτασις δὲν εἶναι κλειστή, οὕτε δασωμένη, ἥδυνάμεθα μὲ ἐν μόνον βλέμμα νὰ τὴν συλλάβωμεν. Προχωροῦντες σιγὰ σιγά, ἀποθαυμάζομεν τὰς διαφόρους φυτείας, αἵ δοποῖαι φανερώνουν ὅτι ἐπιστημονικὴ χείρ, ὑπομονὴ καὶ φροντὶς εἰργάσθησαν δι' αὐτάς.

Τί περίεργον δύως! Πουθενὰ δὲν φαίνεται ἀνθρωπίνη ὑπαρξία. Διερχόμεθα ἔμπροσθεν τῆς κατοικίας τοῦ διευθυντοῦ. Εἶναι μία θαυμασία οἰκία διώροφος, ὅλη πετρίνη, πραγματικὸν κομψοτέχνημα, τριγυρισμένον ἀπὸ ἀνθῶνα, καὶ ἀπέναντί του εἰς μικρὸς οἰκίσκος, ἀληθινὸν καταπράσινον κλωβίον, εἰς τὸ δοποῖον μένει ὁ θυρωδός.

Τώρα δὲ δρόμος παρουσιάζει μικρὰν κατωφέρειαν. Διερχόμεθα μίαν καταπρασίνην ἄμπελον, διὰ νὰ εὔρεθρον ἔμπροσθεν τοῦ μεγάλου κτιρίου τῆς σχολῆς.

Ἴστάμεθα. Γύρω μας οὕτε ψυχὴ φαίνεται. Καθήμεθα καὶ ἀφίνομεν τὸ βλέμμα μας νὰ βυθισθῇ εἰς τὸν ὄρεῖζοντα, διὰ νὰ θαυμάσωμεν τὴν γύρῳ φύσιν. Δεξιὰ μας ὑψοῦται πανύψηλος ἡ Τύμφη καὶ πλησίον της ἄλλο βουνόν, δασωμένον μὲ γιγαντωμένα ἔλατα, τὰ δοποῖα νομίζεις ὅτι δύνασαι νὰ φθάσῃς. Κάτω κρέμεται ἡ Κόνιτσα εἰς ὑψος ἐπτακοσίων μέτρων, ώσταν πρασίνη ἀνθοδέσμη μὲ τὰ ἀστείρευτα νερά της. Ἀντίκρου ἀπλόνεται πλατὺς πλατὺς καὶ μεγαλοπρεπής δὲ Ἐλίσσης καὶ κατερχόμενος ἔλισσεται εἰς τὴν καταπρασίνην πεδιάδα.

Εἰσερχόμεθα εἰς τὴν σχολήν. Ἀκτινοβολεῖ ἀπὸ λευκότητα τὸ φῶς. Εἰς τὴν εἴσοδον συναντῶμεν ὑψηλόσωμον ἔφηβον, ὃστις μᾶς χαιρετίζει ἀξιοπρεπῶς καὶ μᾶς ὅδηγει εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ γραμματέως. Οὗτος μᾶς ὑποδέχεται μὲ ἀρκετὴν λεπτότητα.

Μετ' ὀλίχον ἔρχεται δὲ διευθυντής. Τοῦ ἐκφράζομεν



ΜΑΘΗΤΑΙ ΤΗΣ ΣΧΟΛΗΣ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟΙ

τὴν ἐπιθυμίαν μας νὰ γνωρίσωμεν τὸ σχολεῖον του καὶ εὐγενέστατα μᾶς ὑπόσχεται νὰ μᾶς ὁδηγήσῃ εἰς ὅλας τὰς ἔγκαταστάσεις τῆς Σχολῆς.

Τὴν ἐπομένην πρωΐαν μὲ ὁδηγὸν τὸν διευθυντὴν εἰσερχόμεθα εἰς τὸ διδακτήριον. Εἶναι διώροφον κτίριον, εὐρύχωρον καὶ φωτεινόν. Οἱ μαθηταὶ ἀπουσιάζουνν. Ἄλλοι εἰς τὰς μακρυνὰς φυτείας μὲ τοὺς καθηγητάς των ἀσχολοῦνται εἰς διαφόρους καλλιεργείας, ἄλλοι εὐρίσκονται εἰς τὰ παραρτήματα τοῦ σχολείου, ἀσχολούμενοι μὲ ζωοτεχνικὰς ἐργασίας.

Αἱ αἴθουσαι τῆς διδασκαλίας εὐρίσκονται εἰς τὸ ισόγειον, θαῦμα ὑγιεινῆς καὶ ἀπλότητος. Πίνακες καὶ εἰκόνες τῆς ἀνατομίας ὅλων τῶν ζώων καὶ ὅλων τῶν φυτῶν ἀνηρτημένοι εἰς τοὺς τοίχους.

Τοῖχοι, πατώματα, θρανία, ἔδραι, ὅλα λευκά, ἀκτι-

νοβιολοῦν ἀπὸ καθαριότητα. Ἐπὸ τὰ παράθυρα ἀντικρύζεις τὸ πράσινον ὑπαιθρον.

Μετὰ ταῦτα εἰσερχόμεθα εἰς τὸ χημεῖον τῆς σχολῆς. Ἀφθονία ὁργάνων πειραματικῆς Φυσικῆς καὶ Χημείας.

— "Ολα αὐτά, μᾶς λέγει ὁ διευθυντής, σπανίως τὰ χρησιμοποιοῦμεν. Ἐδῶ τὰ πειράματα γίνονται ἔξω εἰς τὴν ζωήν. Ἀργότερα θὰ ἴδετε.

Προχωροῦμεν εἰς τὸν ἀπέραντον διάδρομον. Συναντῶμεν τὸν λουτρῶνα τῆς σχολῆς. Καθ' ἐκάστην ἔσπεραν ὅλοι οἱ μαθηταί, πρὸ τοῦ ὑπνου, θὰ κάμουν τὸ λουτρόν των, κατ' ἀρχὰς χλιαρὸν καὶ ἔπειτα ψυχρόν. Εἰσερχόμεθα τώρα εἰς τὸ ἑστιατόριον, εἰς τὰ μαγειρεῖα, εἰς τὰς ἀποθήκας. Παντοῦ τάξις καὶ καθαριότης. Ἀνερχόμεθα ἔπειτα εἰς τὸν ἄνω ὁροφόν.

Ἐδῶ εἶναι οἱ κοιτῶνες τῶν μαθητῶν, πέντε εὐρύταται αἴθουσαι, θαῦμα ἀπλότητος καὶ ὑγιεινῆς. Αἱ κλῖναι ἀπλαῖ, μικραί, σιδηραῖ, ἀκτινοβολοῦν ἀπὸ τὴν λευκότητα τῶν ὁθονῶν. Εἰς τὸν ἴδιον ὁροφὸν εὔρισκονται οἱ κοιτῶνες τῶν καθηγητῶν, τὸ γραφεῖόν των, τὸ νοσοκομεῖον καὶ ἡ μεγάλη ἱματιοθήκη, ὅπου εἰς ἔγινα στηρίγματα εἶναι ἀνηρτημέναι αἱ ἑορτάσιμοι ἐνδυμασίαι τῶν μαθητῶν.

Ἐκεῖ, πλησίον τῆς αἰθούσης ταύτης, ἄλλη αἴθουσα κενή. Τὸ θέατρον. Εἰς τὸ δάπεδον εἶναι σκορπισμένα διάφορα κατεστραμμένα σκηνικά.

— Αὐτὰ εἶναι τὰ σκηνικὰ τῆς Γκόλφως. Τὴν ἔπαιξαν τὸν παρελθόντα χειμῶνα, μᾶς εἶπεν ὁ διευθυντής.

Εἶναι πρωΐ. Τὸ ώρολόγιον τοῦ σχολείου σημαίνει τὴν ἐνάτην. Ἐκκινοῦμεν διὰ τὰς ἐγκαταστάσεις τοῦ σχολείου.

Εἰς μικρὰν ἀπὸ τῆς σχολῆς ἀπόστασιν ὑψοῦνται ἔδῶ

καὶ ἐκεῖ ὅμοιόμορφα μικρὰ κτίρια. "Ἐν ἀρκετὰ μέγα καὶ πλατὺ ὑπόστεγον στεγάζει πλῆθος ἔυλουργικῶν καὶ σιδηρουργικῶν ἐργαλείων. Κόσμος παντοῦ. Μεγαλόσωμοι καὶ ὁμαλέοι ἔφηβοι, χωρισμένοι εἰς ὅμάδας, μὲ τοὺς ἐργατικούς των χιτῶνας, πηγαινοέρχονται εἰς τὰς ἐργασίας των. "Αλλοι κόπτουν ἔυλα, ἄλλοι πριονίζουν. Εἰς ἐπισκευάζει μίαν μηχανήν, ἄλλος παρέκει περιεργάζεται μίαν ἄλλην χορτοκοπτικήν. Δὲν εὔκαιροιν νὰ μᾶς κυττάξουν. Χαμογελοῦν εὐγενικά. "Η ἀγάπη τῆς ἐργασίας τοὺς ἔχει ἀποδόσιοφήσει.

Εἰσερχόμεθα εἰς τὸ ἔυλουργεῖον. "Αλλοι ἐδῶ. Εἰς τὸ ἐργαστήριον τοῦτο κατεσκευάσθησαν δλα τὰ ἐπιπλα τοῦ σχολείου, δπως δλα τὰ εἴδη σιδηρουργικῆς τῆς σχολῆς κατεσκευάσθησαν εἰς τὸ σιδηρουργεῖον τοῦ ἴδρυματος.

"Ανερχόμεθα εἰς ἐν ὕδατιν, κομψόν, μικρὸν οἴκημα, διὰ νὰ κατέλθωμεν δι' ἐσωτερικῆς κλίματος εἰς σκοτεινὸν καὶ βαθὺ ὑπόγειον μὲ δύο διαμερίσματα. Τὰ τοιχώματα, διαποτισμένα, στάζουν νερόν. Τὸ ἔδαφος βρέχεται διαρκῶς μὲ ψυχρὸν ὕδωρ. "Ἐντὸς μεγάλων λευκοσιδηρῶν δοχείων περιτυλιγμένων μὲ βρεγμένα ὑφάσματα, βλέπομεν δλα τὰ εἴδη τοῦ λευκοῦ τυροῦ καὶ βουτύρου.

"Ἐδῶ ἡ ἐπίβλεψις τῶν μαθητῶν εἶναι πάντοτε ἀγρυπνος, διὰ νὰ κανονίζεται μὲ τὸ θερμόμετρον σταθερὰ ἡ ψύξις τοῦ περιβάλλοντος. Καθὼς βεβαίως θὰ ἐννοήσατε, ἐδῶ εἶναι τὸ ψυγεῖον τῆς σχολῆς.

Εἰς τὸ ἐπάνω διαμέρισμα κατεσκευάζονται τὰ διάφορα εἴδη τυροῦ καὶ βουτύρου. "Ολα τὰ δοχεῖα καὶ αἱ συσκευαὶ μὲ τὰ πολύπλοκα ἔξαρτήματα ἀπαστράπτουν ἀπὸ καθαριότητα. Οὕτε κάν αἰσθάνεσαι τὴν ὕπαρξιν γαλακτερῶν.

"Άλλο μικρὸν κτίριον πλησίον. "Ἐκεῖ ὑπάρχουν σταφυλοπιεστήρια καὶ ἄλλα μηχανήματα διὰ τὴν οινοχρ. χρηστοβασιλικὴ πλ. "Η Νέα Γενεά, ΣΤ'. τάξ. "Ἐκδ. 3η

ποιέαν. Τό διαμέρισμα τοῦτο δὲν ἔργαζεται τώρα, διότι δὲν εἶναι ἀκόμη ἡ ἐποχή. Ἐπιβλέπται ὅμως τακτικῶτατα ἡ καθαριότης καὶ ἡ καλὴ συντήρησις τῶν μηχανημάτων.

Ἐκεῖθεν ἔξερχόμεθα εἰς μίαν αὐλὴν πρὸς τὸ ἀπένναντι μέρος. Σταῦλοι, ὁρνιθῶνες, χοιροστάσια. Τί θαυμάσια ὑπερτροφικὰ ζῷα! Ταῦροι, ἀγελάδες, μόσχοι, ἵπποι, διαφόρων γενῶν, κυρίως ὅμως ὁρσικῶν καὶ ἀμερικανικῶν. Ὁμάδες μαθητῶν σαρώνουν, πλύνουν, ξυστρίζουν. Θαυμάζομεν τὰς ἀγελάδας. Τί ώραῖον τρίχωμα! Ἀργομασσοῦν τὸ χόρτο των. Ἐκάστη μὲ τὸ ὄνομά της. Αὐτὴ ἐδῶ εἶναι ἡ Ρέα, ἡ διπλανή της ἡ Ἰνώ, ἐκείνη ἐκεῖ εἰς τὸ βάθος ἡ Τύμφη. Μᾶς ἀργοκοιτάζουν μὲ τοὺς μεγάλους ὀφθαλμούς των.

Προχωροῦμεν εἰς τοὺς ὁρνιθῶνας. Θαῦμα ὑγιεινῆς. Εὔρυχωροι, μὲ συρματόπλεκτα διαμερίσματα, ἔχουν τοιαύτην διαρρύθμισιν, ὥστε νὰ γίνεται ἀμέσως ὁ καθαρισμός. Ἀνοίγει τὴν θύραν ὁ διευθυντής, διὰ νὰ εἰσέλθωμεν. Ἐν πυκνὸν σμῆνος ἀπὸ θαυμασίας λευκὰς ὁρνιθας, ἐντελῶς λευκάς, μᾶς περικυλώνει.

Εἰς τὸ ἄλλο διαμέρισμα ἄλλο σμῆνος ἀπὸ ὁρνιθας μὲ ώραῖον ποικίλιον πτήλωμα, παρέκει ἄλλα γένη.

Ἐδῶ γίνονται μὲ ἴδιαιτέραν ἐπιμέλειαν πειραματικαὶ διασταυρώσεις, διὰ νὰ εὑρεθῇ τὸ καλύτερον εἶδος τὸ δόποιον θὰ ἡδύνατο νὰ ἐγκλιματισθῇ εἰς τὸν τόπον μας.

Γρ... γρ... γρ... εἰς κολοσσὸς προβάλλει. Πλησιάζομεν εἰς τὸ χοιροστάσιον. Ὁ χοῖρος αὐτὸς εἶναι τεμπέλης. Τρώγει, πίνει καὶ κάθηται.

— Τὸν ἔχομεν εἰς τὸ παχυντήριον, μᾶς λέγει ὁ διευθυντής.

Παραπλεύρως ἄλλα παχυντήρια καὶ ἄλλοι πάλιν χοῖροι. Ἐντὸς συρματοπλέκτου διαμερίσματος ἄλλοι πάλιν ἐλεύθεροι περιφέρονται. Καὶ ἐδῶ ἡ καθαριότης μᾶς προξενεῖ κατάπληξιν. Καθ' ἑκάστην πρωΐαν τοὺς ἔυστροίζουν οἱ μαθηταὶ τῆς σχολῆς καὶ φροντίζουν διὰ τὴν καθαριότητα.

Εἰσερχόμεθα μετὰ ταῦτα εἰς τὸ κονικλοτροφεῖον. Τὰ κατάλευκα αὐτὰ μικρὰ δειλὰ ξῶα μᾶς βλέπουν ἀπὸ τὰ διάφορα πλέγματα μὲ φόβον. "Αλλα πηδοῦν ἀπὸ ἐδῶ πρὸς τὸ ἄλλο μέρος καὶ ἄλλα συστέλλονται εἰς τὰς γωνίας τοῦ διαμερίσματός των. Καὶ αὐτῶν τὴν φροντίδα καὶ καθαριότητα ἔχουν ἀναλάβει οἱ μαθηταὶ τῆς σχολῆς. "Ολοι ἐδῶ ἐργάζονται, ὁ καθεὶς εἰς τὴν ἐργασίαν του. Καὶ ἐργάζονται μὲ ἐπιμέλειαν, μὲ τάξιν, μὲ προθυμίαν. Εὐλογημένη ἐργασία!

Μίαν Κυριακὴν τὸ πρωΐ, μετὰ τὴν δεκάτην ὥραν, εἰς μαθητὴς ἀπὸ τοὺς τελειοφοίτους μὲ ἀντικρύζει εἰς τὸ ἀγρόκτημα τοῦ σχολείου καὶ τρέχει πλησίον μου:

—Καλημέρα σας. Πῶς εἶσθε, δεσποινίς; "Ετρεξα νὰ σᾶς προλάβω, ἀν θέλετε νὰ ἴδητε τὸ μελισσοκομεῖον μας. Θὰ σᾶς συνοδεύσω ἐγώ.

—Εὐχαριστῶ πολύ. Πηγαίνομεν.

—Σήμερον εἶναι Κυριακὴ καὶ εἴμεθα ἐλεύθεροι νὰ χρησιμοποιήσωμεν τὴν ἡμέραν, ὅπως θέλομεν. Ο κ. διευθυντὴς καὶ οἱ ἄλλοι καθηγηταὶ ἐξῆλθον εἰς τὴν πλατεῖαν τῆς πόλεως. Βλέπετε, δεξιὰ μας, ἐκεῖνον τὸν λόφον! Ἐκεῖ ἔχομεν νὰ μελίσσαι μας.

Λιερχόμεθα χάνδακας, βαδίζομεν ἀνωφερείας καὶ κατωφερείας, ἕως ὅτου φθάσωμεν ἐκεῖ ἐπάνω. Οἱ λοφίσκοι αὐτοί, οἱ δποῖοι εὑρίσκονται ἐντὸς τοῦ ἀγρο-

κτήματος τοῦ σχολείου, ἔχουν δενδροφυτευθῆ μὲ ὀπωποφόρα δένδρα ἀπὸ τοὺς συμμαθητάς μας.

Μετ' ὀλίγον φθάνομεν εἰς τὸ μελισσοκομεῖον. "Ολοὶ οἱ λοφίσκοι γεμάτοι ἀπὸ κυψέλας μικράς, τοποθετημένας ἐδῶ καὶ ἐκεῖ ἀκανονίστως. Ἐντὸς αὐτῶν φιλοξενοῦνται ἀμέτοητα μελίσσια. Ἀπὸ πολλὰς ἔχουν ἐκχυθῆ ἔξω αἱ μέλισσαι καὶ τὰς σκεπάζουν. Στίφη ἄλλα μελισσῶν πετοῦν μὲ βόμβον εἰς τὸν ἀέρα καὶ ἄλλα προσκάθηνται ἐπὶ τῶν ἀνθέων καὶ ἀπορροφοῦν τὸ μέλι των.

—Σταθῆτε ἐκεῖ. Μὴ πλησιάζετε, διότι θὰ δομῆσουν, μοῦ λέγει ὁ συνοδός μου. Καὶ πλησιάσας αὐτὸς ἀνοίγει μίαν κυψέλην καὶ ἐξάγει μίαν τεχνητὴν κηροήθραν. Μοῦ διηγεῖται κατόπιν μὲ πολλὴν ἀπλότητα τὸν τρόπον κατὰ τὸν δποῖον ζοῦν αἱ μέλισσαι, τὰς συνθείας των, καὶ τὰ πειράματα καὶ τὰς μεθόδους, τὰς ὅποιας ἐφαρμόζει ἡ σχολή, διὰ νὰ εὔρῃ τὸ καλύτερον εἶδος, δσον ἀφορᾶ τὴν ἀπόδοσιν.

—Ἐφέτος δὲν ἐπήραμεν πολὺ μέλι, μοῦ λέγει, διότι ἐπροσπαθήσαμεν νὰ αὐξήσωμεν τὸν ἀριθμὸν των. Εἰς ἡμᾶς ἡ μεγάλη ἥ ἡ μικρὰ ἀπόδοσις δὲν ἔχει μεγάλην σπουδαιοτητα, διότι ὁ σκοπὸς τοῦ μελισσοκομείου μας δὲν εἶναι ἐμπορικός. Τὸ σχολεῖον μας δὲν ἀποβλέπει εἰς τὸ εἰσόδημα, ἀλλ' εἰς τὸν πειραματισμὸν καὶ τὴν ἐπιστημονικὴν παρακολούθησιν τῆς γεωργίας. Προσπαθοῦμεν νὰ μελετήσωμεν τὴν γῆν καὶ τοὺς τρόπους, μὲ τοὺς ὅποιους θὰ καλυτερεύσωμεν τὰ ἀγροτικὰ μας προϊόντα εἰς ποιότητα καὶ εἰς ἀπόδοσιν. Τὰ ἀποτελέσματα τῆς ἐργασίας μας, καὶ τώρα ἐδῶ καὶ ἀργότερον, ὅταν ἀποφοιτήσωμεν, εἰς τὰ ἴδια μας κτήματα, θὰ τὰ βλέπουν οἱ γεωργοί μας, οἱ ὅποιοι ἐργάζονται τὴν γῆν μὲ μέσα πρωτόγονα. Οὕτω σιγὰ σιγὰ θὰ κα-

λυτερεύσῃ ἡ γεωργικὴ παραγωγὴ καὶ ἡ οἰκονομικὴ κατάστασις τοῦ γεωργοῦ.

"Άλλο ἀπόγευμα ἐπεσκέφθην τὸ τμῆμα τῆς μεγάλης καλλιεργείας τοῦ σχολείου.

Διασχίζομεν μὲ τὸ αὐτοκίνητον τῆς σχολῆς ἔξ χιλιόμετρα, διὰ νὰ φθάσωμεν εἰς τὰ κτήματα, τὰ ὅποια ἔκτείνονται εἰς διακόσια περίπου στρέμματα. Καὶ ἐδῶ κτίρια, ἐργάται, ἐργαλεῖα, ζῶα.

Εἶναι ἡ ἐποχὴ τοῦ θεοισμοῦ. Μία ὅμας μαθητῶν μὲ πλατυγύρους φαθίνους πύλους καὶ μὲ χακὶ χιτῶνας θερίζουν τὸν σῖτον μαζὶ μὲ μισθωτοὺς ἐργάτας, τοὺς ὅποιους προσλαμβάνει ἡ σχολὴ.

Παρὰ τὴν σιτοκαλλιέργειαν ἔκτείνονται οἱ λαχανόκηποι, δπου ἄλλοι μαθηταὶ συλλέγουν λαχανικὰ καὶ τὰ μεταφέρουν μὲ μεγάλα καλάθια εἰς τὴν ἔξωθυραν, δπου μετ' ὀλίγον θὰ ἔλθῃ τὸ αὐτοκίνητον νὰ τὰ παραλάβῃ. Ἐξ αὐτῶν ἄλλα θὰ χρησιμοποιηθοῦν διὰ τὸ συστίτιον τῶν μαθητῶν καὶ ἄλλα θὰ πωληθοῦν εἰς τὴν ἀγοράν.

'Επισκεπτόμεθα τὸν λαχανόκηπον. "Άλλοι σκαλίζουν, ἄλλοι ποτίζουν, ἄλλοι ἀνοίγουν αὐλακας, ἄλλοι μεταφέρουν κόπρον, ὅλοι ἐργάζονται.

'Εκεῖθεν μεταβαίνομεν εἰς τὰς φυτείας τῶν γεωμήλων. 'Εκεῖ ἔχουν καλλιεργηθῆ δλων τῶν εἰδῶν τὰ γεώμηλα, Κερκύρας, Βόλου, Ἀλεξανδρείας, Μασσαλίας καὶ Ἰρλανδίας ἀκόμη. Πέραν τῆς φυτείας ταύτης ἀρκεταὶ ἔκτάσεις εἶναι ἀκαλλιέργητοι.

— Εὑρίσκονται ἐν ἀγραναπαύσει, μοῦ λέγει παρατυχών διευθυντής.

"Ολον τὸ ἀγρόκτημα δμοιάζει μὲ ἀπέραντον τάπητα εἰς δλας τὰς πρασίνους ἀποχρώσεις.

— Ξεύρετε πῶς ἦτο ἡ ἔκτασις αὐτή, δεσποινίς, ὅταν ἤγοράσθη ἀπὸ τὸ σχολεῖον πρὸ τριῶν ἑτῶν; Οἱ περισ-

σότεροι ἄγροι ἐκαλύπτοντο ἀπὸ ἀχρήστους θάμνους, ἀπὸ τοὺς ὅποίους ἔχρειάσθη μακρὰ καὶ κοπιώδης ἐργασία, διὰ ν' ἀπαλλαγοῦν. "Ἄλλοι πάλιν ἦσαν ἥλη ἀκατάληλα πρὸς καλλιέργειαν. Διὰ τὴν ἀποστράγγισιν αὐτῶν ἔχρειάσθη πολὺς καιρός. Παρῆλθον τοία ἔτη καὶ ἀκόμη εὑρισκόμεθα εἰς τὴν ἀρχήν.

"Οταν ἐπεστρέψαμεν, οἵ μαθηταὶ ἦσαν ἔτοιμοι, πλυμένοι, καθαροί, δμοιάζοντες πρὸς ὡραῖα τριαντάφυλλα. Περικυκλώνουν τὸν διευθυντήν των μὲ λαχτάραν καὶ συνομιλοῦν φιλικώτατα.

— Καιρὸς νὰ ἐπιστρέψωμεν.

Τὸ αὐτοκίνητον ἀναχωρεῖ μὲ τὴν ὀλόδροσον νεότητα, τὴν ἔχουσαν χαλυβδίνην ψυχὴν καὶ δυνατήν θέλησιν. Ἡ χαρὰ τῆς ζωῆς ἐκσπᾷ εἰς ὡραῖα τραγούδια τοῦ βουνοῦ.

Κατὰ τὴν "Ολγαν Θίκενόμου

### Ai αἰσθήσεις

Βρέφος ἀρτιγέννητον ἐκοιμᾶτο εἰς τὴν μικράν του κλίνην. Πέπλοι δόλιευκοι περιέβαλλον αὐτό. Τὸ ἀπαλόν του στῆθος ἀνεπάλλετο ἡρέμως καὶ ἐπὶ τῶν χειλέων του διεγράφετο τὸ πρῶτον ἀμῶν μειδίαμα.

"Εστάθησαν τότε γύρω του αἱ πέντε αἰσθήσεις, τὰς ὅποιας ἡ φύσις ἐδώριζεν εἰς τὸν ἀνθρωπίσκον αὐτόν, διὸ πρὸ δύο διατάξεων ἦλθεν εἰς τὸν κόσμον. Ἡ τοιμάσθησαν λοιπὸν νὰ ἀναλάβῃ ἑκάστη τὴν λειτουργίαν διὰ τὴν ὅποιαν εἶχε προορισθῆ.

Πρώτη ἐξ δλῶν ἐπροχώρησεν ἡ "Ορασίς, ἀριστοκρατικὴ καὶ ὑπερήφανος.

— Εἶμαι τὸ πολυτιμότερον δῶρον ἐξ ὅσων σοῦ ἐχάρισεν ἡ φύσις, εἴπε πρὸς τὸ βρέφος. Εἶμαι ἡ ἡγε-

μονίς τῶν αἰσθήσεων. Δι' ἐμοῦ θὰ ἵδης τὸ φῶς τοῦ ἡλίου καὶ τὰς καλλονὰς τῆς φύσεως. Εἰς ἐμὲ θὰ κατοπτρίζεται ἡ ψυχὴ σου καὶ δι' ἐμοῦ θὰ ἐκδηλώης τὰ αἰσθήματα, τὰ δόποια δὲν δύνασαι νὰ ἐκφράσῃς διὰ τῆς γλώσσης. Δι' ἐμοῦ θὰ ἐντυφήσῃς εἰς τὰς Ἱερὰς καὶ τὰ θεάματα, δι' ἐμοῦ θὰ γνωρίσῃς καὶ θὰ ἐκτιμήσῃς τὰ θαυμαστὰ δημιουργήματα τοῦ Θεοῦ καὶ τῆς ἀνθρωπίνης τέχνης.

Προσῆλθε κατόπιν ἡ Ἀκοή, σοβαρὰ ἐπίσης καὶ ἀλαζονική.

— Καὶ ἐγὼ δὲν θὰ σου εἴμαι ὀλιγώτερον ἀπὸ τὴν ἀδελφήν μου πολύτιμος, εἶπεν. Ὁ λόγος, τὸ τιμαλφέστερον διὰ τὸν ἄνθρωπον χάρισμα, θὰ ᾖ το χωρὶς ἐμὲ σχεδὸν ἀνωφελής. "Ανευ ἐμοῦ θὰ ζῆς ώς ἀναίσθητος μεταξὺ τοῦ πλήθους καὶ θὰ σὲ περιβάλλῃ θλιβερὰ ἀπομόνωσις. Χάρις εἰς ἐμὲ θὰ ἀκούσῃς τὸ ἄσμα τῆς ἀηδόνος καὶ τὸν ψύμυδον τῆς αὔρας, τὸν φλοισθόν τῆς θαλάσσης καὶ τὴν θείαν ἀρμονίαν τῆς μουσικῆς. Χάρις εἰς ἐμὲ θὰ γνωρίσῃς τὴν προσφιλῆ φωνὴν τῶν φίλων καὶ τῶν οἰκείων σου.

Εἴτα προέβη ἡ "Οσφρησις, ἴσχνή, νευρική, αἰθερία.

— Εἴμαι ἡ ώραιοτέρα καὶ ἡ λεπτοτέρα μεταξὺ ὅλων τῶν ἀδελφῶν μου, εἶπε. Τὸ κράτος μου εἶναι περιωρισμένον, ἀλλὰ πόσον εἶναι εὐγενές! "Αν ἐγὼ ἔλειπον, τὰ ὄρδα καὶ αἱ ἀγριάκανθοι θὰ ἔσαν εἰς ἴσην μοιζαν εἰς τὸν κόσμον. Τὸ λεπτὸν καὶ γλυκὺ ἄρωμα τῶν ἀνθέων, τὸ μεθυστικὸν τῶν βαρυτίμων μήλων, τὴν εὐωδίαν, ἡ δόποία προέρχεται ἀπὸ τὰς αἰθούσας φαιδρῶν ἱόρτων, τὴν εὔσημον κνίσσαν τῶν ἐκλεκτῶν φαγητῶν, ἐγὼ θὰ σὲ κάμω νὰ τὰ ἀπολαύσῃς.

Μετ' αὐτὴν ἔλαβε τὸν λόγον ἡ Γεῦσις, ἡ ὅποια ἐπροχώρησε μὲ δψιν θαλεοὰν καὶ εὐχαριστημένην.

— Ἐγὼ ἀπεναντίας, εἶπεν, εἴμαι μεταξὺ τῶν ἀδελφῶν μου ἐκείνη, ἡ ὅποια παρέχει τὴν μεγαλυτέραν εὐχαρίστησιν εἰς τὸν ἄνθρωπον. "Οσα παράγει τὸ ἀπέραντον βασίλειον τῆς φύσεως πρὸς τροφὴν εἰς ἐμὲ θὰ ὑποβληθοῦν διὰ νὰ τὰ ἐκτιμήσω. Χωρὶς ἐμὲ τὸ νοστιμώτερον φαγητὸν καὶ τὸ κοινὸν χόρτον θὰ εῖχον τὴν ἰδίαν ἀξίαν. Ἐγὼ θὰ σὲ παρηγορῶ καὶ θὰ σὲ εὐφραίνω μέχρι τέλους τοῦ βίου σου.

Τελευταία ἐπλησίασε δειλὴ καὶ συνεσταλμένη ἡ Ἀφή. Αἱ τέσσαρες αἰσθήσεις ἐγέλασαν, ὅταν εἶδον αὐτήν.

— Νὰ ἀκούσωμε καὶ σὺ τὶ θὰ τῷ ὑποσχεθῆς καὶ τὶ θὰ τῷ χαρίσῃς! εἶπον ἐμπαικτικῶς. "Ισως κανὲν κομβολόγιον, ἔ;

— Τίποτε δὲν ἔχω νὰ χαρίσω, εἶπε μετριοφρόνως ἡ Ἀφή, ὑπόσχομαι δμως νὰ παραμείνω ἕως τέλους ἡ πιστοτέρα δλων σας.

Καὶ τὰ ἔτη παρῆλθον, παρῆλθον, παρῆλθον. Τὸ βρέφος βαθμηδὸν ἡλικιώθη, ἔγινε νέος, ἔγινεν ἀνήρ. Ἀνῆλθε μὲ ταχὺ βῆμα τὴν ἀνηφορικὴν δδὸν τῆς ζωῆς. Ἐκάρη τὴν ζωὴν καὶ ἔφθασεν εἰς τὴν κορυφήν, εἰς τὴν ἀκμὴν τῆς ἡλικίας, καί, χωρὶς νὰ σταματήσῃ οὐδὲ στιγμῆν, ἥρχισε νὰ καταβαίνῃ.

Καὶ ὅσον κατέβαινε, τόσον ἡ ὁδὸς καθίστατο δύσβατος καὶ ἀκανθώδης. "Οσον παρήρχετο ἡ ἡλικία, τόσον οἱ ὅμοι ἥρχισαν νὰ γίνωνται κυρτοί. Τὸ γῆρας ἥρχισε νὰ ἐπαργυρώνῃ τὴν κόμην του. Αἱ πρὸν ἀκμαῖαι αἰσθήσεις του ἥρχισαν νὰ βαρύνωνται καὶ νὰ ἔξασθενοῦν.

Πρώτη ἀπὸ δλας ἀπέκαμεν ἡ Ὁρασίς.

— "Ηρχισα νὰ βαρύνωμαι, εἶπεν. Οἱ ὀφθαλμοί μου ἔθιολώθησαν πλέον. Ποῦ εἶναι τὰ θεάματα, αἱ ἕορται καὶ αἱ διασκεδάσεις; ὅλα τὰ βλέπω μεταβεβλημένα». Καὶ ἥρχισε νὰ κάμνῃ συχνὰς ἐλλείψεις, ἕως ὅτου μίαν ἡμέραν ἔξηφανίσθη τελείως.

"Επειτα ἤλθεν ἡ σειρὰ τῆς Ἀκοῆς.

— Ποῦ ὁ φαιδρὸς θόρυβος τῶν πανηγύρεων, ἔλεγε, ποῦ τὰ ἄσματα καὶ αἱ εὐχάριστοι συνδιαλέξεις! Πολὺ δλίγηην διάθεσιν ἔχω νὰ ἀκούω τὰ παράπονα τῶν συνομηλίκων μου.

Καὶ τὸν ἐγκατέλειψε καὶ αὐτὴ καὶ ὁ γέρων εὔρεθη βυθισμένος εἰς τὴν ἀπομόνωσιν.

Μετὰ ταῦτα ἔξηγέθη ἡ "Οσφρησις".

— Μ' ἔπνιξεν ὁ γεροντικὸς κατάρροους! ἔλεγε δυσασχετοῦσα. Ἀκοῦς ἐκεῖ, ὑστερον ἀπὸ τόσας εὐωδίας νὰ καταντήσω εἰς τὸν ταμβάκον!

Καὶ ἡ Γεῦσις ὡσαύτως ἦτο ἀπαρηγόρητος.

— Δὲν ἔχει ὁδόντας πλέον ὁ γέρων, ἔβοα θρηνῶδως. Χυλὸν τοῦ δίδουν νὰ τρώγῃ μόνον, ὡσὰν νὰ ἔγινε πάλιν νήπιον. Ορίστε, ἔπειτα ἀπὸ τὰ πλούσια συμπόσια καὶ τὰ ἐκλεκτὰ φαγητά, εὐχαριστήσου τώρα μὲ τὸν χυλόν, ἄν ἀγαπᾶς!

Καὶ ἀμφότεραι αἱ αἰσθήσεις αὗται, ἔξασθενήσασαι βαθμηδόν, κατέστησαν ἐντελῶς σχεδὸν ἄχρηστοι εἰς τὸν ταλαιπωρον γέροντα.

· Μόνος ἐντὸς θαλάμου ἐκάθητο ἐπὶ τῆς ἔδρας του δικίνητος ὁ πρεσβύτης, ὅτε μικρόν, ξανθόν, ωραιότατον κοράσιον ἥνοιξε τὴν θύραν τοῦ θαλάμου. Εἰς τὴν δροσερὰν ὅψιν του καὶ εἰς τοὺς γαλανοὺς ὀφθαλμούς του ἦτο ἔζωγραφημένη ἡ ἀθωότης καὶ ἡ στοργή.

· Επροχώρησε μὲ βῆμα ἐλαφρὸν πρὸς τὸν πρεσβύτην.

Ανερριχήθη ἐπὶ τῶν γονάτων του, ἔξετεινε τοὺς μικροὺς βραχίονας καὶ περιέβαλε τὴν κατάλευκον κεφαλήν του. Ἐπειτα ἐπλησίασε τὰ μικρὰ ρόδινα χείλη ἐπὶ τοῦ ωχροῦ μετώπου του.

Ο γέρων ἀνεσκίρτησεν αἰσθανθεὶς τὸν ἐναγκαλισμὸν τῆς μικρᾶς ἐγγονῆς του, ἥτις ἥρχετο κατὰ πᾶσαν πρωῖαν νὰ ἀποτείνῃ πρὸς αὐτὸν τοιοῦτον φιλόστοργον χαιρετισμόν. Καὶ ἐνῷ αἱ ἄτονοι χεῖρες του ἐτίθεντο θωπευτικῶς ἐπὶ τῆς ἔνανθης κεφαλῆς τοῦ παιδίου καὶ ἡσπάζετο τὰς ἀγνὰς πορείας του, ἀπερίγραπτος φαιδρότης διεχύθη ἐπὶ τῆς μορφῆς του.

Αὐτὴ ἦτο ἡ μόνη πλέον χαρμονὴ τοῦ βίου του! Η Ἀφρή ἐτήρει τὴν ὑπόσχεσίν της.

X. "Αννινος

### • Σπαθόγιαννος.

— "Ελα, μάννα μου, τὰ ἀρματα καὶ τὴν εὐχήν σου.

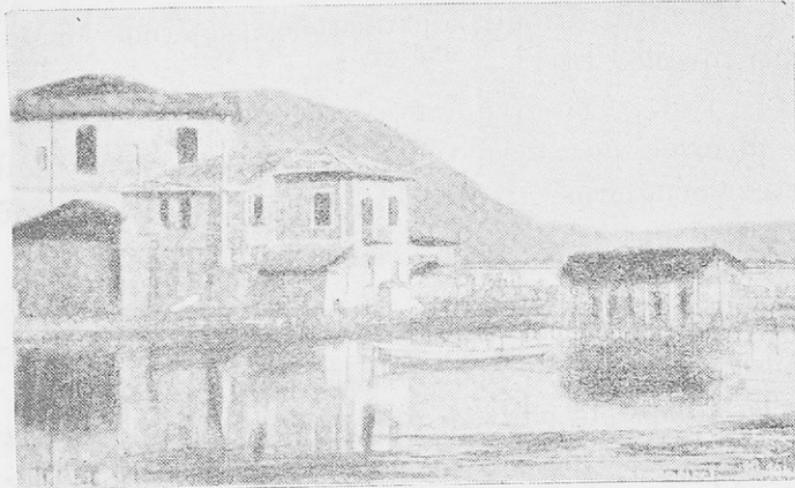
— "Ἐφοδος πάλιν;

— Ναί, τώρα ποῦ τοὺς ὑπολογίζομεν πλέον! Τὰ δελφίνια μας, οἱ Σπετσονυδριῶτες, ἔκαμαν τὸν Τοῦρκον ναύαρχον εἰς τὴν Ἀλεξάνδρειαν νὰ πάρῃ τὸ φύσημά του καὶ τὰ πλοιάρια τοῦ Γιουσούφ τὰ κατατσάκισαν... Μωρέ, τί τραβᾶνε! . . .

— "Αλήθεια!

Καὶ τὸ ρυτιδωμένον πρόσωπον τῆς γραίας Μαλάμως ἀνεξωγονήθη, οἱ ὀφθαλμοί της ἔλαμψαν ὑγροὶ καὶ τὸ ὑψηλὸν σῶμα της, τὸ δποῖον ἐστήριζε διὰ τῶν ἀγκώνων κατὰ τὴν ὕδραν ἐκείνην, καθημένη εἰς τὸ κατώφλιον τοῦ χαμηλοῦ οἰκίσκου της, ἀνωρθόθη ὑπερήφανον καὶ εὐθυτενὲς πρὸ τοῦ Ζάχου.

Ούτε ή Μαλάμω ούτε δικός της είχον ἄδικον νὰ χαίρουν τόσον καὶ νὰ ὑπερηφανεύωνται. Τὸ Μεσολόγγιον δευτέραν ἥδη φορὰν ἐπιέζετο ὑπὸ τοῦ ἔχθροῦ. Πολὺν αριθμός τουρκικὸς στρατὸς περιέκλειεν αὐτὸν ἀπὸ ξηρᾶς καὶ θαλάσσης καὶ σιγὰ σιγὰ συνέσφιγγε τὰς τάξεις του, ἀπειλῶν νὰ καταλάβῃ τὸν κυριώτερον προμαχῶνα τῆς Ἑλληνικῆς ἀνεξαρτησίας.



ΜΕΡΙΚΗ ΑΠΟΨΙΣ ΜΕΣΟΛΟΓΓΙΟΥ

‘Ο Κιουταχῆς, μὲ τὸν ὑψηλὸν τίτλον τοῦ διοικητοῦ τῆς Στερεάς Ἑλλάδος, κατεσκήνωσε πρὸ τῶν τειχῶν τοῦ Μεσολογγίου ἀπὸ τὸν Μάϊον τοῦ 1825 μὲ τὴν ἀπόφασιν νὰ μὴ ὀπισθοδρομήσῃ ἀπρακτος. ‘Ο Τοπάλ πασᾶς παρέπλεεν ἐπιδεικνύων τὰ μεγάλα πλοῖα του εἰς τοὺς πολιορκουμένους καὶ πολλὰ πλοιάρια τοῦ Γιουσούφ πασᾶ τῶν Πατρῶν διέσχιζον τὴν λιμνοθάλασσαν, μεταφέροντα στρατιώτας ἐπὶ τῶν τεναγονήσων.

‘Η κρισιμωτέρα σιγμὴ ἦγγιζε διὰ τὸ Μεσολόγγιον. ‘Η λοιπὴ Ἑλλὰς ἦτενιζεν εἰς αὐτὸν μὲ ἀγωνίαν. Οἱ

φιλέλληνες ἐπερίμενον νὰ ἀκούσουν μὲ φρίκην ἀπὸ ὕρας εἰς ὕραν τὴν πτῶσιν Τὸ θράσος, τὸ ὅποιον ἐπεδείκνυον οἱ πολιορκούμενοι ἀπορρίπτοντες τὰς περὶ παραδόσεως προτάσεις τοῦ Κιουταχῆ καὶ στέλλοντες φιάλας ὁυμίου διὰ τοὺς σημαιοφόρους του, ἥννόει καθεὶς ὅτι δὲν ἦσαν παρὰ οἱ τελευταῖοι σπασμοὶ ψυχορραγοῦντος. Καὶ ὅμως μόνη ἡ ἐμφάνισις τοῦ ἑλληνικοῦ στόλου ἤρκεσε νὰ ἀλλάξῃ ὅλως διόλου τὰ πράγματα.

—Καὶ λὲς ὅτι θὰ κάμετε ἔφοδον; ἤρωτησεν ἡ Μαλάμω τὸν υἱόν της

—Ναί, τί θὰ γίνη ἀπόψε μόνον ὁ Θεὸς τὸ ξέρει. Οἱ ἀργηγοί μας συνήντησαν τὸν Καραϊσκάκην καὶ ἔμειναν σύμφωνοι νὰ ἐπιτεθῆ καὶ αὐτός... "Ελα, ποῦ ἔχεις τὰ ἄρματα:

"Ο Ζάχος ἐν βίᾳ διεσκέλισε τὸ κατώφλιον καὶ εἰσῆλθε πρῶτος εἰς τὸν οἰκίσκον.

Τὰ παληκάρια σπανίως ἀπεχωρίζοντο ἀπὸ τὰ ὅπλα των. Ἄλλ' ὁ Ζάχος πρὸ τῆς ἐπαναστάσεως εἶχε χρηματίσει κλέφτης καὶ οἱ κλέφται καθ' ὅλην τὴν ζωὴν των δύο μόνον πράγματα ἐφρόντιζον μετὰ ζήλου, τὴν χωρίστραν των καὶ τὰ «τσαπράζια» των.

"Ἐνῷ ἡ ἀκαθαρσία κατέτρωγε τὸ σῶμά των, τὰ μεγάλα μαλλιά των, στίλβοντα ἀπὸ μυελὸν βοείων ὀστῶν, ἔχύνοντο ἀρειμανίως ἐπὶ τῶν ωμοπλατῶν, τὰ δὲ τσαπράζια ἐκρέμαντο φεγγοβιολοῦντα ἐπὶ τῆς μαύρης ἐνδυμασίας των. Πρὸ πάντων δὲ ἔκαμνον τοῦτο, ὁσάκις ἐπρόκειτο νὰ μετρηθοῦν μὲ τὸν ἔχθρον, ὥσὰν νὰ μὴ ἥθελον κατὰ τὴν μάχην, ὅπου παίζεται ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου μυριάκις, ἀν ἐσκοτώνοντο, νὰ ἐμφανισθοῦν πρὸ τοῦ χάρου ἀκάθαρτοι.

"Οθεν ὁ Ζάχος, μόλις ἔμαθεν ὅτι θὰ μετεῖχε τῆς νυ-



ΕΝΑ ΜΕΡΟΣ ΑΠΟ ΤΑ ΤΕΙΧΗ ΤΟΥ ΜΕΣΟΛΟΓΓΙΟΥ  
ΟΠΩΣ ΕΙΝΑΙ ΣΗΜΕΡΟΝ.

κτερινῆς ἔξόδου, πιστὸς εἰς τὴν συνήθειαν ταύτην τῶν αἱλεφτῶν, ἔσπευσεν εὐθὺς νὰ καθαρίσῃ τὰ ἄρματά του καὶ τὰ παρέδωκεν εἰς τὴν μητέρα του μέχρι τῆς ὥρισμένης ὥρας.

Ἡ Μαλάμω εἶδε τὰς ἔτοιμασίας αὐτὰς τοῦ υἱοῦ της καὶ ἐμάντευσεν εὐθὺς μὲ ἔνα τῆς καρδίας κλονισμὸν ὅτι οὗτος θὰ ἐπήγαινεν εἰς κάτι παράτολμον. Ἄλλ' εὐθὺς ἡ καρδία ἀνέλαβε πάλιν τὸν τακτικὸν παλμόν της, τὸν ἥσυχον, τὸν ἀδιάφορον εἰς τὰ φρικωδέστερα γεγονότα, ὅπως ἥρμοζεν εἰς μίαν Σουλιωτοπούλαν καὶ σύζυγον τοῦ Σπαθόγιαννου.

Δὲν ἥμέλησεν οὕτε νὰ ἐρωτήσῃ κἄν τὶ καὶ πῶς, νὰ μάθῃ, ἀλλὰ μὲ κρυφὸν θυμὸν ἀφῆκε τὸν νοῦν της νὰ πλανᾶται εἰς προσφιλὲς ὄνειρον. Εἰσελθοῦσα ἥδη ὅπισθεν τοῦ Ζάχου, ἔλαβε προθύμιως τὸ γιαταγάνι, λαμπο-

κοποῦν ἐπὶ τοῦ ἀμαυροῦ τούχου, καὶ τὸ ἐπέρασεν εἰς τὸν  
ὅμιόν του. Ἐπειτα, ἐνῷ διὰ τῆς δεξιᾶς χειρὸς ἔδιδεν εἰς  
αὐτὸν τὸ καριοφύλι, διὰ τῆς ἀριστερᾶς, ἀφοῦ τὸν ἐνηγ-  
καλίσθη, τὸν ἔσφιξε σπασμωδικῶς εἰς τὸν κόλπον της.

‘Ο Ζάχος δὲν εἶπε τίποτε. ‘Η Μαλάμω ἔσφιξε πάλιν  
αὐτὸν ἐπὶ τῆς καρδίας της, προσβλέπουσα μὲν βλέμμα  
παρακλητικὸν τὴν Παναγίαν μικροῦ εἰκονισματίου,  
ἀνηρτημένου εἰς μίαν γωνίαν τοῦ οἰκίσκου, καὶ τὸν  
ῶμησε πρὸς τὴν θύραν.

— Μὰ γιὰ στάσου! ἐφώναξεν αἴφνης μειδιῶσα.

— Τὶ εἶναι; ἡρώτησεν δὲ Ζάχος ἰστάμενος.

— Βάλε καλὰ τὸ φέσι σου, καημένε, καὶ δέσε καλύ-  
τερα τὸ πόσι.

‘Η Μαλάμω ἐπλησίασε καὶ ἀφήρεσεν ἀπὸ τῆς κεφα-  
λῆς τοῦ Ζάχου τὸ πόσι του, δεμένον ἀτάκτως ἄνω τοῦ  
φεσίου, ἐδίπλωσεν αὐτὸν ἐπιμελῶς ἐπὶ τοῦ γόνατος,  
τὸ ἔδεσε πάλιν δὶς καὶ τρὶς γύρω, προσέχουσα νὰ μὴ  
προβάλῃ καμμία πτυχὴ καὶ ἔρριψεν ὅπισω ἐπὶ τῶν  
ῶμοπλατῶν τὰς δύο χρυσοκεντήτους καὶ θυσανοφόρους  
ἄκρας του. Μικρὸν κατὰ μικρόν, μήτηρ καὶ νίδις ἐβυθί-  
ζοντο εἰς τὸ σκιόφως τῆς ἐσπέρας ἐντὸς τοῦ οἰκίσκου,  
χωρὶς νὰ τὸ ἐννοοῦν καὶ αὐτοί. Ο Ζάχος ἥθελε νὰ φύγῃ,  
καὶ πάλιν παρεδίδετο εἰς τὰς μητρικὰς ἐκείνας θωπείας,  
ῶσάν νὰ ἥτο μικρός.

— Ἀφησέ με δὰ καὶ δὲν θὰ πάω σὲ γάμο, εἶπε τέ-  
λος χαμογελῶν πρὸς αὐτήν.

— Καὶ δὲ πόλεμος γάμος εἶναι. Πήγαινε, λεβέντη μου!

Καὶ τὸν ὕμησεν ἔξω, δίψασα πρὸς αὐτὸν φωτεινὸν  
βλέμμα ἀπ’ ἐκεῖνα τὰ σπάνια, τὰ δποῖα ἐκφράζουν συγ-  
χρόνως εὐχὴν καὶ προσδοκίαν, φόβον μέγαν καὶ θάρρος  
ἀκατάβλητον, ἀνδρικὴν δώμην καὶ θείαν θέλησιν.

Ἡ Μαλάμω ἦτο Σουλιωτοπούλα, γυνὴ παλληκάρι. Κόρη πρίν, εἶχε φάγει μὲ τὴν φούχταν τὴν πυρίτιδα, ώς οἱ Μποτσαραῖοι, οἱ Τζαβελαῖοι, ὁ Πούλιο-Δράκος καὶ ὁ Τζίμα-Ζέρβας, παρὰ τὸ πλευρὸν τῶν ὅποιων ἐπολέμει πάντοτε ὑπερασπιζομένη τοὺς βράχους τῆς πατρίδος της.

"Ἐπειτα, ώς σύζυγος τοῦ Σπαθόγιαννου, τοῦ ὀνομαστοῦ κλέφτου τῆς Στερεᾶς Ἑλλάδος, ἀπὸ τὰ παράτολμά του κατορθώματα, ἀπὸ τοὺς τρομακτικοὺς κινδύνους του, ἀπὸ τὰς σφοδρὰς συγκινήσεις εἰς τὰς ὅποιας τὴν ὑπέβαλλον τὰ πάντοτε ἔκτακτα καὶ πάντοτε μεγάλα ἐπιχειρήματά του, εἶχε τραχύνει τὴν ψυχήν της. Τὸ αἷμα δὲν τὴν ἐφόβιζε διόλου, οἱ βόγγοι καὶ οἱ στεναγμοὶ τῶν πληγωμένων δὲν τὴν συνεκίνουν, τὰ πτώματα, ἀν ἥσαν ἔχθρῶν, ἥσαν σεβαστά, ἀν ἥσαν φίλων, ἥσαν ἄξια θρήνων καὶ τιμητικῆς ταφῆς. Τὸν πόλεμον ἐθεώρει ώς κάτι ἀναγκαῖον, ἀπαραίτητον, καὶ ἔβλεπε τοὺς ἄνδρας ἀναγωροῦντας διὰ τὴν μάχην ἄνευ τῆς παραμικρᾶς συγκινήσεως, ώς νὰ ἥξευρεν δτι πηγαίγουν εἰς γάμον.

Καὶ ὅμως τώρα, δτε ἀπεχαιρέτιζε τὸν Ζάχον, μόνον ἡ ὑπεροχάνεια συνεκράτει τοὺς λυγμοὺς καὶ τὰ δάκρυα, τὰ ὅποια δὲν ἥθελε νὰ ίδοιν οὕτε οἱ ἄψυχοι τοῖχοι τοῦ οἰκίσκου της. Ὁρθία εἰς τὴν θύραν, μὲ τὸν ἀγκῶνα ἐπὶ τῆς παραστάδος, καὶ ἐπ' αὐτοῦ τὴν κεφαλὴν ἀτάκτως τυλιγμένην εἰς λευκὸν μανδήλιον, παρηκολούθει διὰ τοῦ βλέμματος τὸν υἱόν, δ ὅποιος μὲ ὑπόπτερον βῆμα ἀνεπήδα τὰ χαλάσματα, σπεύδων πρὸς τοὺς συντρόφους του.

Γύρω ἡπλοῦντο αἱ σκιαὶ τῆς νυκτός, προσδίδουσα. φανταστικὴν ὄψιν εἰς τὰς κατηρειπωμένας οἰκίας, εἰς τοὺς ἡμικρημνισμένους τούχους, εἰς τοὺς σωροὺς τῶν χωμάτων καὶ τῶν ξύλων καὶ τῶν κεράμων, εἰς τοὺς δποίους εἶχον μεταβάλει τὴν πόλιν αἱ βόμβαι τοῦ

έχθροῦ. Σιγὴ καὶ ἐρημία ἔβασίλευε πέριξ καὶ ἐπάνω εἰς τὸν σκοτεινὸν αὐρανόν.

Μόνον κατὰ σπάνια διαλείμματα ἡκούοντο κάπου δειλοὶ ψύμψοι καὶ ἐφαίνοντο σκιαὶ νὰ δλισθαίνουν διὰ μέσου τῶν ἐρειπίων πρὸς τὸν φωτεινὸν ναῖσκον τοῦ Ἅγιου Σπυρίδωνος.<sup>7</sup> Ήσαν αἱ γυναικεῖ, αἱ ἀδελφαί, αἱ κόραι καὶ αἱ μητέρες τῶν πολιορκουμένων, αἱ δποῖαι ἐπήγαινον μὲ δάκρυα πύρινα καὶ στηθοκοπήματα νὰ ἀναθέσουν εἰς τὸν πολιοῦχον Ἅγιον τὴν πολύτιμον ζωὴν τῶν ἀνδρῶν τῆς ἔξοδου.

Ἡ Μαλάμω δὲν συνηκολούθει εἰς τὸν ναόν. Ἐμενεν ἔκει, τηροῦσα τὴν ἀγαλματώδη στάσιν της πρὸ τῆς θύρας, καὶ ἡτένιζε μακράν, ώς νὰ διέκρινεν ἀκόμη μέσα, εἰς τὸ σκότος τὸν υἱόν της.

Αἴφνης ὅμως συνέσπασε τὰς ὄφρυς καὶ ἐν σπουδῇ εἰσῆλθεν εἰς τὸν οἰκίσκον καὶ ἔκλεισε θορυβωδῶς τὴν θύραν ὅπισθέν της. Τὰ ἀναπηδήσαντα ἀπὸ τοὺς ὄφθαλμούς της δύο δάκρυα δὲν τὰ εἶδε κανείς, κανείς, οὐδὲ τὸ σκότος, διότι εὐθὺς αἱ χειρίδες της τὰ ἔξήλειψαν.

Διὰ σταθερὰς χειρός, ἥναψε μικρὸν κηρίον, ἐνέπηξεν αὐτὸ ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, πρὸ τοῦ εἰκονισμάτου της, καὶ γονυπετήσασα ἡτένισεν αὐτὸ εὐλαβῶς. Εἰς αὐτὴν τὴν Σουλιώτισσαν Παναγίαν, τὴν δποίαν ἔσωσεν ἡμίκαυστον κατὰ τὴν πανωλεθρίαν τοῦ 1803, ἐνεπιστεύετο τὸν Ζάχον της.

A. Καρκαβίτσας

· Η Κλείσισθα.

Ανοσῶν δὲ Σατράπης τὸ μέτωπον πλήττει  
καὶ τάττει ἐμπρός τὴν ἰδίαν σημαίαν.  
Ποινὰς ἀπειλεῖ, ἀμοιβάς προκηρύτει.  
Σημαίνουν αἱ σάλπιγγες ἔφοδον νέαν.

Σημαίνουν αἱ σάλπιγγες· μὲν ἔμμετρον βῆμα  
κατέρχονται σώματα σπεύδοντες ἀθρόα  
· Υπὸ τοὺς διπλίτας ἐβόα τὸ κῦμα.

Ἐν στῆθος ἐτέλουν τὰ στήθη συνάμα  
καὶ ἐπρότεινον δᾶδας πυροσῶν ἀκοιμήτων.  
Φρικῶδες δὲ "Ἄρης ἡγέωξε δρᾶμα!  
Συντέλεια κόσμου ἐθάρρεις πὼς ἦτον.

· Απὸ τῆς Κλεισόβης τὰ πήλινα τείχη  
κρεμᾶτ' αἵματώδης ἢ στάθμη τῆς μάχης,  
συντρίβονται δὲ οἱ Αἰγύπτιοι στοῖχοι  
καὶ πίπτουν, καθὼς τῶν ἀγρῶν οἱ στάχεις.

· Η πάλη τῶν ἀλλων πασῶν βαρυτέρα!  
Φλογῶδες τὸ πεῖσμα, ἢ μῆνις ἀγρία.  
Παντοῦ ἢ πυρίφλεκτος μάίνεται σφαῖρα,  
δὲ σίδηρος θραύει Ἀράβων κρανία.

· Άλλὰ μὲ φωνὴν δὲ Τζαβέλλας μεγάλην:  
«Ως πότε» ἐκ τοῦ τείχους, βοᾶ, θὰ κτυπῶμεν;  
· Εμπρός! · Η δομφαία ἀς λόση τὴν πάλην!»  
· Εμπρός! · Εκ τοῦ τείχους δργίλοι πηδῶμεν!

<sup>·</sup>Οργίλοι πηδῶμεν, κτυπῶμεν δργίλοι.  
 Οἵ <sup>"</sup>Αραβες φρίττουν, τὸ αἷμά των ὁέει.  
 Μὲ τρέμοντας πόδας, μὲ τρέμοντα χείλη  
 πετῶντες τὰς λόγχας των φεύγοντν δρομαῖοι.

Οὐδεὶς ὑπακούει, μὲ θόρυβον τρέχουν,  
 κ<sup>᾽</sup> οἱ πρώην προστάζοντες τρέχουν κι<sup>᾽</sup> ἐκεῖνοι  
 Φυγῆς πλὴν ἀνάγκην οἱ πλεῖστοι δὲν ἔχουν.  
<sup>·</sup>Υγρὰ πορφυρόχρονς τοὺς δέχεται κλίνη.

Αἴμόχρουν, πενθίμην παρίστων εἰκόνα  
 τὰ φῶτα τοῦ δύοντος τότε ἥλιου,  
 κ<sup>᾽</sup> ἐπέραινον ἥδη τὸν μέγαν ἀγῶνα  
 εἰς δόξαν τοῦ στείρου ἐκείνου νησίου.

Γ. Ζαλακώστας

## ·Η Σουλιώτισσα Δέσπω

Μεταξὺ Πάργας καὶ Πρεβέζης, ἐπτὰ ὕδας μακρὰν τοῦ Σουλίου ἔκειτο παρὰ τὴν θάλασσαν ἡ Πανιάσα, χωρίον μικρότατον, περιτειχισμένον. Ἐκεῖ, κατὰ τὸ 1803, κατὰ τοὺς μεγάλους ἀγῶνας τῶν Σουλιωτῶν πρὸς τοὺς Τούρκους, κατέφυγον εἴκοσι περίπου οἰκογένειαι Σουλιωτῶν. Οἱ Τούρκοι, ἀφανίσαντες τοὺς ἐν Ζαλόγγῳ Σουλιώτας, ἐπέπεσαν καὶ κατὰ τῶν οἰκογενειῶν αὐτῶν. Καὶ ἐπειδὴ οὐδεὶς ἀνὴρ ὑπῆρχεν ἔκει, διὰ νὰ ἀντισταθῇ, ἥρχισαν νὰ σφάζουν τὰς γυναικας καὶ τὰ παιδιὰ καὶ νὰ αἰχμαλωτίζουν αὐτάς.

Εἰς τὸ χωρίον τοῦτο ὑπῆρχε πύργος, εἰς τὸν δποῖον κατώκει ἡ οἰκογένεια τοῦ Γεωργίου Μπότση, Σουλιώτου. Ἡ οἰκογένεια αὕτη ἀπετελεῖτο ἐκ τῆς Δέσπως, συζύγου τοῦ Μπότση, ἐκ δύο θυγατέρων, ἐκ δύο νυμφῶν καὶ ἔξι μικρῶν ἐγγόνων αὐτῆς, τειῶν ἀρσενικῶν καὶ τριῶν θηλυκῶν. Ἀνὴρ δὲν ὑπῆρχε κανεὶς.

·Η Δέσπω, βλέπουσα τὴν ἀποσδόκητον ταύτην ἐπίθεσιν τῶν Τούρκων καὶ τὴν σφαγὴν καὶ τὴν αἰχμαλωσίαν, ἐκλείσθη εἰς τὸν πύργον μὲ τὰς θυγατέρας, τὰς νύμφας καὶ τὰ μικρὰ ἐγγονάκια της καὶ ἥρχισε νὰ μάχεται. Ἐπειδὴ δικαστοί οἱ Τούρκοι ἐποιιόρκουν αὐτὰς στενῶς καὶ ἦτο ἀδύνατον νὰ διαφύγουν ἐκ τῶν χειρῶν τῶν, ἔκραξε τὰς νύμφας καὶ τὰς θυγατέρας της καὶ τὰς ἥρωτησε τί θέλουν, νὰ παραδοθοῦν εἰς τοὺς Τούρκους καὶ νὰ γίνουν δοῦλαι αὐτῶν, ἢ νὰ ἀποθάνουν ἐλεύθεραι. "Ολαι ἀπεκρίθησαν ὅτι προτιμοῦν νὰ ἀποθάνουν

μᾶλλον, ἢ νὰ πέσουν εἰς τὰς χεῖρας τῶν ἔχθρῶν καὶ νὰ γίνουν δοῦλαι αὐτῶν.

Τότε ἡ Δέσπω σύρει εἰς τὸ μέσον τοῦ πύργου τὸ κιβώτιον, τὸ δποῖον περιεῖχε τὴν πυρίτιδα, τοποθετεῖ τὰς θυγατέρας, τὰς νύμφας καὶ τὰ ἐγγονάκια της πέριξ τοῦ κιβωτίου, λαμβάνει δαυλὸν ἀνημμένον καὶ φέρει αὐτὸν εἰς τὴν πυρίτιδα. Πάραντα ἀνετινάχθησαν εἰς τὸν ἀέρα.

Κατὰ Περραιβὸν

## Ἡ Δέσπω

Ἄχος βαρὺς ἀκούγεται, πολλὰ τουφέκια πέφτουν.

Μήρα σὲ γάμο δίχρονται, μήρα σὲ χαρακόπι;

Οὐδὲ σὲ γάμο δίχρονται, οὐδὲ σὲ χαρακόπι,

ἡ Δέσπω κάνει πόλεμο μὲν νύφες καὶ μ' ἄγγόρια.

Ἄρβαντιά τὴν πλάκωσε στοῦ Αημουλᾶ τὸν πόνογο:

—Γιώργαινα, δίξε τ' ἀρματα, δὲν εἶν' ἐδῶ τὸ Σούλι.

Ἐδῶ εἶσαι σκλάβα τοῦ πασᾶ, σκλάβα τῶν Ἀρβανίτων.

—Τὸ Σούλι κι' ἀν προσκύνησε, κι' ἀν τούρκεψεν ἡ Κιάφα,  
ἡ Δέσπω ἀφέντες Λιάπηδες δὲν ἔκανε, δὲν κάνει.

Δανλὶ στὸ χέριν ἀρπαξε, πόρες καὶ νύφες κράζει:

—Σκλάβες Τουρκῶν μὴ ζήσωμε, παιδιά, μαζί μ' ἐλάτε!»

Χίλια φυσέκια ἦταν ἐκεῖ, κι' αὐτὴ φωτιά τοὺς βάνει.

καὶ τὰ φυσέκια ἀνάγανε κι' ὅλοι φωτιά γενῆκαν.

(Δημῶδες)



## 'Ανέλπιστος σωτηρία.

Εἰς τινας τόπους τῆς γῆς ὑπάρχουν δρη, τὰ δποῖα λέγονται ἡφαιστεια. Τὰ δρη ταῦτα διαφέρουν πολὺ τῶν ἄλλων δρέων. Τὸ σχῆμα των εἶναι κωνοειδὲς καὶ ἐπὶ τῆς κορυφῆς ἔχουν μίαν εὐρείαν ὀπήν, ἡ δποία ὀνομάζεται κρατήρ. Ἡ δπὴ αὕτη εἶναι ἀρκετὰ μεγάλη. Ἀπὸ καιροῦ δὲ εἰς καιρὸν ἀνατινάσσονται ἐξ αὐτῆς πεπυρακτωμένοι λίθοι καὶ ἐξέρχονται πῦρ, θεῖον καὶ λάβα, ἥτις ἐκρέει, δπως ἐκρέει ὁ πεπυρακτωμένος καὶ ἀναλελυμένος σίδηρος ἐκ καμίνου τινός. Καίεται δὲ ὅ,τι καλυψθῇ ὑπ' αὐτῶν καὶ δ,τι εὑρεθῇ εἰς τὸν δρόμον των.

Εἰς τὰ πλάγια τῶν τοιούτων δρέων, εἰς τοὺς πρόποδας αὐτῶν καὶ εἰς δλους τοὺς πλησίους τόπους ἡ γῆ εἶναι πολὺ εὔφροος. Αἱ ἄμπελοι καὶ τὰ δπωροφόρα δένδρα εύδοκιμοῦσι πολύ. Ἐνεκα δὲ τῆς μεγάλης ταύτης εὔφροοίας τῆς γῆς πολλαὶ πόλεις καὶ πολλὰ χωρία ὑπάρχουσιν εἰς τὰ μέρη ταῦτα καὶ πολλαὶ καλύβαι εἶναι διεσκορπισμέναι ἐδῶ καὶ ἐκεῖ. Ὁ κίνδυνος ὁ ἀπὸ τοῦ πυρός, τοῦ θείου ναὶ τῆς λάβας, ὃς καὶ ἐκ τῶν πεπυρακτωμένων λίθων τῶν ἡφαιστείων εἶναι μέγας. Αἱ καταστροφαὶ φοβεραί. Ἀλλὰ τί νὰ κάμουν οἱ πτωχοὶ κάτοικοι τῶν μερῶν τούτων; Πῶς νὰ φύγουν καὶ νὰ ἀφήσουν τὰ κτήματά των; Πῶς νὰ ζήσουν ἀλλοῦ;

Εἰς ἐν τῶν τοιούτων ἡφαιστείων ἥρχισάν ποτε νὰ παρουσιάζωνται δλα τὰ φαινόμενα ἐκεῖνα, τὰ δποῖα δηλοῦσι προσεγγίζουσαν ἐκρηξιν καὶ συνήθως προηγοῦνται ταύτης. Εἰς τὰ χωρία καὶ τὰς πόλεις, αἴτινες ἐκειντο πλησίου αὐτοῦ, ἐστείρευσαν αἴφνης δλα τὰ φρέατα καὶ αἱ πηγαί, ὅστε οἱ ἀνθρώποι, ἵνα μὴ ἀπο-

θάνωσι τῆς δύψης, ἡναγκάζοντο νὰ μεταφέρωσι μακόθεν τὸ ὄδωρο. Κατόπιν ἡκούσμη ἐκ τῶν ἔγκατων τοῦ ὅρους φοβερὸς θόρυβος ὡς βροντὴ μακρόθεν ἐρχομένη. Τὸν θόρυβον τοῦτον ἐπηκολούθησαν μεμονωμέναι ἵσχυραι δονήσεις τοῦ ἐδάφους καὶ διαρκέστεροι σεισμοὶ τῆς γῆς.

Φόβος καὶ τρόμος κατέλαβε τοὺς ἀγνοώπους. Ὁλοί ἔφευγον ἐκ τῶν οἰκιῶν των, διὰ νὰ μὴ ταφῶσιν ὑπὸ τὰ ἐρείπια αὐτῶν. Ἀλλὰ μετ' ὀλίγον ἐπέστρεψαν εἰς αὐτάς, ὅτε τὸ ὅρος ἥρχισε νὰ ἐκπέμπῃ πῦρ ἐκ τοῦ κρατῆρός του. Εγνώριζον καὶ ἀπὸ ἄλλοτε ὅτι, ὅταν ἐξέρχεται πῦρ ἐκ τοῦ κρατῆρος, δὲν γίνονται πλέον σεισμοί.

Ἡ μέα μακρόθεν ἦτο ὠραιοτάτη. Πολλὰς ἔκατοντάδας ποδῶν, ὑψοῦτο ἐκ τοῦ κρατῆρος πυρίνη στήλη, ἥτις ἔφθανε μέχρι τινὸς ἡνωμένη καὶ ἔπειτα πρὸς τὰ ἐπάνω ἐσχίζετο εἰς πολλὰς λωρίδας, αἵτινες ἔπιπτον πρὸς τὰ πλάγια. Πρὸς τούτοις δὲ ἡκούετο ἐκ τῶν ἔγκατων τοῦ ὅρους τοιοῦτος κρότος, ὡς ἂν ἐπρόκειτο νὰ διαρραγῇ. Εφαίνετο ὅτι ὑπὸ τὸν κρατῆρα θὰ ἐσχηματίζετο ὅπῃ, ἐκ τῆς ὁποίας ἥπειλει νὰ ἐκπηδήσῃ ὁεῦμα διαπύρου λάβας.

Ἀλλὰ τοῦτο δὲν ἔγινεν οὕτως, ὅπως ἐφαίνετο ὅτι θὰ ἔγίνετο. Εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ κρατῆρος, ἀμέσως περὶ τὴν ὅπήν, εἶχε σχηματισθῆ εἰς κωνοειδῆς σωρὸς ἐκ σκωριῶν καὶ λίθων, δ ὁποῖος τότε εἶχε κατακρημνισθῆ ἐντὸς τοῦ κρατῆρος. Εὔθυνς λοιπὸν μετὰ τοῦτο ἥρχισαν αἱ δονήσεις τῆς γῆς νὰ γίνωνται ἵσχυρότεραι καὶ οἱ μηκυνθμοὶ καὶ αἱ βρονταὶ εἰς τὰ ἔγκατα τοῦ ἡφαιστείου φοβερότεραι. Αἴφνης τότε, ἀνοίγει τὸ ὅρος πρὸς

τὰ πλάγια, ἐκρέουσιν ἐκ τῶν ἀπείρων ρωγμῶν αὐτοῦ ἄπειρα ρεύματα λάβας ὁ ευστῆς καὶ κυλίονται ὡς ἄπειροι ποταμοὶ πύρινοι μετὰ ταχύτητος πολλῆς κάτω ἐκ τοῦ ὅρους εἰς τὰς πόλεις, τὰ χωρία καὶ τὰς καλύβας.

Μία τῶν καλυβῶν τούτων ἔκειτο ἀκριβῶς εἰς τὴν διεύθυνσιν τοῦ ὁρεύματος τῆς λάβας. Οἱ κάτοικοι αὐτῆς θὰ ἥφαντί ζοντο, ἢν δὲν ἐπρόφθανον νὰ φύγουν. Εὔτυχῶς εἶδον τὴν λάβαν μακρόθεν καὶ ἡτοιμάζοντο νὰ φύγωσι. Τὸ ὁρεῦμα τῆς λάβας ἐν τῷ μεταξὺ εἶχε φθάσει εἰς τὴν καλύβην. Ἀλλ' ἦτο ἀκόμη στενὸν καὶ ἥδυνατό τις νὰ ὑπερπηδήσῃ αὐτό. Ὁ πατὴρ καὶ ἡ μήτηρ ἐπήδησαν τὸ πύρινον ρεῖθρον, ἀλλὰ τὸ παιδίον των τὸ μονογενές, ἐν χαριτωμένον μικρὸν κοράσιον, μόλις δέκα τριῶν ἐτῶν, ἀνελπίστως δὲν ἥδυνήθη νὰ τὸ πηδήσῃ. Ὅτε δὲ ὁ πατὴρ θέλων νὰ παραλάβῃ τὸ τέκνον του ἥθηλησε νὰ ὑπερπηδήσῃ τὸ ὁρεῦμα, δὲν ἦτο πλέον καιρός. Τὸ ὁρεῦμα εἶχε γίνει τόσον πλατύ, ὥστε ἦτο ἀδύνατον ὁ ἀνθρωπος νὰ τὸ ὑπερπηδήσῃ πλέον. Ἐμεινε λοιπὸν τὸ δυστυχὲς κοράσιον εἰς τὴν θύραν τῆς καλύβης καὶ ἐθρήνει γοερῶς.

Οἱ γονεῖς ἔβλεπον ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος τοῦ ρεύματος τὸ τέκνον των, ὅτι κλαίει γοερῶς καὶ κινδυνεύει νὰ καῆ, καὶ δὲν ἥξευρον τί νὰ κάμουν, διὰ νὰ τὸ σώσουν. Ἐκτείνουσι τοὺς βραχίονάς των, κλαίουσιν, ἀλλὰ τὰ πάντα εἰς μάτην. Ἀπὸ στιγμῆς εἰς στιγμὴν τὸ πύρινον ὁρεῖθρον γίνεται πλατύτερον καὶ ἐξογκοῦται περισσότερον. Ἐντὸς ὀλίγου τὸ ὁρεῦμα τῆς λάβας θὰ ἔφθανε μέχρι τῆς καλύβης καὶ θὰ ἔκαιε καὶ αὐτὴν καὶ τὸ παιδίον.

Κατὰ τὴν φοβερὰν ταύτην στιγμὴν τὸ παιδίον ἔντρομον ὄπισθοχωρεῖ καὶ καταφεύγει εἰς τὴν καλύ-

βην, ἡ μῆτηρ θρηνεῖ, ὁδύρεται, γονυπετεῖ καὶ ἐπικαλεῖται τὸ ἔλεος τοῦ Θεοῦ. Ὁ πατὴρ ἵσταται ἀκίνητος, ώς νεκρός, στηριζόμενος εἰς ἐν δένδρον, ἔχων τοὺς ὁφθαλμούς του προσηλωμένους εἰς τὴν καλύβην, ὅπου εἶναι τὸ προσφιλές του τέκνον. Γονεῖς δυστυχεῖς! Ἀκούουσι τὸ τέκνον των νὰ ὁδύρεται καὶ δὲν δύνανται νὰ τὸ βοηθήσουν. Νομίζουν ὅτι προσεγγίζει ἡ ὥρα, καθ' ἣν θὰ καῇ ἐνώπιόν των, καὶ δὲν δύνανται νὰ σπεύσουν πρὸς σωτηρίαν του!

Ἐν τοιαύτῃ ἀγωνίᾳ διῆλθον οἱ δυστυχεῖς γονεῖς καὶ τὸ ἔντρομον παιδίον τὴν μεσημβρίαν, τὴν νύκτα καὶ δλην τὴν ἐπομένην ἡμέραν. Ἄλλὰ κατα τὴν νύκτα τοῦ ὅρους ἡ ταραχὴ ἔπαυσεν. Ἡ λάβα, ἥτις ἦτο πολὺ πλησίον τῆς καλύβης, ἤρχισε νὰ ὁρῇ ὅχι μετὰ πολλῆς ὀρμῆς καὶ ἐπὶ τέλους ἐσταμάτησεν ὅλως διόλου.

— Εὔσπλαγχνε Θεέ!, ἀνέκραξεν ἡ μῆτηρ, εἶναι δυνατὴ ἀκόμη ἡ σωτηρία; "Ἄχ, ἀγαπητόν μου παιδίον!" "Ἄχ, γλυκύτατόν μου τέκνον! Θεέ μου, σῶσε τὸ προσφιλές μοι τέκνον!"

Ἐν τῷ μεταξὺ ἤρχισε νὰ πίπτῃ ψιλὴ βροχή, ἥτις μετ' ὀλίγον ἔγινε δαγδαία.

Ἡ λάβα, ἤρχισε νὰ ψυχραινεται καὶ μετ' ὀλίγον νὰ καλύπτεται μὲ ἐπίπιγον μέλανα. Ὁ πατὴρ δοκιμάζει, ἃν δύναται νὰ τὸν βαστάσῃ ὁ ἐπίπαγος. Ἄλλ' ὁ ἐπίπαγος δὲν τὸν βαστᾶ ἀκόμη. Ἡ βροχὴ ὅμως ἔξακολουθεῖ ὁραιοτέρα. Περιμένει ἀκόμη ὀλίγον, ἄλλὰ δὲν ἀντέχει πλέον. Τὸ τέκνον του οὕτε φαίνεται, οὕτε ἀκούεται. Τότε κάμνει τὸν σταυρόν του καὶ σιγὰ σιγὰ πατεῖ ἐπὶ τοῦ ἐπιπάγου τῆς λάβας. Ἡ λάβα τὸν βαστάζει καὶ περῷ εἰς τὸ πέρον μέρος, εἰς τὴν καλύβην. Τρέχει ἀμέ-

σως εἰς τὴν θύραν, εἰσέρχεται εἰς αὐτὴν καὶ εὑρίσκει τὸ παιδίον ἐξηπλωμένον κατὰ γῆς, λιπόθυμον, σκεδὸν νεκρὸν ἐκ τοῦ φόβου, τῆς πείνης καὶ τῆς δύψης.

Συγκεκινημένος δίπτεται εὐθὺς εἰς τὸ τέκνον του, τὸ σείει, τὸ ἔλκει, τὸ φωνάζει μὲ τὸ ὄνομά του. Τοῦτο τὸ κακόμοιον ἀνοίγει δλίγον τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ ἀμέσως τοὺς κλείει πάλιν.

— Ζῆ! Σὲ εὔχαριστῶ, Θεέ μου!, φωνάζει ὁ δυστυχὸς πατὴρ καὶ ἀμέσως τὸ ἀρπάζει εἰς τὰς ἀγκάλας του καὶ τὸ φέρει εἰς τὴν μητέρα του.

‘Η μήτηρ τὸ σφίγγει εἰς τὰς ἀγκάλας της. Αἱ χεῖρες της τρέμουσι. Τὰ χείλη της τρέμουσιν. Οἱ γείτονες τρέχουσι καὶ φέρουσι γάλα, οἶνον καὶ ὕδωρ. Τὸ παιδίον ἐπανέρχεται εἰς τὴν ζωὴν, κλαίει ἐκ χαρᾶς καὶ προσβλέπει τὴν μητέρα εἰς τοὺς ὀφθαλμούς. ‘Η μήτηρ τὸ σφίγγει εἰς τὰς ἀγκάλας της θερμότερον, τὸ φιλεῖ, δακρύει καὶ δοξολογεῖ καὶ εὔχαριστεῖ τὸν Θεὸν ἐξ ὅλης ψυχῆς, ἐπειδὴ διεφύλαξε τὴν ζωὴν τοῦ ἀγαπητοῦ της παιδίου.

#### X. Παπαμάρκου

---

### ‘Ο Γεώργιος Γεννάδιος.

Εἶχε πέσει τὸ Μεσολόγγιον καὶ οἱ ἡρωῖκοὶ αὐτοῦ πρόμαχοι, ὅσοι διέφυγον τὰς φλόγας καὶ τοὺς ἐχθρούς, εἶχον συρρεύσει κατὰ χιλιάδας εἰς τὸ Ναύπλιον. Οἰκτρὰ θύματα τοῦ λιμοῦ καὶ τῆς ταλαιπωρίας, ἐξητουν ἀπὸ τὴν κυβέρνησιν ως μόνην ἀμοιβὴν τῆς θυ-

σίας των ξηρὸν ἄρτον διὰ νὰ τραφῶσι καὶ πυρίτιδα διὰ νὰ πολεμήσωσι.

’Αλλ’ ἡ κυβέρνησις ἐστερεῖτο τῶν πάντων.

Κατηφὴς καὶ περίτρομος συνέρρεεν ὁ λαὸς εἰς τὴν πλατεῖαν τῆς πόλεως, ἀλλ’ οὐδεὶς ἐτόλμα καὶ οὐδεὶς ἔγνώριζε τί νὰ προτείνῃ.

Τότε ὁ Γεννάδιος ἀνεπήδησεν εἰς τὴν ὁίζαν τῆς πλατάνου, τῆς εύρισκομένης εἰς τὸ κέντρον τῆς πλατείας, καὶ ὅγιας φλογερὸν βλέμμα ἐπὶ τοῦ πλήθους ἀνέκραξε μεγαλοφώνως :

— ’Η πατρὶς καταστρέφεται, ὁ ἀγὼν ματαιοῦται, ἡ ἐλευθερία ἐκπνέει. ’Απαιτεῖται βοήθεια σύντονος. Πρέπει οἱ ἀνδρεῖοι οὐτοί. οἱ δοποῖοι ἔφαγον πυρίτιδα καὶ ἀνέπνευσαν φλόγας, τώρα δὲ μᾶς περιστοιχίζουν ἀργοὶ καὶ πεινῶντες, νὰ σπεύσωσιν ἐκεῖ, ὅπου νέος κίνδυνος τοὺς καλεῖ. Πρὸς τοῦτο ἀπαιτοῦνται χρήματα, καὶ χρήματα δὲν ὑπάρχουν. ’Αλλ’ ἂν θέλωμεν νὰ ἔχωμεν πατρίδα, ἂν εἴμεθα ἄξιοι νὰ ζῶμεν ἐλεύθεροι, εύρισκομεν πόρους. ”Ας δώσῃ ἔκαστος ὅ, τι δύναται! ”Ας μὲ μιμηθῇ!

Τὸ πλῆθος ἔχειροκρότησεν εἰς τοὺς λόγους τούτους. Ο Γεννάδιος ἔξεκένωσε τότε τὸ πενιχρὸν βαλάντιόν του. Τὰ δλίγα χρυσὰ νομίσματα ἥσαν ἡ μόνη περιουσία του, ἀποταμίευμα μακρῶν κόπων.

— ’Αλλ’ ὅχι, ἐπανέλαβεν. ’Η συνεισφορὰ αὐτὴ εἶναι ἀσήμαντος. ’Οβολὸν ἄλλον δὲν ἔχω νὰ δώσω, ἀλλ’ ἔχω τὸν ἕαυτόν μου καὶ τὸν πωλῶ! Τίς θέλει διδάσκαλον διὰ τὰ τέκνα του ἐπὶ τέσσαρα ἔτη: ”Ας καταβάλῃ ἐδῶ τὸ τίμημα!

Οἱ γενναῖοι οὗτοι λόγοι αὔξησαν τὸν ἐνθουσιασμὸν καὶ τὴν συγκίνησιν τῶν παρευρισκομένων, πάν-

τες δὲ μετὰ δακρύων ἔσπευδον νὰ προσφέρουν ὅ,τι εἶχεν ἔκαστος. "Αλλοι προσέφερον χρήματα, ἄλλοι κοσμήματα, ἄλλοι ὅπλα. Εἰς ἐλάχιστον χρονικὸν διάστημα συνελέγη ποσὸν ἀρκετὸν διὰ τὰς πρώτας ἀνάγκας τοῦ στρατοῦ, ἀπεφασίσθη δὲ νὰ συνέλθωσι καὶ τὴν ἐπομένην εἰς τὰς ἔκκλησίας, διὰ νὰ προσφέρωσι καὶ αἱ κυρίαι ὅ,τι ἡδύναντο.

"Απὸ βαθυτάτης πρωΐας δὲ Γεννάδιος περιέμενεν εἰς τὴν ἔκκλησίαν τοῦ Ἅγιου Γεωργίου. Ἡ λειτουργία ὅμως ἐτελείωσε καὶ αἱ κυρίαι, φοβηθεῖσαι ἵσως τὴν συρροὴν τῶν ἔνων στρατιωτῶν, δὲν ἐφάνησαν. Ὁλίγαι μόνον προσῆλθον. Τότε δὲ Γεννάδιος πλήρης δικαίας ἀγανακτήσεως ἔστρεψε τὸ βλέμμα πρὸς τοὺς παρισταμένους μαθητὰς τῶν δημοτικῶν σχολείων καὶ εἶπε μὲ φωνὴν κλονίσασαν τοὺς θόλους τῆς ἔκκλησίας:

—Δυστυχῆ παιδία, σᾶς ἐγκατέλειψαν αἱ μητέρες! Γνωρίζουν ὅτι ὁ ἔχυρὸς σφάγει καὶ αὐχμαλωτίζει, γνωρίζουν ὅτι αὔριον θὰ ἔλθῃ νὰ σύρῃ καὶ σᾶς εἰς τὴν αὐχμαλωσίαν, ἀλλ᾽ ἀδιαφοροῦν. Λυποῦνται ὀλίγον χρυσίον. "Άλλος προστάτης δὲν σᾶς μένει ἐπὶ τῆς γῆς ἐκτὸς τοῦ Θεοῦ. Γονατίσατε καὶ παρακαλέσατε αὐτὸν διὰ τὴν σωτηρίαν σας!

Τὰ παιδία ἐγονάτισαν ὅλα.

"Αποκαλύψας τότε τὴν κεφαλήν του δὲ Γεννάδιος καὶ ὑψώσας τοὺς ὁφθαλμοὺς πρὸς τὸν οὐρανόν, εἶπε:

—"Υψιστε Θεέ! Σύ, δὲ προστάτης τῶν ἀδέρων καὶ τῶν ἐγκαταλειμμένων, μὴ ἐγκαταλείψῃς τὰ παιδία ταῦτα! Αἱ μητέρες τὰ ἐγκατέλειψαν. Ἐπίβλεψον Σὺ ἐπ' αὐτὰ καὶ ἐπίβλεψον ἐπὶ τῆς Ἑλλάδος ὅλης! Χάρισε εἰς αὐτὰ τὸν ἥλιον τῆς ἐλευθερίας καὶ ἀξίωσε ταῦτα νὰ

γίνουν ἐλεύθεροι πολῖται καὶ καλοὶ χριστιανοί! ”Αν δῶμας εἶναι πεπρωμένον νὰ βλάψουν τὴν πατρίδα των ἀπὸ ίδιοτέλειαν καὶ φιλαρχίαν, ἄφες αὐτὰ εἰς τὴν μάχαιραν τοῦ ἔχθροῦ καὶ παράδωσε καὶ ἐμὲ εἰς αὐτήν, ποὺν ἵδω ἐκ νέου τῆς Ἑλλάδος τὴν ταπείνωσιν!

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἐρρίφθη ἔξω τῆς ἐκκλησίας, ἀφήσας τὸν λαὸν κατάπληκτον καὶ χύνοντα δάκρυα. Αἱ συνεισφοραὶ ἐπανελήφθησαν ἀμέσως ἀφθονώτεραι. Αἱ κυρίαι ἔστελλον μετὰ πάσης προθυμίας ὅχι μόνον ποσότητας χρημάτων, ἀλλὰ καὶ αὐτοὺς τοὺς νυμφικοὺς δακτυλίους καὶ ὅλα των τὰ κοσμήματα.

Μὲ τοὺς ἐράνους αὐτοὺς κατηρτίσθη στρατός, ὅστις ἐτέθη ὑπὸ τὴν διοίκησιν τοῦ ἐνδόξου Καραϊσκάκη καὶ ἔδωκε νέαν ζωὴν εἰς τὴν Ἐπανάστασιν.

Διὰ νὰ εἶναι ὅμως πλήρης ἡ ἐκστρατεία, ἥτο ἀπαραίτητον τὸ ἱππικόν. Ἰππικὸν δὲ δὲν ὑπῆρχεν. Ἡ ἔλλειψις αὗτη ἐθεραπεύθη πάλιν διὰ τῆς ἐπεμβάσεως τοῦ Γενναδίου.

Ἐκάλεσε διὰ κηρύκων τὸν λαὸν τοῦ Ναυπλίου ὑπὸ τὴν ἴστορικὴν πλάτανον. Πάντες ἔσπευσαν νὰ ἀκούσουν τὸν ἀγαπητὸν ὁήτορα. Οὕτος δέ, ἀφοῦ ἔξεσε τὴν κατάστασιν τῶν κοινῶν πραγμάτων καὶ τὴν δύσκολον θέσιν τῆς Ἐπαναστάσεως, κατέδειξε τὴν ἀνάγκην τοῦ ἱππικοῦ.

— Ἀλλὰ ποῦ, εἶπε, θέλομεν εὔρει τοὺς ἵππους; Ἐδῶ βλέπω πολλοὺς καὶ προύχοντας καὶ ὀπλαρχηγοὺς νὰ τρέφουν ἀνὰ δύο καὶ τρεῖς ἵππους καὶ νὰ ὑπερηφανεύωνται διαρκῶς. “Οστις ἔχει ἵππον μόνον δι’ ἐπίδειξιν καὶ δὲν τὸν προσφέρει εἰς τῆς πατρίδος του τὴν ἀνάγκην, εἶναι ἀνάξιος νὰ λέγεται προύχων αὐτῆς, ἢ

νὰ φέρῃ τὸ ξίφος τοῦ ἀρχηγοῦ. Διὰ τῶν ἵππων τούτων δυνάμεθα νὰ δργανώσωμεν ἵππικόν τοὺς λαμβάνομεν;

— Τοὺς λαμβάνομεν ! ἀπεκρίθη ὁ λαός.

— Καὶ ἂν δὲν μᾶς τοὺς δώσωσι, τοὺς λαμβάνομεν διὰ τῆς βίας ;

— Τοὺς λαμβάνομεν διὰ τῆς βίας ! ἀπεκρίθη ὁ λαός.

— Ἐμπρὸς λοιπόν ! διέταξεν ὁ Γεννάδιος. Ἄλλὰ ποὶν προφθάσῃ νὰ ἐκτελέσῃ τὴν ἀπειλήν του, τριακόσιοι πεντήκοντα ἵπποι εἶχον κομισθῆ εἰς τὴν πλατεῖαν !

Τότε καλέσας ὁ Γεννάδιος τὸν Χατζῆ-Μιχάλην τῷ εἶπε :

— Σὺ εἶσαι ἄξιος νὰ διευθύνῃς τὸ ἵππικόν. Λάβε τοὺς ἵππους τούτους, δργάνωσε τὸ ἵππικὸν καὶ ἀναγόρησε τάχιστα !

Οὕτως, εἰς τὰς ἡμέρας ἔκείνας τῶν ἐσχάτων κινδύνων, οἵτινες ἀναδεικνύουσι τῶν ἀνδρῶν τὴν ἀξίαν καὶ τὴν ἀρετήν, ὁ Γεννάδιος διὰ τοῦ θάρρους, τὸ δποῖον τῷ ἐνέπνεεν ἡ συναίσθησις τοῦ καθήκοντος, ἔσωσε τὴν πατρίδα.

Κατὰ Α. Ρ. Ραγκαβῆν

### ’Ανέκδοτα τοῦ ’Ανδρέα Μιαούλη

Ο Μιαούλης ἦτο τολμηρότατος θαλασσινὸς καὶ ἐκέρδιζε πολλὰ χρήματα μὲ τὰ πλοιά του, ἐμπορευόμενος. Πολλάκις δὲ καὶ ἐκινδύνευσεν εἰς τὰ παράτολμα ταξείδιά του.

Τὸν μεγαλύτερον κίνδυνον διέτρεξε τῷ 1802. Τότε ὁ Ἀγγλος ναύαρχος Νέλσων μὲ τὸν στόλον του εἶχεν ἀποκλείσει τὰ παράλια τῆς Ἰσπανίας. Ὁ Μιαούλης ὅμως ἐτόλμησε νὰ παραβιάσῃ τὸν ἀποκλεισμὸν καὶ νὰ πωλήσῃ ἀκριβὰ τὸ φορτίον του σίτου, τὸ δποῖον εἶχε εἰς τὸ πλοῖον του. Ἄλλ' ὅταν ἀπέπλεε, τὸν συλλαμβάνουν τὰ ἀγγλικὰ πλοῖα. Τὸν Μιαούλην δεμένον φέρουν εἰς τὸν Ἀγγλον ναύαρχον.

Ἡ καταδίκη ἔκεινων, οἱ δποῖοι παρεβίαζον τὸν ἀποκλεισμόν, ἵτο ὠρισμένη: κρέμασμα εἰς τὸν ἰστὸν τῆς ἀγγλικῆς ναυαρχίδος. Ὁ Ὑδραιος θαλασσινὸς παρουσιάζεται εἰς τὸν Νέλσωνα μὲ τὸ σοβαρὰν καὶ ἀτάραχον ὑφος του. Εἰς τὰς ἐρωτήσεις δὲν διστάζει νὰ ἀπαντήσῃ καὶ νὰ ὅμολογήσῃ μὲ θάρρος ὅλην τὴν ἀλήθειαν, δτι παρεβίασε τὸν ἀποκλεισμόν, διὰ νὰ πωλήσῃ εἰς καλὴν τιμὴν τὸν στόν του.

Ο γαύαρχος τόσον ἔξετίμησε τὴν εἰλικρίνειαν καὶ τὴν γενναιότητα του Μιαούλη, ὥστε, ἀντὶ νὰ τὸν κρεμάσῃ, τὸν ἀπηλευθέρωσε.



Ο Ναύαρχος Μιαούλης.

"Αλλοτε πάλιν, ἐνῷ ἔταξείδευεν εἰς τὰ ἴσπανικὰ παράλια, εἰς ναύτης τῷ λέγει :

— Καπετάνιε, ὅν δὲν λοξεύσωμεν, θὰ πέσωμεν ἐπάνω σὲ ξέρα.

'Αλλ' ὁ Μιαούλης, ὁ δποῖος ἦτο τόσον τολμηρός, ὅσον καὶ ἐπίμονος, ἀποκρίνεται ξηρῶς .

— "Ας πέσωμεν.

Καὶ ἔξαιρφνης πίπτει ἐπάνω εἰς τὴν ὄφαλον τὸ σκάφος καὶ τρυπᾷ. Ἀρχίζει νὰ κάμνῃ νερά, καὶ μόλις κατώρθωσε νὰ σωθῇ τὸ πλήρωμα εἰς τὴν παραλίαν, τὸ δὲ πλοῖον ἔχαθη. Ὁ Μιαούλης ἔζημιώθη πολὺ ἀπὸ τὴν ἀσυλλόγιστον αὐτὴν ἐπιμονήν του.

"Απὸ τὸ 1816 ἀπεσύρθη ἐκ τοῦ ναυτικοῦ σταδίου καὶ ἔμενεν εἰς τὴν Ὑδραν. Κατὰ τὰ πρῶτα ἔτη τῆς νεότητός του ὁ Μιαούλης ἐκάπνιζε πολὺ καὶ ἔπινεν οἶνον. "Οταν ὅμως ἔπαθεν ἀπὸ ἀσθένειαν, ὁ ιατρὸς τοῦ ἀπηγόρευσε τὸν καπνὸν καὶ τὸν οἶνον. Ὁ θαλασσινὸς ἐτήρησε τὴν ιατρικὴν συμβουλὴν ἀπαράβατον.

Εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς Ἐπαναστάσεως, ὁ Μιαούλης δὲν ἔλαβε μέρος, καὶ μάλιστα δὲν εἶχε πολλὴν ἐμπιστοσύνην εἰς τὸ ἔλληνικὸν ναυτικόν. Ὁ Λάζαρος Κουντουριώτης, ὁ δποῖος μὲ τὰ πλούτη του καὶ τὴν φιλοπατρίαν του συνετέλεσε πολὺ εἰς τὴν ἐπιτυχίαν τῆς Ἐπαναστάσεως, πολλάκις ἐδοκίμασε νὰ πείσῃ τὸν Μιαούλην, διὰ νὰ ἀναλάβῃ τὴν ναυαρχίαν τοῦ ὑδραϊκοῦ στόλου. Ἐκεῖνος πάντοτε ἥρνεῖτο.

'Ἐπὶ τέλους, κατὰ τὸ δεύτερον ἔτος τοῦ ἀγῶνος, ἀφοῦ μίαν ἡμέραν ἔμειναν ἐπὶ πολλὴν ὕδραν κλεισμέ-

νοι οἱ δύο, χωρὶς κανεὶς ἄλλος νὰ ἀκούῃ τί εἶπον μεταξύ των, δὲ Ἀνδρέας Μιαούλης διωρίσθη ναύαρχος τῶν ὑδραικῶν πλοιών.

Τὰ κατορθώματά του, τὰ δποῖα ἐδόξασαν τὸ ναυτικόν μας, ἀπέδειξαν δτι δὲ Κουντουριώτης ἐπέτυχε πολὺ εἰς τὴν ἐκλογήν του. Τὴν ὑπεροχὴν τοῦ Μιαούλη δὲν ἥργησαν νὰ ἀναγνωρίσουν καὶ οἱ Σπετσιῶται καὶ οἱ Ψαριανοί, καὶ αὐτὸς ἔγινε μετ’ ὀλίγον ναύαρχος ὅχι μόνον τοῦ ὑδραικοῦ, ἀλλὰ καὶ ὅλου τοῦ ἑλληνικοῦ στόλου.

Καὶ ᾧτο εν τούτοις ἐντελῶς ἀγράμματος μόλις κατώρθωνε νὰ γράφῃ τὴν ὑπογραφήν του. Τὰς ἐπιστολάς του καὶ τὰ ἔγγραφά του ἔγραφεν δὲ γραμματικός του. Ἐγνώριζε δὲ ἐκεῖνος ἀρκετὰ γράμματα καὶ τοῦ ἥρεσκε νὰ μεταχειρίζεται λέξεις ἀρχαίας ἑλληνικάς.

Μίαν φορὰν λοιπὸν δὲ ναύαρχος τῷ εἶπε νὰ κάμῃ ἔγγραφον πρὸς τὴν κυβέρνησιν καὶ νὰ ζητήσῃ χονδρὸν σχοινίον, τοῦ δποίου είχον ἀνάγκην. Ὁ γραμματικὸς ἔγραψεν εἰς τὸ ἔγγραφον τὴν λέξιν «κάμιλος». δηλ. χονδρὸν σχοινίον. Ἄλλ’ ὅταν ἀνέγνωσε δυνατὰ τὸ ἔγγραφον καὶ ἤκουσε τὴν παράδοξον λέξιν δὲ Μιαούλης, ἐκτύπησε μὲ θυμὸν τὸν πόδα καὶ εἶπε :

— Τί γράφεις αὐτοῦ; Δὲν θέλομε στὸ καράβι καμῆλα, παιδί μου, Σχοινὶ χονδρὸ θέλομε.

Καὶ ἔν ἄλλο νόστιμον μοῦ διηγήθη εἰς Ὅδρατος νάυαληρος: Ἐνῶ ἐταξείδευον εἰς τὸ πέλαγος, ἔτυχε νὰ συναντήσουν πολλὰ τουρκικὰ πλοῖα. Ἐπειδὴ δὲ Μιαούλης εἶδεν δτι δὲν είχε δυνάμεις νὰ τὰ πολεμήσῃ, τὰ ἀπέφυγε καὶ ἐλοξιδρόμησεν.

Ἐν ἀπὸ τὰ πλοῖα αὐτὰ ἐπυροβόλησε καὶ ἦ βόμβα

ἔπεσε μέσα εἰς τὴν ἐλληνικὴν ναυαρχίδα. Ὁ ἀντιναύ-  
αρχος Σαχτούρης εἶδεν ἀπὸ τὸ ἴδικόν του πλοῖον τὴν  
βόμβαν καὶ εὐθὺς ἔρριψε μίαν λέμβον καὶ ἔτρεξε νὰ  
ἴδῃ μήπως συνέβη καμμία ζημία. Ἀναβαίνει καὶ εὑρί-  
σκει τὸν ναύαρχον μὲ τὸ φέσιόν του μέχρι τῶν ὁφθαλ-  
μῶν. Ἐνόησεν δτι ἡτον ύμνον μένος. Τὸν ἔρωτῆ λοιπὸν  
ἄν ἔπαθε καμμίαν ζημίαν. Ἐκεῖνος στρέφει τὸ πρόσω-  
πον μὲ δργὴν πρὸς τὸ μέρος, ὃπου ἔφαίνοντο μαρρᾶν  
τὰ ἔχθρικὰ πλοῖα, καὶ ἐνῷ τοὺς ἔφοβέριζε μὲ τὸν γρόν-  
θον, ἀποκρίνεται :

— Οἱ παλιότουρκοι, μοῦ ἔχυσαν τὰ φασόλια μου!

Καὶ πραγματικῶς ἡ βόμβα εἶχεν ἀνατρέψει τὸ  
πρόγευμα τοῦ ναυάρχου, τὸ δποῖον ἔβραζεν εἰς τὴν  
πυράν.

Γ. Δρεσίνης

### ·Η ὄπὴ ἐν τῇ χειρίδι

Εἶχον παιδικόν τινα φίλον καὶ συμπαίκτορα, Νι-  
κόλαον ὀνομαζόμενον, οὗτος διηγεῖτο ποτε ἔμπορός τις  
πρὸς τὸν ἀνεψιόν του Θεόδωρον. Ἀμφότεροι ἦμεθα  
ἄγριοι καὶ ἀχαλίνωτοι. Τὰ ἐνδύματά μας ἦσαν πάντοτε  
ἐσχισμένα καὶ ὅυπαρά. Ἐν τῷ οἴκῳ συγχότατα ἔπιπτεν  
ἐπὶ τῆς ὁάχεώς μας ἡ φάρδος, ἀλλὰ δυστυχῶς τὰ πάντα  
ἦσαν μάταια.

‘Ημέραν τινά, ἀμφότεροι εἰσήλθομεν εἰς τινα δη-  
μόσιον κῆπον καὶ καθήσαντες ἐπὶ τινος θρανίου συνω-  
μιλοῦμεν περὶ τῶν σκεδίων ἡμῶν διὰ τὸ μέλλον. Ἐγὼ

έπειθμουν νὰ γίνω στρατηγός, δὲ Νικόλαος ἐπίσκοπος.

—'Εξ ἀμφοτέρων ὑμῶν οὐδὲν καλὸν θὰ προέλθῃ, ἐφώνησεν αἴφνης ὅπισθεν ἡμῶν καθήμενος σεβάσμιος καὶ εὔπρεπῶς ἐνδεδυμένος γέρων.

•Εξεπλάγημεν. 'Αλλ' ὁ Νικόλαος, μᾶλλον ἐμοῦ προπετής, ἥρωτησε:

—Καὶ διατί, κύριε;

—Τὰ ἐνδύματα ὑμῶν δεικνύουσιν, ἀπεκρίθη ὁ λευκόθριξ γέρων, ὅτι εἶσθε μὲν τέκνα καλῶν οἰκογενειῶν, ἀλλ' ἐγεννήθητε, ώς φαίνεται, ἵνα ζήσητε βίον ἐπαίτου. Διότι πῶς ἄλλως ἥθελετε ἀνεχθῆ τὰς ὅπας αὐτὰς εἰς τὰς χειρίδας σας;

Λέγων δὲ ταῦτα ἐδείκνυε διὰ τοῦ δακτύλου του τὰς ἐσχισμένας χειρίδας τῶν ἐνδυμάτων μας. 'Ομολογῶ ὅτι ἔμεινα κατησχυμμένος καὶ ὁ Νικόλαος ἐπίσης.

—'Εὰν οὐδεὶς ὑπάρχῃ ἐν τῇ οἰκίᾳ σας, ὅπως ὁάψῃ αὐτάς, ἔξηκολούθησε λέγων ὁ σεβαστὸς πρεσβύτης, σεῖς οἱ ἴδιοι, ἔχοντες ἥδη ἥλικιαν, δύνασθε νὰ κάμετε τοῦτο. Κατ' ἀρχὰς δύο ἢ τρεῖς μόνον «βελονιὲς» θὰ ἐπήρκουν πρὸς διόρθωσιν αὐτῶν, ἀλλὰ τώρα εἶναι πολὺ ἀργά! 'Επιθυμεῖτε νὰ γίνετε στρατηγοὶ καὶ ἐπίσκοποι, ἀλλ' ἀρχίσατε πρῶτον ἀπὸ τὰ μικρὰ πράγματα, διορθώσατε ἐν πρώτοις τὴν ὅπῃ τῆς χειρίδος σας καὶ ἔπειτα σκεφθῆτε περί τινος ἄλλου!

•Εμβρόντητοι ἀπήλθομεν. 'Αλλ' ἐγὼ ἔξ αἰσχύνης περιέστρεψα τὴν χειρίδα τοιουτοτόπως, ὥστε νὰ μὴ φαίνεται τούλαχιστον ἡ ὅπῃ.

"Ἐκτοτε ἔμαθον ὅσον ἥδυνάμην παρὰ τῆς μητρός μου νὰ ὁάπτω. "Αν τώρα ἥνοιγεν ὅπῃ τις ἢ παρουσιά-

ζετο κηλίς ἐπὶ τοῦ ἐνδύματός μου, ἀμέσως ἔρραπτον καὶ ἐκαθάριζον αὐτό. Ἐκτότε διετήρουν τὰ ἐνδύματά μου καθαρώτατα καὶ ἡσθανόμην ἴδιατέραν χαρὰν διὰ τοῦτο· πολλάκις δὲ ἀναλογιζόμενος τὸν σεβαστὸν ἐκεῖνον πρεσβύτην, ἔλεγον:

—Πόσον δίκαιον εἶχε! Μὲ δύο ἦ τρεῖς «βελονιὲς» ἐν καιρῷ σώζομεν ἐν ἐνδυμα, μὲ δὲ λίγην ἄσβεστον μίαν οἰκίαν, μὲ ἐν ποτήριον ὕδατος προλαμβάνομεν πυρκαϊάν, ἐκ λεπτῶν συναθροίζομεν δραχμὰς καὶ ἐκ μικρῶν κόκκων ἀναπτύσσονται μεγάδα δένδρα.

Ο Νικόλαος δὲν ἐθεώρησε σπουδαίους τοὺς λόγους τοῦ σεβασμίου γέροντος καὶ διὰ τοῦτο κατεστράφη.

Αμφότεροι, φέροντες θεομάς συστατικὰς ἐπιστολάς, προσήλθομεν πρὸς ἔμπορούν τινα, ἔχοντα ἀνάγκην ὑπαλλήλουν. Ο ἔμπορος μετὰ μικρὰν δοκιμὴν ἐπροτίμησεν ἐμέ. Τὰ καθημερινά μου ἐνδύματα ἦσαν καθαρώτατα, ἐνῷ τὰ ἑορτάσιμα τοῦ Νικολάου ἐφανέρωνον τὸν ἀδιάφορον χρακτῆρά του.

—Βλέπω καλῶς, μοὶ εἶπεν ὁ κύριός μου, ὅτι δὲ ἄλλος οὐδέποτε θὰ ἀποβῆ καλὸς ἔμπορος.

Τότε ἐνεθυμήθην καὶ πάλιν τὸν λευκότριχα κύριον καὶ τὴν ἐν τῇ χειρίδι ὁπῆν.

Ομολογῶ ὅτι εἶχον πλείστας ὁπάς ἐν τῇ χειρίδι, δηλαδὴ πλεῖστα ἐλαττώματα εἰς τὴν συμπεριφορὰν καὶ τὰς κλίσεις μου, καὶ ὅτι μὲ δύο ἦ τρεῖς «βελονιὲς» ἐν εὐθέτῳ χρόνῳ ἐβελτιοῦντο εὐχερῶς τὰ πάντα ἄνευ κόπων καὶ τέχνης. Εἶχον πάντοτε ὑπ' ὅψιν μου τοὺς λόγους τοῦ γέροντος καὶ οὐδέποτε ἀφινα τὴν ὁπὴν νὰ γίνη μεγαλυτέρα, διότι ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει θὰ ἔχωμεν ἀνάγκην διὰ τὸ ἐνδυμά μας τοῦ ράπτου, διὰ τὴν ὑγείαν

μας τοῦ ιατροῦ, διὰ τὴν διαγωγήν μας τοῦ ἀστυνόμου καὶ τοῦ δικαστοῦ.

Καὶ ὁ κύριός μου ἔφερε πλείστας καὶ εἰδεχθεῖς μάλιστα ὅπάς εἰς τὰς χειρίδας, ἵτο δηλαδὴ φίλερις, πείσμων καὶ ἴδιότροπος. Ἡ διαγωγή του αὗτη μοὶ ἐποξένησε πολλάκις θλίψεις καὶ πικρίας. Πολλάκις ἀντέλεγον, ἀλλὰ τοῦτο ἐγίνετο ἀφορμὴ ἐρίδων καὶ μεγαλυτέρων θλίψεων.

— 'Ιδοὺ καὶ ἑτέρα ὅπὴ ἐν τῇ χειρίδι, ἔλεγον μόνος μου, ὥστε καὶ ἐγὼ θὰ γίνω ὅπως ὁ κύριός μου, φίλερις, πείσμων καὶ τέλος μισητός!

'Απὸ τῆς στιγμῆς ταύτης οὐδέποτο ἀντέλεγον, ὁ δὲ κύριός μου βλέπων με ὑποχωροῦντα πάντοτε, ἐσίγα κατ' ἀνάγκην.

Καλῶς ἥδη καταρτισθεὶς προσελήφθην εἰς τὸ κατάστημα μεγαλεμπόρου τινός.

Συνηθισμένος νὰ ἀρκοῦμαι εἰς τὰ ὀλίγα καὶ οὐδέποτε νὰ ἀνέχωμαι οὐδὲ τὴν μικροτέραν ὅπὴν εἰς τὴν χειρίδα μου, νὰ εἴμαι δὲ ἐπιεικῆς εἰς τὰς ὅπὰς τῶν χειρίδων τῶν ἄλλων, ἔξοικονόμησα ἵκανὰ χρήματα καὶ ἥμην λίαν εὐχαριστημένος μετὰ τοῦ κόσμου καὶ ὁ κόσμος μετ' ἐμοῦ.

Μετά τινα ἔτη κατώρθωσα νὰ ιδρύσω ἴδιον κατάστημα, ὁ δὲ Θεὸς ηὐλόγησε τὸ ἔργον μου καὶ ἡ περιουσία μου ἐπολλαπλασιάσθη.

— Πρὸς τί λοιπόν; εἶπον, οὐδὲ τοῦ εἰκοστοῦ μέρους τῆς περιουσίας μου ἔχω ἀνάγκην! Δύναμαι νὰ ζήσω βίον ἐν τρυφῇ καὶ ἀπολαύσει. Ναι! Ἀλλὰ εἶναι μωρία! Πρέπει λοιπὸν κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τῆς ζωῆς μου νὰ ἀνεχθῶ ὅπὴν εἰς τὴν χειρίδα μου; Βοήθει τοὺς ἄλλους, ὅπως ὁ Θεὸς διὰ τῶν ἄλλων ἐβοήθησε σέ.

Καὶ τώρα, ἀνεψιέ μου, δύνασαι νὰ ἐγγραφῆς εἰς τὸ σχολεῖον, ἀλλὰ μὴ λησμόνει τὸν λευκότριχα ἔκεινον γέροντα.

Φρόντιζε νὰ ἀποφεύγῃς τὴν πρώτην ὁπὴν εἰς τὴν χειρίδα σου καὶ πρόσεξε νὰ μὴ αιωνίθης τὸν παιδικόν μου φίλον Νικόλαον. Ἐκεῖνος ἔζησε βίον ἐλεεινόν, οὐδέποτε ηὔδοκίμησε, περιεπλανήθη εἰς διαφόρους χώρας καὶ τέλος ἀπέθανε δυστυχής.

Διασκευὴ

### ‘Ο ἀνεμόμυλος τοῦ Μεσολογγίου

Πολὺ πλησίον τῆς πόλεως ὑπῆρχε γυμνὸν καὶ ἔηρὸν νησίον, τὸ ὅποιον ἦνωνε μὲ τὴν πόλιν στενὴ λιθίνη λωρίς, προέκτασις τῆς προκυμαίας.

‘Η ἔκτασις τοῦ νησιδίου ᾖτο μόλις πεντήκοντα στρεμμάτων. Οὐδὲν περιτείχισμα ἐφύλαττεν αὐτὸ ἀπὸ τὴν θαλασσίαν πλημμύραν καὶ οὐδεμία σκιὰ ἀπὸ τὰς ἥλιακὰς ἀκτῖνας. Ἐπὶ τοῦ γλοιώδους ἐδάφους ἔλαμπον ὑπὸ τὸν ἥλιον, ψήγματα ἀργύρου, κόκκοι συμπαγοῦς ἄλατος. Ἡ χλόη ἐσπάνιζε καὶ μόνον ἀκανθώδεις σχοῖνοι ἐφύοντο καθ’ ὅλην τὴν ἔκτασίν του.

Ἐπὶ τοῦ νησιδίου τούτου οἱ ἀλιεῖς ἐπεσκεύαζον τὰ πλοιάριά των, ἔδοντες διάφορα θαλασσινὰ ἡρωϊκὰ ἄσματα, καὶ τὰ παιδία ἐπαιζον θορυβωδῶς.

Κατὰ τὰς ἥλιολούστους χειμερινὰς ἡμέρας ἐξήρχοντο εἰς περίπατον ἐπ’ αὐτοῦ εὐάριθμοι ἐκ τῶν κατοίκων τοῦ Μεσολογγίου.

Εἰς τὸ μέσον τοῦ νησιδίου ὑψοῦτο παλαιὸς ἀνεμόμυλος ἡρειπωμένος. Ἡ στρογγύλη αὐτοῦ περιφέρεια ἦτο πλήρης ὁγημάτων. Λίθοι κατέρρευσαν ἀπὸ τὴν κορυφὴν αὐτοῦ καὶ ἐσχημάτισαν περὶ τὴν βάσιν του αὐτοσχεδίους βαθμίδας καὶ καθίσματα. Ἐκεῖ, ὅπου ἄλλοτε ἥνοιγοντο ἡ θύρα καὶ τὰ παράθυρα τοῦ ἀνεμομύλου, ἔχαινον τώρα εὑρεῖαι ἀκανόνιστοι ὅπαί ἐκεῖ δέ, ὅπου γοργῶς ἐκινοῦντο ὑπὸ τὴν πνοὴν τοῦ ἀνέμου αἱ πτέρυγες αὐτοῦ, προεξεῖχε τώρα ὅριζοντιώς ἡμίβρωτος δοκός, ως ἄμορφον ὅστοῦν σκελετοῦ.

Ο ἀνεμόμυλος, ἄλλοι μὲν ὑποκίτρινος, ἄλλοι δὲ καταμέλας, ἔφερε τὰ ἵχνη τῶν κατ' αὐτοῦ προσβιολῶν δύο ἀδαμάστων δυνάμεων, τοῦ χρόνου καὶ τοῦ πυρός. Καὶ ἄνω πρὸς τὴν κορυφὴν καὶ κάτω πρὸς τὴν βάσιν ἐκυκλοῦτο ὑπὸ ἔνδοφρύλλων φυτῶν, ἄτινα φύονται συνήθως ἐπὶ τῶν ἐρειπίων.

Πρωῖαν τινά, συνηντήθησαν παρὰ τὸν ἀνεμόμυλον δι γέρων ἀγωνιστὴς καπετάν Μῆτρος καὶ ὁ νεαρὸς κύριος Τιμόθεος, διδάκτωρ τῆς ιατρικῆς.

Ο κύριος Τιμόθεος, εἴκοσι τεσσάρων ἑτῶν μόλις, πρὸ διέγων ἡμερῶν εἶχεν ἐπανέλθει ἐκ Τεργέστης, ὅπου διέμενεν ἐπὶ ἔτος πλησίον θείου του τοῦ μεγαλεμπόρου. Εἶχε λάβει τὴν ἀπόφασιν ἐπὶ τινα χρόνον νὰ ἐγκαταλείψῃ τὸν Ἀσκληπιὸν καὶ νὰ ἀκολουθήσῃ τὸν Ἐρμῆν. Ἄλλὰ παραδόξως κατελήφθη ἐν Τεργέστῃ, ως ἔλεγεν, ὑπὸ ἀνεξηγήτου νοσταλγίας καὶ ἐσπευσε νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν γενέθλιον. Ἐπροτίμησε δηλαδὴ τὸν ἥσυχον καὶ ἀπλοϊκὸν βίον τῶν πατέρων του εἰς τὴν ὥραιαν πατρίδα του, παρὰ τὰ ἀμφίβολα κέρδη τῆς ἔνης γῆς.

Ο κύριος Τιμόθεος ἦτο φύσει εὐπαθὴς καὶ λεπτὸς ἀνθρωπος. Διὰ τοῦτο ἄλλως τε κατὰ τὸ πρῶτον ἔτος

τῆς φοιτήσεώς του ἐλιποθύμησε κατὰ συνέχειαν τρεῖς φοράς εἰς τὸ μάθημα τῆς ἀνατομίας.

Ο δὲ καπετὰν Μῆτρος, παρὰ τὸ βάρος τῶν ἑβδομήκοντα ἐτῶν, παρέμενεν εὐθυτενής, ὅμοιάζων μὲ δρῦν μᾶλλον, παρὰ μὲ ἄνθρωπον. Ἀνῆκεν εἰς τὴν τάξιν τῶν ἰσχυρῶν καὶ ὑπερόχων ἀνθρώπων, οἵτινες θραύσονται, ἀλλὰ δὲν κάμπτονται.

Ἐφόρει πλουσίαν καὶ πολύπτυχον τὴν φουστανέλλαν, ἡ δποία ἦτο κατάλευκος, ὅπως καὶ ὁ ἀδρός μύσταξ αὐτοῦ. Περὶ τὴν ὁσφὺν ἐφόρει ἀργυρόπλεκτον ζώνην. Ἐτήρει εἰς τὴν μνήμην του τὰς ιστορίας δεκάδος ἐνδόξων μαχῶν, εἰς τὰς δποίας ἐπολέμησεν. Ἐπίσης ἐγνώριζε ποικίλα περίεργα καὶ ἥρωϊκὰ ἐπεισόδια τοῦ ἀγῶνος.

Ἡγάπα νὰ τρώγῃ δλίγα καὶ νὰ λέγῃ πολλά. Πάσχων ἔξ αὐπνίας, ἐγκατέλειπεν ἐνωρὶς τὴν κλίνην καὶ ἔξηρχετο ἀπὸ τὴν οἰκίαν, διὰ νὰ ἀναπνεύσῃ τὴν πρωΐην δροσερὰν αὔραν. Ἡκολούθει συνήθως τὸν δρόμον τὸν φέροντα εἰς τὸ νησίδιον καὶ ἐκεῖ ἐκάθητο ἐπὶ τῶν ἐρειπίων τοῦ ἀνεμομύλου.

Ο κύριος Τιμόθεος εἶχεν ἔλθει ἐκεῖ τὴν ἡμέραν ἐκείνην, διὰ νὰ λουσθῇ παρὰ τὴν ἀκτὴν—ἦτο Ιούλιος—καὶ νὰ ἀναπνεύσῃ καθαρὸν ἀέρα.

Μετὰ τοὺς πρώτους χαιρετισμοὺς τῶν δύο τούτων γνωρίμων καὶ καλῶν γειτόνων ὁ νέος εὑρέθη καθήμενος ἐπὶ τοῦ σωροῦ τῶν πετρῶν τοῦ ἀνεμομύλου πλησίον τοῦ γέροντος. Ο καπετὰν Μῆτρος ἦνοιξεν ἀμέσως τὸ δυσπύλωτον στόμα του. Ο κύριος Τιμόθεος, ἐπειδὴ δὲν εἶχε κατὰ τὴν ὥραν ἐκείνην σπουδαιοτέραν φροντίδα, ἐδέχθη εὐχαρίστως τὴν συντροφίαν τοῦ γέροντος. Ἐνόμισε λοιπὸν κατάλληλον τὴν περίστασιν νὰ λύσῃ ἀπορίας τινάς, τὰς δποίας ἔφερεν εἰς τὸν νοῦν του ἡ πα-

ρουσία τοῦ γέροντος ἀγωνιστοῦ. Ἡθέλησε νὰ διευκρινίσῃ τὴν ἴστορίαν τοῦ ἀνεμομύλου, ἐπὶ τῶν ἐρειπίων τοῦ ὅποίου ἐστήριζον ἀμφότεροι τὰ νῶτά των. Στραφεὶς δὲ πρὸς τὸν συνομιλητήν του, εἶπε:

— Πῶς εὐρέθη, καπετᾶν Μήτρο, ὁ ἀνεμόμυλος ὅλομόναχος εἰς τὸ νησίδιον αὐτὸν ὡς πλοῖον, τὸ ὅποῖον ἡ τρικυμία ἔρριψεν εἰς τὴν ἀκτήν; Ἀπὸ τὰ παιδικά μου χρόνια τὸν ἐνθυμοῦμαι εἰς αὐτὴν τὴν κατάστασιν.

— Καλὰ καλὰ καὶ ἐγὼ δὲν γνωρίζω, παιδί μου. Πρὸς ἔξηκοντα πέντε ἑτῶν ἦμην μαθητὴς τοῦ δημοτικοῦ σχολείου. Ἀπὸ τότε τὸν ἐνθυμοῦμαι. Ὁμως τότε δὲν ἦτο ἐρείπιον, ὅπως εἶναι τώρα. Τὸν παρετήρουν ἀπὸ τὴν οἰκίαν μου καὶ ἐνθυμοῦμαι ὅτι ὁ ἀνεμόμυλος ἦτο τὸ πρᾶγμα, τὸ ὅποῖον ἐκράτησε τὴν παιδικήν μου προσοχὴν. Ἡτο ὑψηλός, στρογγυλός, μὲ δύξειαν τὴν κορυφήν, μὲ τὸν φεγγίτην του εἰς τὸ μέσον, μὲ τὰς πτέρυγάς του. Ὁταν ἐβασίλευεν ὁ ἥλιος, ἐπιπτὸν ἐπάνω εἰς τὸν φεγγίτην αἱ τελευταῖαι ἀκτῖνες τοῦ ἥλιού καὶ ἐκεῖνος ἐφεγγοβόλει. Ἐγὼ ἀπὸ μακρὰν ἔτρεμα, διότι μου ἐφαίνετο ὡσὰν ὄμμα μυστηριώδους ὄντος.

Ἡ μῆτρό μου, ὅταν ἐκλαιον, μὲ ἐφοβέριζεν ὅτι θὰ μὲ δώσῃ εἰς τὴν νεράϊδαν τοῦ μύλου νά με φάγῃ, καὶ ἡσύχαζα. Καὶ ὅταν ἐγύριζον εἰς τὸν ἀνεμον γρήγορα γρήγορα αἱ πτέρυγές του, πάντοτε φοβισμένος ἀπὸ τοὺς λόγους τῆς μητρός μου, ἐνόμιζα ὅτι ἡ νεράϊδα εἰργάζετο εἰς τὴν ἀνέμην της.

“Οταν ἐμεγάλωσα δπωσδήποτε, δὲν εἶχον πλέον φόβους. Ἡμεῖς τότε, μικροὶ καὶ μεγάλοι, δὲν εἴχομεν φόβον. Εἴχομεν μόνον ἀγάπην πρὸς τὴν ἐλευθερίαν.

Τότε ἡ μικρὰ αὕτη νῆσος δὲν ἦτο ἡνωμένη μὲ τὴν χώραν, ὅπως εἶναι τώρα. Ἡρχοντο μὲ τὰ πλοιάρια, ἥ

ἥρχοντο βαδίζοντες ἐντὸς τῶν ὑδάτων, βρεχόμενοι μέχρι τοῦ γόνατος.

Ἐν ἀπόγευμα, ἐγὼ μὲ μερικὰ ἄλλα παιδία ἡθελήσαμεν νὰ ἔλθωμεν εἰς τὸν ἀνεμόμυλον, ὁ δποῖος εἶχεν ἀνοίξει τὴν μικράν του θύραν καὶ ἀφῆκε τὰς πτέρυγάς του νὰ περιστρέψωνται. Εἶχοιεν εἰσέλθει εἰς τὸ νερό, ἀφοῦ ἀνεσύραμεν τὰ φορέματά μας καὶ ἐπροχωρούσαμεν πρὸς ἐκεῖ. Ὁταν ἥμεθα εἰς τὸ μέσον τοῦ δρόμου, ὁ πατήρ μου μὲ δύο ἄλλους, γονεῖς φίλων, μᾶς ἐφώναξεν ἀπὸ τὴν παραλίαν καὶ ἐπεστρέψαμεν. Μᾶς ἔδειραν καὶ μᾶς ἐφοβέρισαν νὰ μὴ ἐπιχειρήσωμεν ἄλλοτε τοιοῦτον ταξίδιον, διότι ἥμεθα κατεστραμμένοι. Ἀργότερον ἔμαθα ἀπὸ τὸν πατέρα μου ὅτι τὸν ἀνεμόμυλον τὸν εἶχε Τοῦρκος ἀγᾶς.

Οἱ ἀγᾶς αὐτὸς μίαν πρωΐαν μετέβη ἐκεῖ, ἐφόνευσε τὸν ἴδιοκτήτην τοῦ μύλου καὶ κατέλαβε τὸν ἀνεμόμυλον. Ἡλεθε τὰ ἴδικά του, ἥλεθε καὶ τοῦ ξένου κόσμου, χωρὶς ὅμως νὰ τὰ ἐπιστρέψῃ. Ἄν κανεὶς ἐκ τῶν κατοίκων τῆς πόλεως τοῦ ἦτο ἐνοχλητικός, τὸν ἐκάλει εἰς τὸν ἀνεμόμυλον, διὰ νὰ τὸν περιποιηθῇ δῆθεν, καὶ ὁ φαγιᾶς δὲν ἐπέστρεφε πλέον. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν οὐδέποτε ἐτόλμησα νὰ πατήσω εἰς τὸν ἀνεμόμυλον μέχρι τῆς Ἐπαναστάσεως.

Ὅταν ἐκηρύχθη ἡ Ἐπανάστασις, οἱ ἴδικοί μας ἐφόνευσαν τὸν ἀγᾶν, ἀνέκτησαν τὸν μῦλον καὶ ἐτοποθέτησαν ἐκεῖ φρουρόν. Ὁταν, μετὰ ἐξ μηνῶν πολιορκίαν, οἱ Τοῦρκοι κατέλαβον τὸ φρούριον, οἱ ἴδικοί μας, ἀφοῦ τοὺς ἐθέρισε τὸ ἔχθρικὸν πῦρ, ἔκαμαν τὴν ἥρωτικὴν ἔξοδον καὶ κατώρθωσαν οἱ περισσότεροι νὰ σωθοῦν εἰς τὰ γύρω ὅρη.

“Οταν ἐξῆλθον τῆς πόλεως, πέντε ἀδελφοί, τὰ

παιδιὰ τοῦ Τασούλα, εὐρέθησαν εἰς τὸ μέσον τοῦ δρόμου ξεχωρισμένοι ἀπὸ τοὺς ἄλλους. Μέσα εἰς τὸ σκότος τῆς νυκτὸς ἔχασαν τὸν δρόμον· ἀντὶ νὰ προχωρήσουν πρὸς τὰ βουνά, εὐρέθησαν χαμηλότερον, πρὸς τὴν θάλασσαν. Βλέπουν ὅτι ἐπλανήθησαν καὶ προσπαθοῦν νὰ γυρίσουν, ἀλλ' ἵτο πλέον ἀργά. Ἐκατὸν περίπου Λιάπηδες τοὺς ἀποκλείουν τὴν ὁπισθοχώρησιν. Οἱ πέντε ἀδελφοὶ δίπτονται τότε εἰς τὴν θάλασσαν καὶ ἔξερχονται ἐδῶ εἰς τὸν ἀνεμόμυλον. Οἱ Λιάπηδες τοὺς ἀντιλαμβάνονται καί... βροχὴ οἱ πυροβολισμοί.

Παρατηροῦν γύρω, μήπως ἀνακαλύψουν πουθενὰ κανὲν πλοιάριον, ἀλλ' ἀδύνατον νὰ ἴδουν εἰς τόσον σκότος. Δὲν χάνουν καιρόν, προχωροῦν καὶ αὔτοί, φίπτονται εἰς τὴν θάλασσαν καὶ κατευθύνονται πρὸς τὸν μύλον. Ἀλλοι παίρνουν δύο λέμβους, εἰσέρχονται ὅσοι ἔχωροιν καὶ πλέουν πρὸς τὰ ἔκει, ἐνῷ συγχρόνως πυροβολοῦν ἀδιακόπως.

Μία σφαῖρα φονεύει ἕνα ἐκ τῶν ἀδελφῶν. Τότε οἱ ἄλλοι λέγουν μεταξύ των :

— Τί εἴμεθα ἡμεῖς, γυναικόπαιδα, νὰ μᾶς κυνηγοῦν οἱ Τοῦρκοι; Πᾶμε νὰ πάρωμεν πάλιν τὸ αἷμα τοῦ ἀδελφοῦ μας!

Γυρίζουν τότε τὰ ὄπλα των κατὰ τῶν ἐπιδρομέων. Οἱ Ἀρβανῖται δειλιάζουν καὶ μένουν ἀναποφάσιστοι. Οἱ ἀδελφοὶ βλέπουν, μὲ τὴν ἀνατολὴν τῆς σελήνης, ἀνοικτὴν θυρίδα τοῦ ἀνεμομύλου, εἰσέρχονται καὶ φράζουν τὴν θύραν, ἐνῷ συγχρόνως πυροβολοῦν κατὰ τῶν ἐχθρῶν καὶ προξενοῦν μεγάλην φθοράν.

Ο πόλεμος ἔξακολουθεῖ ἕως τὰ ἔξημεράματα. Πυροβολοῦν ἀδιακόπως ἀπὸ τοὺς δύο φεγγίτας τοῦ ἀνεμομύλου καὶ ἀναχαιτίζουν τοὺς πολιορκητάς. Ἀλλὰ κατὰ

τὰ ἔξημερά ματα οἱ Ἀρβανῖται, ἔξηγριωμένοι ἐκ τῆς φθορᾶς, τὴν δποίαν ὑπέστησαν, κατορθώνουν νὰ κρημνίσουν μέγα μέρος τοῦ τοίχου περὶ τὰ παράθυρα. Οἱ φεγγίται ἥνοι ξαν καὶ ἐσχίσθησαν, δπως εἶναι τώρα.

‘Ο μύλος ἐφαίνετο ἔξωθεν καὶ ἔσωθεν μέλας, μὲ δπάς, μὲ ἀράχνας, ἡμικεκρυμμένος μέσα εἰς τὸν καπνόν. Περίπου δπως φαίνεται καὶ τώρα.

‘Αλλὰ δὲν ἐφαίνοντο καὶ οἱ τέσσαρες ἀδελφοί. Ἐξαίφνης, Θεέ μου! τί εἶναι ἐκεῖνο, τὸ δποῖον ἀπλώνεται καὶ κλείει τὸν φεγγίτην; Εἶναι στρῶμα; Εἶναι σάκκος; ‘Αχ! πτώματα εἶναι συνεσπειρωμένα· ἔχουν ἐκεῖ ἀπωσθῆ... τοῦ ἑνὸς κρέμονται αἱ χεῖρες ἔξω, τοῦ ἄλλου οἱ πόδες. Οἱ δύο ἄψυχοι ἀδελφοί, τοιουτοτρόπως ἐνηγκαλισμένοι, φυλάττουν τοὺς ἄλλους ἀδελφούς, οἱ δποῖοι ἀπομένουν ζωντανοί!

Τώρα ὁ ἄλλος φεγγίτης μόνον δουλεύει, ὁ μύλος ἀπέμεινε μὲ ἔνα δφθαλμόν.

‘Αραβες, ἄλλοι. Τοῦρκοι ἔξ Ἰκονίου, Τόσκηδες, Γκέγκηδες, δλοι συναθροίζονται, μαίνονται, δρμοῦν καὶ βάλλουν, ἀλλὰ καὶ δὲν τολμοῦν νὰ πλησιάσουν. Ἡτο πρωΐ, μόλις ἔφεγγεν.

Αἴφνης σιωπᾶ τὸ δπλον ἀπὸ τὸν μύλον. Ἄνοιγει ἡ θύρα, ἡ μικρὰ θύρα· μία φωνὴ ἀκούεται:

— Μὲ τὴν βοήθειαν τοῦ Θεοῦ! δπίσω οἱ Τοῦρκοι!

Καὶ δρμᾶ εἰς νέος, ἐν πρωτοπαλλήκαρον, δράκων εἰς τὴν λύσσαν, Ἀγιος Γεώργιος εἰς τὴν λάμψιν. Δὲν εἶπον τὸ δνομά του. Ἡτο ὁ Ἀναστάσιος Τασούλας.

Διευθύνεται εὐθέως πρὸς τὰ πλήθη τῶν ἔχθρων ὡς βορρᾶς, ὡς ἀστραπῆ. Κανεὶς δὲν τολμᾶ νὰ κτυπήσῃ καὶ ὅλοι παραμερίζονται. Φθάνει μὲ δύο τρία πηδήματα εἰς τὴν ἄκραν τοῦ νησιδίου. Θάλασσα ἐμπρός, πίπτει εἰς αὐτήν. Ἅλλὰ δὲν ἥδυνατο νὰ περιπατήσῃ μέσα εἰς

τὰ ἀβαθῆ ὕδατα. Εἶχε κολλήσει εἰς τὸν βοῦρκον, συνελήφθη ώς τὸ πτηνὸν εἰς τὴν παγίδα.

Τότε δὲν τὸ ἔχθρικὸν πλῆθος κράζει :

— Κανεὶς νὰ μὴ τὸν ατυπήσῃ! Πρέπει νὰ τὸν συλλάβωμεν ζωντανόν. Θὰ τὸν δηγήσωμεν εἰς τὸν πασᾶν.

Καὶ τρέχουν, ἀλλά, ποὺν φθάσουν, δὲ Τασούλας μὲ τὸ πιστόλιόν του εἶχε σκοτωθῆ. "Επεσε, παιδί μου, εἰς τὸ ὕδωρ καὶ ἥπλωσεν ἡ μακρυά του κόμη καὶ ἐβάφησαν πέριξ κόκκινα τὰ ὕδατα.

"Εχάθη διὰ μίαν στιγμὴν καὶ πάλιν ἐφάνη. Ἐκείνην τὴν ὥραν, ἀνέτελλεν δὲ ἥλιος, δὲ ὅποιος ἤστραψεν εἰς τὴν χαθεῖσαν ὄψιν του καὶ εἰς τὰ ὅπλα του. Πέρα εἰς τὸ νησίδιον, οἱ Τοῦρκοι ἐφαίνοντο, ἥμικεκρυμμένοι εἰς τὴν θολότητα τοῦ καπνοῦ, ώς δαίμονες μέσα εἰς τὴν κόλασιν.

"Ἐκείνος ἤστραπτεν...

— "Ως νὰ ἐφύετο ἀπὸ τὴν ὄψιν του καὶ τὰ ὅπλα του ἡ ἀνάστασις τοῦ Γένους, συνεπλήρωσεν δὲ νέος τοὺς λόγους τοῦ γέροντος.

Κατὰ Κ. Παλαμᾶν

### ·Ο θερισμός

"Ολόκληρον τὸ χωρίον εὑρίσκεται εἰς τοὺς ἀγρούς. Απὸ τοὺς κλώνους τοῦ μεγάλου δένδρου κρέμονται τὰ σακκίδια, τὰ περιέχοντα τὸν ἄρτον τῶν θεριστῶν καὶ τὰ φλασκία τοῦ ὕδατος. Προφυλάσσονται ἀπὸ τὸν ἥλιον, τοῦ ὅποιου αἱ ἀκτῖνες, τώρα τὸν Ἰούνιον, τὸν

Θεοιστήν, εἶναι φλογεραί. Ὁ καύσων, ὃσεν προχωρεῖ ἡ ἡμέρα, αὐξάνει καὶ βασανίζει τὸν ἐργαζομένους.

“Ολη ἡ πεδιὰς εἶναι ὀλόχρουσος καὶ μόνον τὰ φύλλα τῶν δένδρων πρασινίζουν. Οὕτε ἀνθήλιον δὲν ἀπέμεινε πλέον.

Τώρα, ὅτε εἶναι πρωΐα ἀκόμη, σπεύδουν οἱ θεοισταὶ νὰ κόψουν στάχυα μὲ τὰ δρέπανά των, τὰ ὅμοιάζοντα πρὸς ἡμισέληνον. Εἰς μίαν μακρά, γραμμὴν αἱ ζωηραὶ θεοίστριαι θεοίζουν καὶ τραγουδοῦν. Ἐχουν τὴν μανδύλιαν μέχρι τῶν χειλέων, κύπτουν καὶ προχωροῦν μὲ τὸ κοπτεόδον δρέπανον, ἐνῷ κατόπιν αὐτῶν ἐργάται, ἔχοντες ἔτοιμα τὰ πλέγματα τοῦ σπάρτου, περιδένουν εἰς δεμάτια τὰ θεοισθέντα στάχυα. Καὶ τὰ δεμάτια ταῦτα, ἐσκορπισμένα ἐδῶ καὶ ἐκεῖ, ὅμοιάζουν μὲ νεκρούς, οἱ δποῖοι θὰ δώσουν μετ’ ὀλίγον τροφὴν εἰς τοὺς ζῶντας.

‘Υπὸ τὴν σκιὰν τοῦ δένδρου συνεκεντρώθησαν ἥδη τὴν μεσημβρίαν οἱ θεοισταί.

‘Ἐξερέμασαν τὰ σακκίδιά των καὶ τὰ φλασκία των. Αἱ ἀκτῖνες τοῦ φλέγοντος ἥλιου ἀγωνίζονται νὰ διασχίσουν τὸ πυκνὸν φύλλωμα τοῦ δένδρου, ἀλλὰ δὲν τὸ κατορθώνουν. Οἱ θεοισταὶ εἶναι οἱ ἴδιοι οἱ γεωργοί, καὶ αἱ θεοίστριαι εἶναι αἱ σύζυγοι καὶ αἱ θυγατέρες των. Οὐδεμία γεωργικὴ ἐργασία γίνεται μετὰ τόσης εὔχαριστήσεως.

‘Εως νὰ φθάσουν ὅμως εἰς τὰς χαρμοσύνους ἡμέρας τοῦ θεοισμοῦ, πόσας βροχὰς ὑπέστησαν ἐν καιρῷ τῆς σπορᾶς καὶ πόσους κινδύνους ἐδοκίμασαν ἀπὸ τῆς βλαστήσεως μέχρι σήμερον! ‘Άλλ’ ἡ τελευταία χαρὰ κάμνει νὰ λησμονῶνται ὅλαι αἱ προηγούμεναι θλίψεις.

‘Ἐνῷ τρόγουν ὑπὸ τὴν σκιὰν τοῦ δένδρου καὶ

βλέπουν τὰ πολύτιμα δέματα τῶν σταχύων, συλλογίζονται δτὶ μετ' ὀλίγας ἡμέρας θὰ ἀλωνίσουν τὸν σῖτον, θὰ στείλουν τὸν νέον καρπὸν εἰς τὸν γειτονικὸν ὄδρο-μυλὸν καὶ θὰ φάγουν τὸν πρῶτον ἄρτον τῆς ἐσοδείας. Πόσον μοσχοβολᾶ δ ἄρτος αὐτός!

‘Ο ἥλιος ἀργὰ-ἀργὰ κλίνει πρὸς τὴν δύσιν. Πνοαὶ ζεφύρου δροσίζουν τὴν φλεγομένην γῆν καὶ ζωογονοῦν τοὺς κουρασμένους θεριστάς. ‘Ολαι αἱ οἰκογένειαι κατακλίνονται πλησίον τῶν δεματίων, σύντροφοι καὶ φύλακες αὐτῶν, ἔτοιμοι νὰ συνεχίσουν τὴν χαραυγὴν τὸν γλυκὺν θερισμόν.

Αλ. Μωραΐτιδης



προστασία της Ελληνικής Δημοκρατίας στην περιοχή της Αιγαίου θα είναι από την πλευρά της Ελλάδας να γίνεται με την πλευρά της Τουρκίας να γίνεται στην περιοχή της Κύπρου. Η προστασία της Ελληνικής Δημοκρατίας στην περιοχή της Αιγαίου θα είναι από την πλευρά της Ελλάδας να γίνεται με την πλευρά της Τουρκίας να γίνεται στην περιοχή της Κύπρου.

Γανά  
πορεβασίη υπα 6<sup>η</sup> (1934)

ΠΙΝΑΞ ΗΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

Α' ΚΥΚΛΟΣ

	Σελίς	5
1. Ἔωθινὴ προσευχή, ποίημα (Ἄγγ. Βλάχου)	»	6
2. Ἡ μεγαλόχαρη (Ἄγγ. Τανάγρα)	»	9
3. Ὑμνος εἰς τὸν ἥλιον τῆς Ἑλλάδος (ποίημα Λ. Μαβύλη)	»	10
4. Ἡ Ἐλεημοσύνη τῆς τυφλῆς (Λ. Μελᾶ)	»	11
5. Ἡ τυφλὴ ἀνθοπῶλις (ποίημα Γ. Ζαλοκώστα)	»	12
6. Ἀρματωλοὶ καὶ κλέφται (Κ. Παπαρρηγοπούλου)	»	19
7. Ὁ Δῆμος καὶ τὸ καριοφύλι του (ποίημα Α. Βα- λαωρίτου)	»	21
8. Τὰ πρωτοβρόχια (Γρ. Ξενοπούλου)	»	23
9. Ἡ σπορὰ (Γ. Δροσίνη)	»	25
10. Σωκράτης καὶ Ἄρισταρχος	»	28
11. Ναυάγια (Α. Καρκαβίτσα)	»	31
12. Ὁ Θεὸς καὶ δ Θάνατος (ποίημα Α. Καρασούτσα)	»	33
13. Οἱ πτερωτοὶ μετανάσται (Ἐμμ. Λυκούδη)	»	36
14. Τὸ πρῶτον ἀερόστατον (Α. Κοραῆ)	»	39
15. Μὲ τὸ ἀεροπλάνον (Χρ. Χριστοβασίλη)	»	44
16. Ὁ ταῦρος καὶ ἡ καμηλοπάρδαλις (Χ. Παπα- μάρκου)	»	48
17. Ἡ μονὴ τοῦ Ὁσίου Λουκᾶ (Ἐμμ. Λυκούδη)	»	53
18. Οἱ Σπαρτιάται Σπερθίας καὶ Βοῦλις (καθ' Ἡ- ρόδοτον)	»	55
19. Ὁ θούριος τοῦ Ρήγα (Ι. Γενναδίου)	»	58
20. Θούριον (Ρήγα Φεραίου)	»	59
21. Εἰς τὸν μάρτυρα Ρήγαν Φεραίον (ποίημα Γ. Ζαλοκώστα)	»	62
22. Ἡ πρώτη ἐθνικὴ σημαία (Σπ. Δὲ-Βιάζη)	»	65
23. Κυνῆγι ἀλόγων (Ν. Καρβούνη)	»	69
24. Ὁ Λουδοβίκος Παστὲρ (Δ. Κακλαμάνου)	»	71

ΧΡ. ΧΡΗΣΤΟΒΑΣΙΛΗ κλ. Ἡ Νέα Γενεά, ΣΤ". τάξεως "Εκδ. 3η

16

## Β' ΚΥΚΛΟΣ

25. Πρὸς τὸν Θεὸν (ποίημα Α. Ῥαγκαβῆ)	σελ.	81
26. Ἀνάβασις εἰς τὰ Μετέωρα (Χρ. Χρηστοβασίλη)	»	82
27. Ὁ καλογιάννος (Α. Βαλαωρίτου)	»	82
28. Ὁ καλογιάννος (ποίημα Γ. Δροσίνη)	»	89
29. Τὸ φύλημα (Μ. Μητσάκη)	»	90
30. Ὅμηρος εἰς τὴν ἐλευθερίαν (Δ. Σολωμοῦ)	»	93
31. Οἱ εὔζωνοι (Γ. Τσοκοπούλου)	»	96
32. Τὸ μάθημα τοῦ φύλακος (Ν. Καρβούνη)	»	106
33. Τὸ εἰκόνισμα νῆς Παναγίας (Ι. Δαμβέργη)	»	101
34. Ἡ Ἅγια Λαύρα	»	110
35. Πῶς ἐκυριεύθησαν τὰ Ἰωάννινα (Ν. Καρβούνη)	»	114
36. Τὰ πήραμε τὰ Γιάννινα (Γ. Σουρῆ)	»	131
37. Ὁ κόσσυφας (Στ. Γρανίτσα)	»	122
38. Ἄλλος κόσμος (Ἄγγ. Τανάγρα)	»	126
39. Τὸ πράσινον χρῶμα (Γρ. Ξενοπούλου)	»	130
40. Τὰ δάση τῆς Ἑλλάδος (Ά. Στεφάνου)	»	131
41. Τὸ Πήλιον (Ἐμμ. Λυκούδη)	»	137
42. Ὅμηρος τοῦ Πηλίου (Ποίημα Γ. Δροσίνη)	»	143
43. Ἐπίσκεψις εἰς μεταλλεῖον (Ι. Δοανίδου)	»	144
44. Ἐργασία (ποίημα Γ. Μαρκορᾶ)	»	151

## Γ'. ΚΥΚΛΟΣ

45. Ἀνάστασις μεταξὺ βλάχων (Ά. Καρκαβίτσα)	»	155
46. Ἡ ἡμέρα τῆς Λαμπρῆς (ποίημα Δ. Σολωμοῦ)	»	160
57. Ἑλληνικὴ ἄνοιξις	»	161
48. Ἀπὸ τὸν Ἀθωνα (Ά. Μωραϊτίδου)	»	162
49. Τὸ δρός Ἀθως (ποίημα Π. Σούτσου)	»	167
50. Ἡ φυγὴ ἐκ τῆς Χίου (Δ. Βικέλα)	»	168
51. Τὸ Χάνι τῆς Γραβιᾶς (Γ. Δροσίνη)	»	172
52. Τὸ χάρι τῆς Γραβιᾶς (ποίημα Γ. Ζαλοκώστα)	»	180
53. Ὁ ἥλιος (Δ. Αἰγινήτου)	»	182
54. Τὰ ἥλιολουτρα (Ι. Βεγκλίδου)	»	184

55. Ἡ Ἀναγνωστοπούλειος γεωργικὴ σχολὴ (δια-	» 187
σκευὴ)	
56. Αἱ αἰσθήσεις (Χ. Ἀννίνου)	» 198
57. Ὁ Σπαθόγιαννος (Α. Καρκαβίτσα)	» 202
58. Ἡ Κλείσοβα (Γ. Ζαλοκώστα)	» 209
59. Ἡ Σουλιώτισσα Δέσπω (κατὰ Περοραιβὸν)	» 211
60. Ἡ Δέσπω (ποίημα δημῶδες)	» 212
61. Ἄνελπιστος σωτηρία (Χ. Παπαμάρκου)	» 214
62. Ὁ Γεώργιος Γεννάδιος (Α. Ραγκαβῆ)	» 218
63. Ἄνεκδοτα τοῦ Μιαούλη (Γ. Δροσίνη)	» 222
64. Ἡ δπὴ ἐν τῇ χειρὶδι (διασκευὴ)	» 226
66. Ὁ Ἀνεμόμυλος τοῦ Μεσολογγίου	» 230
66. Ὁ Θερισμὸς (Α. Μωραϊτίδου)	» 237
Πίναξ εἰκόνων	» 244





• Αριθ. Πρωτ. 51231, 51232

• Έν Αθήναις τῇ 20ῃ Αὐγούστου 1934

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΤΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
ΤΜΗΜΑ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ

Πρός

τοὺς κ. κ. Χ. Αρποτοβασίην, Θ. Παπακωνσταντίνου,  
Κ. Στεργιόσου, συγγραφεῖς.

Άνακοινοῦμεν ύμιν ὅτι διὰ ταῦταριδμου ύπουργικῆς ἀποφάσεως, στηριζομένης δὲ εἰς τὸ ἀριθμὸν 4 τοῦ νόμου 5911 καὶ τὴν ἀπόφασιν τῆς οἰκείας κριτικῆς ἐπιτροπῆς, τὴν περιλαμβανομένην εἰς τὴν ὑπὸ ἀριθ. 1ην πρᾶξιν αὐτῆς ἐνεκριθῆ ὡς διδακτικὸν βιβλίον πρὸς χρήσιν τῶν μαθητῶν τῆς ΣΤ' τάξεως τῶν δημοτικῶν σχολείων τὸ ὑπὸ τὸν τίτλον Νέα Γενεα βιβλίον σας, διὰ μίαν τετραετίαν ἀρχομένην ἀπὸ τῆς 15ης Σεπτεμβρίου 1934, ὑπὸ τὸν δρον νὰ συμμορφωθῆτε ἐπακριβῶς πρὸς τὰς ὑποδείξεις τῆς ἀρμοδίας κριτικῆς ἐπιτροπῆς.

• Εντολῆ τοῦ 'Υπουργοῦ

• Ο Τμηματάρχης  
Ν. ΣΜΥΡΝΗΣ

• Αρθρον δεν τοῦ Π. Διατάγματος

«Περὶ τοῦ τρόπου τῆς διατίμησεως τῶν ἐγκεκριμένων διδακτικῶν βιβλίων».

Τὰ διδακτικά βιβλία τά πωλούμενα μακράν τοῦ τόπου τῆς ἐκδόσεώς των ἐπιτρέπεται νὰ πωλῶνται ἐπὶ τιμῇ ἀνωτέρᾳ κατὰ 15 %, τῆς ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ παρόντος Διατάγματος κανονισθείσης ἀνευ βιβλιοσήμου τιμῆς πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς δαπάνης συσκευῆς καὶ τῶν ταχυδρομικῶν τελῶν, ὑπὸ τὸν δρον ὅπως ἐπὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ μέρους τοῦ ἔξωφύλλου ἢ τῆς τελευταίας σελίδος τούτου ἐκτυποῦται τὸ παρὸν ἀρθρον.

